

EDITADO POR M.C.S.E.  
Avda. Generalísimo. 142  
Madrid

\*  
PALMA DE MALLORCA

Viernes, 2 de junio de 1978  
Precio: 15'— pesetas

# Baleares

"el diario  
de las islas"

\*  
Director:  
ANTONIO PIZA



## BUSCANDO EL CONSENSO



MADRID. -- Hubo reunión de los portavoces de los grupos parlamentarios, para tratar de llegar a acuerdos generales sobre el anteproyecto constitucional, con vistas a la preparación de la reunión de esta tarde de la Comisión Constitucional. El consenso se hace esperar. -- (FOTO EFE.)

## EN 1976, SE EVADIO MEDIO BILLON DE PTAS.

Con motivo de las investigaciones sobre la última gran evasión de capitales, por tres inspectores del "Banco Coca", se ha sacado a relucir una cantidad global alarmante que, a lo largo del año 1976 aproximadamente, salió de España con destino a Suiza: 500.000 millones de pesetas. Una cantidad que hubiera venido muy bien para un presupuesto general del Estado, por ejemplo. Un grupo de banqueros suizos --que hablan de la cantidad aludida-- nos "consuelan" diciendo que una cifra similar corresponde a las inversiones de su país en España. Entretanto se habla con frecuencia de que la economía nacional se estanca por falta de inversiones propias. He aquí un grave tema, causa de que el progreso del país se vea frenado y los sacrificios multiplicados.

## EL C.G.V., EN MADRID



MADRID. -- El presidente del Gobierno don Adolfo Suárez, recibió en el Palacio de la Moncloa, a miembros del Consejo General Vasco, al frente de los cuales, figuraba su presidente, Ramón Rubial. En la foto, el presidente del Consejo General Vasco, Ramón Rubial, a su llegada al Palacio de la Moncloa. (FOTO EFE.)

## NADIE QUIERE UN GOBIERNO DE COALICION

Según una mini-encuesta realizada por Europa Press entre la Presidencia del Gobierno, UCD y PSOE, se aprecia claramente que nadie quiere un Gobierno de coalición, tal y como proponía hace algunos días un periódico madrileño, o como viene repitiendo, insistentemente, desde hace un año, el Partido Comunista de España. (INFORMACION EN PAG. 24.)

MUY POSIBLEMENTE EL CONSEJO DE MINISTROS APROBARA EL DECRETO DE BALEARES JUNTO A EXTREMADURA Y CASTILLA-LEON

# HOY LLEGA LA PREAUTONOMIA

Todos los indicios parecen indicar que el Consejo de Ministros que se celebrará hoy en la Moncloa aprobará, al fin, el decreto regulador del régimen provisional de preautonomía de las islas Baleares.

Es posible que los textos correspondientes a Extremadura y Castilla-León sean asimismo abordados

y aprobados por el Gobierno. En círculos parlamentarios consultados por nuestra Redacción se insistía en la importancia del hecho y se recalca que era un paso más hacia el logro del definitivo Estatuto de autonomía.

(Amplia información en la página 5)

## LOCAL

- PIDEN LAS FIESTAS RECUPERABLES
- «OCAÑA», EL «GAY» TRIUNFADOR EN CANNES

- «DAMUNT D'AQUESTA TERRA», la página de la Juventud
- TENSION EN EL TEATRO PRINCIPAL
- PRECIOS MINIMOS HOTELEROS PARA 1979
- ASTILLEROS: SE REANUDARON LAS NEGOCIACIONES

## BANESTO SE HACE CARGO DEL BANCO COCA

MADRID. (Pyresa). -- Después de las conversaciones mantenidas con el Banco de España, los Bancos Español de Crédito y Coca han decidido que el primero se haga cargo inmediatamente de la administración del segundo, con independencia del proceso de fusión, según una nota facilitada por el consejero director general de Banesto, José María Sainz de Vicuña.

En consecuencia, el Banco Español de Crédito ha hecho saber que asume la garantía de todos los depósitos (cuentas corrientes, ahorro y plazo) bancarios en Banco Coca y responde ante sus actuales y futuros depositantes y clientes del buen fin de los mismos.

## BANQUEROS EN EL BANQUILLO

El Juzgado de Instrucción ha admitido la querrela presentada por el procurador señor Pinilla Seco contra el subgobernador del Banco de España, don Mariano Rubio, y el director general del Banco, don Angel Madroñero Peláez.

La querrela está basada en el supuesto delito de cohecho. La admisión de la querrela supone la práctica de las diligencias que se estimen oportunas.

UN BANQUERO ESPAÑOL

DEBERA COMPARECER

EN SUIZA

El Tribunal de Casación Helvético rechazó parcialmente las alegaciones presentadas por el banquero español Julio Muñoz en el caso seguido contra él y un

socio tras la quiebra de la «Banca Ginebrina de Comercio», hace catorce años.

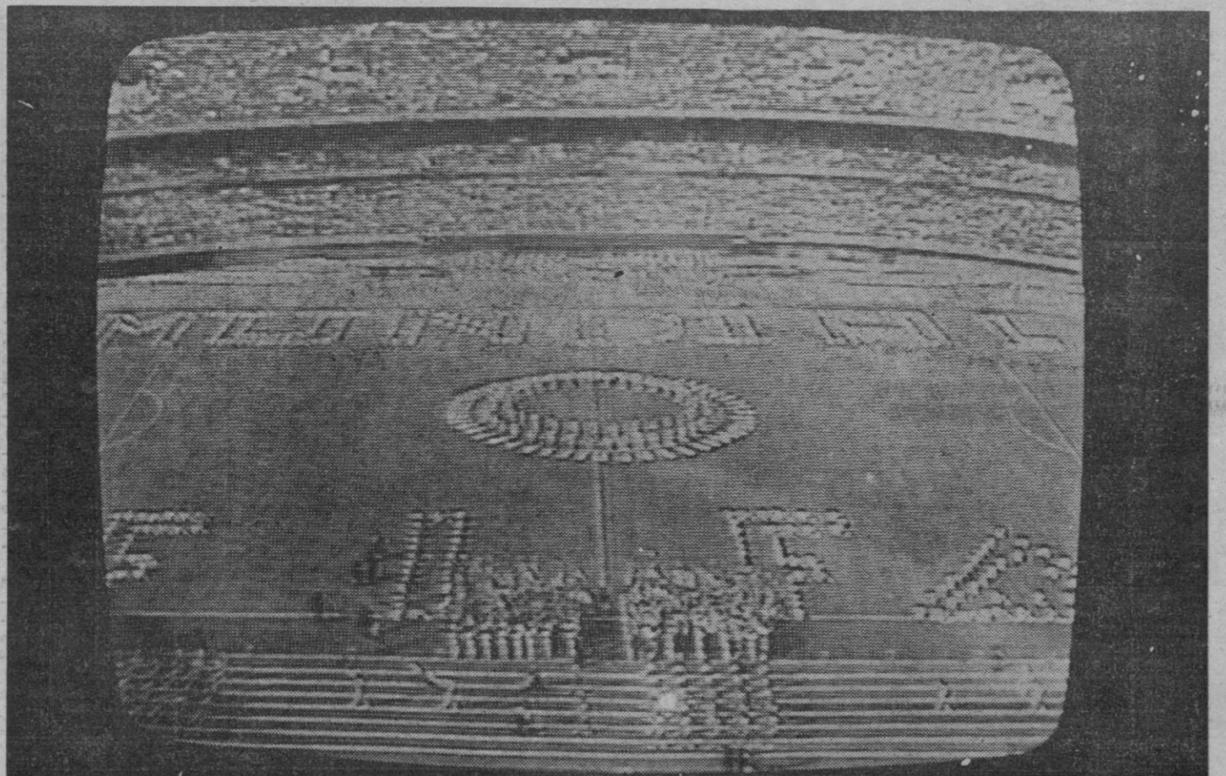
Tras el descubrimiento manifestado por el banco, que ascendía a varios millones, Muñoz fue arrestado en Zurich, y posteriormente fue puesto en libertad bajo fianza de 1.000.000 de francos suizos (unos 40.000.000 de pesetas).

La defensa presentó recurso de casación contra los cargos

que pesaban sobre su cliente, alegando defectos de forma y fondo, que ahora fueron parcialmente rechazados, varios años después de haber sido presentados.

Tras su puesta en libertad provisional, Muñoz no ha vuelto a presentarse ante las autoridades helvéticas, quienes no pueden legalmente proceder a su extradición de España, donde Muñoz reside en la actualidad.

## RODO EL BALON



Con un espectacular prolegómeno, dio comienzo ayer en Buenos Aires el primer partido de los Campeonatos Mundiales de Fútbol. La ceremonia de apertura, presidida por el general Videla, consistió en un desfile de participantes y unas exhibiciones gimnásticas espectaculares. En la foto, un momento de las tablas efectuadas por centenares de jóvenes. A través de todos los visores del mundo pudo verse la composición de las palabras «Mundial» y «Fifa».

## EL «INFORMATIVO» QUE NOS PREPARA UCD

Por JOSEP MOLL MARQUES (PSOE)

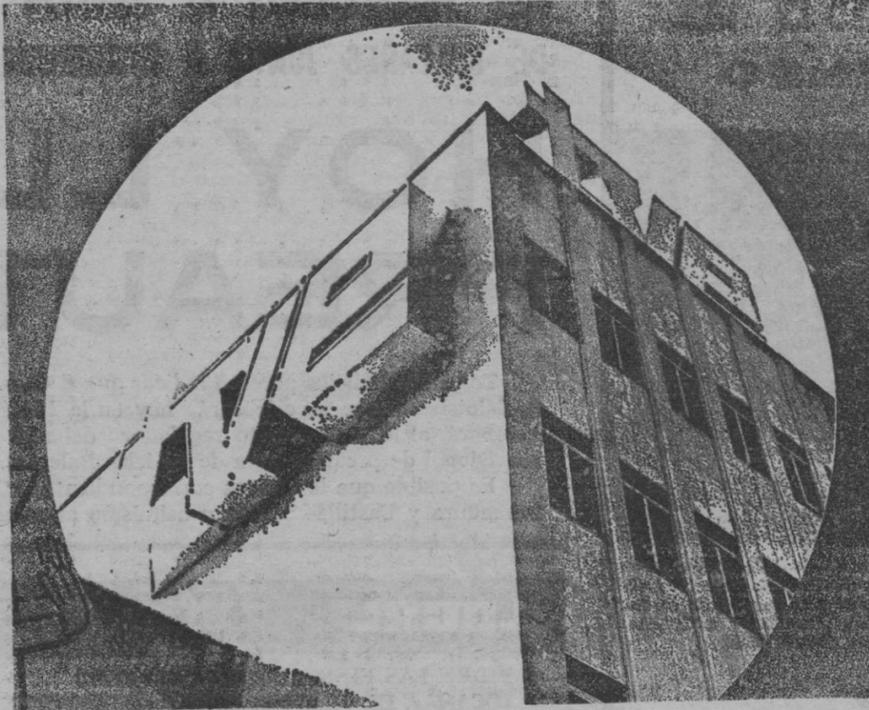
Por lo visto, sigue habiendo presiones que se ejercen tan sigilosamente que no se entra nadie de ellas, más que el "presionado". Lo malo del caso es que este sistema, tan habitual en la dictadura y que debería ser insólito en la democracia, se practica siempre que se trata de conseguir, mediante tales "presiones", algo como mínimo injusto, generalmente ilegal, y en la práctica totalidad de los casos ambas cosas a la vez. Me parece evidente que ninguna de esas definiciones debería poder aplicarse a un espacio televisivo para Baleares. Pero difícil será evitarlo si esas "presiones" que todo hace sospechar que TVE se ha moideado a su gusto tienen por resultado la confección de un informativo para Baleares en Madrid, y encima bilingüe.

Poco hay que añadir a lo que se ha dicho ya sobre los aspectos y defectos sociales, culturales y pedagógicos del proyecto, que permiten afirmar que el objetivo evidente del mismo es nefando para nuestro pueblo, puesto que supone el intento de consolidar la situación de diglosia, prolongar nuestro sometimiento al centralismo y retrasar y dificultar la recuperación de nuestra propia personalidad. En cambio, poco se ha dicho de los aspectos políticos del asunto, que son fácilmente deducibles tanto de las primeras declaraciones en las que se confirmaba la realización del espacio televisivo, como de la reacción ministerial al tragicómico, ridículo y demencial contencioso surgido en Valencia en torno a la catala-

nidad o no catalanidad del valenciano.

Como se recordará, al confirmar la realización del informativo, el subdirector general de TVE contestó, a la pregunta de si el informativo sería bilingüe: "Sí, es lógico". Y más adelante precisó que debían aceptar "como motor de nuestros actos el gran porcentaje de mano de obra inmigrada". La primera afirmación obliga a dudar que el señor Ezcurra tenga nociones siquiera elementales de lógica, por lo menos de lógica democrática, puesto que la mano de obra inmigrada, pese a su "gran porcentaje", sigue siendo una minoría, que además en su mayor parte entiende ya el catalán y dispone de otras muchas fuentes de información en su idioma materno. La segunda, en cambio, es la que revela la verdadera y vergonzosa naturaleza de la maniobra política que se intenta. Vergonzosa por su objetivo ya mencionado, de retrasar la recuperación de nuestra identidad como pueblo. Pero vergonzosa, también y sobre todo, porque se intenta utilizar a la mano de obra inmigrada como instrumento inconsciente e involuntario de opresión cultural del pueblo de las Islas.

Ocasión habrá, porque el tema lo merece, de exponer cuál debe ser, en mi opinión como socialista, el tratamiento que se ha de dar al tema de la emigración. Pero desde ahora puedo ya afirmar, en base a una experiencia que el señor Ezcurra no tiene, pero que debería tener o conocer antes de pronunciarse tan alegremente



sobre el tema, que cada vez son más los trabajadores inmigrados que se dan perfecta cuenta de ese intento de utilizarlos como instrumento de una política fascista y genocida. Y en cuanto se dan cuenta, lo rechazan y se solidarizan con las aspiraciones nacionales que, de forma consciente o (en gran número de casos, por desgracia) aun inconsciente, exterior-

rizan los pueblos de las Islas. Por ello, es de un interés vital para nosotros que siga aumentando sin cesar el número de inmigrantes solidarios con nuestros derechos más elementales. Y ese aumento se vería sin duda alguna frenado si se realiza un espacio informativo no ya bilingüe, como decía el señor Ezcurra, sino descaradamente diglósico, según explicitaba luego con auténtica insolencia.

Porque la esencia catalana de los valencianos no hay ministro que la rectifique. Los valencianos lo saben, y como no son renegados, más que las inevitables excepciones, no han protestado de nada. No ha habido protesta del pueblo valenciano, sino únicamente de quienes durante años han usurpado su representación y que aun hoy, a pesar de haber sido pulverizados en las elecciones, tienen el descaro de pretender hablar en su nombre. Pero todo ello es una clara advertencia de lo que sucederá en ese informativo para Baleares que nos cuecen en Madrid, si nuestro búnker ensaimada consigue sus propósitos.

### EL BUNKER ENSAIMADA, EN MARCHA

Junto a este aspecto digamos estructural que revelaban las declaraciones del señor Ezcurra, el mismísimo ministro de Cultura, Pío Cabanillas se ha encargado de explicitar cuál sería la vía instrumental o funcional por la que se tratarían los temas más vitales de nuestro pueblo en el casereado informativo. En Valencia se levantó gran polvareda por el hecho de que en televisión se dijera la auténtica perogrullada de que la región valenciana estaba incluida en el área catalana. Para una persona de mediana cultura, eso es tan evidente que no hace falta perder ni media palabra sobre el asunto. Pero los paladines de la incultura, es decir, los fascistas y reaccionarios, que en Valencia están encuadrados en el llamado "búnker barraqueta" y siguen ocupando áreas de poder e influencia que bajo ningún concepto les corresponden, sacaron todas sus baterías, compuestas en este caso de absurdos supuestos que no hacían más que documentar su ignorancia y su alienación nacional. Todo ello se califica audazmente de "protesta suscitada en el pueblo valenciano" por lo que se había dicho en televisión. Y ya tenemos al ministro, que teóricamente es el encargado de oficio de defender la cultura en este país, al que no se le ocurre otra cosa que enviar un telegrama a los capitanes del provincialismo valenciano anunciando que "he dispuesto para martes próximo rectificación emisión anterior".

Ya sé que entretanto se dice que no ha habido tal telegrama. En tal caso, ¿cómo se explica que el martes hubiera efectivamente esa "rectificación"? Con telegrama o sin él, lo que es evidente es que ha habido órdenes de "rectificar". Rectificar qué, cabría preguntar.

### EL LAMENTABLE CASO

#### DEL "CONSELL"

Dolorosamente hay que reconocer, sin embargo, que en Valencia tampoco han estado esta vez a la altura de las circunstancias quienes sí podrían presentarse como legítimos representantes del pueblo valenciano. Teniendo en cuenta la masiva demagogia anticatalana (es decir, nacionalmente hablando, antivalenciana) a que han estado sometidos los valencianos durante tantos años, el tema nacional había sido dejado de lado por los políticos democráticos de Valencia. Una actitud que cabía calificar de sabia, en tanto fuera posible interpretar que respondía a la convicción de que era preciso dar lugar a una discusión reposada del asunto en la opinión pública, evitando iniciativas de toma de postura que pudieran dificultar esa discusión.

Esa interpretación ya no es posible después de que el Consell abandonara esa actitud y lo hiciera para adoptar una postura errónea, no sólo por anticatalana, sino también por demagógica. Lo siento por mi amigo y compañero Josep Lluís Albiñana, pero está vez ha cometido un error garrafal. Y creo que mi obligación como

amigo y compañero y el mejor servicio que se le puede prestar es decirselo con toda claridad. Decirle con toda claridad que hay contradicción en exigir que se refleje la "pluralidad de opiniones que existe sobre el tema de la lengua valenciana" y al mismo tiempo que se le deje "reducido al nivel científico". Porque lo científico es decir que el valenciano es catalán, y que si hay opiniones contrarias a ello no prueban más que la estulticia de quienes las sustentan. "Tenérmelas en cuenta" sería lo mismo que tener en cuenta las "opiniones" de quienes dicen que la Tierra no es redonda, sino plana.

Evidentemente, la tesis de los Países Catalanes es materia optable, y si el pueblo valenciano se hubiese ya pronunciado sobre el tema y hubiera rechazado esa tesis, el Consell estaría en su derecho, e incluso en su obligación, de no admitirla. Lo que es intolerable es que se afirme que la tesis de los Países Catalanes no se admite "porque esta idea se opone al concepto España". Esto, amigo y compañero Albiñana, es demagogia pura. Peor, mucho peor aun: Esta es la demagogia fascista, reaccionaria y bunkeriana que los socialistas hemos combatido siempre y tendremos que seguir combatiendo mientras exista el peligro de que caiga en esa trampa burguesa incluso algún destacado compañero. En todo caso, no queda más remedio que decir que sólo se puede afirmar que la tesis de los Países Catalanes se opone al concepto España si no se sabe o bien lo que son los Países Catalanes o bien lo que es España. O ninguna de las dos cosas, claro.

Cabe reconocer, en un intento no de justificar, pero sí de explicar la errónea actitud defensiva del presidente del Consell, que en Valencia no está la cosa tan fácil como en las Islas. Aquí también hemos tenido profetas del oscurantismo que han intentado decir que la lengua que se habla en las islas no es catalán; pero la insularidad, que tantos inconvenientes nos acarrea, en este caso ha sido una ventaja para luchar contra ese oscurantismo. Porque si lo que aquí hablamos no es catalán, ¿qué es entonces? ¿mallorquín? ¿Ya le contará usted a un menorquín o a un ibicenco que habla mallorquín? Se inventaron luego lo del idioma "balear", pero ellos mismos se dieron cuenta de que eso no lo traga nadie. Por eso, y ya que han tenido que rendirse a la ciencia y llamar a nuestra lengua por su nombre de catalana, atacan ahora con mayor ímpetu por el flanco de la diglosia. ¡Adelante, señores, masoquistas del fracaso! Aquí les espera un pueblo cada vez más consciente de sí mismo y de su personalidad nacional. Y desde luego, unos socialistas que no aceptarán que se disocie algo que va indisolublemente unido. Porque así como la libertad es indivisible, y no se puede defender la libertad de reunión y reprimir la libertad de expresión, así también es indivisible la personalidad de nuestro pueblo; y no se puede defender su progreso económico e impedir su progreso cultural y espiritual.



## SOCIEDAD COOPERATIVA APAREJADORES

Paseo Mallorca, 36 - Telf. 223108 PALMA DE MALLORCA

LA SOCIEDAD COOPERATIVA APAREJADORES AGRADECE ENCARECIDAMENTE A LOS CONCURSANTES Y AL PUBLICO EN GENERAL, LA FAVORABLE ACOGIDA AL «1er. CERTAMEN NACIONAL DE FOTOGRAFIA: EL HOMBRE Y LA ARQUITECTURA EN BALEARES», QUE HA SIDO POSIBLE GRACIAS A LA COLABORACION DE:

ASOCIACION DE AMIGOS DE LOS CASTILLOS

CONSTRUCCIONES ESTELRICH

ASOCIACION DE AMIGOS DE LOS MOLINOS

ELECTRICA DARDER

BIBLIOTECA DE LA EXCMA. DIPUTACION DE BALEARES

INSTALACIONES VEGA

BIBLIOTECA DE LA FUNDACION JUAN MARCH

PINTURA LEOPOLDO BARCELO

CARPINTERIA JUAN JAUME GARAU

SEGUROS CERVANTES

Con la colaboración de: Ministerio de Cultura, Excma. Diputación Provincial de Baleares, Caja de Ahorros y Monte de Piedad de las Baleares

**Baleares**  AÑO XXXVIII N.º 12.132 DEPOSITO LEGAL P.M. 1978

REDACCION, ADMINISTRACION Y TALLERES: R.º MALLORCA 9 - B. PALMA

EDITADO POR M.C.E.L. PASEO GENERALISIMO, 142, MADRID

DIRECTOR: ANTONIO PIZA, Tel. 23 21 86

REDACCION ADMINISTRACION TALLERES } 23 59 40\* (tres líneas)

PUBLICIDAD..... 23 11 77  
SUSCRIPCIONES. 23 57 10  
CIERRE..... 23 11 77

**AQUI, LA NOTICIA**

**TENSION EN EL TEATRO PRINCIPAL**

La primera tentativa del llamado Taller Dramático del Teatro Principal no ha tenido lo que se puede llamar un final feliz. Los cinco días programados se redujeron a cuatro y la función de despedida tuvo, tras cortinas, un prólogo muy desagradable.

Para estas funciones, el director Manuel Maciá había juntado un elenco dispar. Tres veteranos, cuya procedencia citamos: Guillermo Guasp (Grupo Iberia), Paquita Bover (Compañía Artis) y Pedro Jaume (Educación y Descanso), con ellos un grupo de debutantes o, por lo menos, prácticamente desconocidos en nuestros escenarios: Pepe Baño, Mateo Fluxá, Javier Blanco y Vivi Gálvez. Cuando se iba a iniciar la cuarta noche de actuación, los debutantes le comunicaron al director que «cobran o no habría función», haciendo saber a los veteranos citados que debían apoyarlos en su demanda. El comienzo se retrasó y fue necesario dar una explicación al público que esperaba en la sala. Por fin se pudo empezar la que sería última función de la breve temporada y que se desarrolló en un clima de tensión.

Al parecer, estos actores entienden que el Principal debe ser un centro de trabajo para profesionales en paro y que se deben dar funciones continuamente —acuda o no el público, interese o no el espectáculo, eso tanto da— y que la Diputación debe ir pagando las nóminas.

Pedro Maciá es dirigente del sindicato del espectáculo de UGT, al que también pertenecen alguno de los noveles que actúan en esta primera experiencia del Taller Dramático.

**LIMPIEZA GENERAL EN CA'N PICAFORT**

Han llegado a nuestra redacción unos folios repartidos en Ca'n Picafort, Santa Margarita y Muro con los que se convoca para el próximo lu-

nes día 5 a las 10 de la mañana una concentración ante el Club Náutico para proceder a una limpieza general de la colonia veraniega.

**ALUMNOS Y MIRO**

Para mañana, sábado, de 9 a 2 de la tarde, los alumnos del Colegio Santa María de Son Armadams han organizado una exposición de dibujos en el Borne, en homenaje a Joan Miró. Un homenaje más de gente joven para el gran pintor.

**POESIA CON EL PUBLICO**

Con la presencia de cuatro jóvenes poetas mallorquines que comentarán su propia obra, proseguirá, esta noche a las ocho, día 2 de junio, en la Librería General de Palma, la "Tribuna Literaria".

Tomarán parte Damià Pons, Pera Rosselló, Josep Albertí

y Damià Huguet, siendo moderados por J. M. Llompart. El acto constará de dos partes; en la primera los autores harán una breve explicación al público del alcance de sus poemas y, posteriormente, dialogarán coloquialmente con el público.

**«LO» DE CALVIÀ SE PUEDE SUAVIZAR**

Como se informó hace un par de días desde nuestro diario, ayer comenzó la licencia solicitada por el secretario del Ayuntamiento de Calvià, señor García de Jalón. Y aunque desde el Consistorio no han querido hacer manifestaciones, se ha comentado favorablemente que quizás a partir de ahora, se puedan reconsiderar ciertas posturas. Como podrían ser las del alcalde y los tres tenientes de alcalde que, semanas atrás, y "para no perjudicar más los intereses de Calvià", decidieron dejar de acudir al Ayuntamiento. "Nosotros esperamos que se vaya suavizando este asunto", nos han comentado fuentes no precisamente municipales. Sería lo ideal.

**FINALIZO LA HUELGA EN EL «JUMBO PARK»**

A las diez de la mañana de ayer los trabajadores del Hotel "Jumbo Park" dieron por finalizada la huelga volviendo al trabajo normal. Aunque no han conseguido sus reivindicaciones, piensan seguir luchando por las mismas, aun-

que en principio han accedido a acogerse al Convenio provincial. Antes de poner fin a la huelga, los trabajadores desistieron de su postura de encierro y huelga de hambre, ante la presencia de las Fuerzas de Orden Público.

Como se recordará, la huelga se inició al negarse la empresa a las peticiones salariales de los trabajadores que se basaban en un pacto anterior a la firma del Convenio. En este pacto se establecían unos salarios superiores a los establecidos en el Convenio.

**DIA MUNDIAL**

**DEL MEDIO AMBIENTE**

Aunque prácticamente nadie se haya enterado de ello en este país y más concretamente en nuestra ciudad, hoy se celebra el Día Mundial del medio ambiente. Y con tal motivo, todos los empleados de Emaya se van a reunir en un almuerzo multitudinario que tendrá como escenario una conocida barbaoca de la carretera de Sóller.

**LA TERMINAL**

**CHARTER, ABIERTA**

La terminal B o "charter", como prefiera el lector, se abrió ayer nuevamente al tráfico. Y con el edificio, una novedad: un nuevo aparcamiento —gratuito, por cierto y esto no tiene precedentes— para autocares, con el que se pretende descongestionar de vehículos aquella zona. En la terminal A, incluidos aparcamientos, todo continúa igual.

**NO APARECE EL COCHE DE «JUANET»**

Pues nada, que no aparece, pese a que se ha dado parte a medio mundo, pese a que todos sus amigos estamos rastreando la ciudad, el coche que le fue robado días atrás a nuestro entrañable compañero Juanet. Se trata, vamos a recordarlo, de un Seat 1430 color blanco, tapizado en rojo, matrícula PM-2173 C. Rogamos al lector que si sabe algo del vehículo, nos lo comuniqué a nuestra Redacción, teléfono 235940. Gracias.

**LOS CUADERNILLOS**

Por JUAN BONET

**Tres millones de «desletrados»**



UN LINOTIPISTA de este diario inventó, años atrás, la palabra justa (pero injusta), al escribir "asnalfabetos" por "analfabetos".

Justo el mote, por razones obvias, pero injusto porque el iletrado, con frecuencia, no es más que otra víctima de una sociedad que comete desafueros con los menos dotados económicamente, con un cinismo y una hipocresía totales. Es mucha la gente que cierra los ojos, que prefiere no enterarse y que, con este sistema, llega a una especie de baño-maria en el que, poco a poco, se insensibiliza de manera total. Que les echen problemas comunitarios, les resbalan. Tal día hará un año y que el que venga atrás que arree.

Y tanto. Luego muchos no se explican los atracos, las violencias, las atrocidades, la brutalidad imperante, cuando todo ello tiene una raíz, profunda y viva: La ignorancia, la grande e infinita ignorancia de la que siempre hay quien se aprovecha. Los aprovechados, en nuestra época, forman legión y por ahí andan, tan campantes y rampantes en todas las situaciones...

Se ha dicho --recordado-- estos días que pese a que la Campaña Nacional de Alfabetización se dio por cerrada en el año 1973, resulta que, en España, existen todavía tres millones de analfabetos totales. Tres millones, ¿se da cuenta el lector? Que aquí y ahora la cifra de los iletrados, desletrados de toda posibilidad de cultura, alcance esa cifra es de rubor, de subírsele a uno los colores a la cara y estarse unos cuantos días sin salir a la calle.

Ultimamente, en la prensa, son muchas las voces que sueñan --que repican-- en torno de la falta de lectores. Entre los que saben leer y no leen, entre los que aseguran que, además, no tienen tiempo, contando los que, por otra parte, hace años que dejaron al libro y al papel volandero al margen de su vivir ("con la tele, dicen, uno se entera de todo", sí, sí...), esos tres millones de analfabetos, ¿no se doblarán con la participación de esos "desletrados" voluntarios? Yo diría que sí. Me pregunto para qué escribo, y, sobre todo, para quién.

(Ilustración del autor.)

**TROBADA DE REFLEXIO CRISTIANA**

Mañana, en el Seminario Nuevo, en el Rafal, a las cinco de la tarde, se celebrará una "Trobada de reflexió cristiana", en la que Jesús Pérez y Josep Amengual disertarán sobre "Fer pobles fer església". Es un acto más convocado por las comunidades de reflexión cristiana de Mallorca.

**EL JEFE DEL GRUPO DE PUERTOS DE BALEARES**

El ingeniero jefe del Grupo de Puertos de Baleares, don Fernando Moscardó, estuvo ayer en Menorca, en visita de trabajo en Mahón y Ciudadela girando visita a los dos puertos de la isla, reuniéndose también con los delegados de su departamento en la isla y otras autoridades. El objetivo de su visita es el conocer "in situ" los puertos en donde se pondrán en marcha los proyectos y obras del Grupo de Puertos durante esta anualidad.

**HOMENAJE DE LA LIGA NAVAL AMERICANA AL ALMIRANTE FARRAGUT**

Ayer, se celebró en Menorca —con diferentes actos en Mahón y Ciudadela— el ya acostumbrado anual homenaje de la Liga Naval Americana al almirante David Glasgow Farragut, descendiente de menorquines y que fue el primer almirante de los Estados Unidos. Con tal motivo se trasladaron a la isla, el presidente y secretario de la Liga, en Palma.

**¿QUIERE VENDER SU PISO?**

TENEMOS COMPRADORES VALORAMOS Y ASESORAMOS GRATUITAMENTE INMOBILIARIA GIMENEZ A. P. I. C/. JOSE TOUS FERRER, 6 — Tels. 22 12 42 — 22 12 35.

**... Y AQUI, LA IMAGEN**

**SE VENDE, PARA QUIEN LO QUIERA...**



Hace un par de días publicábamos un reportaje sobre la protesta de los vecinos de Establiments por los perjuicios que causan a la localidad, la presencia de la cantera y dos industrias adyacentes. Como dato anecdótico tenemos esta imagen de un solar que está en venta, y que se encuentra justamente situado delante de una de las industrias mencionadas, concretamente de la Fábrica de Trituración de Piedra. El solar, está en la zona más directamente afectada por el polvo y las explosiones, por lo cual es lógico que su propietario lo quiera vender, pero el problema es a quién, ¿Quién puede querer este «privilegiado» terreno, a no ser para hacer otra fábrica...? En fin, que se vende, para quien lo quiera comprar...

(Foto: Cosme Vives)

**Y AUN NO ES VERANO EN IBIZA**

Esta foto fue obtenida el pasado sábado en Ibiza, desde la calzada del mismo Paseo Vara de Rey. La escena tuvo lugar en un balcón del muy céntrico y muy conocido "Hotel Montsol". Nuestra imagen es una reproducción de la apreciada en primera página en el diario ibicenco.

Y no pasa nada. Es, simplemente, una curiosidad. Y un buen anuncio de lo que se prepara este verano en Ibiza. Si en primavera ya están así, en este plan...



**GARAJE LA ISLA CALLE ARAGON, 67**

VENTA DE AUTOMOVILES TODAS MARCAS SIN ENTRADA - MINIMO INTERES Y 3 AÑOS FACILIDADES

## ASTILLEROS: SE REANUDARON LAS NEGOCIACIONES

### HOY SE CUMPLEN DIEZ DIAS DE HUELGA

El conflicto en Astilleros Mallorca tomó ayer nuevo giro al acceder la empresa a la reanudación de las negociaciones. A primeras horas de la tarde, el señor de la Rosa, consejero delegado de la empresa, notificó a los representantes de los trabajadores la intención de la parte empresarial en este sentido. Es posible que tras este nuevo contacto entre ambas partes, la huelga finalice en un plazo breve.

#### AYER, ASAMBLEA

La huelga del personal de «Astilleros Mallorca» cumple hoy diez días. Ayer, los trabajadores se reunieron en asamblea a la que asistió la mayoría de la plantilla. En la misma se acordó la apertura

de una caja de resistencia y la puesta en marcha de una rifa para ayuda de los huelguistas.

Tras la mencionada Asamblea se formaron cinco grupos de trabajadores. Uno de ellos se dirigió al Gobierno Civil para hacer entrega de la solicitud de manifestación para el próximo martes

día trece. Otro grupo se dirigió a la Delegación de Trabajo para informarse de la gestión del delegado ante la empresa; el delegado fue personalmente ayer a entregar un escrito, instando a la dirección de los Astilleros a reanudar las negociaciones. Un tercer grupo se dirigió a la oficina parlamentaria del PSOE para dar cuenta del conflicto; otro grupo se entrevistó con el abogado que representa a los trabajadores, y por último un quinto grupo estuvo en la plaza de España, para llamar la atención pública sobre la situación planteada.

Por otra parte, y como ya informamos ayer, los trabajadores han respondido al escrito de la empresa, en que ésta hacía una serie de precisiones sobre la huelga, afirmando que, aunque la

parte empresarial especifique que no se opone a las negociaciones, desde el día 18 del pasado mes se está esperando al nombramiento de un técnico economista que haga la valoración de la masa salarial desde el punto de vista empresarial, cuando los trabajadores ya habían designado el que haría la valoración por su parte.

Que el origen del conflicto ha sido la diferente interpretación de la masa salarial entre ambas partes. Que la intervención de una tercera persona imparcial que mediese en el conflicto, no fue aceptada por la parte social, pues se consideró que la propuesta empresarial era teórica y no resolvería en absoluto las diferencias.

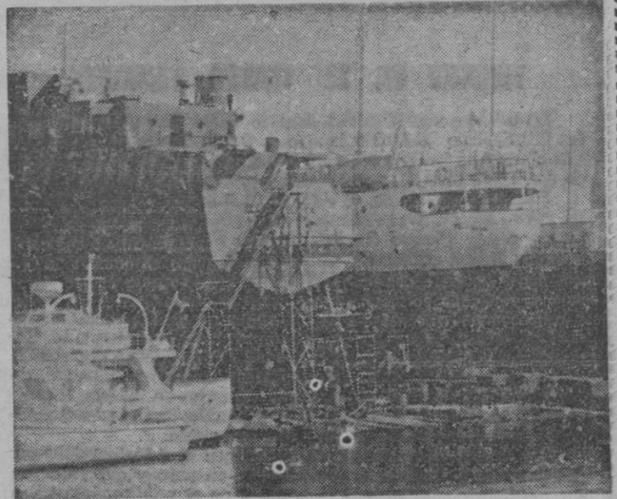
Se añade en la réplica, que el motivo de la huelga no fue la no aceptación de esta propuesta empresarial, sino la diferencia de interpretación del Decreto-Ley sobre la aplicación de la masa salarial, y lo demuestra el hecho de que la huelga fue decidida antes de que la empresa hiciera esta propuesta de mediación. Por último y rebatiendo el quinto punto del escrito empresarial, los trabajadores dicen que la empresa no ha demostrado la escrupulosidad que plantea en la aplicación de la ley, en la cuestión de la declaración de la masa salarial, y al nombrar a un trabajador ajeno a los Astilleros para el ratón de huelga.

Los trabajadores de Astilleros se volverán a reunir en asamblea el próximo lunes.

#### NUEVO CONTACTO

#### CON LA EMPRESA

A primeras horas de la tarde de ayer, el señor de la Rosa, consejero delegado de Astilleros Mallorca, notificó a los trabajadores la intención de la empresa



de reanudar las negociaciones para la solución del conflicto. A continuación tuvo lugar una reunión en la que ambas partes expusieron sus respectivas interpretaciones de la masa salarial, y la parte social propuso la mediación en el conflicto de una persona pública —podría ser el delegado de Hacienda— que dictaminase en la cuestión de la masa.

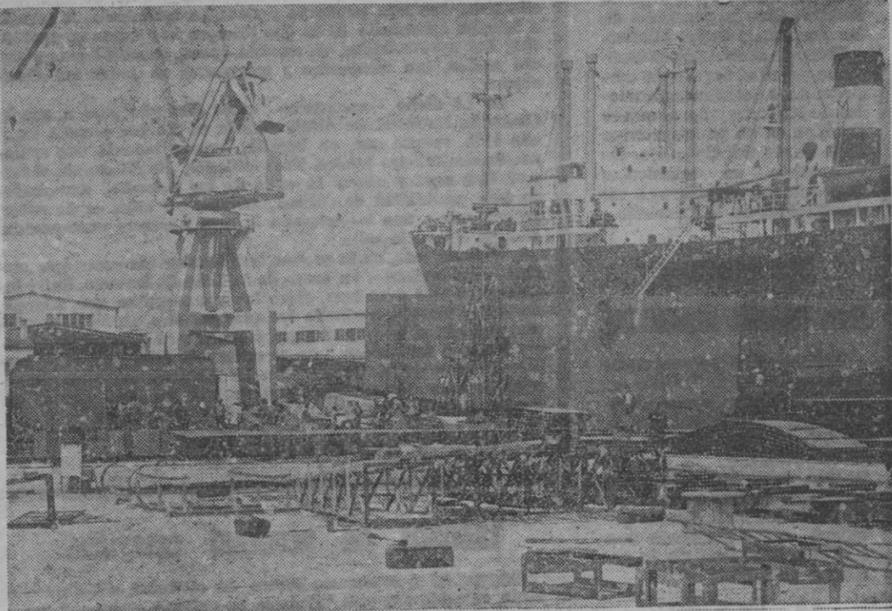
Sin que se llegase a ninguna solución, se acordó mantener una nueva reunión en la tarde de hoy para proseguir las conversaciones.

#### SOLIDARIDAD DE UGT

En un comunicado remitido a nuestra redacción la Comisión Ejecutiva de UGT se solidariza con los trabajadores de Astilleros en huelga. El texto del comunicado es el siguiente: «La UGT manifiesta su solidaridad con los compañeros en huelga de «Astilleros Mallorca», en defensa de sus reivindicaciones.

Asimismo, comunica a todos sus afiliados que existen varias cajas de resistencia en nuestros locales, para recaudar fondos de ayudas.

R. M.



## CONTINUAN LOS PROBLEMAS EN «BRITISH AIRWAYS»

Aunque tras el escrito enviado por el director general para España y el Mediterráneo, señor Antram, a los trabajadores de «British Airways», parecía resuelto el conflicto que se planteó, ayer nos llegaron noticias de que la postura de la empresa no coincide con su declaración de que los puestos de trabajo en Palma estaban asegurados.

Según hemos podido saber, la dirección ha enviado a cuatro trabajadores de British en Palma, mallorquines todos, sendas cartas en las que se les notificaba al decisión empresarial de traslado forzoso a Madrid con una compensación económica. Los trabajadores, naturalmente no desean ser trasladados.

Por otra parte el señor Antram se entrevistará hoy mismo con representantes de la empresa al parecer para informar del futuro de los trabajadores. Como se recordará hace unas tres semanas el personal de British Airways en Palma, comenzó una huelga de celo cumpliendo estrictamente los horarios establecidos en el convenio, como acción de protesta por la intención de la empresa de realizar traslado los forzados a otras ciudades. Ante esta postura, la empresa envió el escrito mencionado asegurando los puestos de trabajo, ya que la atención a los vuelos se veía notablemente afectada.

R. M.

## AP ACUSA A UCD

### De politizar las elecciones a Cámaras Agrarias

A última hora de la tarde de ayer, el Gabinete de Prensa de Alianza Popular en Baleares, dio a conocer la siguiente nota: «Ante los hechos que se están produciendo alrededor de unas elecciones a puestos de Gobierno representativos en las Cámaras Agrarias, que teóricamente debieran haber sido profesionales e independientes de todas ideologías políticas, y ante las manifestaciones de un partido político que demuestra su total injerencia en unas elecciones supuestamente profesionales, A. P. tiene que decir:

Primera) A pesar de que entre sus afiliados y simpatizantes existe gran número de pequeños y medianos empresarios agrícolas, nuestro partido, en todo momento mantuvo un principio de no injerencia en las elecciones a miembros de Cámaras Agrarias por entender que era una oportunidad para los agricultores elegir libremente a sus representantes en estos importantes órganos de composición.

Segunda) Ante notas de Prensa y manifestaciones procedentes de UCD que demuestran palpablemente que este partido político que en estos momentos ostenta el Gobierno de la Nación, no ha estado al margen de éstas elecciones que debieran de haber sido exclusivamente profesionales, politizando un proceso electoral que pone en grave peligro la independencia de éste sector; es por lo que hacemos un llamamiento a la opinión pública y concretamente a los empresarios agrícolas del peligro que se corre al persistir que los partidos políticos intervengan en este tipo de comicios estrictamente profesionales.

## Actividad de la C.A.E.B.

# PIDEN QUE SE REIMPLANTEN LAS FIESTAS RECUPERABLES

Días pasados, una comisión de la Confederación de Asociaciones Empresariales de Baleares, encabezada por su presidente, visitó al excelentísimo señor gobernador. Durante la entrevista se denunció a la primera autoridad provincial la existencia de piquetes informativos que se extralimitan en sus funciones, atentando contra la libertad de trabajo y del trabajador. También se le informó de algunas amenazas y agresiones de que han sido objeto algunos empresarios, hechos que han sido denunciados a la jurisdicción ordinaria.

Con el fin de obtener su apoyo, se le expuso asimismo el acuerdo de solicitar la reimplantación de las fiestas recuperables, que serían todas aquellas que excedieran el número de dos en cada localidad, tal como se indica en la Ley de Relaciones Laborales.

El gobernador prestó viva atención a todos los temas expuestos, prometiendo la adopción de las medidas oportunas, así como elevar al Ministerio el documento en que se solicita la reimplantación de las fiestas recuperables.

Sobre este mismo tema, la CAEB ha entregado un documento al ilustrísimo señor delegado de Trabajo, por cuanto considera que el excesivo número de fiestas repercute en perjuicio de las empresas.

Por otra parte, la CAEB desea expresar públicamente su especial preocupación porque no se hayan anunciado refuerzos en determinadas líneas marítimas para los próximos meses de temporada alta, tal como se hizo el año anterior, puesto que se da la circunstancia de que se espera para hogaño una mayor afluencia. La CAEB, conocedora de un informe sobre este tema, elaborado por la Cámara de Comercio, Industria y Navegación, piensa realizar un estudio de la problemática de los transportes marítimos, tanto de pasajeros como de carga y de los aéreos. En relación a estos últimos, manifiesta su preocupación por la dificultad en conseguir billetes para determinadas líneas, en especial la de Palma-Madrid, a la hora de efectuar gestiones de inaplazable necesidad.

En el citado estudio se propondrá una planificación total de los transportes, tanto interinsulares como entre la península y las islas, elevándolo a las autoridades competentes e invocando el carácter insular de nuestra provincia y la fuerte incidencia del turismo en la misma. Es insoslayable necesidad la resolución de esta problemática.

#### EL IMPUESTO MUNICIPAL

#### DE PUBLICIDAD

El miércoles pasado, día 31 de mayo, tuvo lugar en el Ayuntamiento de Palma, una entrevista entre el alcalde de Palma, don Paulino Buchens acompañado de los técnicos de la Corporación, y una comisión representativa de la C.A.E.B., presidida por don Gabriel Barceló Oliver.

Dicha reunión tenía por objeto considerar la exacción del impuesto municipal de publicidad, que ha determinado una gran inquietud y malestar en el empresariado de Palma, ya que su aplicación, conforme a los criterios contenidos en la Ordenanza fiscal que lo regula, supone, en general y cuando menos, decuplicar los importes que se venían satisfaciendo con anterioridad por el mismo hecho imponible.

Es de resaltar la muy positiva actitud del alcalde de Palma y de los técnicos municipales en torno a la valoración de la problemática situación surgida a raíz de la nueva aplicación del referido impuesto. Fruto del recíproco interés —Ayuntamiento-CAEB— fue la seguridad dada por el alcalde de no pasar los recibos correspondientes al ejercicio de 1977 del aludido impuesto municipal de publicidad a ejecutiva, acordando ambas partes constituir con urgencia una comisión mixta encargada de analizar en profundidad las condiciones de aplicación del citado impuesto y proponer la adopción de aquellas medidas encaminadas a corregir sus efectos desfavorables.

Existen todas las probabilidades de que el Consejo de Ministros trate los decretos de Baleares, Extremadura y Castilla-León

## HOY, EL GOBIERNO APROBARA LA PREAUTONOMIA

Todos los datos parecen indicar claramente que esta vez la preautonomía balear obtendrá el esperado beneplácito y aprobación gubernamental, tras muchos meses de contactos y gestiones y espera. Fuentes bien informadas anunciaban ayer que el Consejo de Ministros a celebrar hoy en el Palacio de la Moncloa tratará y aprobará el real decreto regulador de nuestro régimen provisional de preautonomía, tal y como lo entregaron hace más de un mes los parlamentarios insulares al Ministerio para las Regiones. En este mismo contexto, sin confirmación, se decía que el gabinete aprobaría también los decretos correspondientes a Extremadura y Castilla-León, confirmando la intención gubernamental de conceder «un paquete» de preautonomías para varias regiones.

### PORTAVOZ MINISTERIAL

#### «MUY PROBABLE»

Puestos en contacto con el gabinete de prensa del Ministerio para las Regiones, oficialmente nos señalaron que «muy probablemente la preautonomía de las islas Baleares está en el orden del día», pero, siguiendo con la tónica habitual, se nos comunicó que el ministro no revela jamás datos concretos con anterioridad. Igualmente no se nos pudo determinar si el régimen provisional de Baleares sería aprobado junto a las demás regiones citadas o si —en el caso de que los otros decretos no obtuviesen la aprobación— tendría que esperar otra convocatoria del Consejo.

### JERONIMO ALBERTI:

#### «EL TEXTO,

#### TAL COMO LO ENTREGAMOS»

Por su parte, el presidente de

### El documento no ha sido modificado



JERONIMO ALBERTI, presidente de la Asamblea de Parlamentaris, senador por UCD.

la Asamblea de Parlamentaris, Jerónimo Alberti, nos manifestó que, efectivamente, creía que existían muchas posibilidades, el 95 por 100, de que el Consejo de Ministros aprobase hoy la preautonomía. Cuando le solicitamos si tenía constancia de los términos en los que había quedado el documento que entregó semanas atrás y que había sido elaborado por la Asamblea tras la última entrevista en Palma con el ministro Clavero Arévalo, Alberti señaló: «Según mis noticias, soldará tal como lo entregamos. Por lo que respecta a la declaración de motivos, cuya redacción corresponde al Gobierno, ayer estaba siendo concluida. Habrán tenido en cuenta las sugerencias y detalles de la que nosotros realizamos.»

### «PESE A LA TARDANZA

#### HACEMOS CAMINO

#### HACIA LA AUTONOMIA»

Abundando en esta impresión, preguntamos al senador de UCD y presidente del organismo parlamentario balear qué podía anticipar sobre la significación del hecho. «Creo, pese a la relativa tardanza, que culminamos uno de los pasos que nos propusimos cuando constituimos la Asamblea de Parlamentaris para ir hacia la autonomía. Vamos, pues, haciendo camino y la importancia de la preautonomía está también en lograrla antes de la aprobación de la Constitución. Es muy importante.»

### MATUTES:

#### «PARA LAS ISLAS MENORES

#### ES MUY IMPORTANTE,

#### PESE A NO TENER CONTENIDO»

El senador de Alianza Popular por las Pitiusas nos dijo ayer: «Esperemos que, efectivamente, el Gobierno apruebe la preautonomía. Todos lo esperamos porque ya se ha retrasado demasiado. Entiendo que para las islas menores es un hecho positivo y muy importante la preautonomía, ya que adapta a la realidad insular, a pesar de que es evidente que no tendrá contenido y al margen de las posibles facilidades que nos ofrecerá para ir bien colocados hacia la auténtica autonomía.» El senador aliancista insistió en que él mismo participará activamente en el Consejo General Interinsular, para



ABEL MATUTES, senador por A.

evitar que las islas menores queden postergadas a pesar de que ello le reportará enorme trabajo.

### PONS: «HACIA LA AUTONOMIA

#### DE VERDAD»

Desde Madrid, el diputado del Partido Socialista Obrero Español, Félix Pons, nos decía que

pensaba que el Consejo de Ministros trataría el decreto balear, pero que no tenía una comunicación directa sobre el tema. Sobre la significación de la posible aprobación de la preautonomía, nos indicó: «Supondrá un paso corto; ya he dicho que para nosotros la preautonomía es insatisfactoria, insuficiente, una simple descentralización, pero ante la dinámica política se ha tenido que ir por este camino previo para ir hacia el proceso posterior del logro de la autonomía de verdad. Es un hecho importante; y durante la inicial provisionalidad, difícil y complicada, sudaremos. Además, queremos que las competencias lleguen lo más pronto posible, aunque creo que en la primera fase no podremos, todavía, ejercerlas.»



FELIX PONS, diputado del PSOE, secretario de la Taula permanente.

### «TRABAJAR YA

#### Y HACER HISTORIA»

Si se confirma hoy la prevista y esperada aprobación de la preautonomía, el lunes el pleno de la Asamblea de Parlamentaris, que tendrá lugar en la Diputación, será la primera actividad ya en el nuevo marco. ¿Qué pasará con el denso orden del día de temas previstos para tratar y que viene siendo retrasado? Parece que existía interés en dar solemnidad al pleno, con lo que tendría que ser modificado el temario previsto, quedando, una

vez más, los asuntos pendientes. Ante esta eventualidad, Jerónimo Alberti nos manifestó que tendría que ser el pleno el que se pronunciasen si se constituía en una sesión extraordinaria o no. Abel Matutes y Félix Pons coincidieron en que era preciso trabajar ya, de una vez, resolviendo los problemas que están planteados, siendo partidarios de evitar solemnidades y sesiones históricas. Matutes recalcó: «Ya es hora de que comencemos a hacer nosotros a la historia...»

Andreu MANRESA

(Fotos: Archivo.)

Franciscó Tutzó, posible presidente y Catalina Serra, secretaria general

## UCD MENORCA CELEBRA SU PRIMER CONGRESO

### HOY EN ES MERCADAL

CIUTADELLA. (Crónica de nuestro corresponsal, por teléfono, J. J. Pons Fraga). — Esta noche se celebrará en Es Mercadal el primer congreso de la Unión de Centro Democrático de Menorca. El objetivo del mismo —una vez elegidos los nuevos comités locales en las poblaciones menorquinas de Ciutadella, Mahón, Ferreries y Alayor— es el de estructurar el partido a nivel insular. Así pues, se elegirán a las personas que van a integrar el nuevo comité de la UCD menorquina, y también serán elegidos los tres delegados que en representación del partido del Gobierno en Menorca asistirán al congreso interinsular.

Tras la constitución de la mesa —que estará presidida por el senador don Guillermo de Olives y compuesta por doña Catalina Serra, secretaria general, y los presidentes o secretarios de las agrupaciones locales— se procederá a la presentación de candidatos y después a la elección de presidente, secretario y cinco vocales que con los presidentes y secretarios de las agrupaciones locales serán las personas que

integrarán el nuevo comité insular de UCD Menorca.

### DOSCIENTOS MILITANTES

El partido cuenta en estos momentos unos doscientos afiliados, aunque la media de asistencia se espera sea de un cincuenta por ciento de militantes.

En círculos políticos próximos a la UCD menorquina se especulaba ayer con la posibilidad de que sea elegido presidente del comité insular, don Franciscó Tutzó Bennàssar, anterior delegado del Gobierno en Menorca y que ha venido caracterizándose por una postura abierta y dialogante; y que doña Catalina Serra sea confirmada en su cargo de secretaria general insular. Puestos en contacto con don Franciscó Tutzó declinó hacer declaraciones, expresándonos que «se encontraba en un momento de reflexión».

Señalemos, por último, que la elección de don Antonio Triay como presidente de la agrupación local de UCD-Ciutadella ha causado profundo malestar en cier-

tos sectores de la UCD-Mahón. El señor Triay fue elegido por aclamación por los militantes del partido. Después de los elecciones del 15 de junio, intentó ingresar en el partido mayoritario, pero destacados dirigentes centristas le sugirieron que se lo pensara mejor tras haber participado en la campaña electoral a senador con el lema «Vota Antoni Triay. S'independent de veritat».

### Aprenda un idioma

en 1, 2 ó 3 meses.

- Enseñanza garantizada
  - Método Audiovisual.
  - Profesores nativos.
  - Clases en grupos, individuales, alternos e intensivos.
  - Cursos de catalán, Inglés niños.
- Plaza Santa Catalina Thomas, 20. Tel. 22 28 74.

IDIOMAS MENTOR

## MUY IMPORTANTE

SE INAUGURA EL SERVICIO DE

## Hilo Musical

EN LA CENTRAL TELEFONICA DE CALA MAYOR PARA:

## CALA MAYOR Y SAN AGUSTIN

Se ha puesto en servicio en estas poblaciones las emisiones de HILO MUSICAL en sus seis canales.

HILO MUSICAL le ofrece el mejor sistema de transmisión —a través del cable telefónico—, que asegura absoluta fidelidad y pureza del sonido, sin interferencias.

Sus seis canales ofrecen la selección de la mejor música y con los mejores intérpretes de hoy: clásica, moderna, funcional y melódica, además de la posibilidad de aprender idiomas.

Infórmese sobre HILO MUSICAL, la otra forma de vivir, en la Delegación COSESA de PALMA DE MALLORCA.

La contratación se realizará por riguroso orden de petición.

**COSESA**

la empresa especializada en el campo de la comunicación

Hilo Musical está también en: C'AN PASTILLA - EL ARENAL-INCA - ALCUDIA - C'AN PICA - FORT - PORTAL NOUS - PALMA NOVA - PAGUERA

Para mayor información recorte y envíe este cupón a la Delegación  
 Deseo que me envíen información sobre HILO MUSICAL  
 Nombre y apellidos \_\_\_\_\_  
 Dirección \_\_\_\_\_  
 Población \_\_\_\_\_  
 Teléfono \_\_\_\_\_  
 D.P. \_\_\_\_\_



## 10 AÑOS DESPUES

### LORENZO SANTAMARIA, OTRA VEZ CON LOS «Z - 66»

Ayer por la tarde y en rueda informativa, se hizo la presentación por parte de Lorenzo Santamaría de los Z-66, quiénes después de un largo tiempo de ausencia reaparecen. Juntamente con Lorenzo, se hallaban algunos de los antiguos componentes del grupo con quiénes mantuvimos un interesante diálogo.

—¿Por qué la unión o la reaparición de Z-66?

—Volvemos, simplemente porque otra vez todo lo antiguo vuelve y pensamos que en este tiempo, después de varios años de separación, podría ser un nuevo impacto el resucitar a los Z-66.

—¿Serán los «Z» exactamente como antes?

—En principio sí, haremos las viejas canciones que el público ya conoce, pero no hay que olvi-

dar que también hay que arrancar con algo nuevo, todos nosotros tenemos muchas ideas que con el tiempo iremos poniendo en práctica con la esperanza de que sean aceptadas por el público.

—¿Ha sido Z-66 el mejor grupo de Mallorca?

—Yo diría que por lo menos el que más ha pesado y el que más ha sonado, como mallorquín, en la península.

—¿Los principios serán otra vez en Palma?

—El centro de nuestra vida es Mallorca, todos vivimos aquí y por tanto nuestro cuartel general será la isla, pero el grupo acompañando a Lorenzo o no, recorrerá España, o de momento estos son los planes.

—¿Quiénes componen los Z-66 de ahora?

—Vicent, Manolo, Manolo, Jordi, Arturo y Heming o sea de los antiguos somos tres y cuando trabaje Lorenzo con nosotros seremos cuatro de antes.

—¿Para cuándo la primera actuación?

—El próximo domingo en Manacor haremos la presentación a modo de recital con Lorenzo Santamaría, Los Z-66 y Toni Morá, pero la presentación un poco más oficial la haremos el día 17 de junio en Santa María donde ya se habrá adaptado el Ballet con nosotros. De todos modos lo del domingo en Manacor es algo que nos hace mucha ilusión y confiamos en que todo el públi-



co mallorquín vuelva a aplaudir a los Z-66.

—¿Y la primera gala en la península?

—El día 10 de este mismo mes, en Murcia.

Sólo nos resta el desear a Lorenzo Santamaría y a los anti-

quos y nuevos Z-66 muchos éxitos en esta nueva etapa.

Jaime VILA

### «OCAÑA, RETRAT INTERMITENT»

Un travesti de las Ramblas catalanas es protagonista de un film español presentado en Cannes

«DE OCAÑA ME INTERESA MAS EL SUBCONSCIENTE QUE LO APARENTE»

VENTURA PONS, DIRECTOR

«NO SABIA LO QUE ESTABA FILMANDO, SI UNA PELICULA O UN CORTOMETRAJE»

OCAÑA, UN PROTAGONISTA «GAY»



Ventura Pons, «Ocaña, Retrat Intermitent» es la primera película que dirige

Ayer, se presentó en Palma: «Ocaña, Retrat Intermitent.» Para la presentación de la película que ha merecido uno de los doce primeros lugares en el último Festival de Cannes se desplazaron su director, Ventura Pons y, el protagonista «Ocaña», José Pérez Ocaña, un andaluz, que desde hace siete años vive en Barcelona y más, en Las Ramblas en un ambiente «Gay».

Vimos la película en «pre-estreno». Ventura Pons, ha creado una película intermitente. Ocaña es su casa nos habla de su vida y, a la vez, en intermitencias, vemos el mundo que mana de su subconsciente. Así, mediante la utilización del travestismo a un nivel dramático que parte del esperpento ibérico pero que de una cierta forma también está cercano a las modernas teorías del teatro en la calle.

VENTURA PONS

Terminada la película hablamos con los principales protagonistas, el director Ventura Pons, que en esta película se estrena en el campo cinematográfico y con Ocaña, el travesti de Las Ramblas catalanas.

—Ventura, ¿qué te has propuesto con esta película?

—Una estética sobria y si en la narración establezco unas pe-

queñas pausas, a nivel de montaje es por dos motivos bien claros que me gustaría explicar. Por una parte me interesa crear un distanciamiento entre la narración y «el recuerdo provocado» que vaya más allá del puro cambio de secuencia, hacer que de alguna forma el espectador sienta en sí mismo el proceso de la historia. En segundo lugar, todo preciosismo estilístico aplicado al mundo marginal que aparece en el film hubiera sido una imposición abusiva de la estética del poder.

FESTIVAL DE CANNES

—¿Cómo se recibió en Cannes la película?

—Muy bien, ha merecido uno de los doce primeros puestos entre cuatrocientas películas y la crítica francesa ha sido muy positiva.

—¿Se ha presentado ya en España?

—Ayer se estrenó en Barcelona, con muy buenos comentarios. Tengo ya solicitudes para presentarla en los EE.UU., París, Berlín, etcétera.

Ventura Pons, un nuevo director catalán que nos presenta su obra primera, con un tema que hubiera podido ser de escándalo, su intención, sin embargo, ha sido hacer un retrato intimista a partir de un personaje extrovertido. «De Ocaña —ha dicho— me interesa más el subconsciente que lo aparente y esto es lo que ha deseado expresar.»

OCAÑA, EL TRAVESTI

La película «Ocaña, Retrat Intermitent» cuenta con todo detalle la vida de José Pérez Ocaña, su protagonista. Nació en Andalucía y afincado en Barcelona, lugar de libertad, según él mismo nos dijo. La entrevista que tuvimos ocasión de hacerle carecía de originalidades después de ver la película. En ella, él cuenta toda su vida. Ocaña es un personaje típicamente barcelonés. Ocaña es uno de los protagonistas calificados de un Barcelona que está muriendo y que contuvo claves muy expresivas de lo que era y significa la burguesía industrial y progresista.

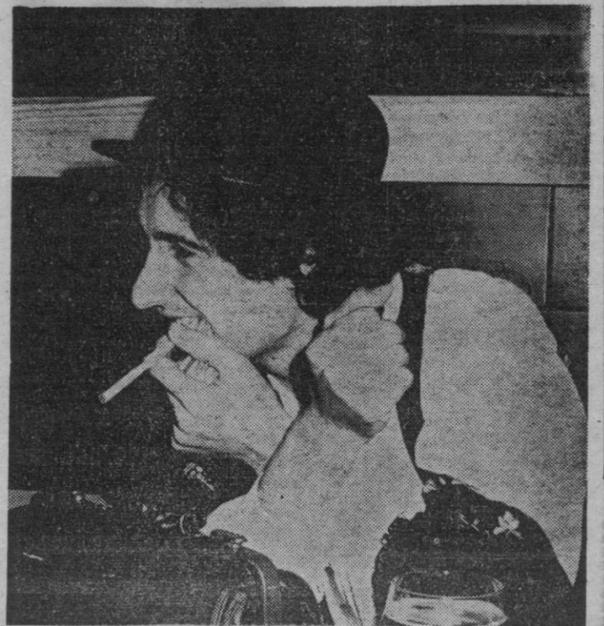
Todo lo estupendo de la película, es que, el relato es un relato formalmente hermoso y que está bien contado. La anécdota se convierte en una delicia para el espectador.

Ocaña, nos cuenta su mundo, sus cambios de lugar, su pintura, su Andalucía y sus ambientes religiosos que le han dejado profunda huella.

«NO ME GUSTA HABLAR DE DINERO»

—¿Te ha dado muchos millones esta película?

—Millones no, pero no me gusta hablar de lo que he cobrado y de mi vida íntima.



Ocaña, ayer en Palma, para presentar la película que ha merecido muy buena crítica en el último festival de Cannes

—¿Qué te gusta más, pintar o hacer películas?

—Lo que me gusta es vivir el momento presente y tampoco me gusta pensar en el futuro.

—¿Tenías preparado el guión?

—No, incluso no sabía lo que hacía, si una película o un cortometraje, así es más original.

—¿Dices lo que sientes en la película?

—Totalmente, soy veraz y me encanta serlo. Lo que más me gustó hacer fue el monólogo teatral que sale en la película con la niña muerta.

No le pregunto si era homosexual, marginado o gay, en la película él mismo dice que es como es y nada más. Eran, por lo tanto inoportunas todas las preguntas sobre el particular. Su mundo es un mundo marginado y Ocaña, lo reconoce y lo acepta.

«Ocaña», película con un guión recitado en castellano y una presentación en catalán, nos mete en el hecho de que Barcelona tiene un tipismo de Ramblas que la califica y la marca. Ocaña no pudo quedarse en Andalucía, porque su ambiente no le aceptaba y se colocó en Barcelona, porque hace años estaba ya a la altura de un París abierto. Sin ambas cosas no hubiera sido posible la película.

Es sencilla, sobre un tema, contado con sencillez y con psicoanálisis de un personaje marginado. Un film que «Multicine Chaplin» estrena hoy, en Palma.

MATEO CLADERA  
(Fotos: C. VIVES)

## HOTELEROS

Tour Operador, por ampliación vuelos, precisa Habitaciones Hotel 3 Estrellas presente verano y próximo invierno. Podría estudiarse Ofertas de Explotación o Compra Industria.

Interesados contactar SRTA. INES  
Teléfono 22 79 97 (Horas de oficina)

Recomendados por la Federación Empresarial Hotelera de Baleares

## PRECIOS MINIMOS PARA EL VERANO 1979

Hoteles 2 estrellas y hostales 3 estrellas: 750; 925; 1.150.  
Hoteles 1 estrella y hostales 2 estrellas: 630; 800; 975.

Hostales 1 estrella, pensiones, fondas, etc.: 600; 700; 825.

Lo importante, ahora, es que

esos precios, tantas veces postergados por temor a supuestas reacciones de "tour operadores", se cobren. Como nos decía ayer

mismo un conocido empresario, "nosotros tenemos, si de verdad pretendemos dar una nueva imagen de Mallorca, la obligación de

ofrecer al cliente calidad, y cobrarla". Pues eso.

J. J.

(Foto archivo)

«HAY QUE

TERMINAR

-DICEN-

CON LA

DEGRADACION

EN LAS

EXPLOTACIONES»

Como ya ocurriera el año pasado, la Federación Hotelera, después de consultarlo a las distintas asociaciones de zona, ha confeccionado la tarifa de «precios mínimos» que se recomiendan para la temporada venidera. Es decir, del 1 de abril al 31 de octubre de 1979.

PRECIOS MINIMOS,  
IMPUESTOS MAXIMOS

Los precios —nos comunicaba ayer un representante de la Federación de Empresarios— se han estudiado teniendo en cuenta los aumentos experimentados en los costes de explotación del año 1978, que se presuponen, como mínimo, idénticos para 1979. También hemos tenido muy en cuenta los previsibles aumentos salariales, las incidencias de los impuestos municipales tales como Radicación, Suntuarios, etc.; cargas fiscales, que por cierto han sido aumentadas en una proporción del 100% al 250%; la incertidumbre de la cotización de la peseta en los mercados internacionales, etc.

Los precios, nos insisten, tienen tan sólo, carácter de mínimos. Será, siempre según el punto de vista de algunos empresarios, «precios mínimos» para impuestos máximos...

—La Federación —continúan— estima imprescindible que los empresarios se acomoden en la venta de plazas para el próximo año a estos «precios mínimos», no tan sólo en evitación de una mayor degradación en sus explotaciones, sino también para no tener que recurrir a un mayor abaratamiento del servicio al cliente, lo que incide en una paulatina falta de calidad de nuestro producto turístico.

ESTOS SON LOS PRECIOS

MINIMOS

Pues bien, los «precios mínimos» que recomienda la Federación, por persona y día, en régimen de pensión completa y sobre la base de habitación doble, son los siguientes:

Hoteles 4 estrellas: abril y mayo, 1.350; junio y octubre, 1.650; julio, agosto y septiembre, 1.800.

Hoteles 3 estrellas: 980; 1.200; 1.450.

## ¿Conoce estas 6 formas tan fáciles de perder dinero?

**1** Vender y no cobrar.

**Solución:**  
Crédito y Caución le indemniza los importes de sus fallidos.

**2** Tener dificultades en descontar sus efectos comerciales.

**Solución:**  
Crédito y Caución le facilita el descuento de sus efectos comerciales por las entidades financieras.

**3** Inmovilizar su dinero en fianzas.

**Solución:**  
Crédito y Caución tiene una póliza de fianza que sustituye al dinero.

**4** Tener pedidos "colgados".

**Solución:**  
Crédito y Caución le garantiza contra el riesgo de resolución de contrato.

**5** Perder créditos agrícolas por falta de avalistas.

**Solución:**  
Crédito y Caución es el avalista del agricultor o ganadero que lo necesite.

**6** Limitar los promotores de viviendas su capacidad de crédito.

**Solución:**  
Crédito y Caución les proporciona la garantía exigida por la Ley 57/68 sin reducir su crédito.

Si Vd. se encuentra en uno de estos casos, visite Crédito y Caución.

Contamos con una amplia red de informadores. Un experimentado y eficaz departamento legal que le ayuda en la recuperación de sus impagados y que, además, adelanta por Vd. los gastos judiciales. Un ordenador que conoce la capacidad crediticia de las empresas españolas.



CREDITO  
Y CAUCION

Comercio Sin Riesgo.

ORGANIZACION CENTRAL: Raimundo Fernández Villaverde, 61 - Madrid-3. SUCURSALES: BARCELONA: Provenza, 216. BILBAO: Gran Vía, 53. LA CORUÑA: Real, 87. LAS PALMAS: José Ramírez Betancourt, 87. SEVILLA: Pl. Nueva, 8 dupl. VALENCIA: Avda. Barón de Cárcer, 34. Delegaciones o agencias en todas las capitales de provincia.

## DE SOCIEDAD

ENLACE: TORRES-TUR



En el altar mayor de la iglesia parroquial de San Francisco Javier (Formentera), se celebró el enlace matrimonial de la señorita Catalina Tur con don Andrés Torres.

Ofició la ceremonia religiosa pronunciando sentida plática, el Rvdo. economo de la mencionada parroquia.

La novia que lucía bellísimo traje, entró en la iglesia del brazo de su padre y padrino, don José. El novio acompañado de su madre y madrina, doña Antonia, elegantemente ataviada.

Finalizado el acto religioso, los invitados fueron obsequiados con un "lunch".

ENLACE: BARCELO-OLIVER

En la iglesia parroquial de Orient, se unieron en el Sacramento del Matrimonio los jóvenes de Palma, Antonio Barceló Simonet y Catalina Oliver Salvá.

Bendijo la unión y celebró la misa con homilía, el párroco Rvdo. don Jaime Capó.

Los novios fueron apadrinados por sus respectivos padres: don Luis Barceló Alemany y doña Carmen Simonet Ramis; don Bartolomé Oliver Salom y doña Catalina Salvá Ripoll.

Fueron testigos por parte del novio: don Carlos Traginé Andreu y la señorita Pilar Conde Olmos; por parte de la novia: las señoritas Amparo Salvá Orell y Magdalena Homar Corró.

Terminada la ceremonia religiosa, los novios obsequiaron a los asistentes con una cena.

## SU LISTA DE BODAS EN Casa José Budes, s.a. PRIMERA COMUNION

El pasado día 21 de mayo, en la Iglesia parroquial de Llubí, juntamente con sus compañeras de colegio, tomó por vez primera el pan de los Angeles, la encantadora niña Margarita A. Perelló Torrens, hija de don Antonio Perelló Planas y doña Catalina Torrens de Perelló.

El pasado domingo, en la iglesia parroquial de Orient, y de manos del párroco señor Capó, recibieron la Primera Comunión los hermanos Francisco José y Rita Concepción Fuentes Sanz, de Palma.

Al final, en el Hostal de Muntanya, los asistentes fueron agasajados por los padres, señores José Fuentes y Concepción Sanz a quienes damos nuestra enhorabuena.

## NACIMIENTO

En la clínica "Mare Nostrum" ha dado a luz una niña doña Carla Carbone, esposa de don Eduardo Fernández Oliver.

Días pasados el hogar de los esposos don Pedro Ribas Arbós y doña Francisca Moranta de Ribas, se vio alegrado con el nacimiento de un precioso niño, su primogénito, al que se le impondrá el nombre de Vicente. Enhorabuena.

La esposa de don Fernando Garcías Truyols, nacida Carmen Mas Coyaga ha dado a luz un niño en la clínica "MARE NOSTRUM", donde se halla asistida.

## Adquiera Baleares en Palma

### ZONA TERRENO

- KIOSCO KATY. - C/. Calvo Sotelo.
- KIOSCO MONTOJO. - C/. Calvo Sotelo.
- KIOSCO PELE. - C/. Calvo Sotelo.
- KIOSCO AGUA DULCE. - C/. Calvo Sotelo.
- KIOSCO B. T. C/. Calvo Sotelo, 476.
- KIOSCO BARBARA. - C/. Calvo Sotelo.



## ELECCIONES, ESCASA INFORMACION

Sr. director:

Le agradeceríamos nos publicase la presente carta en su digno diario.

El domingo día 21 de mayo era el día de las votaciones a las Cámaras Agrarias; pero los agricultores carrionenses se podían preguntar: ¿Dónde tenemos que ir a votar? ¿a quiénes tenemos que votar? y ¿para qué ir a votar? Desgraciadamente fue así debido quizás al escaso interés de información por parte de unos y por la excesiva información de como presentar una lista para ser elegida, por parte de otros.

Lo lógico es que en unas elecciones sean a nivel que sean, si sólo existe un candidato, tiene que salir forzosamente dicha lista o dicho candidato. Esto es pura lógica y es lo que ocurrió exactamente en Son Carrío. Se presentó una lista el mismo día de las elecciones sin previo aviso a la mayoría votante. Como era de suponer hubo escasos votantes, que por cierto o estaban informados de dicha lista o eran simples curiosos, pero fuesen los que fuesen fueron suficientes para dar salida a la desconocida lista.

De todas maneras y a pesar de lo ocurrido esperamos que la lista se dé a conocer públicamente, ya que al fin y al cabo es la que ostenta la responsabilidad de las Cámaras Agrarias en Son Carrío.

Les deseamos lo mejor para desempeñar esta nueva faceta. UNOS CUANTOS DE SON CARRIO

## TAXISTES: PROS I CONTRS

Sr. director:

Li quedaria agraïment agrait si tingués a be publicar el que expós a continuació.

Sobre les reivindicacions que no fa gaire, reclamaven els assalariats del taxi, tancats a Sta. Eulalia, n'hi ha una que no hi estic gens d'acord i és això de descansar per decret el dia que ens imposin.

Dita mesura enlloc de disminuir el nombre de taxis dia, lo únic que faria, seria fer nos estar empresenats tot lo dia, perquè hauriem de descansar quan no tenguesim res que fer, i fer feina quan volguesim descansar. No cal gaire imaginació per a suposar-se que tot hom, ja descansa un dia sense que li diguin, és a dir que no hi ha cap dia que funcionin el 100% de taxis, i els

## FEDERACION EMPRESARIAL HOTELERA DE BALEARES

Como consecuencia de lo previsto en el Artículo 21 del vigente Convenio Colectivo para la Industria de Hostelería, homologado por la Autoridad Laboral y publicado en el B.O. de la P. de fecha 6 de mayo de 1978, las empresas hoteleras vienen obligadas a garantizar a sus trabajadores la cobertura de los riesgos de fallecimiento e invalidez permanente en los grados de absoluta y/o total por causa de accidente, y por la cuantía de Quinientas mil pesetas, incluyéndose la vigencia de dicha obligación a partir del día 25 del corriente mes.

A tales efectos, y con el fin de prestar un eficaz y útil servicio a todos los empresarios, esta Federación ha procedido a la constitución de una MUTUALIDAD de PREVISION, propia y específica para los empresarios de Hostelería e integrada en la Federación de Mutualidades de Cataluña y Baleares, habiéndose concertado un Seguro Colectivo con el Servicio de Previsión Popular de la mencionada Federación de Mutualidades, que cubre las obligaciones antes enunciadas y derivadas del Artículo 21 del Convenio Laboral ya citado.

En consecuencia, pues, y al objeto de que todos los empresarios puedan cumplir con lo ya señalado; y ello en las mejores condiciones, y por el cauce de nuestra propia Mutualidad, esta Federación recomienda a todos los industriales que, a través de su propia asociación Zonal, procedan a cumplimentar las Actas de Adhesión al Seguro Colectivo ya reseñado.

Asimismo se notifica que cualquier información sobre el tema pueden obtenerla, en su respectiva Asociación de Zona, o en la propia Federación Hotelera (teléfono 29.36.00)

## ASOCIACION EMPRESARIAL DE RESTAURACION DE MALLORCA CAFETERIAS-RESTAURANTES-CAFES-BARES

### AVISO

La Junta Rectora, reunida en sesión extraordinaria en fecha 30 mayo, tomó el siguiente acuerdo.

Con la publicación del B.O.P. n.º 4114 de fecha 6 de mayo de 1978 que homologa el Convenio Colectivo para Industria de Hostelería, Restaurantes-Cafeterías y Cafés-Bares, y de acuerdo con el art. n.º 21 en las cuales todas las empresas están obligadas a concertar un seguro individual para sus trabajadores, esta Asociación comunica que dentro de los Servicios que viene prestando a sus asociados ha concertado un Seguro Colectivo con entidad responsable y garantizada.

Dado que hay que cumplir fechas de su entrada en vigor comunicamos a nuestros asociados que pasen en un plazo máximo de ocho días y a partir del día de hoy, por nuestras oficinas, calle Avenida Antonio Maura, 24-E, Teléfono 213348.

EL PRESIDENTE DE LA ASOCIACION FDO. FRANCISCO IZQUIERDO MAYA

que tenim la dona que fa feina, així no ens coincidiria mai el dia lliure.

El esser taxista, com totes les profesions, comporta una sèria de pros i contrs, un dels pros, és que és un ofici molt lliure, és a dir que no estam subjectes a unes hores ni fermats enlloc, i amb aquesta mesura tot això perdria la seva essencia.

Sempre vostro

## LOS JOVENES Y LOS TOROS

Señor director:

Le agradeceríamos muchísimo nos publicase la siguiente. En las carteleras taurinas sobre los periódicos se anuncia una tarifa especial para jóvenes cuya edad no exceda de los diecisiete años.

En la plaza de toros de Palma, los porteros ponen pegas a la entrada de jóvenes de 16 y 17 años en el recinto taurino; alegando que son de edad avanzada, y que estas entradas son para "NINOS".

Si se anuncia el precio especial para menores cuya edad no sobrepase los diecisiete años, ¿qué se cumpla!

Creemos que el mundo taurino, está decayendo de cada día, no se encuentra en los tendidos esta afición taurina. La ausencia de joven afición taurina, creemos se produce porque los precios para los jóvenes son excesivamente caros.

Aconsejamos a la empresa Balañá, que ya que el mundo estudiantil no percibe ingresos de ningún tipo, se hicieran unas tarifas de un precio asequible para los estudiantes, aunque sobrepasen la edad de diecisiete años. Para dar entrada a estos jóvenes debería tenerse en cuenta el carnet de estudiante, para efectuar esta rebaja.

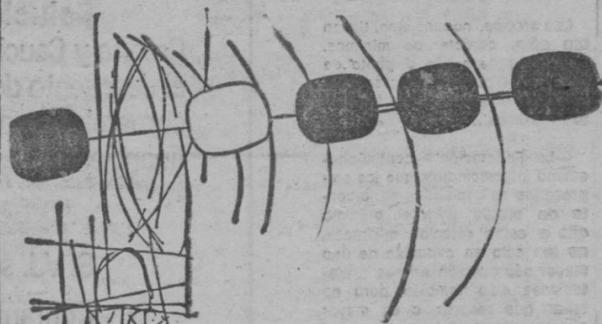
Todo ello por supuesto con la única esperanza de fomentar la afición juvenil taurina.

Atentamente.

UNOS ESTUDIANTES



¡SINTONICENOS!



F.M. ESTEREO

LA NUEVA DIMENSION DE LA RADIO

Miles de personas disfrutan ya del más avanzado sistema de emisión radiofónica

R.J. — 2 RADIO JUVENTUD

¡UNA SEGURA INVERSION PUBLICITARIA!

RADIO CADENA ESPAÑOLA radio juventud LA VOZ DE BALEARES

## CARCELES

MADRID. (Europa Press). — El director general de Instituciones Penitenciarias, don Carlos García Valdés, ha remitido a los directores de todos los centros penitenciarios dos circulares, una sobre normas que regirán en la convivencia de los reclusos, y otra sobre asistencia a autolesionados.

La orden circular primera lleva el título "Normas reguladoras convivencia centros penitenciarios".

Requiere necesariamente un mínimo de ordenada convivencia en los establecimientos penitenciarios, base de partida y fundamento de la trascendente obra emprendida.

Se reitera la prohibición absoluta de malos tratos a los reclusos.

En caso de graves alteraciones de la convivencia, se permite al personal funcionario el ejercicio de la fuerza física, la mínima indispensable a tal efecto y cesará en el mismo instante en que la situación creada desaparezca.

Toda falta disciplinaria ha de llevar consigo el proporcionado y razonable correctivo.

## SE REITERA LA PROHIBICION DE MALOS TRATOS A LOS PRESOS

En cuanto a los medios disciplinarios, se reitera que será en los supuestos graves que se hará uso del aislamiento celular.

### ASISTENCIA A LOS AUTOLESIONADOS

La segunda orden circular, sobre asistencia a los internos autolesionados, dice en resumen lo siguiente:

—Con carácter general la asistencia sanitaria a los internos que se autolesionen o ingieran objetos extraños, se llevará a cabo por el personal y medios de que disponga el centro.

—En el caso de que el establecimiento no disponga de suficiente personal y medios:

A) Si se trata de internos penados, la dirección del establecimiento contratará los servicios médicos complementarios necesarios para su asistencia. Sólo en casos excepcionales podrán los internos ser trasladados a centros hospitalarios.

B) Si se trata de internos a disposición de la autoridad judicial, su asistencia, en el propio centro, se llevará a cabo por el médico forense.

C) Si se trata de internos a disposición de la autoridad gubernativa, el director del establecimiento se pondrán en contacto inmediato con el gobernador civil.

## ORDEN PUBLICO

### BILBAO: SIN VICTIMAS

## ATENTADO CONTRA UN «LAND ROVER» DE LA G.C.

BILBAO. (Efe). — Un potente artefacto hizo explosión la pasada madrugada en el monte Archanda, próximo a Bilbao, cuando pasaba un vehículo de la Guardia Civil, sin que se produjeran víctimas.

Poco antes de las seis y media de la madrugada, dos "Land Rover" de la Guardia Civil regresaban de haber efectuado el relevo del servicio de vigilancia de las instalaciones de la Telefónica y UHF del monte Archanda. Viajaban en cada vehículo el chofer y una pareja.

Al llegar a las inmediaciones del parque de atracciones, hizo explosión un potente artefacto colocado entre la cuneta y un terraplén, al borde de la calzada, que alcanzó al primer vehículo.

La explosión no dio de lleno al "Land Rover", pues la proyección de la sonda expansiva parece que salió hacia arriba, en lugar de lateral, circunstancia que motivó que los ocupantes resultaran ilesos y el vehículo sufriera daños materiales de escasa importancia.

El artefacto colocado en la carretera contenía gran número de tuercas, trozos de acero y metralla diversa. Fue accionado con un dispositivo eléctrico desde una distancia de unos 25 metros, como prueba el cable encontrado posteriormente.

Los dos vehículos viajaban juntos, precisamente como medida de precaución para evitar posibles atentados. Al producirse la potente explosión, los ocupantes del "Land Rover" que circulaba en segundo lugar, salieron junto con sus compañeros para tratar de localizar a los autores del atentado. Sin embargo no se consiguió encontrar a nadie y en medio de la confusión inicial, los autores lograron darse a la fuga.

A primera hora de la mañana y en las inmediaciones de Imonde Archanda, así como en otros lugares, la Guardia Civil montó diversos controles y servicios de vigilancia.

A mediodía, tres presuntos autores del atentado han sido detenidos, en un control de carretera. Viajaban en un vehículo R-5, en cuyo interior había varios cables y un sistema de relojería, que pudieran haber sido empleados para accionar el artefacto pre-

parado contra los jeeps. La jefatura superior de policía de Bilbao mantiene total reserva sobre nombres de los detenidos.

### DETENIDOS LOS PRESUN-

### TOS AUTORES DEL ROBO

### DE ARMAS EN LA BASE

### AEREA DE EL PANI

Tres soldados de la Base Aérea de El Pani (Gerona), fueron detenidos el miércoles del pasado mes de diciembre, según se ha podido saber de fuentes autorizadas.

En el robo de las armas participó también, al parecer, un cuarto soldado, que falleció al dispararse accidentalmente el arma a uno de los tres detenidos, tal como él mismo ha declarado.

### ALICANTE: HOY, JUICIO

### CONTRA EL AUTOR DE

### LA MUERTE DE UN JO-

### VEN QUE COLOCABA

### CARTELES

ALICANTE. (Europa Press). El senador de Euzkadiko Ezkerra por Guipúzcoa Juan María Bandrés intervendrá como acusador de la Acción Popular, en nombre de un numeroso grupo de vecinos de Alicante, en el juicio que se celebrará hoy en esta ciudad, contra Miguel Ángel Panadero Sandoval, soltero, de 20 años, sin afiliación política, natural de Albacete, acusado de la muerte de Miguel Grau Gómez.

Los hechos ocurrieron en Alicante el 6 de octubre de 1977. "Día de Países Valencianos", a las diez de la noche, Panadero Sandoval, desde el balcón de su casa, un séptimo piso, arrojó un cubo de agua, una maceta y un ladrillo de 1'350 kilos, que dio en la cabeza a Miguel Grau, quien falleció el 16 de octubre, como consecuencia de las heridas.

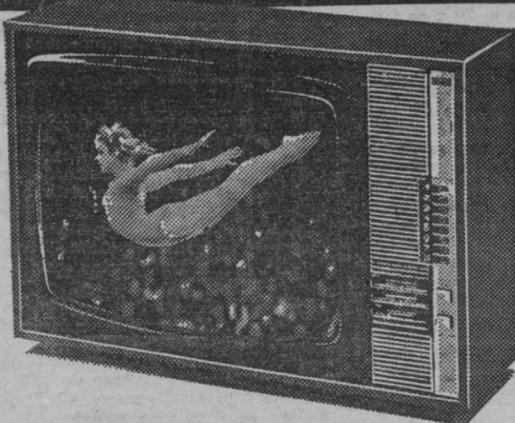
El fiscal solicita 14 años de reclusión, por un delito de homicidio, sin circunstancias, así como indemnización de un millón de pesetas a la familia de la víctima.



# SANYO

## Televisor Color

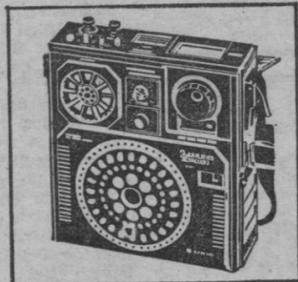
recorre junto a usted el camino del progreso



Adquiéralo en los establecimientos **abesa** y elija su regalo inmediato



Fin de semana en Ibiza para 2 personas.



Radio Transistor



2 relojes de cuarzo digitales. (1 para señora 1 para caballero.)

<b>ELECTRODOMESTICOS BOEL</b> C/ Merced, 9. Tel. 2177 82-2236 05	<b>SUMINISTROS ELECTRICOS SANTANDREU</b> C/ Plaza Ebanista, 6 (MANACOR)	<b>BOLSA DEL TELEVISOR</b> Plaza Arzobispo Miralles, 27 Tel. 2165 50
<b>COMERCIAL P. MESTRE</b> C/ Fátima, 21 Tel. 28 67 20	<b>C CABOT S.A.</b> C/ Barón de Pinopar, 2. Tel. 2216 40	<b>RADIO SALOM</b> C/ Ausias March, 23 Tel. 25 64 01
<b>RADIO TELEVISION ESCANELLAS</b> C/ Arco de la Merced, 5. Tel. 22 24 22-2235 87	<b>ELECTRICA ESPAÑOLA</b> C/ José Tous Ferrer, 10. Tel. 22 73 27	<b>ELECTRICA VELÁZQUEZ</b> C/ Velázquez, 29 Tel. 2115 90-2118 94
<b>ELECTRICA FEMENIA</b> C/ Sindicato, 1. Tel. 2124 50	<b>COMERCIAL FONTANET</b> Juan Alcover, 10. Tel. 46 42 70	<b>SEBASTIAN MORANTA</b> C/ San Miguel, 9 Tel. 2114 94
<b>GARRIDO HI-FI</b> C/ Pascual Ribot, 15 Tel. 23 71 87	<b>ELECTRICA MATAS</b> C/ San Miguel, 3 Tel. 2115 03	<b>ELECTRICA RAMBLAS</b> Navarra, 5. Tel. 2165 47
<b>COMERCIAL ANTONIO BUADES FERRER S.A.</b> Avda. Alejandro Rosselló, 26 Tel. 46 12 00	<b>abesa</b> agrupación balear de electrodomésticos, s. a.	<b>ELECTRICA MODERNA S.A.</b> Plaza España, 1 Tel. 22 19 42

## DELEGACION FRANCESA EN MADRID

### PARA PREPARAR LA VISITA DE GISCARD

Desde el miércoles se encuentra en Madrid una delegación francesa integrada por 14 personas, al objeto de preparar la próxima visita oficial que el presidente de Francia,

Valéry Giscard d'Estaing, hará en España en la última semana de junio próximo, según se ha informado a "Europa Press" en fuentes competentes.

## COMISION CONSTITUCIONAL

### No se logró el consenso y sí batalla en el artículo 63

MADRID. (Crónica de Pyresa, por Pedro Ignacio González, especial para «BALEARES»). — Tal y como se esperaba, la batalla, la gran batalla del artículo 63, se planteó ayer. Por el momento, ni vencedores ni vencidos. No se ha votado el artículo e, incluso, puede que no se vote, ya que hay una propuesta de aplazar la decisión para el final. Esta propuesta afecta también al artículo siguiente que se refiere a la composición del Senado, puesto que según el socialista catalán Martín Tóval, hasta que no se haya tratado la cuestión de las autonomías, no se puede prejulgar la composición del Senado.

El consenso estuvo a punto de alcanzarse, una vez más, fuera de la comisión, pero no ha llegado. De las manifestaciones hechas en la sesión de ayer se deduce que, en cuanto a la composición del Congreso, las posiciones de ucedistas y socialistas no están tan separadas como en un principio pudiera pensarse de la ardua discusión que se está llevando a cabo por los portavoces, ¿qué es, entonces, lo que impide ponerse de acuerdo sobre la composición del Congreso? El socialista Fajardo Spinola le ha echado ayer tarde la culpa a Fraga, pero Fraga se ha remitido a lo que se fijó en la ponencia.

La sesión ha sido rica en argumentos a favor de todas las tesis y, lo que es más significativo, en ataques personales. Total, para nada, porque las soluciones que se perfilan —el acuerdo, la votación de UCD-AP, contra todos los demás, o el aplazamiento— dejarán la cuestión en suspenso hasta el pleno. La sesión de ayer fue suspendida, muy oportunamente por el presidente de la comisión, Emilio Artar, a raíz de la propuesta de Socialistas de Cataluña, hasta las diez y media de hoy viernes. Los diputados de a pie comienzan ya a mostrar signos de cansancio al verse excluidos de las grandes cuestiones.

## PRENSA

### HA SALIDO EL PRIMER NUMERO DE «VIDA SANITARIA»

Madrid, (Pyresa). — Acaba de publicarse el número 1 de «Vida Sanitaria», revista profesional de la enfermería, que pretende llevar los problemas de cuantos trabajan en ella hasta donde haga falta, según dice el editorial de presentación. También dedicará una atención especial a los auxiliares técnicos sanitarios (A.T.S.) rurales, que según el mismo editorial, se hallan «desasistidos en todos los órdenes de su actividad, incluida la puesta al día en materia profesional».

Está realizada por profesionales de la información y el sumario de este número primero comprende reportajes sobre el servicio de urgencias de «La Paz» y de los A.T.S. rurales, informes, entrevistas y otros temas y secciones hasta completar un total de 68 páginas.

### LEVANTADO EL SECUESTRO DE «INTERVIU»

BARCELONA. (Europa Press). — Por orden judicial, ha sido levantado ayer el secuestro decretado el miércoles contra el número correspondiente a esta semana de la revista «Interviú».

Como se recordará, a mediados de abril fue secuestrado el número de la citada publicación en el que se publicaba un artículo relacionado con la familia Rosón. Dicho número pudo ser puesto a la venta, tras la supresión del citado artículo. Posteriormente, el 23 del mes de mayo, el juez competente en la materia dictó auto de levantamiento del secuestro sobre el artículo en cuestión. Dicho artículo fue incluido en el número 107 de la revista que, al ponerse a la venta, fue objeto del secuestro que ahora ha sido nuevamente levantado.

## COMISION DE TRABAJO DICTAMINADO EL PROYECTO DE LEY SINDICAL

La Comisión de Trabajo del Congreso ha terminado hoy el dictamen del proyecto de Ley sobre regulación de los órganos de representación de los trabajadores en el seno de las empresas, dictamen que deja pendientes las enmiendas a la totalidad del proyecto presentadas por socialistas y comunistas y que serán defendidas en el Pleno del Congreso. Si las enmiendas no prosperan, socialistas y comunistas votarán en contra del dictamen de la Comisión. El Gobierno en consecuencia se verá en la disyuntiva de retirar el proyecto o tratar de imponer la Ley en contra del parecer de la izquierda. Los líderes de las dos centrales sindicales mayoritarias han sido explícitos a este respecto: «Votaremos en contra en el pleno y en la calle; UCD con el apoyo de AP puede alcanzar la mayoría para aprobar la ley, pero en las fábricas, la mayoría la tienen las centrales sindicales.»

## En casos de necesidad sanitaria o social

### LOS ANTICONCEPTIVOS CORRERAN A CARGO DE LA SEGURIDAD SOCIAL

MADRID. (Europa Press). — Los anticonceptivos correrán a cargo de la Seguridad Social cuando el médico considere que su prescripción responde a una necesidad médica o social, según manifestaron los directores generales de Ordenación Farmacéutica, señor

Real, y de Salud Pública y Sanidad Veterinaria, señor Viñes, en el curso de una rueda de prensa celebrada ayer tarde.

La Seguridad Social, sin embargo, no incluirá entre sus prestaciones la dispensación de la

píldora anticonceptiva cuando su ingestión responda sólo a una decisión de la mujer o la pareja de limitar el número de hijos, ya que se considera que existen otras prestaciones prioritarias que aún no cubre la Seguridad Social.

## POLITICA EXTERIOR

### OREJA, A LA PRIMERA REUNION SOBRE EL DESARME A ESCALA UNIVERSAL

El ministro de Asuntos Exteriores, Marcelino Oreja Aguirre, salió ayer por vía aérea con destino a Nueva York, para asistir a la asamblea extraordinaria de las Naciones Unidas sobre el desarme.

Manifestó en Barajas que el desarme es un tema inscrito en la acción internacional del Gobierno, junto con la seguridad, la creación de un orden económico internacional más justo y la defensa de los derechos humanos.

El ministro señaló que ésta es una vocación especialmente próspera después de tantos años porque, por primera vez, se celebra una reunión sobre el desarme a escala universal, de la que pueden salir resultados concretos.

Informó también que aprovechará su estancia de 48 horas para entrevistarse con los secretarios de Estado norteamericano y del Foreign Office inglés, y, posiblemente, si tiene ocasión, mantendrá contactos con ministros de países africanos y el secretario general de las Naciones Unidas, con quienes tratará, entre otros temas, el asunto de los Islas Canarias.

### SANCHEZ TERAN, EN

### BRUSELAS

El ministro español de Transportes y Comunicaciones,

Salvador Sánchez Terán, considera que este sector del país no presenta dificultades para la integración en la «CEE» (Comunidad Económica Europea).

Sánchez Terán, asiste en Bruselas a la Conferencia Europea de ministros de Transportes. Añadió que «en este sector estamos ya básicamente integrados en la Comunidad, aunque formalmente no seamos todavía un país miembro».

A propósito del tema de la pesca, se mostró optimista y manifestó que los actuales contenidos con la CEE desaparecerán en cuanto se concluya el acuerdo-marco definitivo. (Para la próxima semana está prevista en Bruselas una nueva reunión negociadora).

El ministro puso de relieve que había hablado del tema pesquero con su colega francés y esperaba que las tensiones actuales quedarían reducidas en breve.

### PIO CABANILLAS EN LISBOA

Al término de su visita oficial de tres días a Portugal, el ministro español de Cultura, Pío Cabanillas expresó ayer tarde en Lisboa su deseo de que haya sido enterrado definitivamente el espíritu de ignorancia cultural recíproca entre los pueblos de la península ibérica.

## PRE-AUTONOMIAS MADRID Y LA ASAMBLEA CASTELLANO-MANCHEGA

MADRID. (Efe). — La Junta Permanente de la Asamblea de Parlamentarios de la región castellano manchega, se reunió en el Senado para seguir trabajando sobre el borrador de preautonomía, con vistas a los negociaciones ya iniciadas por el ministro para las Regiones.

Durante la reunión se informó de los contactos promovidos por parlamentarios de Madrid, y la Junta Permanente acordó trasladar a la Asamblea los deseos de los parlamentarios de Madrid para mantener con ella una reunión explicando sus razones y motivos en relación con la integración con esta región.

En un comunicado facilitado al final de la reunión, se dice que la Junta Permanente tiene como mandato único de la Asamblea de Parlamentarios, negociar con el Gobierno la aprobación del Real Decreto-Ley de Preautonomía de la Región Castellano-Manchega, sin que tenga por tanto competencia para negociar cualquier punto ajeno al contenido del expresado Real Decreto-Ley.

### LA XUNTA PREPARA

### LAS TRANSFERENCIAS

SANTIAGO DE COMPOSTELA. (Efe). — La Xunta de Galicia se

reunirá el próximo lunes con los miembros de las Comisiones Mixtas designadas para negociar la transmisión de competencias con el Estado y las Diputaciones Provinciales.

La reunión se celebrará a partir de los once de la mañana en el Palacio de Rajoy.

En esta reunión se poseerán de sus cargos los miembros de dichas Comisiones Mixtas y se tratará sobre la importante tarea a desarrollar por dichas Comisiones en orden a la transmisión de competencias.

La comisión que negociará con el Estado está formada por: Ramón Barral Andrade, José F. Filgueira Valverde, Celestino García Brana, Jaime Isla Couto, José Luis Mellán Gil, Alvaro Nieto Álvarez-Uría, José Manuel Páramo Neyra, Emilio Pérez Nieto, Juan Piñero Andión, Juan Quintas Seoane, Agustín Sixto Seco, José María Suárez Núñez, Francisco Vázquez Vázquez, Perfecto Yebra Marturi Ortega y Manuel Castro Rial-Canosa.

La comisión que negociará con las Diputaciones la forman Antonio Carro Fernández, Pedro González López, Pablo González Marifas, Víctor Lorenzo Filgueira, Amando Losada Díaz, Victorino Núñez Rodríguez, José Manuel Piñero Amigo y Antonio Ramallo Fernández Areal.

## NO HUBO ACUERDO CONGRESO-SENADO SOBRE ELECCIONES MUNICIPALES

### NUEVA REUNION EL DIA 8

MADRID. (Efe). — Sin haber alcanzado acuerdo sobre distintas cuestiones de fondo, terminó la primera reunión celebrada por la Comisión mixta Congreso-Senado, creada por la Ley para la reforma política para aunar criterios en ambas cámaras en caso de discrepancia entre ellas respecto a un determinado proyecto de ley.

El proyecto de ley objeto de estudio en esta primera reunión de la Comisión ha sido el de elecciones locales, cuyo articulado fue modificado en parte por el Senado respecto al que previamente había aprobado el Congreso.

La reunión, de más de una hora de duración, estuvo presidida por el titular de las Cortes, Antonio Hernández Gil, y asistieron representantes del Congreso y del Senado, encabezados por los presidentes de ambas cámaras, Fernando Álvarez Miranda y Antonio Fontán, respectivamente.

Según manifestó a los periodistas el señor Hernández Gil, la Comisión logró acuerdo para superar las diferencias de carácter gramatical, técnicas o léxicas, y las que afectaban al ejemplo práctico que ofrece el proyecto de ley, sobre distribución de restos y otros aspectos cuantitativos.

Sin embargo, subsisten las diferencias de fondo, por lo que la Comisión se reunirá nuevamente el próximo jueves día 8, a las 10 de la mañana, con objeto de que los distintos grupos parlamentarios lleven a cabo las conversaciones oportunas para conseguir un acuerdo de base sobre estas diferencias.

El señor Hernández Gil y el señor Fontán resumieron en los puntos siguientes las principales discrepancias de fondo:

—En el Artículo 7, el Senado declara convertida automáticamente en causa de incompatibilidad la de inelegibilidad, en tanto que el Congreso propone al respecto un previo acuerdo de la Corporación respectiva.

—El Senado reduce las firmas necesarias de proponentes de candidatos en los municipios de menos de 5.000 habitantes.

—Comité de Radio y Televisión: El Congreso da acceso a este comité a las asociaciones o grupos políticos que en las anteriores elecciones generales hubieran obtenido un mínimo de 5 diputados. El Senado refiere la posibilidad de ese acceso a aquellas organizaciones o grupos que presenten candidatos en las elecciones locales en un mínimo de provincias.

—El Senado suprime la prelación de delegado gubernativo en las secciones electorales, propuesta por el Congreso.

—En el artículo 39, el Senado propone para las Baleares el mismo sistema de elección que se fija para las Canarias.

—El Senado declara incompatibles el cargo de presidente de Cabildo o de Diputación con el de alcalde y propone la automática dimisión en los puestos de la Administración Local para aquellos que sean proclamados candidatos, en tanto que el Congreso concedía un plazo de seis días.

—En la disposición transitoria sexta, el Senado fija en 30 días el plazo en el que el Gobierno habrá de convocar elecciones locales, una vez aprobada la Constitución, y convierte en Artículo 30 la disposición transitoria sexta del Congreso en relación con el sistema especial de elecciones en los municipios de entre 25 y 250 habitantes.

## VIDA POLITICA

# UCD prepara un proyecto de ley de devolución del patrimonio a las centrales sindicales

El Grupo Parlamentario de UCD en el Senado está estudiando la presentación de una proposición no de ley en la que se solicitará la devolución de bienes a las centrales sindicales, procedentes del patrimonio de la antigua Organización Sindical, según se informa a Europa Press en fuentes parlamentarias.

Si la proposición es aceptada y se convierte en ley, resolvería el tema del crédito de 375 millones de pesetas concedido a la UGT por un banco alemán, con el aval del Banco Exterior de España, y que no ha sido aún devuelto por el sindicato socialista. Con la devolución de bienes, UGT podrá responder del préstamo. —(Europa Press.)

### TRISTE PANORAMA,

SEGUN «SABADO GRAFICO»

Muchos de los «falsos empresarios» son víctimas de su propia improvisación y de la falta de profesionalidad. La «verdadera empresa» está ahogada por falta de inversión, y el consumo, condicionado por la inflación y el paro, podemos leer en un amplio reportaje que sobre el tema publica esta semana la revista «Sábado Gráfico».

En el panorama político, nuestros dirigentes aún no están seguros de lo que es gobernar «desde la democracia» y caen fácilmente en la autocracia de las

mayorías. Gobiernan, desde su «yo mayoritario», pero sin intuir en sus decisiones, el flujo de opinión de las minorías que se suman y de sus votantes que se dividen.

En el panorama sindical, el desconcierto —poco habituados a operar a la luz del día— se traduce en falta de instituciones, de cuadros y de objetivos a corto plazo. La unidad está plagada de enfrentamientos, las reivindicaciones se diversifican según tendencias u opciones sindicales o parasindicales. La coherencia no se da ni en los planteamientos más simples. —(Pyresa.)

### CONGRESO DE NUEVAS

GENERACIONES DE A. P.

A puerta cerrada comenzaron a las diez de la mañana de ayer, los debates del primer Congreso Regional de Nuevas Generaciones de Alianza Popular, que se celebra en los locales del partido.

Al congreso asisten más de 400 compromisarios en representación proporcional de las cuatro provincias catalanas.

En este primer Congreso se debatirán ponencias relativas a Educación y Cultura, Economía y paro juvenil, acción territorial y política juvenil.

También se someterán a elección la Junta regional y los provinciales. El sábado se clausurará el Congreso, con una sesión oblitera. — Efe.

### LA EXTREMA DERECHA LATINA

SE REUNE EN PARIS

Delegaciones de Fuerza Nueva, del Movimiento Social Italiano y de Forces Nouvelles de Francia se reunirán a finales del presente mes de junio en París, según han manifestado a Europa Press fuentes de Fuerza Nueva. Asimismo se espera la presencia de otros grupos de distintos países, han añadido las citadas fuentes. — Europa Press.

### CONVERGENCIA DEMOCRATICA

Y ENSEÑANZA

Una enseñanza catalana a la que tengan acceso todos los alumnos de Cataluña ha sido reclamada por el grupo político Convergencia Democrática, en un comunicado remitido a «Efe».

La oposición de ODC se explicita después de que el consejo nacional de este partido —máximo órgano soberano de Gobierno— se pronunciará sobre la aprobación, por parte de la Generalitat, del servicio de enseñanza del catalán, que valoró «positivamente». — Efe

### SOARES ASISTIRA

A LAS REUNIONES

DE SOCIALISTAS IBERICOS

Fuentes del Partido Socialista confirmaron en la mañana de ayer la participación del secretario general Mario Soares en la reunión de los socialistas ibéricos, que se realizará los días 17 y 18 del mes en curso en las ciudades fronterizas de Elvas y Badajoz, en Portugal y España respectivamente. En la reunión, en que tomará parte el secretario del PSOE, Felipe González, se tratarán temas relativos a la cooperación de ambos partidos socialistas peninsulares. —(Pyresa.)

### EL PAIS VALENCIA, DIVIDIDO

POR LA CUESTION CATALANA

La polémica sobre la lengua hablada en Valencia y un supuesto colonialismo catalán, que ya ha producido incidentes, manifestaciones no autorizadas y agresiones a personas, continúa con una guerra de comunicados de diverso signo y que en su mayoría vuelven a insistir en las dimisiones del alcalde y del presidente de la Diputación.

En este sentido, había convocada para el próximo día 5 una concentración de afirmación valenciana en la plaza de toros, cuya celebración se pone ya en duda, habida cuenta de una nota hecha pública por el Gobierno Civil en la tarde del miércoles y

en la que se manifestaba que se negarán todas las autorizaciones para aquellos actos públicos multitudinarios organizados por entidades cívicas y políticas de signo adverso y que revistan peligro de alteración del orden público. —(Pyresa.)

### NUEVA MAYORIA

SERA UN PACTO ELECTORAL

El acuerdo estratégico electoral a largo alcance entre los grupos que conforman Nueva Mayoría permanece como el primer día, pero lo que no se puede pretender es convertirlo en una coalición de partidos, dijo ayer a Efe un portavoz autorizado del partido de José María de Arellano.

Sobre este tema, un portavoz autorizado de Alianza Popular señaló a Efe que los grupos de Nueva Mayoría habían llegado a un acuerdo de principios comunes, con fines electorales, que lógicamente no pasaban por la fusión. —(Efe.)

### HOY INAUGURACION

DE LA SEDE DE

D.C. ANDALUZA

José María Gil Robles y Gil Delgado inaugurará hoy en Cádiz, la sede de la Democracia Cristiana Andaluza. Al acto, que comenzará a las siete de la tarde, asistirá José María Merino, secretario general de Democracia Cristiana de Aragón, el presidente de D.A. andaluza, Rafael Peña Fernández y el vicepresidente, José Ramón Pérez. —(Europa Press)

### EL PARTIDO SOCIALISTA

ANDALUZ FIJA SU SEDE

EN ANTEQUERA

La comisión permanente del

Partido Socialista de Andalucía ha fijado su sede en la localidad de Antequera por considerar, según fuentes de este partido, que es el centro geográfico de Andalucía y el lugar más cómodo para el desplazamiento de los miembros de la mencionada comisión.

El próximo día 10 se procederá a la inauguración del local, sede de la comisión permanente del Partido Socialista Andaluz. — (Europa Press).

### A.C.L. SE QUERELLA

CON «INTERVIU»

El consejo político de ACL ha quedado enterado de la presentación por el letrado don Marcial Fernández Montes de las oportunas acciones judiciales en relación con un reportaje publicado en el último número del semanario «Interviú» que hacía referencia a miembros de este partido. —(Europa Press.)

### LOS SOCIALISTAS

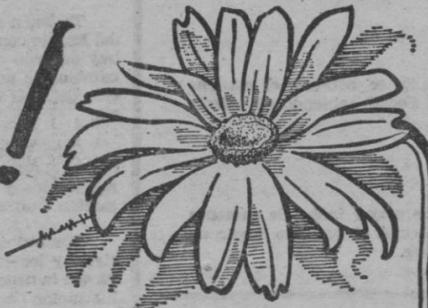
DE CATALUNYA,

CONTRA EL PROYECTO DE LEY

DE POLICIA NACIONAL

Los socialistas de Catalunya (PSC-PSOE) han expresado su disconformidad con el proyecto de Ley de Policía Nacional preparado por el Gobierno porque no tiene en cuenta los entes autonómicos y por considerar que el cambio de imagen de la Policía no debe depender del uniforme, sino del cambio de mentalidad de los miembros de las fuerzas de orden público, según han informado a Europa Press fuentes socialistas. —(E. Press.)

# ittola!



TEJIDOS SOLER  
LES SALUDA...

Y les anuncia que ha abierto nuevamente sus puertas al público, tras la reforma efectuada en sus instalaciones. Donde podrá admirar las nuevas colecciones exclusivas Primavera-Verano.

Con el deseo de servir a nuestros clientes que siempre nos honraron con su confianza, con la seriedad que siempre nos caracterizó.

TEJIDOS

# SOLER

Les espera como siempre en  
Tous Ferrer, 3 - Palma

## NOMBRES PROPIOS

FERNANDO ALVAREZ DE MIRANDA, presidente del Congreso de los Diputados, viajará a Marruecos, invitado por su colega el presidente de la Cámara de Representantes, Dey Ould Sidi-Baba, según se informa en medios cercanos a la presidencia del Congreso.

MARUJA DIAZ, cantante folklórica, que recientemente intervino en el programa de televisión «Cantares», fue elegida madrina de honor de la marinería del Cuartel General de la Armada y como tal actuará en el festival que tendrá lugar en el auditorio del Centro Cultural Villa de Madrid el veinte de junio con motivo del licenciamiento del primer reemplazo de 1977.

WELS STABLER, ex-embajador de los Estados Unidos en España, ha sido condecorado con la Gran Cruz de la Orden de Isabel la Católica, según un real decreto publicado hoy por el Ministerio de Asuntos Exteriores.

SEBASTIA BARDOLET Y PUJOL, benedictino, ha sido nombrado nuevo prior del monasterio de Montserrat. El nombramiento ha sido realizado por el abad, dom Cassia Just, tras haber consultado con la comunidad benedictina del monasterio.

VAN SCANDEL, secretario general del Movimiento de Europa, que se encuentra en Orindó, ha manifestado que España tiene en estos momentos más problemas políticos que económicos.

GUNTER GRASS, escritor alemán, ha participado en el primer aniversario de la nueva etapa de «Ediciones Alfaguara», en donde explicó que su obra «Tambor de hojalata», escrita hace veinte años, describe cómo surge el fascismo y cómo las fuerzas de la pequeña burguesía le prestan finalmente su apoyo. «Esta fue, sin duda, una de las razones por las que no fue posible publicar antes este libro en España», añadió el escritor.

JOSE LUIS ALBIÑANA, presidente del «Consell» valenciano, dijo en la clausura de las primeras Jornadas Nacionales Cítricas que las exportaciones valencianas producen una cantidad de divisas importante, y estas divisas han de ser un elemento de persuasión ante la Administración central para que considere al Gobierno valenciano la fuerza que tiene.



Desde la muerte de Franco hasta 1977

## Se evadieron 500.000 millones

MADRID. (Pyresa). — El Banco de España, según una nota publicada en los pasados días, está participando en la investigación de la presunta evasión de capitales del «Caso Coca», a través de su departamento de Inspección. Las informaciones, muy imprecisas por el delicado carácter del tema y por encontrarse además bajo la investigación del Juzgado número tres de la Audiencia Nacional, situaban en un principio la posible fuga de divisas en algo más de 600 millones de pesetas.

El centro de interés de este tipo de noticias se produce en torno a un problema que se ha dejado sentir de forma alarmante en los últimos años. Así, durante el año 1976 y según estimaciones del suprimido Juzgado Especial de Delitos Monetarios, la evasión de capital ascendió a 230.000 millones de pesetas. Un año después, en 1977, un estudio realizado por la Unión de Bancos Suizos y publicado en España en agosto de ese mismo año, cifraba en 787.000 millones de pesetas los evadidos de España a Suiza hasta el 31 de enero de aquel año. Meses después de publicarse aquella información, se daba una explicación «oficiosa» a la demora en la puesta en marcha de la emisión de nuevos billetes de 5.000 pesetas: evitar la fuga de divisas.

### SUIZA COMO META

Dada la complejidad del tema y lo difícil que resulta en multitud de ocasiones el colibrar el valor exacto de las evasiones de capital (muchas de ellas sin descubrir y otras descubiertas a medias), resulta inevitable que las informaciones sobre sumas evadidas en ciertos períodos de tiempo sean en su mayoría contradictorias. Así, por poner algún ejemplo, banqueros suizos aseguraban a un periodista español que desde la muerte de Franco hasta principios de 1977,

habían llegado a Suiza un total de 500.000 millones de pesetas, que representaban del 10 al 12 por cien de la masa de capital extranjero que se mueve en el país helvético. Según dichos banqueros, con una teoría sobre iliquidez bastante pintoresca, esta fuga de capitales estaba compensada con las inversiones suizas en España, que rebasaban (decían) esos 500.000 millones de pesetas.

A mediados del mismo año 1977, se decía en medios bancarios suizos que la «fuga» de divisas procedentes de España se encontraba prácticamente paralizada, pero que no existían indicios de que se iniciase una repatriación, ya que gran parte de estos capitales se habían colocado en operaciones a corto y medio plazo y en obligaciones en moneda extranjera en Japón, Estados Unidos, África del Sur y otros países.

### LA EVASION, AÑO POR AÑO

Como si fuera un iceberg, la evasión de capitales tiene una cara oculta y otra a la vista. La primera pertenece a aquellas sumas de dinero salidas del país y que nadie logró descubrir (aunque en algunos casos sí intuir), la segunda corresponde a las capturas realizadas «con las manos en la masa». Como ejemplo de esta segunda parte, ésta es la relación de divisas, en pesetas, intervenidas por la Guardia Civil en los últimos años:

Años	pesetas intervenidas
1970	30'8 millones
1971	25'3 »
1972	104'9 »
1973	84'7 »
1974	143'7 »
1975	101'3 »

Como puede verse es, efectivamente, una escasa parte de los sumas aproximadas totales que se barajan para estos casos.

## BREVISIMO

— Ayer tarde han sido detenidos, frente a la Embajada chilena, los representantes de las organizaciones juveniles que se habían encadenado en solidaridad con el pueblo chileno y en demanda de una respuesta sobre presos desaparecidos. A los huelguistas de hambre, se han sumado un senador y un diputado de la época de Allende. El presidente de Amnesty Internacional para España se entrevistó con este grupo. Se han solidarizado con ellos 22 entidades políticas de Cataluña. M. Camacho ha pedido a Waldheim su intervención personal ante la Junta Militar chilena.

— Todas las provincias españolas preparan unas jornadas sobre familia y Constitución. En diciembre, se celebrará en Madrid el Congreso Nacional de la Familia.

— La actuación del grupo «ERAT» (Ejército Revolucionario de Ayuda a los Trabajadores) es casi seguro que sea incluido en delitos de terrorismo, según los abogados defensores de los encausados; por lo tanto, será competencia de la Audiencia Nacional. El grupo de trabajadores de «Seat», realizó varios atracos, para distribuir dinero entre trabajadores en paro.

— Ayer tarde, llegaron a los puertos de Pasajes, Ondárroa, Bilbao y Santander, las licencias de pesca para faenas en aguas comunitarias. Anteriormente habían sido rechazadas por armadores, pero en vista del gran número de apresamientos realizados, han sido aceptadas ahora.

— «En España hay más uranio del que se prevé», según declaró el comisario de la Energía de la Comunidad Europea, señor Guido Brunner. Añadió que nuestro país es un buen mercado para instalaciones nucleares.

— El Polisario ha rechazado al PCE, como intermediario para liberar a los tripulantes del pesquero «Las Palomas». En Huelva han solicitado del Gobierno garantías para poder salir a faena, mediante negociaciones con angoleños y saharauis.

— A partir de este mes de junio, se cobrará el aumento de las prestaciones a la Seguridad Social, teniendo en cuenta los atrasos del presente mes.

— El puerto de Algeciras es el de mayor índice de aumento en tráfico de viajeros del mundo. Ocupa el segundo lugar en tráfico humano, tras el de Hong-Kong.

## SUAREZ RECIBIO A UNA REPRESENTACION DEL CONSEJO GENERAL VASCO

### «El Rey ve nuestros problemas con claridad»

MADRID. (Pyresa). — El presidente del Gobierno Adolfo Suárez, recibió ayer mañana en su despacho a una delegación del Consejo General del País Vasco, compuesta por su presidente, Ramón Rubial, y los consejeros Ajuriaguerra, Benegas, Bandrés y Viana, quienes por espacio de hora y media estudiaron la aceleración y traspaso de funciones de la Administración Central al Consejo General del País Vasco.

Finalizada la reunión, los consejeros vascos se mostraron optimistas en cuanto a los resultados de la conversación. El presidente del Consejo, Ramón Rubial, manifestó, y en esto coincidió con las declaraciones del señor Ajuriaguerra, que a partir de ahora la Comisión Política integrada por cuatro representantes, uno por cada una de las fuerzas políticas con representación parlamentaria, sería la que, de acuerdo con el ministro de la Presidencia, fijaría la orden de transferencias. Se sabe también que en el Consejo de Ministros de hoy se estudiará el presupuesto del Consejo General del País Vasco, que es de 131 millones de pesetas.

Los consejeros vascos también manifestaron que, a partir de ahora, y en fecha breve, podrían ir apareciendo decretos fruto de la negociación entre la Comisión Política y el ministro de la Presidencia a los que se daría forma técnica en las Comisiones.

Referente a este mismo tema, hay que señalar que el consejero vasco del Interior se entrevistó con Martín Villa, a objeto de ultimar las transferencias relativas a la Administración Local.

Entre las que ya hay casi total acuerdo, y las referentes a la Constitución de un organismo de coordinación entre la Administración Central del Estado y el Consejo General del País Vasco para adecuar al territorio del País Vasco la Administración periférica, ya que hay administraciones que comprenden también a territorios de otras provincias y regiones.

También se admite la reforma de los órganos de colaboración del Estado con la participación del Consejo General. Igualmente, hay acuerdo en la reestructuración de términos municipales, de cambios de nombres de municipios y posibilidad de comarcalización del País Vasco que, sobre todo en Alava, es bastante necesaria.

Otra de las transferencias serán las competencias de lo que hoy es el servicio de inspección y asesoramiento de las corporaciones locales, y se admite la creación del Instituto de la Administración Pública del País Vasco.

Por último, se admite la coordinación de las policías provinciales y locales aunque este es un tema que está todavía verde, ya que la negociación es más lenta que en lo referente a la Administración Local, porque es un tema más espinoso que no depende solo de problemas técnicos, sino también de problemas políticos.

En la reunión entre Benegas y Martín Villa se abordó también el problema de orden público, aunque éste ya había sido estudiado en la reunión mantenida entre el consejero del Interior del Consejo General del País Vasco y los gobernadores civiles de las provincias vascas.

### DE LA AUDIENCIA DEL REY

### AL DIPUTADO ECHEVARRIA

MADRID. (Pyresa). — «La audiencia que me ha concedido el Rey ha sido a los pocos días de haberla solicitado. La rapidez con que ha sido concedida y la duración, entiendo poco normal, de la misma, puesto que ha sido superior a una hora, considero que son otras tantas pruebas claras del gran interés con que el Rey vive permanentemente el tema vasco, que ha constituido, como cabe lógicamente suponer, el tema monográfico y fundamental de la audiencia, según ha manifestado el diputado de la UCD por Vizcaya, Juan Echevarría, en relación con la entrevista celebrada ayer con el Rey Don Juan Carlos.

En el comunicado hecho público, el diputado vasco asegura que «el contenido de la audiencia privada ha constituido para mí, como vasco, la mayor satisfacción que hasta ahora he experimentado en mi tarea política, ya que me ha permitido contemplar el futuro de nuestro pueblo con una mayor esperanza. En mi opinión, el Rey ve nuestros problemas con claridad y con una voluntad muy firme de recoger información que alimente su gran interés por todo lo nuestro y por nuestros problemas, que en su totalidad considera como propios y que le preocupan como tales». «Nuestro Rey —continúa— sabe muy bien cuál es el ámbito propio de la Corona y respeta perfectamente a los políticos el espacio que nos corresponde en el recto juego de las instituciones propias de un Estado moderno, europeo y democrático. Todos comprenderán que no puedo hacer público el contenido pleno de una audiencia como ésta, pero sí me considero autorizado para resumir su parte más sustantiva. En ella le he informado de todos y cada uno de los temas a mi juicio más candentes en la actual hora de nuestro País Vasco. Los temas los pueden suponer, preferentemente han sido temas políticos, sin despreciar otros trascendentales como son los económicos o los sociales, que en esta situación, sin embargo, no han tenido cabida en la audiencia. Preferentemente me he referido al juego de las fuerzas políticas vascas, al proceso de la preautonomía, al funcionamiento del Consejo General Vasco, a ETA, a las transferencias de competencias desde la Administración Central y a la recuperación de instituciones de las que en el pasado fuimos desposeídos, al problema «Abertzale» y a algunos aspectos muy entrañables de nuestra historia, sobre todo —finaliza el diputado vasco— de aquella historia más vinculada con la Corona española».

## LABORAL

### LOS FUNCIONARIOS TECNICOS DEL AYUNTAMIENTO DE MADRID, EN HUELGA DE CELO

MADRID. — Terminados los paros en la Administración Central, ayer se reincorporaron los de La Coruña, únicos que quedaban en paro, hay que reseñar la huelga de celo de los técnicos del Ayuntamiento de Madrid, en apoyo de sus reivindicaciones.

### 55'64, CUOTA POR JORNADA

### TEORICA EN EL REGIMEN

### ESPECIAL AGRARIO

El Ministerio de Sanidad y Seguridad Social ha fijado en 55'64 pesetas la cuota empresarial por jornada teórica durante el presente año, en el Régimen Agrario de la Seguridad Social.

### FIN DE LA HUELGA DE CONSTRUCCION DE

### BADAJOS

Al haberse firmado el convenio, se dió por finalizada ayer la huelga del sector de construcción de Badajoz, que ha durado 57 días.

### HUELGA GENERAL EN

### CIUDAD REAL

Sin incidentes se registró ayer en Ciudad Real la primera huelga general. Los 30.000 asalariados del campo y provincia pararon en apoyo del convenio. Las centrales solicitan un salario de 900 pesetas y las empresas ofrecen 570.

### NO HAY ACUERDO EN EL

### CONVENIO TEXTIL

Contra las informaciones difundidas se ha hecho pública una nota por la comisión negociadora del convenio textil, señalando que, si bien se han logrado acuerdos importantes, falta entre otras cosas el pactar el salario mínimo.

### HOY, HUELGA NACIONAL

### DEL SECTOR QUIMICAS

Las centrales sindicales UGT y CC OO han convocado para hoy una huelga del sector químicas de carácter nacional, acusando a las empresas de obstaculizar las conversaciones del convenio. El

CSUT considera la huelga impropia por no haberse consultado a la base.

### PAROS EN SEVILLA

Hoy empezará una huelga del sector metal de Sevilla ante los resultados negativos de las conversaciones del convenio.

Por otra parte los trabajadores de la construcción de la misma provincia irán al paro el próximo día 8.

### ACTIVIDAD SINDICAL

Se ha reunido la comisión ejecutiva de UGT recientemente elegida y acordó reunirse de nuevo el domingo para estudiar la situación de paro en Andalucía y Extremadura.

CC. OO. convocó a todos los comités y delegados de empresa que han presentado expediente de crisis en Madrid para estudiar la situación.

El P. Socialista de Andalucía está preparando la creación de un sindicato andaluz.

El domingo los sindicatos obreros del campo realizarán un congreso constituyente en Madrid.

### HUELGA DE

### BASUREROS EN CADIZ

Los basureros de Cádiz se declararon ayer en huelga indefinida, en apoyo de sus reivindicaciones salariales.

### OTROS CONFLICTOS

Los trabajadores de Artes Gráficas realizaron acciones en todo el Estado en apoyo del convenio sindical.

El lunes cerrarán las fruterías de Madrid, como protesta contra los vendedores ambulantes.

En Cádiz continúa la huelga de vendedores del cupón del ciego.

Los trabajadores de Firestone Hispania, de Burgos, se han declarado en huelga.

En Murcia han cerrado 20 guarderías laborales debido a que no reciben suficiente apoyo del Ministerio de Trabajo.

Ayer paró durante una hora el sector de construcción de Jerez.

La huelga de Miniwatt de Barcelona no se ha llevado a cabo al votar en contra la mayoría de los trabajadores.



# HIPER

## TEXTIL

### Bebé

PANTALON Peto tricot tejano "Tea Yamaha" De 12 meses a 4 años, desde ..... **245**

### Niño

SLIP Baño Niño Estampado Barcos de 4 a 16 años desde ..... **75**

SHORT Deporte Tergal Poliester Algodón. De 4 a 14 años ..... **199**

### Caballero

JERSEY rayas traves fondo beig Terlenka tallas 38 a 48 ..... **190**

JERSEY cuello redondo Argentina 78 Pol-Alg tallas 40 a 48 ..... **190**

### Señora

VESTIDO tirante 35% Algodón 65% Poliester estampado ..... **750**

CAMISA M/corta lisa 67% Poliester, 33% Algodón ..... **750**

CAMISA M/corta clásica 100% Poliamida desde ..... **350**

BIKINI rayas 100% Algodón ..... **399**

### Blanco

TOALLA Playa flecos rayas ..... **250**

TOALLA Playa Ancla rayas ..... **399**

TOALLA Playa Ice-Boating Velero ..... **495**

TOALLA Playa Fantasía Rayas ..... **525**

### Calzado

MOCASIN niño Rejilla, del 27 a 37, desde ..... **345**

MOCASIN trenzado con antifaz, piel de cabra, del 38 al 44 ..... **1100**

BUCHER deportivo lona, del 38 al 44 .... **275**

MOCASIN deportivo lona, del 38 al 44 .. **250**

### Pastelería

TARTA de freson ..... **200**

TARTA de frutas ..... **200**

### Charcutería y Carnicería

ROTIS de Ternera rellenos ..... **320**

CHULETAS de Cordero ..... **480**

HIGADO de Cerdo ..... **60**

FRITO de Cerdo ..... **60**

PIES de Cerdo ..... **55**

RABOS de Cerdo ..... **55**

JAMON a la bourguignonne, Kilo ..... **430**

SALCHICHON al ajo, Kilo ..... **340**

CHORIZO Cular Extra, Kilo ..... **395**

## Alimentación

NESQUIK, 400 gr. .... **99**

TOMATE pelado 1 kg. BELTRAN ..... **34**

MELOCOTON almibar, 1 kg. .... **89**

ESPARRAGOS 18/24 de 1/2 VITTEL . 134 **128**

CARNE congelada para perros, Bolsa 1 Kilo ..... **38**

MERLUZA con guisantes FINDUS .. 187 **170**

PASTELITO pescado FINDUS ..... **80**

CROQUETAS todo tipo FINDUS ..... **58**

TRONCO Helado CAMY ..... 134 **125**

COLA CAO, 900 grs. .... 234 **222**

COLA CAO, 1200 grs. .... 279 **260**

NESCAFE normal, 200 gr. .... 479 **453**

NESCAFE descafeinado, 200 gr. .... 520 **498**

NESCAFE descafeinado, 100 gr. .... 299 **259**

## Líquidos

WHISKY DYC, 5 años ..... 240 **232**

CHAMPAÑ RONDEL ..... 89 **79**

VINO Castillo S. Asencio ..... 66 **60**

CHAMPAÑ Extra CODORNIU ..... 198 **179**

BITTER KAS, 6 unidades ..... 82 **77**

LOTE 2 KAS naranja o limón, 1 l. .... 40 **37**

gaseosa, naranja y cola, 1 l LA CASERA, coja 2 y pague, 1 ..... **14**

GINEBRA A.M., 1 l. .... 124 **118**

GASEOSA blanca 1 l. LA CASERA COJA 2 pague 1 ..... 11 **11**

MARTINI, 1 litro ..... 134 **129**

GINEBRA GORDON'S, 1 litro ..... 396 **329**

REGALO 1 botella COCA-COLA envase aparte

## Menaje Limpieza

BOTELLERO aplicable plástico para 6 botellas ..... 295 **195**

CUBO completo fregasuelos (cubo escurridor mocho palo) ..... 295 **175**

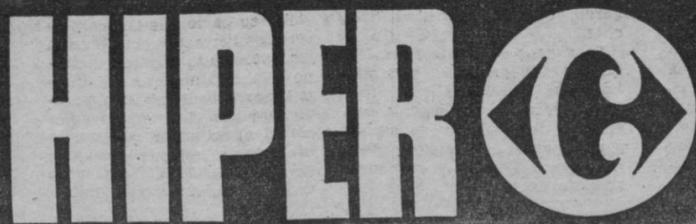
BASURERO automático ..... 999 **895**

BANDEJA mil aplicaciones ..... 350 **330**

BOTELLA funcional, 1 litro ..... 36 **39**

BOLSA basura DIELITE, 10 unidades . 16 **18**

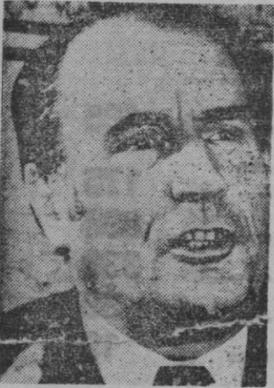
OLLA A PRESION "MAGEFESA" (por la compra de 1 olla REGALO lote sartenes)



**¡Es mas barato!**

Final C/ General Riera

## Mitterrand critica la intervención francesa en Zaire



El dirigente socialista francés François Mitterrand dijo por radio que el Gobierno embarcó a Francia en una aventura de consecuencias imprevisibles al ayudar en el Zaire "al régimen corrompido del general Mobutu".

Esta no es la mejor manera de neutralizar las ambiciones africanas de ciertos países del Este, agregó el primer secretario del Partido Socialista francés.

En una violenta crítica, Mitterrand denunció el "mal espectáculo" dado por el Gobierno francés en una intervención militar en Zaire, que Francia intentó justificar por tratados bilaterales "inexistentes" antes de alegar razones humanitarias.

El líder de más prestigio de la oposición parlamentaria se quejó de no haber sido consultado por el Gobierno antes de que este tomara la decisión de enviar seiscientos paracaidistas del Segundo Regimiento de la Legión para tomar la ciudad minera de Kolwezi (sudeste de Zaire), en manos de tropas del

"Frente Nacional de Liberación del Congo".

François Mitterrand se mostró favorable a toda intervención militar en el extranjero destinada a salvar vidas humanas, pero añadió: De todas formas, el Gobierno francés tendrá que dar explicaciones ante el Parlamento.

### LOS NEGROS DE KOLWEZI

Cuando los primeros paracaidistas franceses se abrieron sobre el cielo de Kolwezi el pasado 19 de mayo, una multitud de negros entusiasmados se echó a las calles en el barrio pobre de Munika gritando "han llegado los cubanos. Somos libres", según informa la agencia norteamericana Associated Press.

Cuando comprobaron su error, muchos de esos negros huyeron a la selva... no porque temieran a los legionarios franceses, sino porque presentían la venganza brutal a que se iban a entregar las tropas zaireñas.

Una oleada de saqueos, violaciones y asesinatos se inició tan pronto como los legionarios franceses evacuaron la ciudad.

El periódico "The Times of Zambia" informa que más de 300 familias han huido a la ciudad fronteriza de Mwimilunga para escapar al "reinado del terror" impuesto por el ejército del Zaire.

### MOBUTU EN SHABA

El presidente Mobutu viajó a Lubumbashi, capital de Shaba. La agencia no dice cuánto tiempo permanecerá el presidente, ni si piensa visitar la ciudad minera de Kolwezi.

## FRENO A LA «FIEBRE AFRICANA» USA

# La OTAN no intervendrá en Africa

CALLAGHAN: «LOS NUEVOS CRISTOBAL COLON NORTEAMERICANOS PRETENDEN «DESCUBRIR» AHORA EL CONTINENTE NEGRO»

A pesar de sus esfuerzos, el Gobierno norteamericano no consiguió el apoyo de los aliados europeos para condenar la presencia soviético-cubana en Africa.

La quinta conferencia "cumbre" de la OTAN, mostró la división existente en el seno de sus quince miembros a mostrar un deseo de expandir los límites de la Alianza fuera de su escenario.

Carter proponía que la OTAN extendiera su radio de acción hasta Africa, donde sus intereses económicos se ven amenazados por los grupos independentistas apoyados tácticamente por Moscú.

Al finalizar la conferencia, el secretario general de la OTAN, Joseph Luns, declaró tajantemente que la organización "no tenía ningún interés fuera de Europa y no pensaba intervenir en Africa".

El primer ministro británico, James Callaghan, caricaturizó la fiebre africana que había dominado los comienzos de la cumbre diciendo que parecía que había muchos "nuevos Cristóbal Colón americanos" dispuestos a descubrir ahora el continente africano.

Para salvar un poco las tensiones surgidas por el tema Carter hizo un compromiso formal de los Estados Unidos de defender a Europa en caso de ataque por el Pacto de Varsovia con todos los recursos necesarios, incluidos los consecuencias.

La conferencia ha mostrado también sus divisiones en torno al problema entre Grecia y Turquía sobre Chipre, a pesar de que ambos países tienen la intención de reanudar las conversaciones y Turquía se llevó la promesa de presionar más para que el Congreso norteamericano levante el embargo de ocupación por la situación económica en algunos países, que les impedia prometer su participación en el aumento de

sus presupuestos defensivos. Sin citar nombres esos países eran Portugal, Turquía e Islandia.

El programa defensivo a

largo plazo fue aprobado por unanimidad, pero con las reservas de algunos miembros, sobre todo europeos, de que Estados Unidos compre más armamento en Europa.

El programa, que abarca 15 años y costará en total ochenta mil millones de dólares, supone por primera vez una coordinación de las fuerzas y de los sistemas defensivos de la alianza.

Sin embargo, el tema de España no se mencionó en público debido a lo delicado del debate interno en dicho país entre los partidos políticos sobre la conveniencia o no de la integración.

## Italia: El presidente Leone podría ser procesado

Las nuevas irregularidades en la conducta política del presidente de la República italiana, Giovanni Leone, acusado de favorecimiento a los hermanos Lefebvre, actualmente bajo proceso por el escándalo de la "Lockheed", son consideradas con extrema cautela por los principales partidos políticos.

El órgano oficial del "PCI", "L'Unità", no vacila en afirmar que la acusaciones lanzadas contra el presidente Leone por el semanario "L'Espresso" según las cuales varias empresas lucrativas fueron proyectadas en Arabia Saudí por Leone sorteando los normales canales de Gobierno requieren un riguroso examen para dar con los responsables, pero, apunta el diario comunista, la posibilidad de que existan de por medio "maniobras políticas".

Los democristianos también reaccionaron con fuerza inten-



tando salvar más el honor de la República que el del propio presidente, cuya conducta irregular es cada día más difícil de encubrir, pero temen, como los comunistas, que algunos sectores del partido, apoyados por los socialistas, intenten hacer que el escándalo estalle para provocar unas elecciones anticipadas.

Como es sabido, Leone terminará su mandato el 29 de diciembre de este año y, según la Constitución, seis meses antes de que éste concluya se inicia el denominado "semestre blanco", en el que no puede disolverse el Parlamento.

Muchos democristianos y, especialmente los comunistas, estiman que los socialistas y parte de la derecha del partido de Gobierno tratarán hasta el 29 de junio, fecha en la que a partir de la cual comenzará el "semestre blanco" cargar sus tintas contra la vulnerable figura de Leone para obligarle a dimitir y acelerar las elecciones.

El hecho de que el presidente del Tribunal Supremo, Paolo Rossi, solicitase de la Cámara de Diputados el "dossier" presentado hace un año por el Partido Radical sobre las relaciones entre Leone y los hermanos Antonio y Ovidio Lefebvre podría interpretarse como un primer paso hacia el procesamiento del actual presidente de la República.

Por su parte, los dos contravertidos hermanos Lefebvre, a los que el alto tribunal italiano concedió antes de la liberación provisional, no han podido salir por el momento de la cárcel al no haber encontrado un fiador que pague la caución exigida (113.000 dólares para Ovidio y 56.500 para Antonio).

## ACUERDO PESQUERO CEE - ESPAÑA

En espera de la conclusión de un acuerdo-marco, la Comunidad Económica Europea (CEE) prorrogó hasta el 24 de junio el régimen provisional pesquero impuesto a España en las 200 millas comunitarias.

Antes de esa fecha se producirá una nueva reunión negociadora entre ambas partes con vistas a ultimar el acuerdo, obstaculizado por la ausencia de entendimiento entre los "nueve" para organizar su propio régimen interno de pesca.

## ORIANA FALLACI, A LA CARCEL

La justicia italiana condenó a cuatro meses de cárcel a la conocida periodista Oriana Fallaci, negándole el derecho al "secreto profesional".

En un artículo publicado en una revista italiana en 1976, la periodista aseguró que tenía pruebas "contundentes" de que el poeta Pier Paolo Pasolini no había sido asesinado solo por el joven Giuseppe Pelosi, sino por un grupo de facinerosos.

Convocada por la magistratura, la Fallaci se negó ante el tribunal a revelar su fuente de información, derecho que no le fue reconocido, por lo que deberá ahora purgar una pena de cuatro meses de reclusión.

El defensor de la periodista, doctor Guido Calvi, anunció que apelará la sentencia, por entender que, debido a su profesión, la periodista "tiene el derecho a mantener el secreto en relación con sus informantes".

## ARGENTINA EXIGE A PARAGUAY LA EXTRADICION DE VILLONE

Argentina solicitó por segunda vez a la cancillería del Paraguay la extradición de José María Villone, ex secretario de Prensa del régimen peronista.

La extradición está fundamentada en la causa que se le sigue por irregularidades en fondos públicos.

Villone se encuentra en Asunción, Paraguay, después de haber sido expulsado del Uruguay, país que había rechazado otra solicitud de extradición, por considerar que los delitos imputados tenían carácter político.

## GIEREK, A YUGOSLAVIA

El primer secretario del Partido Comunista polaco, Edward Gierek, efectuará hoy y mañana la visita a Yugoslavia que hace tres semanas fue aplazada a petición de Belgrado. Gierek se entrevistará con el presidente Tito en la isla de Brioni.

En una entrevista a la televisión yugoslava Gierek ha subrayado la importancia de los países neutrales y no alineados, entre los que figura Yugoslavia para la distensión, y ha defendido las aspiraciones de independencia de Moscú manifestadas en las resoluciones de la Conferencia Europea de Partidos Comunistas celebrada en 1976 en Berlín Oriental.

«BALEARES»

## COMPANIA TRANSMEDITERRANEA

**PROGRAMACION DESDE DIA 1 AL 30 DE JUNIO DE 1978**

<b>PALMA — BARCELONA:</b>	
Lunes, miércoles y sábados	a 12,00 horas
Diario	a 24,00 »
<b>BARCELONA — PALMA:</b>	
Lunes, miércoles y sábados	a 12,00 »
Diario	a 24,00 »
<b>PALMA — VALENCIA:</b>	
Diario, excepto domingos,	a 11,00 »
<b>VALENCIA — PALMA:</b>	
Diario, excepto domingos	a 23,00 »
<b>PALMA — ALICANTE:</b>	
Lunes, miércoles y viernes	a 19,00 »
<b>ALICANTE — PALMA:</b>	
Martes, jueves y sábados	a 19'00 »
<b>PALMA — IBIZA:</b>	
Lunes, miércoles y viernes	a 24,00 »
<b>IBIZA — PALMA:</b>	
Martes, jueves y sábados	a 24,00 »
<b>PALMA — CIUADADELA:</b>	
Domingos	a 10,00 »
<b>CIUADADELA — PALMA:</b>	
Domingos	a 22'00 »
<b>PALMA — CABRERA:</b>	
Viernes	a 09,00 »
<b>CABRERA — PALMA:</b>	
Viernes	a 16,00 »
<b>ALCUDIA — CIUADADELA:</b>	
Diario	a 09,00 »
<b>CIUADADELA — ALCUDIA:</b>	
Diario	a 18,00 »

Para información y reservas en su Agencia de Viajes o en las oficinas de AUCONA  
Palma, mayo de 1978

## MAS DE 100 MUERTOS Y 50 HERIDOS

# Matanza de campesinos en Guatemala

SE Oponían a la EXPROPIACION DE SUS TIERRAS

Se ha confirmado la muerte de más de un centenar de campesinos, otros cincuenta heridos, durante los enfrentamientos registrados anteayer contra miembros del ejército guatemalteco encargados de la expropiación de tierras de labor en la localidad de Panzos, a 300 kilómetros al norte de la capital del país.

Veintitres organizaciones guatemaltecas, encabezadas por el Colegio de Abogados y la Universidad de San Carlos, hicieron pública una declaración condenando la muerte de los campesinos.

No está totalmente aclarado todavía el origen de la matanza. El Ministerio de Defensa dice que los campesinos fueron abatidos cuando, instigados por guerrilleros izquierdistas, intentaron atacar al destacamento militar

de Panzos, mientras que algunos campesinos de ese lugar llegados a la capital lo han negado.

Según los campesinos, fueron ellos los atacados por el ejército mientras se hallaban, sin armas, acompañados de sus mujeres e hijos.

Informaciones llegadas de Panzos indican que la ciudad está desierta, ya que la mayoría de la población ha huido hacia las montañas y más de mil campesinos han iniciado una marcha hacia la capital para exponerle al presidente de la República, Kjell Laugerud, como fueron los hechos.

Se supone en Guatemala que el Gobierno del general Laugerud García deberá hacer esfuerzos para llegar a la entrega del poder a su sucesor, general Fernando Romeo Lucas García, el próximo primero de julio.

LONDRES, PARÍS Y MÉJICO

## Huelgas de hambre en solidaridad con Chile

Londres, París y Méjico son escenarios de huelgas de hambre por parte de ciudadanos chilenos residentes en aquellos países. Como en otras ciudades europeas y, naturalmente, en Santiago de Chile, los huelguistas exigen de la Junta Militar Chilena información sobre 2.500 personas desaparecidas en Chile.

Recientemente, un grupo de señoras chilenas, familiares de desaparecidos, hicieron un viaje de información por diferentes países de Europa Occidental y mantuvieron, en París, una rueda de prensa durante la que anunciaron las huelgas de hambre que se llevan a cabo actualmente.

## Dos bombas en un colegio libanés: 6 muertos y 16 heridos

Unas 12 personas, entre ellas seis niños, resultaron muertas en los bombardeos de los dos últimos días llevados a cabo por fuerzas cristiano derechistas apoyadas por Israel, contra Nabatieh, bajo control palestino, infora el diario independiente "An Nahar".

El periódico precisa que 6 niños resultaron muertos y otros dieciséis heridos al estallar dos bombas en un colegio de la localidad de Kaakala.

Duelos de artillería se desarrollaron entre las fuerzas derechistas, apostadas en

Marajayun, y guerrilleros de Nabatieh.

La Organización para la Liberación de Palestina (OLP) acusó a los israelíes de haber iniciado el bombardeo.

## USA: Redada contra criminales nazis

WASHINGTON. (Encarnación Valenzuela Efe).

Treinta y tres años después de que acabara la Segunda Guerra Mundial los crimina-

les nazis que cruzaron el Atlántico no están aún seguros en los Estados Unidos.

El Gobierno norteamericano se encuentra en la actualidad investigando a 169 de sus ciudadanos sobre los que existe la sospecha de que participaron activamente en crímenes de guerra alemanes o torturaron y mataron a europeos en aquella época.

Uno de ellos, Frank Wallus, puede ser deportado dentro de poco a Polonia después de que un juez de Chicago le quitara la nacionalidad norteamericana que adquirió en 1970.

Doce testigos, supervivientes del ghetto judío de Varsovia, testificaron en un juicio celebrado el mes pasado en Chicago que vieron con sus propios ojos como Walus, un agente de la Gestapo en Polonia, asesinaba a un total de 24 personas a sangre fría.

Por otra parte se sigue un juicio en Fort Lauderdale (Florida) contra el ex-soldado ucraniano Feodore Fedorenko, al que se acusa de asesinar a prisioneros judíos del campo de concentración polaco de Treblinka.

Judíos supervivientes de la prisión exterminadora han viajado en las últimas semanas desde Israel, donde ahora residen, para testificar de que se acuerdan como Fedorenko era el encargado de asesinar con una bayoneta a prisioneros a los que previamente los nazis introducían en una fosa.

Fedorenko puede convertirse así en el hombre que siga a Frank Walus camino del Este europeo para ser juzgado.

ESCOCIA:

VICTORIA

ELECTORAL

DEL GOBIERNO

Los resultados oficiales de las elecciones parciales en Hamilton, reflejan una importante victoria para el candidato del Partido Laborista, George Robertson, que consiguió una mayoría de 3332 votos.

Los resultados confirman que el electorado, en este caso escocés, se ha reconciliado con el Gobierno según se reflejaba en las últimas encuestas de opinión electoral.

Los resultados oficiales son reveladores al dar un 51 por ciento a los laboristas, en segundo lugar, con un 33 por ciento de los votos, figuran los nacionalistas escoceses.

El Partido Conservador consiguió el 13 por ciento, lo que les permite no perder el depósito electoral.

Las elecciones de Hamilton confirman el bache popular del Partido Nacionalista Escocés (SNP), que ya en las pasadas elecciones de Gairdheaden fue derrotado al perder el escaño el partido de Callaghan.

## IRAK: APOYO COMUNISTA PARA LOS KURDOS

Un número indeterminado de comunistas iraquíes ha huido hacia el norte del país, para unirse a los rebeldes kurdos y escapar así de la ejecución.

En un llamamiento hecho por la oficina siria del partido de la Unión Nacional Kurda se invita al Partido Comunista iraquí a que abandone el «Frente Nacional Progresivo», que gobierna en el país.

Estas informaciones coinciden con la campaña de la prensa gubernamental de Bagdad, advirtiendo a los izquierdistas, en general, y a los comunistas, en particular, que no se aprovechen de su posición —forman parte de la coalición que rige el país— para introducirse en las fuerzas armadas y hacerse con el poder.

## Nuevo en España



Rubson

## Un tratamiento definitivo contra el agua, la humedad y la corrosión

Donde hasta ahora todo había fracasado, el método Rubson garantiza un éxito radical y permanente. Basado en la aplicación consecutiva de dos productos especiales —Rubson Mastic Butyl y Rubson Liquid Rubber—, su puesta en práctica es sencillísima: después de rellenar las grietas con Rubson Mastic Butyl (mastic plástico flexible y adherente), se extiende sobre ellas dos capas de Rubson Liquid Rubber (revestimiento de caucho líquido impermeable y anticorrosivo). Con esta simple operación se consigue una perfecta estanqueización, una protección completa y una larga duración. A diferencia de otros productos, Rubson se adhiere sobre todos los

materiales formando una capa de caucho flexible, continuo y rigurosamente impermeable. Insensible al envejecimiento y a los agentes atmosféricos, se mantiene después de los años tan flexible e impermeable como el primer día.

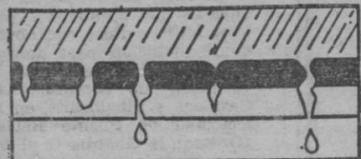
Otra importante característica de Rubson es su gran sencillez de utilización, que permite al particular realizar por sí mismo todo tipo de trabajos, ya que sólo es preciso saber utilizar un rodillo para poder aplicar fácil y perfectamente cualquiera de los productos de la gama Rubson.

El método Rubson ofrece además soluciones específicas para cada caso a tratar, los cuales han sido recopilados en la "Guía Rubson", que pue-

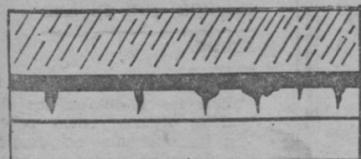
de Vd. obtener contra el envío de 125 Ptas., o solicitándolo de su proveedor habitual. En ella figuran múltiples casos de filtraciones de agua y humedades, con ejemplos ilustrados que muestran la eficacia de la solución.

Existen además equipos de aplicación para grandes superficies, así como para casos muy concretos donde el problema a resolver precisa de cierta tecnología.

Los fabricados Rubson pueden adquirirse en los más importantes almacenes de materiales para la construcción, droguerías, ferreterías, suministros industriales, etc.



Otros productos



Rubson

Véase la gran diferencia del resultado conseguido con Rubson en comparación con otros productos.

RUBSON IBERICA, S. A.

Ctra. Antigua de Fontfreda, s/n.  
Moncada Reixach - Barcelona. Tel. 564 13 43

Les ruego me remitan gratuitamente documentación sobre:

- Rubson Liquid Rubber
- Rubson Especial Fachadas
- Los Mastics Rubson
- Rubson Especial Techumbres

Contra el envío de 125 Ptas. en sellos, cheque, giro postal, etc., recibirá Vd. "La Guía Rubson", edición completa de cómo vencer definitivamente las infiltraciones de agua y humedad, modo de empleo y más de 50 ejemplos ilustrados y concretos.

Nombre .....  
Dirección .....  
Localidad .....

## David y Florinda



ROMA. — El actor norteamericano David Janssen y la actriz brasileña Florinda Bolkan sonríen durante el rodaje de su último film, «The Word», basado en el best-seller de Irving Wallace. — (Telefoto EFE/UPI)

## EN LAS ISLAS

### EXTRAÑA DESAPARICION DE UNA MUCHACHA DE 17 AÑOS

**Salió de su casa ayer, por la mañana, para ir a su trabajo**

Minutos después de las seis de la mañana, como todos los días, Catalina Ramis Abraham, de 17 años de edad, con domicilio en el de sus padres —calle Miguel Porcel, 66— salió ayer de su casa para dirigirse al trabajo —en el Bar «Español» sito en la plaza Jinetes de Alcalá.

En algunas ocasiones Catalina se vaía para el traslado de su velomotor. En otras, se acercaba hasta la calle Teniente Torres cruce con Andrea Doria y allí tomaba un taxi.

Ayer, repetimos, como todos los días Catalina salió de su casa para dirigirse al trabajo pero no llegó. Y si lo hizo no abrió el bar puesto que cerrado a cal y canto lo encontró su padre cuando, como también es habitual, llegó a la puerta a las diez de la mañana. ¿Qué le ocurrió a Catalina para no cumplir con su cometido? ¿Qué ha sido de ella desde que salió de su casa? Las preguntas se las formulan intranquilos, preocupados, todos sus familiares. Porque nada han sabido desde esas primeras horas de la mañana de ayer de la chica.

Un vecino de la plaza de Jinetes de Alcalá manifestó que le parecía recordar que hacia las seis y media de la mañana se detuvo ante el bar «Español» un taxi y que en su interior estaba Catalina. Es el único dato que se ha podido recoger.

Si alguno de nuestros lectores puede dar referencias del paradero de la chica o conoce algún dato que permitiera localizarla, ruegan sus familiares que se les informe. Diríjase al domicilio o al bar indicado, llamen al teléfono 22 62 08 ó, si se prefiere a los agentes de la autoridad pues de la desaparición se ha formulado la correspondiente denuncia.

Asimismo se ruega al supuesto taxista que la llevó hasta la plaza de Jinetes de Alcalá que se ponga al habla con los atribulados padres.

Para facilitar la identificación de Catalina adjuntamos una fotografía que le fue tomada recientemente.

LLAMADA A ANTONIO BERNARDO, "ASTURIAS"

Un lector de "BALEARES"



nos interesa hagamos un llamamiento a don Antonio Bernardo Fernández Rodríguez, conocido por "Asturias", para darle cuenta de un asunto familiar relacionado con su madre. Debe dirigirse a Gabriel, teléfono 46-04-95.

Ante la posibilidad de que el interesado no nos leyera, rogamos a quien le conozca le haga llegar el mensaje anterior.

EN BUSCA DEL P.M. 2173-C

Invito a los asiduos lectores de esta crónica de "Sucesos", a todos esos extraordinarios colaboradores de tantos casos de búsqueda y localización de desaparecidos que se tomen como reto el dar con el paradero del coche de nuestro fotógrafo "Juanet". Le falta desde la madrugada del pasado domingo y pese a haber dado cuenta del robo en distintos medios de comunicación palmesanos y hasta en nuestro periódico, en "Aquí la noticia", esta es la fecha en que nadie ha sido capaz de localizarlo.

La situación es como un reto a nuestros extraordinarios colaboradores de la sección de "Sucesos". A ver si logramos dar con el "Seat 124" de color blanco matrícula PM-2173-C.

Cualquier referencia se tomará en el teléfono de "BALEARES" 235940. Y gracias por anticipado.

### TRIBUNALES

### DOS AÑOS DE PRISION, POR HOMICIDIO FRUSTRADO

El Tribunal de nuestra Audiencia Provincial ha condenado a una pena de dos años de prisión menor al procesado Félix Peláez Gallego, vecino de Santa María, como autor de un delito de homicidio en grado de frustración en la persona de Miguel Matas Sastre, con la concurrencia de las circunstancias modificadas de la responsabilidad criminal: existente incompleta de enajenación mental y la agravante de reiteración.

El condenado, de veintiocho años, de mala conducta, ejecutoriamente condenado por quince delitos anteriores entre robos y hurtos, tiene una personalidad psicopática, con ligera oligofrenia a la que la ingestión de alcohol hace disminuir su capacidad de querer y entender; el pasado día siete de diciembre de 1977, tras haber tomado varias copas, se encontraba hablando con varios clientes en un bar del citado pueblo de Santa María, y como no prestaban atención a lo

que les contaba, se irritó yendo en busca de un cuchillo, una vez provisto del cual regresó al establecimiento. El Sr. Matas Sastre le conminó para que soltara el arma y le agarró por los hombros, ante lo que el procesado, excitado, le asestó tres cuchilladas, que de no ser por la efectiva operación quirúrgica a que fue sometido, le hubieran producido la muerte.

El Ministerio Público, representado en el acto del juicio oral por don Fausto Cartagena Pastor, calificó los hechos como constitutivos de un delito de homicidio en grado de frustración con la atenuante de embriaguez no habitual y la agravante de reiteración, solicitando contra aquél una pena de ocho años de prisión mayor.

Por su parte, la defensa del procesado, que corrió a cargo del letrado don Juan Andreu Pujol, solicitó una pena de seis meses de arresto mayor, calificando los hechos como de un delito de lesiones.

### RESCATADAS POR LA GUARDIA CIVIL

### Once jóvenes alemanas quedaron atrapadas en el Torrent de Pareis

A las 7,30 de la mañana de ayer llegaban a La Calobra, tras haber pasado la noche al raso y atrapadas en el Torrent de Pareis, once jóvenes alemanas, una religiosa de la misma nacionalidad y otra joven española que habían programado una excursión desde Escorca en la tarde de anteaer, teniendo previsto llegar a La Calobra para ocupar el autocar cuatro horas después.

Como a las 9,00 de la noche el grupo no hacía señales de vida, y ya con la noche encima, cundió la impaciencia en quienes les esperaban y pusieron el hecho en conocimiento de la Guardia Civil.

Una vez más las fuerzas del Benemérito Cuerpo tuvieron que cargar con sus pertrechos y lanzarse a la expedición perdida. Hacia las tres de la madrugada daban con las alemanas. Se hallaban a poco más de un kilómetro de la meta que se habían fijado, pero ante un lago de más veinte metros que no se habían atrevido a cruzar.

Los Guardias Civiles les prestaron los auxilios prime-

ros protegiéndolas con ropas y del frío de la noche y tras la accidental acampada, al amanecer, reemprender la marcha hasta llegar a La Calobra sanas y salvas a las siete de la mañana de ayer.

Las chicas y la religiosa forman parte de un grupo de alumnas de un colegio alemán llegado a la isla para disfrutar de unos días de vacaciones. Se alojan en un hotel de la zona de Santanyi y en esta aventura iban asimismo acompañadas por una guía turística española.

Está visto que hasta que no hagamos del Torrent de Pareis una especie de «Borne» tendrá que salir de forzosa excursión la Guardia Civil.

### PANDILLA DE CRIOS

#### DETENIDA

Por fuerzas de la Guardia Civil han sido descubiertos los presuntos autores de un robo perpetrado días pasados en un bar de Portol del que se llevaron 600 llaveros, 50 dardos, tres relojes de pulsera, unas cajas de balines, otras de puros habanos y 15 mil pesetas. Los «cacos» han resultado ser una pandilla de nueve crios cuyas edades oscilan entre los 9 y 14 años de edad. Instruidas las diligencias correspondientes, pasaron a disposición de la autoridad competente.

### DETENIDOS 4 FUGADOS DE LA CARCEL DE BURGOS

ACUSACIONES: HOMICIDIO, ROBOS CON INTIMIDACION EN DOMICILIOS Y ATRACOS MADRID. (Europa Press).— La Policía ha desarticulado una banda de delincuentes y ha detenido a sus cuatro integrantes, que responden a la identidad de Arturo Sousa García-Blanco, Carlos Gómez Izquierdo, Lorenzo Díaz Carmona y Avelino Gabriel Rodríguez de Vasconcelos.

Arturo Sousa se encontraba fugado de la prisión de Burgos desde octubre de 1977. Al ser detenido se le ocupó una pistola calibre 7,65 con una bala en la recámara y seis proyectiles más. En el último domicilio que ocupó fue encontrado un revólver con su munición correspondiente, otras dos pistolas y un machete de grandes dimensiones, cortininas de documentos de identidad en blanco, con diversas fotografías para fabricarse identidades falsas, dinero, etc....

También los otros tres se fugaron de la misma prisión; entre ellos, Carlos Gómez Izquierdo, que llevaba dos pistolas en la cintura con abundante munición para ambas. Posteriormente, se logró la detención de Lorenzo Díaz Carmona y, finalmente, en la localidad de Fuente Barjas (Orense), la Guardia Civil detuvo al cuarto componente de la banda, Avelino Gabriel Rodríguez de Vasconcelos. HECHOS QUE SE LES

#### IMPUTA

Entre los hechos que la Policía les imputa a los detenidos, figuran cinco robos con intimidación en domicilios de otras tantas personas. En todos los casos hubo retención de los moradores, con amenazas a los mismos, se adueñaron de dinero, objetos, armas, etc.

## CENTRO MEDICO PARA TRATAMIENTO DE LA OBESIDAD

CURAS INTENSIVAS DE ADELGAZAMIENTO DURANTE LOS MESES DE VERANO

Infórmese sin compromiso

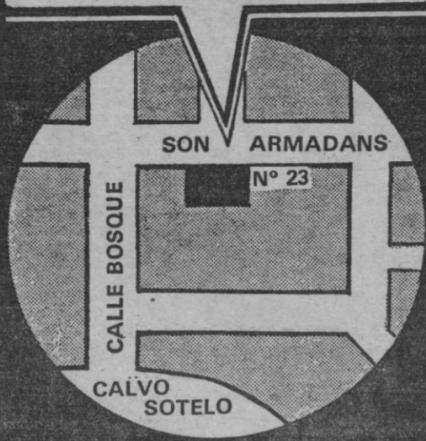
Teléfono: 22 39 75

EDIFICIO MINACO

Avenida Alejandro Rosselló, 15 - 2.º - B PALMA

## PISOS

En edificio Residencial



Obra realizada por



RODOLFO LAMA - CONSTRUCCIONES, S.A.  
PINTOR BERNAREGGI, 6 - PALMA DE MALLORCA

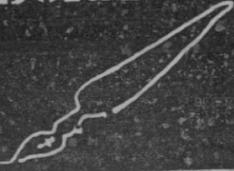
## C/ Son Armadans, 23

- \* PISCINA en la cubierta del edificio
- \* PAPEL Y MOQUETA en dormitorios
- \* Azulejos decorados y Pavimentos cerámicos
- \* Muebles de cocina instalados
- \* Portero automático
- \* MARMOL en portal y escaleras
- \* OBRA TERMINADA

- \* FACILIDADES A CONVENIR
- \* INFORMES en el edificio y en los teléfonos 238640 y 23 29 13

\* PROMUEVE **PROLAR, S.A.**

## COLABORACION



Una de les necessitats més urgents i importants per a la joventut és la de disposar d'uns centres on poder-se reunir, conèixer i realitzar tota mena d'activitat: recreatives, culturals, esportives i formatives. La joventut com a sector social específic necessita una marxa pròpia on, sense dependència ni tutelles (de la família, l'escola, etc.) pugui ser protagonista en organitzar el seu temps lliure.

Aquest tipus de necessitat és el que intenten atendre les associacions juvenils, grups esportius, de teatre, excursionistes... i escoltes pretenen oferir als infants, adolescents i joves un lloc on realitzar activitats de tipus diferenciat. L'ofertament que es des de l'associacionisme privat es fa a joventut és, doncs, molt concret i difícilment podrà esdevenir un ofertament eficaç per a tota la joventut. Aquesta apreciació no desvaloritza gens ni mica l'associacionisme juvenil existent o que es pugui crear. Ben al contrari, els comunistes que volem la revolució de la ma-

joria, el socialisme en llibertat, sabem que sense el protagonisme associatiu, ric i variat no construirem res realment nou i transformador.

El que ens preguntem és si l'Estat, en el nostre cas el Gran i Gral. Consell, només ha d'ajudar les associacions existents. Els comunistes només hem de demanar subvencions i equipaments? És possible que a les Illes el G. i G. Consell i els ajuntaments promoguin un tipus de centre juvenil, no unificat, divers, pluralista, etc., pensat per a oferir-lo a tota la joventut?

Pensem que sí, i pensem que recollint antigues tradicions aquests centres haurien de ser els Casals de la Joventut.

Com ha de ser un Casal de Joventut?

L'experiència francesa de les «maisons des jeunes» ens pot servir d'experiència orientativa.

—Un Casal hauria de ser un lloc (edifici o espai obert) on

# PER QUE CASALS DE LA JOVENTUT

s'hi puguin estar els joves del barri o del poble, per fer-hi conversa, per reunir-se i organitzar la tarda o el vespre. Caldria, per tant, habilitar espais propicis que comprissin aquesta funció: sala d'estar, bar, jardí...

—Un Casal hauria de ser també un lloc de realitzar-hi activitats. Però activitats molt diverses, per satisfer a l'hora els diversos interessos de cada jove, i satisfer a diferents tipus de joves (esport, cinema, fotografia, guitarra, teatre, discussions, excursions, etc...)

—Un Casal hauria de ser una eina útil, on s'hi puguin fer reunions i assemblees, perquè les associacions juvenils del barri l'utilitzessin si els fa falta per algunes activitats o reunions.

—Hauria de ser juvenil. Els joves que s'hi fessin socis, a través d'una quota simbòlica, decidirien els estatuts pels quals es regirien, les activitats a realitzar, etc.

—El Casal hauria de ser eficaç. Indispensablement totes les activitats programades i obertes a tots els joves haurien de funcionar bé, amb un mínim de qualitat. Caldria comptar amb especialistes o

tècnics que voluntariament o a sou (parcial o total) del Casal garanteixin la serietat de les activitats. Per exemple, si el Casal promou un curs de fotografia, caldrà assegurar que un especialista se'n faci càrrec.

—El Casal sempre hauria de ser públic. És a dir, els comunists proposen que els ajuntaments muntin Casals i els mantinguin, que deixin gestionar-lo als joves, però que sempre garanteixin que el que allí es fa és per a tothom. No podem permetre un Casal dominat per un grupet o capelleia. Les coses públiques les paga tothom (amb els impostos) i han de servir per a tothom. Per això proposem que la propietat dels Casals sigui pública, o siga, municipal.

—El Casal ha de ser interessant. Quan un ajuntament munti un Casal o permeti que un grup de joves o d'associacions el muntin en nom seu, caldrà assegurar que el que allí es realitzi interessi a molts joves. És necessària sensibilitat i imaginació per tal de trobar iniciatives capaces de moure els joves no associats, i a vegades avorrits, a anar al Casal i a participar hi. Sovins

caldrà fer alguna enquesta o sondeig. Potser en alguns llocs el Casal anirà rodant des del començament i en altres costarà molt d'arrencar-lo. També en aquest aspecte, els especialistes o tècnics que es pugui consultar o llogar poden jugar un paper fonamental. A molts llocs, les coordinadores o taules o consells municipals seran un bon òrgan consultiu a l'hora de promoure un Casal; avui dia és sota la seva responsabilitat que en alguns llocs han començat experiències (Sabadell, Rubí).

—Els Casals, en el futur, caldrà federar-los. A França hi ha la «Federation Française des Maisons de Jeunes et la Culture». Aquesta coordinació permetrà crear serveis comuns: llocs per a fer camps, cases de colònies, viatges, etc. A l'hora serà el mecanisme d'intercanvi d'experiències, inquietuds, projectes, demandes, entre els casals. Caldria crear mitjans de comunicació específics per aquesta tasca.

Hem parlat de la necessitat d'especialistes o tècnics. Pensem que aquests fessin cursos de preparació (cançons, mímiques d'expressió, animació de reunions...) i on els joves obtinguessin gratuïtament

un títol, si el mereixen, que els permetés ser contractats per una associació o un Casal. Podria organitzar-se un Institut volant, de manera que tots els animadors es preparessin al lloc normal de treball.

### ¿Com lluitar per un Casal?

Primerament, discutim aclarint idees i intervenint experiències. No podem llançar la idea dels casals com una consigna; és una cosa més ambiciosa. Si no ho programa el Gran i Gral. Consell com a servei per a tota la joventut il·lenca, seran només una il·lusió.

Això vol dir que, com a segona cosa, els comunistes hem d'elaborar una proposta de casals més acabada i coherent.

I, en tercer lloc, creant les condicions perquè tothom faci seva la proposta i la recolzi. Això és el que fem que demanem als Ajuntaments els locals de la J per a tothom, quan unitariament ens plantejgem què fer en els locals obtinguts i com, quan recollim informació i experiències d'altres països.

J. C. I.

## «Mayorías de edad»



analitzar con eficacia y coherencia el tema que ahora nos ocupa.

En las legislaciones como la alemana, griega, sueca y finlandesa la edad mínima para ser elector y ser elegido diputado se cifra en los 18 años. En lo penal, la mayoría de edad se alcanza a los 18 años (cabe, pues, la imposición de cualquier pena, incluida la de muerte), a esa misma edad se puede estar en el Ejército, en la Universidad o se puede obtener el permiso de conducir. En el derecho civil, los varones pueden contraer matrimonio a los 16 años y las hembras a los 14. En todo este análisis cabe observar un desfase que cuanto antes la Ley debe erradicar.

Si realmente queremos un Estado de Derecho, si realmente queremos evitar las marginaciones y las discriminaciones absurdas, si preentendemos que la Constitución futura sea mínimamente eficaz para la gran mayoría, hay que empezar por afrontar los problemas con seriedad y coherencia. De otro modo, sólo se estará retrasando la llegada de aquellas situaciones que hoy no son normales a nivel de códigos pero sí a nivel de calle.

Seguimos solicitando la mayoría de edad a los 18 años y seguimos alentando a políticos, intelectuales y organizaciones sociales que presionen y que dejen oír su voz. Quizá aún haya tiempo.

«COLECTIVO Z»

EN COSTITX, EL DOMINGO, DIA 4

## LA O. J. E. CELEBRARÁ EL DIA DE LA PROMESA



La Organización Juvenil Española de Mallorca celebrará el próximo domingo el Día de la Promesa como corolario de la competición inter-esquadras que se desarrollará los días 3 y 4. Las actividades objeto de competición abarcan desde la realización, por los distintos grupos de cadetes, de estudios sociológicos del pueblo de Costitx hasta las clásicas actividades de aire libre y culturales, para el grado de arqueros.

El sábado, día 3, tendrá lugar una representación de «Godspell» a cargo de un grupo teatral de La Vileta.

MOVIMIENTO DE UNIVERSITARIOS Y ESTUDIANTES CRISTIANOS DE MALLORCA

En Santa Lucía de Mancor del Valle se celebró una asamblea del movimiento de Universitarios y Estudiantes de Mallorca, bajo los auspicios de la Iglesia, estando presente el obispo don Teodoro. En dicha asamblea se pasó repaso a las actividades realizadas durante este año, y se preparó el nuevo plan de acciones socioculturales del próximo año. Se eligió coordinador de dicho movimiento a Pere Artigues Bonet. Es significativo la actividad de la Iglesia en el campo de la juventud asociada como la universitaria, si la comparamos con los últimos años.

PROTESTAS POR EL NO RECONOCIMIENTO DE LA MAYORIA DE EDAD

El no reconocimiento en el tex-

to aprobado por la Comisión Constitucional del Congreso de la mayoría de edad a los dieciocho años, ha provocado una ola de protestas de las organizaciones políticas juveniles de todo el país. Cabe destacar las integradas en la Confederación de Fuerzas Políticas que prepara el congreso constituyente del Consejo de la Juventud. En la capital del reino, los representantes a nivel estatal de la CFP intentaron encerrarse en la sede del instituto de la Juventud, al no poder intentar dicha acción, se trasladaron después a la Delegación Provincial de la Juventud, donde se volvieron a encerrar, junto a otros cien jóvenes.

CONGRESO DE LA UNION DE JUVENTUDES COMUNISTAS

Josep Palau, que en nuestra anterior sección del viernes pasado, lo confundimos con el secretario del país catalán de la U.J.C. por su condición de diputado, ha sido reeligido secretario general de dicha organización. Asimismo, el congreso ha elegido al comité federal, compuesto por 81 miembros. Lo más destacable del congreso fueron entre otros temas, el de la independencia en relación con el PCE, según sus nuevos estatutos. También se aprobó una resolución en la que se condena la política de bloques de la Unión Soviética y Estados Unidos, y se acordó iniciar una campaña contra el paro juvenil.

Por otra parte, a raíz de las acusaciones que hizo Josep Palau en su discurso de apertura del Congreso de la UJE, calificando de desconocidas las actividades que el Ministerio de Cultura propugna, la Dirección General de la Juventud, replicó señalando de inexactas las afirmaciones de carencia de una política de juventud por parte de los órganos responsables de la misma, ya que la política de ayudas económicas y técnicas a las organizaciones, y la nueva orientación sobre el uso del patrimonio juvenil del Estado, eran los objetivos constantes de la susodicha Dirección.

L. J. SEGURA  
Toní TERRASA

## RADIOGRAFIA DE SATURDAY NIGHT FEVER



Sin duda alguna ya habréis oído, bailado y visionado los temas de la película «Fiebre del sábado noche», lo que realmente es curioso es que primero nos llegó un álbum recopilando seis temas de los Bee Gees y un séptimo de Tavares, interpretados por ellos, y diez temas más interpretados por diversos autores y que los protagonistas del álbum, en carpeta y publicidad sean los Bee Gees, cierto es también que son los intérpretes de los temas bases de la película, así como los pupillos del productor y padre del film, Robert Stigwood. No vamos a poner en duda la calidad musical y la merecida fama de uno de los mejores grupos en música pop que todavía sobreviven después de la época de los setenta, los Bee Gees, pero no me deja de extrañar el hecho de que el productor se olvida de promocionar a los demás colaboradores, aunque éstos no pertenecan a su sello discográfico, lo cierto es que en la portada del disco aparecen los Bee Gees, y en la contraportada, ellos otra vez; en fotografía mayor que la de Tavares que también aparecen y la Yvonne Elliman Com, tercera y última fot oque cierra el álbum, pero también es cierto que Yvonne es la única de los partners que también pertenece al equipo de «The Robert Stigwood Organisation», lo de Tavares ya es otro rollo, se supone que los derechos de autor de «More than a Woman», «Más que una mujer» son de Tavares, que por cierto para

mi es la mejor canción del álbum; aunque Bee Gees también haga una buena versión del tema, creo que eso justifica la foto publicitaria de ellos en la contraportada, con respecto al interior se compone de cuatro grandes instantáneas del protagonista del film John Travolta y dieciocho más de menor formato divididas en dos series de nueve en cada lado, siendo clichés del film, que por cierto en todas ellas parece como protagonista John a excepción de una que aparece toda la pandilla y una en solitario de Karen Gorney la mini coprotagonista y compañera de baile del film. Con respecto al interior, o sea, a los dos L. Ps., los temas ya son en la mayoría de sobra conocidos por todos los Bee Gees aparecen con sus antiguas grabaciones como «Jive Talkin», «You Should Be Dancing» del 75 y 76 respectivamente, y los tres nuevos temas para el film «Stayin' all ve»; «Night Fever» y «How deep is your love» es de resaltar también la magnífica versión que realizan del tema de Tavares «Más que una mujer»; con respecto al resto sólo son temas de relleno y ocasionales que aparecen como podrían ser otros los que lo hicieron, ya que como recordáis los que ya habéis visto el film, son ocasiones y necesarios para no sobrecargar el ambiente con Bee Gees, aunque éstos no podrían hacerlo, aparecen en las escuelas de baile y en la discoteca ya que el resto de los temas de fondo son made Bee Gees.

Y ya, nada más, sólo recomendar a quien no haya comprado el álbum que no lo haga, es perder dinero, más le valdrá comprarse el grandes éxitos de Bee Gees que apareció hace unos meses y el álbum de Tavares número 6 «Hacia el futuro» que además incluye su tema de actualidad «The Ghost of Love»; por lo demás, los restantes temas no tienen ninguna importancia en lo que a coleccionistas se refiere.

ARMANDO



# anuncios económicos



SE RECIBEN EN AGENCIAS DE PUBLICIDAD Y EN NUESTRAS OFICINAS: P<sup>o</sup> MALLORCA, 9  
CONSULTENOS: TEL. 23 11 77

DOMINGOS Y MARTES: 5 PTAS, PALABRA. MIERCOLES A SABADO: 4 PTAS, PALABRA. (MINIMO 10 PALABRAS)

## GUIA DE SECCIONES

### bolsa inmobiliaria

- 1 HIPOTECAS
- 2 SOLARES Y TERRENOS
- 3 LOCALES Y DESPACHOS
- 4 FINCAS
- 5 ALQUILERES
- 6 CHALETS
- 7 APARTAMENTOS
- 8 CASAS Y PISOS
- 9 TRASPASOS

### bolsa del motor

- 10 MOTOCICLETAS
- 11 AUTOMOVILES
- 12 CAMIONES

### bolsa del trabajo

- 13 DESEAN TRABAJO
- 14 OFRECEN TRABAJO

### otras secciones...

- 15 HOSPEDAJES
- 16 ENSEÑANZAS
- 17 MUSICA
- 18 RADIO Y TV
- 19 NAUTICA
- 20 COMPRAS
- 21 VENTAS
- 22 PERDIDAS
- 23 TRANSPORTES
- 24 ANIMALES DOMESTICOS
- 25 DIVERSOS

## bolsa inmobiliaria

ESPACIO EXCLUSIVO PARA AGENTES DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA



### 1 HIPOTECAS

DISPONIBLES varias cantidades. ALEIX, Alejandro Rosselló, 32, 460818. (10)

### 2 SOLARES Y TERRENOS

SOLAR Bahía Grande, 600 m<sup>2</sup>, 1.000.000 ptas, a convenir. MARQUES. 23719. (11)

### 3 LOCALES Y DESPACHOS

LOCAL zona Pedro Garau, 80 m<sup>2</sup>, embaldosado, aseó, 1.850.000 ptas, Facilidades. 277676. (13)

VIVIENDA, despachos o negocio, entresuelo 150 m<sup>2</sup>, buena situación, finca nueva de calidad. Informes: 212540. (15)

CA'N PASTILLA, Primera línea, local decorado, 90 m<sup>2</sup>, frente playa, 3.200.000, 217574. (12)

VENDO local de 150 m<sup>2</sup> de planta con 250 m<sup>2</sup> de sótano en El Rafal. Precio 2.850.000 ptas. Con grandes facilidades de pago. 221688. (24)

ALQUILO local de 350 m<sup>2</sup> fina Eusebio Estada. Instalación eléctrica montada. Precio, 18.000 ptas. 221688. (14)

ALQUILO local de 100 m<sup>2</sup> junto Barbareia, apto para bar. Precio 14.000 ptas. 221688. (14)

VENDO local de 450 m<sup>2</sup> haciendo esquina en calle Collure, varias entradas. Precio con facilidades, 7 millones. 221688. (18)

VENDO local a estrenar en calle Balmes, de 300 m<sup>2</sup>, dos entradas, Precio con enormes facilidades de pago. 4.800.000 ptas. 221688. (21)

VENDO local de 500 m<sup>2</sup> en construcción zona Hondos. Precio a convenir. 221688. (13)

VENDO local de 150 m<sup>2</sup> en zona Forí, calle Tomás Aguiló Forteza 12. Apto para cualquier negocio. Teléfono, aseó, etc. For. mas pago 450.000 ptas, entrada, resto a 8.000 pts, cada mes. 221688. (32)

VENDO despachos Avenida 250 m y 30 m<sup>2</sup>. ALEIX, Alejandro Rosselló, 32, 460818. (13)

ALQUILO locales Fra. Columnas. Calles San Joaquín, Bm. Torres. ALEIX, Alejandro Rosselló, 32, 460818. (14)

PASEO MALLORCA, Despacho empujador y forrado de madera las paredes, apto para representante, abogado, agencia de seguros, gestoría, etc. Precio: 550.000,-. Teléf. 282180. (23)

SOLAR Moja de Sobremunt (Es Verger), 2.000 m<sup>2</sup>, calles asfaltadas, electricidad, Magníficas vistas sobre Palma y media Mallorca. 400.000 ptas. Facilidades un año. MARQUES. 210771. (26)

SOLAR SANTA PONSA, 1.300 m<sup>2</sup> frente Puerto Deportivo, 1.500.000,- pts, m<sup>2</sup>, 30% entrada, resto a convenir. MARQUES. 223719. (18)

### INMOBILIARIA FELIX

Avda. JAIME III, 17-3°. Tel. 217122

**PEQUEÑOS ANUNCIOS LA AUTOPISTA QUE VD. NECESITA, UNA SOLUCION RAPIDA Y SEGURA A SU PROBLEMA.**

### 4 FINCAS

ALGAIDA, 1 cuartón, almendros, higueras, llano, 275.000 ptas. PERELLO. 463248. (10)

ALGAIDA, 3 cuartones, tierra buena, almendros, camino asfaltado, posibilidad de edificar. 350.000 ptas. PERELLO. 463248. (15)

SA COMUNA ALGAIDA. Media cuarterada, almendros, pinar, fácil acceso. 300.000 ptas. PERELLO. 463248. (13)

ALGAIDA, Finca 6 cuarteradas, totalmente cercada, casa payés en buen estado, cisterna, almendros, algarrobos, 3.750.000 ptas. PERELLO. 463248. (18)

SES MAYOLAS, 2.000 m<sup>2</sup>, árboles, cerca carretera asfaltada, 235.000 ptas. Tel. 272265. (14)

SES MAYOLAS, 2.000 m<sup>2</sup>, árboles, cerca carretera asfaltada, 235.000 ptas. Teléfono 272265. (19)

DESDE 25.000 ptas. de entrada y 4.000 ptas. mensuales, adquiere su finca rústica para fines de semana, Tel. 272265. (20)

COSTITX, 3.000 m<sup>2</sup>, tierra buena, gran caseta nueva baño, cocina, 575.000 ptas. Facilidades. Tel. 272265. (15)

COSTITX, 2.000 m<sup>2</sup>, tierra buena, luz, 225.000 ptas. Facilidades. Teléfono 272265. (11)

JORNETS, 4.000 m<sup>2</sup>, pozo natural, luz, casa a reformar 575.000 ptas. Facilidades. Tel. 272265. (14)

JORNETS, 2.000 m<sup>2</sup>, tierra para huerto, pozo natural, luz, casa mallorquina, pesetas 1.050.000, Teléfonos 272265. (11)

COSTITX, 2.000 m<sup>2</sup>, tierra buena, cercado pared, almendros. 210.000 ptas. Facilidades. Tel. 272265. (15)

COMPRO fincas rústicas, pago al contado. Teléfono 272299. (10)

ALARO, casa mallorquina habitable, luz, 1.000 m<sup>2</sup>, tierra buena, maravillosa vista. 995.000. Tel. 272265. Facilidades. (16)

COSTITX, gran caseta nueva, 2.000 m<sup>2</sup>, tierra buena, junto carretera, 775.000 ptas. Facilidades. Teléfono 272265. (15)

A 25 KMS, Palma, rústica de 20.000 m<sup>2</sup>, lindante con carretera general Palma - Alcudia, 3.000.000 ptas., facilidades. Se estudiaría ofertas contada. A. OLIVER. 212540. (24)

FINCA RUSTICA 9 kms, Palma, 7 cuarteradas cercadas pared, almendros y algarrobos, casa aperos, cisterna, 4.500.000 ptas, MARQUES. 210771. (20)

RUSTICA Buñola, carretera asfaltada, casa vieja, cisterna, agua y electricidad cerca. Media cuarterada, 1.200.000 Ptas., 3 años. MARQUES. 210771. (19)

LLUCHMAYOR: Preciosa casita de campo, estrenar, salón, comedor, chimenea, cocina, baño, una habitación, terraza, cisterna, una cuarterada, almendros, 900.000, Facilidades. BENDITO. 461111. (22)

LLUCHMAYOR: zona Gracia, preciosa casita de campo, dos habitaciones, baño, cocina, salón-comedor, terraza, 3.000 m<sup>2</sup>, almendros, 980.000, Facilidades. BENDITO. 461111. (21)

18 KMS, Palma: 9 cuarteradas, cercadas pared, caña, cereales, casita aperos, cisterna, camino asfaltado, 2.400.000. BENDITO. 461111. (18)

LLUCHMAYOR: zona Gracia, preciosa finquita media cuarterada, vistas montaña, posibilidad electricidad, 195.000. BENDITO. 461111. (14)

LLUCHMAYOR: Son Llompart, media cuarterada, almendros, algarrobos, zona ideal para chalets. 190.000. BENDITO. 461111. (16)

LLUCHMAYOR: Carretera Casa Pi, preciosa finquita, una cuarterada, zona de chalets, cercada pared, 290.000. BENDITO. 461111. (18)

LLUCHMAYOR - Algaída: 2 cuarteradas, pinar, almendros, algarrobos, 340.000. BENDITO. 461111. (10)

LLUCHMAYOR: Son Puigserver, 2.000 m<sup>2</sup>, almendros y algarrobos, 125.000. BENDITO. 461111. (12)

LLUCHMAYOR: Son Puigserver, 3.500 m<sup>2</sup>, algarrobos y almendros, 175.000. BENDITO. 461111. (11)

LLUCHMAYOR: Son Puigserver, una cuarterada, almendros, algarrobos, zona chalets, 290.000. BENDITO. 461111. (12)

LLUCHMAYOR: zona montaña, media cuarterada, almendros, algarrobos, buena tierra, 160.000. BENDITO. 461111. (10)

LLUCHMAYOR: Especial, media cuarterada, almendros, camino asfaltado buena tierra, 160.000. BENDITO. 461111. (13)

ALGAIDA Las Maiolast: Caseta nueva con chimenea y aljibe, una habitación, aseó y un cuartón terreno con bonita vista, agua canalizada y electricidad a 100 mts, 900.000 ptas. BESTARD. Teléf. 461940. (31)

SANCELLAS: Media cuarterada pinar lindante carretera asfaltada, 275.000 ptas. BESTARD. Teléf. 461940. (12)

SANCELLAS: Rústicas desde 125.000 ptas, facilidades. BESTARD. Teléfono 461940. (10)

VENDO fincas rústicas y casitas de campo para su fin de semana. Informes: Tel. 511448. Sanceillas. (16)

### 5 ALQUILERES

NECESITAMOS, para alquilar pisos con y sin muebles, en cualquier zona de Palma. FINCAS PALMA Plaza Santa Catalina Thomas, 18. (20)

BELT INMOBILIARIA, alquileres de todas clases. Avd. A. Rosselló, 49-1.º Edificio Minaco, Teléfonos 22211 - 22719 - 225627. (17)

APARTAMENTOS, piscina, tenis, playas puros Urbanización Sol de Mallorca. Teléfono 681398. (10)

INTERESAN pisos para alquilar con o sin muebles. Agencia FERNANDEZ Tel. 215251. (12)

OFRECEMOS pisos amueblados para alquilar, todas zonas. Agencia FERNANDEZ. Tel. 216680. (12)

PROPIETARIOS, necesitamos pisos y chalets para alquilar. MASJAUME. Avd. Alejandro Rosselló, 24. Tel. 464250. (14)

ALQUILER televisores. Hogar. Nicolás de Pax, 16. (11)

MASJAUME. Av. A. Rosselló, 24. Fausto Morell: Piso semi-amueblado, 3 dormitorios. (12)

MASJAUME. Av. A. Rosselló, 24. Avenidas: Atico 2 dormitorios, calefacción, teléfono. Espaciosas vistas. (13)

MASJAUME. Av. A. Rosselló, 24. En Avenidas: Disp. ponemos de despachos con y sin teléfono. (14)

ZONA GENERAL RIERA, alquiler piso estrenar, 3 dormitorios. Tel. 469249. 469233. (11)

ALQUILO local C./ Despuig, Sta. Catalina, 140 m<sup>2</sup>, 5 mts, altura, preparado para sillón 100 m<sup>2</sup>. Apto cualquier negocio. Alquiler a convenir. Tel. 210294. (24)

URGENTES pisos apartamentos y chalets para alquilar. Villalonga. Tel. 250213. (10)

**anuncios económicos**  
(Sin recargo alguno)  
**llamando al nº**  
**231177**  
de 8 a 2 y de 4 a 7

ARENAL piso de 3 dormitorios, nuevo amueblado, MASSIP. 211928. (10)

ZONA Caja Blava apartamentos bien amueblados, aire acondicionado, 2 habitaciones con baño individual y cocina completa, MASSIP. 211247. (18)

ALQUILO 1er. piso a estrenar, grandioso comedor, baño y aseó, terraza 50 mts, 10.000 ptas, Teléf. 463249. (15)

VIVERO amueblado, 3 dormitorios dobles, terraza, 6.500. Teléfono. Olmos 43. (10)

### 6 CHALETS

CHALET dos plantas en C'as Catalá, 220 m<sup>2</sup> construidos, 4 dormitorios, con armarios empotrados, 2 baños completos, sala-comedor 35 m<sup>2</sup> con chimenea, 3 terrazas, jardín, vistas al mar. Precio: 4.500.000 ptas. Teléfono 277676. (34)

CHALET Lluchmayor, con 3.000 m<sup>2</sup> de terreno, 2 dormitorios, baño, sala-comedor grande con chimenea, cocina, terraza cubierta, agua y posibilidad luz. 1.350.000 ptas. Facilidades. 277676. (27)

INVERSIONISTAS, chalet pequeño y o estudios a 100 mts del mar, jardín de 600 mts, alquilados y libres, 5.000.000, pagos a convenir. A. OLIVER. 212540. (25)

CALA BLAVA, chalet de 2 plantas, 1.200 mts, jardín, 6 dormitorios, 4 baños, salón comedor office, 2 viviendas individuales, 3.000.000, facilidades de pago. A. OLIVER. 212540. (28)

CASA ANTIGUA, pueblo pequeño 25 kms. Palma, 2 plantas, aseó ducha, pozo jardín, celler antiguo, Un millón 600.000, entrada 850 mil, resto convenir. A. OLIVER. 212540. (23)

DUPLEX 225 m<sup>2</sup>, construidos, 4 dormitorios, 2 baños completos, cocina grande, salón-comedor, con chimenea, tendedero, armarios empotrados, grandes terrazas, jardín, aparcamiento, vista al mar. Ptas. 4.500.000, Facilidades. J. FERRA. 468510. (31)

PALMAÑOLA. Ocasión, chalet nuevo, dos dormitorios, amueblado, jardín, 2.700.000. 217574. (10)

AMANECER (Palma) chalet tres dormitorios, dos baños, salón chimenea, jardín, 4.500.000, 217533. (12)

MARRÁTXI, casita, con agua y luz, un dormitorio, salón, cocina, baño, 2.000 m<sup>2</sup>, solar. 1.600.000 217574. (16)

PORTO COLOM, chalet cuatro dormitorios, 2.500 m<sup>2</sup>, jardín, 3.500.000, 217538. (10)

CA'N TAPARA, 3 dormitorios, garaje, jardín, 4.900.000. Ca'n Pastilla, 4 dormitorios, garaje, 2.400.000. Casas Valdemossa. Tel. 250213. (17)

SON ARMADANS, 5 dormitorios, garaje, 7.000.000. Santa Ponsa, bajada mar, 18.000.000. Palmañola, desde 1.900.000. Tel. 250213. (16)

CHALET EN PALMAÑOLA, 5 dormitorios, recibidor, sala de estar, chimenea, calefacción, garaje, piscina y jardín. Precio: 7.800.000.- Podemos estudiarle facilidades hasta 10 años. Tel. 282180. (25)

ALGAIDA: zona Las Maiolast, chalet dos habitaciones, baño, sala comedor con chimenea, cocina y cisterna, dos mil quinientos metros terreno, 1.350.000 ptas. BESTARD. Tel. 461940. (25)

CA'N PICAFORT: Chalet tres habitaciones, baño completo, cocina amueblada, sala comedor y jardín, 2.100.000 ptas. BESTARD. Tel. 461940. (18)

APARTAMENTOS terminados 2 y 4 dormitorios a 50 mts. playa pequeña, Santa Ponsa, desde 1.500.000 con aparco propio y trastero, facilidades hasta 3 años. Fincas VAQUER. 235155. (27)

FLAYA DE PALMA, fabuloso apartamento en primera línea, 2 dormitorios dobles, baño y aseó, 25 mts, terraza, todo exterior, aparcamiento opcional, nuevo a estrenar, 2.500.000,- facilidades. A. OLIVER. 212540. (23)

APARTAMENTO lujo, urbanización Las Palmeras, 2 dormitorios con armarios empotrados, 2 baños completos, cocina amueblada, con electrodomésticos, aire acondicionado, hilo musical. Pescetas: 1.450.000, facilidades. J. FERRA. 468510. (37)

# anuncios económicos



## 7 APARTAMENTOS

VENDO apartamento de 3 dorm., 3 terrazas, baño, cocina a 150 m. de la playa con vistas al mar en Palma Nova, completamente amueblado. Ptas. 1.650.000. 221688. (26)

SANTA PONSÀ, apartamento dos dormitorios, frente Club Náutico, salón amplio, chimenea, vistas magníficas, aparcamiento, trastero. 1.975.000. 217574. (17)

APARTAMENTO zona Costa D'En Blanes, borde mar. Desde 1.575.000 a 3.500.000. MARQUES. 210771. (14)

APARTAMENTOS Roca Marina, 2 y 3 dormitorios, 2.250.000 y 3.000.000 ptas. MARQUES. 210771. (13)

## 8 CASAS Y PISOS

CALLE INDUSTRIA, orientación sur, Exentos contribución, 3 y 4 dormitorios, baño y aseo, Garaje opcional. Precio desde pesetas 1.700.000. Contrato 250.000 pts. Resto a convenir. Telf. 297388-252670. (27)

REYES CATOLICOS, pisos 3 y 4 dormitorios, baño y aseo terrazas, precio desde 2.000.000 ptas. Contrato 250.000 ptas., resto a convenir. Tels.: 297388-252670. (24)

AVENIDA MEDICO DARDER, (Bar Güell) terminado a estrenar, 4 dormitorios, 2 baños, precio pesetas 4.000.000, entrada pesetas 900.000, resto a convenir. Telf. 297388-252670. (25)

C/. INDUSTRIA directamente del constructor, magnífico chaflán, orientación Sur, 4 dormitorios dobles, 3 baños, precio pesetas 2.600.000, entrada 500.000 ptas., resto a convenir. Teléfono 297388-252670. (26)

MAGNIFICO ático, a estrenar zona «Hiper», vista panorámica, 2 baños completos, 3 dormitorios, terrazas. Precio: 1.800.000, entrada 800.000. Resto a convenir. Tlf.: 297388-252670. (25)

MAGNIFICOS pisos vista a mar, acabados de lujo, 140 m<sup>2</sup>, 4 dormitorios, armarios empotrados, 2 baños, precio: 2.780.000 ptas. condiciones a convenir. Tlf.: 297388-252670. (26)

MAGNIFICO ATICO a estrenar, zona Tenis, grandes terrazas, 4 dormitorios, baño, etc. Precio: 2.500.000 ptas. Facilidades. Telf. 297388-252670. (19)

ATICO a estrenar, zona Blanquerna, gran terraza, 4 dormitorios, baño y aseo. Precio: 2.000.000. Facilidades. Telf. 297388-252670. (18)

BAJOS en Son Armadams 4 dorm., baño, sala-comedor, cocina con despensa, terraza. Precio: 1.250.000 Ptas. A BENNASSAR. Tlf.: 461450. (20)

FL. 9.º Paseo Marítimo, vista maravillosa, 1 dorm., sala-comedor, grande, cocina, baño, terraza. Precio: 1.600.000 ptas. A BENNASSAR. Teléfono: 461450. (21)

PISOS Avda. San Fernando, 3 y 4 dorm., baño, aseo, sala-comedor, etc. Precio: 2.000.000, 2.300.000 y 2.550.000 Ptas. A BENNASSAR. Telf.: 461450. (22)

EDIFICIO Panams Cala Mayor, estudios planta 10.º. Precio: 875.000 y 400.000 Ptas. A BENNASSAR. Tlf.: 461450. (17)

ATICO zona Pl. Pedro Garau, 3 dorm., grandes sala-comedor, aire acondicionado, cocina completamente amueblada, baño aseo, calefacción, 100 m<sup>2</sup>. Terraza. Precio: 3.400.000 Ptas. A BENNASSAR. Telf.: 461450. (30)

PISOS Pl. Fleming, 4 dorm., baño, aseo, sala-comedor, calefacción individual. Precio: 2.800.000 Ptas. A BENNASSAR. Tlf.: 461450. (21)

ATICOS C/. Industria, 3 y 4 dorm., baño, aseo, sala-comedor, amplias terrazas. Precio: 3.000.000 Ptas. A BENNASSAR. Tlf.: 461450. (21)

FISO Pl. 1.ª 170 m<sup>2</sup>. Avda. Comde Sallent, 5 dorm., baño, aseo, salón, comedor, etc. Precio: 3.000.000 Ptas. A BENNASSAR. Tlf.: 461450. (23)

SON DAMETO, Pl. 6.ª 100 m<sup>2</sup>, 4 dorm., 2 baños, 1 aseo, sala-comedor, cocina amueblada rodeada terrazas, calefacción individual a gas, aparcamiento. Precio: 5.000.000 Ptas. A BENNASSAR. Tlf.: 461450. (30)

ZONA HIPER terminado a estrenar, 3 dormitorios, armarios empotrados, baño, etc. 1.050.000 Ptas., entrada 400.000 Ptas., resto a convenir. Tlf.: 297388-252670. (21)

PISOS terminados, Marqués de la Cenía, 5 dormitorios, 3 baños, sala-comedor, cocina, terraza. Precio: 7.500.000 y 8.500.000, aparcamiento opcional. A BENNASSAR. Tlf.: 461450. (25)

JUNTO Plaza Madrid, pisos y áticos de 3 y 4 dormitorios, precio: 1.700.000 ptas. facilidades. Entrada 170.000, resto grandes facilidades. Tlf.: 297388-252670. (24)

SANTA CATALINA, 4 dormitorios, 2 baños, cocina, despensa, etc. Pesetas: 2.250.000. Amplias facilidades. Fincas VAQUER. Telf. 235155. (17)

TENIS, piso de lujo, 4 dormitorios, 2 baños, aseo, ducha, amplia sala-comedor con chimenea, calefacción, garaje, etc. Pesetas 4.000.000. Fincas VAQUER. Telf. 235155. (25)

SOBREÁTICO, zona Avenida, 3 dormitorios, baño, aseo- ducha, vistas al mar, etc. Ptas.: 2.500.000. Facilidades convenir Fincas VAQUER. Telf. 235155 (20)

CERCA CALLE INDUSTRIA 3 dormitorios, baño, sala-comedor, cocina, etc. Ptas. 1.450.000. Entrada 400.000. Resto 10 años. Fincas VAQUER. Teléfono: 235155. (21)

SON ARMADANS, pisos y áticos, 4 dormitorios, 2 baños, aseo- ducha, amplia sala-comedor, calefacción, suelo parquet, buena construcción. Pesetas desde: 2.900.000. Entrada 500.000. Resto 10 años. Fincas VAQUER. Telf. 235155. (32)

VENDO piso lujo en C/. Marqués Cenía y Paseo Marítimo de 4 a 6 dormitorios, 3 baños, zona ajardinada. Informes C/. Aragón. 6. Tlf.: 462558. (25)

VENDO 3 últimos pisos en C/. Aragón n.º 50 de 4 dormitorios, 2 baños, precio: 2.600.000 ptas. Informes, C/. Aragón n.º 6. Telf.: 462558. (26)

ZONA GENERAL RIERA, piso 1.º, 4 dormitorios, baño, aseo, sala-comedor, 80 m<sup>2</sup> terraza, 1.800.000. Telf. 291445. (17)

ZONA TENIS, Atico Duplex, 4 dorm., 2 baños, aseo, sala-comedor, 3 terrazas, 3.900.000.- Telf. 291445. (17)

ZONA SON ARMADANS, Piso 4 dormitorios, baño, aseo, sala-comedor, 2.600.000. Telf. 291445. (13)

ZONA FORTI, Piso 3 dormitorios, 2 baños, sala-comedor, cocina, 1.300.000. Telf. 291445. (13)

PISO ES FORTI, 3 dormitorios dobles, 2 baños completos, armarios empotrados, sala-comedor espaciosa, cocina, balcón, lavadero con galería. Precio: 1.450.000 ptas. Facilidades, 277676. (24)

ATICO SON COTONER, 3 dormitorios, baño, sala-comedor, cocina, lavadero, terraza, mucho sol, 1.480.000 ptas. Facilidades 15 años. Telf. 277676. (20)

ZONA Plaza Toros, Pisos 3 dormitorios, baño y aseo, cocina salón-comedor. Precio 1.490.000, entrada 300.000 ptas., facilidades. PERELLO. 463248. (21)

ZONA Archiduque Luis Salvador Pisos 3 dormitorios. Precios: 1.250.000 pesetas, entrada 300.000 ptas., resto grandes facilidades. PERELLO. 463248. (18)

ZONA CRUZ ROJA Pisos y áticos 4 dormitorios, 2 baños salón comedor, cocina. Precio desde 1.900.000 ptas., entrada 300 mil ptas., resto 10 años. PERELLO. 463248. (26)

ZONA PEDRO GARAU, Piso 3.º sin ascensor, piso por planta, 3 dormitorios dobles, baño y aseo, buenos acabados. Precio: 1.800.000 ptas., facilidades. PERELLO. 463248. (24)

ARAGON, Sobreático 3 dormitorios, cocina amueblada con despensa, baño y aseo, grandiosa terraza, precio 1.800.000 ptas., facilidades 5 años. PERELLO. 463248. (21)

CAMP REDO, Piso 1.º con terraza, 3 dormitorios, baño, cocina, salón comedor, buena orientación, próxima terminación. Precio: 1.250.000 ptas. Facilidades. PERELLO. 463248. (22)

ZONA 31 de Diciembre, Pisos y áticos de lujo, 4 dormitorios, 3 baños, salón comedor con chimenea, cocina amueblada, calefacción individual suelo de mármol. Precio 3.400.000 ptas., aparcamiento incluido, facilidades. PERELLO. 463248. (32)

ZONA Plaza España, Pisos y áticos, 4 dormitorios dobles, armarios, gran salón comedor, cocina-office amueblada, 2 y 3 baños, calefacción individual, perfectos acabados. Precios desde 3.200.000 ptas. hasta 3.500.000 ptas., facilidades. PERELLO. 463248. (34)

LA BONANOVA, Magnífico piso 3 dormitorios, 2 baños, gran terraza, vista a la bahía, calefacción apartamiento incluido, buenos acabados, precio 3.200.000 ptas. PERELLO. 463248. (24)

ZONA Plaza Toros, Piso 4 dormitorios, baño y aseo, sol, suelos de cerámica, precio 1.900.000 ptas., entrada 500.000 ptas. PERELLO. 463248. (21)

SON ARMADANS, Vendo pisos y sobreático, de 3, 4 y 5 dormitorios, 3 baños, vista al mar, calefacción, muy buenos acabados, precio desde: 2.800.000 ptas., a convenir. PERELLO. 463248. (29)

ZONA Grad. Riera, Piso 3 dormitorios, 2 baños, cocina completamente amueblada, buenos acabados, precio 2.300.000 ptas. PERELLO. 463248. (18)

VIVIENDA, despachos o negocio, entresuelo 150 m<sup>2</sup>, buena situación, finca nueva de calidad. Informes: 212540. (15)

BLANQUERNA, piso 4 dormitorios, 140 m<sup>2</sup>, baño, aseo- ducha, gran sala-comedor, cocina armario, galería, distribuidor amplio, sin pasillo, 3.300.000, entrada 1.000.000, resto facilidades. A. OLIVER. 212540. (37)

SANTA CATALINA, pisos de 3 y 4 dormitorios, baño y aseo, terraza, sala-comedor, cocina, suelos cerámica, madera noble, entrega llaves inmediata, desde 2.250.000. Entrada 300 m<sup>2</sup>, resto 2 años y préstamo. A. OLIVER. 212540. (34)

PASEO MALLORCA, piso 9 años, 130 m<sup>2</sup>, 4 dormitorios, 2 baños, sala-comedor, cocina office, calefacción, orientación sur. 3.600.000, entrada Un millón, resto convenir. A. OLIVER. 212540. (27)

ZONA CRUZ ROJA, piso 4 dormitorios, gran sala-comedor, 2 baños, armarios empotrados, galería, cocina, etc., todo exterior. 2.300.000, entrada 700.000 resto 11 años. A. OLIVER. 212540. (28)

ZONA PLAZA PARIS tercer piso 135 m<sup>2</sup>, 4 dormitorios, 2 baños, sala-comedor, cocina, galería, terraza, orientación sur, todo exterior, nuevo a estrenar, 2.500.000, facilidades. A. OLIVER. 212540. (30)

SOBREÁTICO, calle General Riera, esquina Bokero, orientación sur-este, soleado, muy buenas vistas, 3 dormitorios, gran sala-comedor, galería cubierta, terraza, etc. 1.700.000, entrada 500.000, resto facilidades. A. OLIVER. 212540. (31)

FORTI, pisos 4 y 3 dormitorios dobles, baño y aseo, cocina muy amplia, galería, gran sala-comedor, buenos acabados, precio desde 1.750.000, entrada 30 %, resto a convenir. A. OLIVER. 212540. (30)

C/. FATIMA, piso buenos acabados, nuevo a estrenar, vivienda por planta, aire acondicionado, 170 m<sup>2</sup>, 4 dormitorios, 2 baños, gran sala-comedor, cocina espaciosa todo exterior. 3.500.000, facilidades. A. OLIVER. 212540. (31)

ZONA 31 DICIEMBRE, ático, 4 dormitorios dobles, 2 baños completos, gran sala-comedor, cocina amueblada completamente, galería cubierta, calefacción individual a gas. Ptas. 4.400.000. Facilidades. J. FERRA. 463510. (28)

ZONA FORTI, ático 3 dormitorios, 1 baño completo, 1 aseo con ducha, cocina con muebles bajos y fregadero, terraza, previsto calor negro. Pesetas 1.500.000.- Facilidades. J. FERRA. 463510. (28)

VENDO PISO de 4 dormitorios, 2 baños, armarios empotrados, calefacción individual, soleado. Héroes de Manacor. Ptas. 2.400.000. 221688. (18)

VENDO ATICO de 3 dormitorios, armarios empotrados, calefacción individual, buena terraza, muy soleado. Héroes de Manacor. Pesetas 2.200.000.- 221688. (19)

VENDO PISO a estrenar en zona Forti, de 3 dormitorios, armarios empotrados, 2.200.000. 221688. (17)

VENDO en zona General Riera, piso de 4 dormitorios, baño y aseo, con terraza 80 m<sup>2</sup> pesetas 1.850.000 221688. (18)

VENDO ATICO de 4 dormitorios, 2 baños, cocina con lavavajillas, horno eléctrico, terraza de 50 m<sup>2</sup> muy soleado en zona Pl. Madrid. Ptas. 2.700.000. 221688. (24)

VENDO PISO de 4 dormitorios, baño y aseo, en calle Salvá, Ptas. 2.100.000. 221688. (14)

VENDO de 3 dormitorios, armarios empotrados, 2 baños, calefacción, piso en calle Juan Munar, Ptas. 1.950.000. 221688. (17)

VENDO PISO de 3 dormitorios, baño y aseo en C/ Padre Vives con vista al mar, 6.º piso, pesetas. 1.750.000. 221688. (21)

VENDO PISOS de 4 dormitorios, baño y aseo, armarios empotrados, terminados en mayo de 1979, exentos de contribución, con garantía del Estado, Firma contrato 500 mil ptas. 221688. (28)

VENDO PISO de 3 dormitorios a estrenar en calle Francisco Martí Mora. Ptas. 1.150.000. 221688. (15)

VENDO ATICO de 2 dormitorios amplios, cocina amplia, terraza, en zona Pl. Pedro Garau, Ptas. 2.21688. (17)

PEDRO GARAU, sobreático tres dormitorios, terrazas amplias, vistas, sol. 1.675.000. 217574. (11)

BARTOLOME POU, 4 dormitorios, 2.350.000. Columnas, ático, 4 dormitorios, 1.800.000. Son Dameto, 4 dormitorios, terrazas, 4.600.000. Otras zonas. Telf.: 250213. (20)

AMANEGER: Solar edifi. cable esquina, 2.600 m<sup>2</sup>. Posibilidad división en 2.600 ptas. m<sup>2</sup> Facilidades. MARQUES. 210771. (11)

GENERAL RIERA: 3 dormitorios, 1.600.000 4 dormitorios, 1.875.000, facilidades. MARQUES. 210771. (11)

BARTOLOME POU: Atico 4 dormitorios, mucho sol, buen estado, 2.300.000, facilidades. MARQUES. 210771. (13)

ZONA BLANQUERNA: 3 dormitorios, 1.750.000, 4 dormitorios, 2.250.000, facilidades. MARQUES. 210771. (11)

ZONA FORTI: 3 dormitorios, 1.600.000, 4 dormitorios, 2.110.000, facilidades. MARQUES. 210771. (11)

SON DAMETO: 4 dormitorios, piso por planta, parquet, aire acondicionado, 3.900.000, facilidades. MARQUES. 210771. (14)

PLAZA TOROS: 3 dormitorios, 1.250.000, 4 dormitorios, 1.800.000, facilidades. MARQUES. 210771. (11)

AVDA ARGENTINA - Jaime III: Despacho 3 de pendencias terminado, 4.200.000 ptas. Facilidades. MARQUES. 210771. (13)

SON ARMADANS: 4 dormitorios, 2.600.000, 25 % entrada, 25 % llaves, resto 10 años. MARQUES. 210771. (13)

ZONA ESTACIONES, 3 y 4 dormitorios, desde Dos millones 100.000, terminados. Facilidades. MARQUES. 210771. (12)

ZONA FLEMING, 3 y 4 dormitorios, 2.100.000 y Dos millones 700.000. Facilitades. MARQUES. 210771. (12)

ZONA PLAZA COLUMNAS 3 y 4 dormitorios, terminados, pesetas 1.800.000 y 2.500.000. MARQUES. 210771. (14)

ZONA GENERAL RIERA, Precioso piso, 3 dormitorios, sol, decorado, calefacción individual, 1.850.000 850.000 entrada, resto muchas facilidades. MARQUES. 210771. (19)

RAFAL, Vivienda planta baja (con pisos encima), 3 dormitorios, 1.000.000, 500.000 entrada, Resto facilidades. MARQUES. 210771. (16)

PISO Héroes de Manacor, 4 dormitorios, 1.500.000 ptas. MARQUES. 223719. (10)

INMOBILIARIA FELIX Avda. JAIME III, 17-3.º Telf. 217122

ATICO A ESTRENAR calle Industria, trato directo, 6 dormitorios, baño y aseo, grandes terrazas. Precio: 3.000.000.- Condiciones a convenir. Telf. 297388-252670. (28)

ARAGON, Pisos de 3 y 4 dormitorios, bien situados. Precio desde 1.600.000. Telf. 282180. (14)

ARAGON, Piso usado construcción del 73, de 140 m<sup>2</sup>, 4 dormitorios, cocina amueblada y varios extras más. 2.200.000.- Facilidades 10 años. Telf. 282180. (21)

BALMES-ARAGON, Piso de 3 dormitorios, cocina amueblada completa, gas ciudad, Orientación sur. Precio: 1.900.000.- Facilidades 10 años. Telf. 282180. (20)

AVENIDA ARGENTINA, Piso 140 m<sup>2</sup>, 4 dormitorios, un baño, 3 aseos- ducha, sala-comedor, gran terraza, cocina amueblada, 3.000.000.- Facilidades. Telf. 282180. (22)

PISOS ZONA FORTI en construcción, entrega inmediata, de 3 y 4 dormitorios. Entrada a convenir y resto torios. 1.600.000 y 2.100.000 a pagar 11 años. Telf. 282180. (27)

BALMES, Pisos 4 dormitorios, 2 baños, 2.700.000.- Telf. 282180. (10)

GENERAL RIERA, Pisos 4 dormitorios, 2 baños, cocina con despensa 2.600.000. Telf. 282180. (13)

DIRECTAMENTE DEL CONSTRUCTOR pisos y áticos de 3 y 4 dormitorios, 2 baños, exentos contribución aparcamiento opcional zona Eusebic Estada contrato 150.000 ptas. resto a convenir. Teléfonos: 29.73.88 - 25.26.70.

CALLE INDUSTRIA Directamente del constructor, grandes pisos, 3 y 4 dormitorios dobles, 2 baños, grandes terrazas. Precio: 1.800.000.- ptas. Contrato 250.000.- ptas. Resto a convenir. Teléfonos: 29.73.88 - 25.26.70.

VENDO PISO En Avda. Jaime III, 2 dormitorios, salón-comedor, baño, aseo, cocina y galería, calefacción individual, con aparcamiento. 4.000.000 ptas. Informes Avda. Jaime III, 24, 2.º, A. De 6 a 8 horas. O teléfono: 22.32.63.

ATICO GENERAL RIERA, 3 dormitorios, cocina equipada, incluidos algunos muebles. Usado. Se entrega remozado, gran terraza, 1.500.000. Telf. 282180. (19)

ELIJA SU PISO donde más le guste y por el precio que guste. Nosotros estudiamos su caso y le ayudamos a pagarlo en 10 años. Telf. 282180. (28)

ATICO de 3 dormitorios final Héroes de Manacor, terrazas grandes, buena orientación. Precio: 1.600.000.- pesetas. Facilidades. OLIVER MATEU. Telf. 210640. (20)

PISO de 4 dormitorios en principio calle Ramón Muntaner, baño y aseo, mucho sol, ascensor. Precio: 2.000.000.- pesetas. Facilidades. OLIVER MATEU. Telf. 210640. (23)

PISO zona Puente Tren, 2 dormitorios dobles, baño completo, ascensor, sin portería. Precio: 1.300.000 ptas. Facilidades. OLIVER MATEU. Telf. 210640. (20)

PISO 4º junto Plaza Columnas, 2 dormitorios dobles, cocina grande, baño completo, ascensor, mucho sol. Precio: 900.000.- ptas. contado. OLIVER MATEU. Telf. 210640. (23)

ZONA PLAZA TOROS Piso 3 dormitorios, baño, sala comedor, cocina amueblada, muy soleado, entrada 400.000 Ptas. Mensualidades de 10.000 a 12.000 Ptas. PERELLO. 463248.

SE TRASPASA, bar-restaurante, C/ Collureu, haciendo esquina, rentabilidad asegurada. Ptas. 1.600.000, facilidades. J. FERRA. 463510. (16)

TRASPASA restaurante con mucha clientela, muy conocido, bien instalado y equipado. Precio interesante. OLIVER MATEU. Telf. 210640. (17)

TRASPASA, bar-restaurante, C/ Collureu, haciendo esquina, rentabilidad asegurada. Ptas. 1.600.000, facilidades. J. FERRA. 463510. (16)

TRASPASA restaurante con mucha clientela, muy conocido, bien instalado y equipado. Precio interesante. OLIVER MATEU. Telf. 210640. (17)

## 9 TRASPASOS

DIRECTAMENTE DEL CONSTRUCTOR pisos y áticos de 3 y 4 dormitorios, 2 baños, exentos contribución aparcamiento opcional zona Eusebic Estada contrato 150.000 ptas. resto a convenir. Teléfonos: 29.73.88 - 25.26.70.

CALLE INDUSTRIA Directamente del constructor, grandes pisos, 3 y 4 dormitorios dobles, 2 baños, grandes terrazas. Precio: 1.800.000.- ptas. Contrato 250.000.- ptas. Resto a convenir. Teléfonos: 29.73.88 - 25.26.70.

VENDO PISO En Avda. Jaime III, 2 dormitorios, salón-comedor, baño, aseo, cocina y galería, calefacción individual, con aparcamiento. 4.000.000 ptas. Informes Avda. Jaime III, 24, 2.º, A. De 6 a 8 horas. O teléfono: 22.32.63.

## LA INDIOTERIA vendo solar 768 m<sup>2</sup>, vallado, cisterna, estanque, agua corriente, 965.000 ptas. Facilidades. 462148, a partir de 2 tarde. (20)

PARTICULAR vende solar de 200 m<sup>2</sup>, con planta baja, en C/ Rosñol, frente a Lírico Palace. Informes: Telf.: 299572. (19)

SE VENDE solar en Son Flor, agua, luz alcantariado, cerrado. Telf. 266110. (12)

SE VENDE solar en Polígono La Paz, de 1.290 m<sup>2</sup>. Informes: Telf. 232986. (12)

SE VENDE solar en Son Flor, agua, luz alcantariado, cerrado. Telf. 266110. (12)

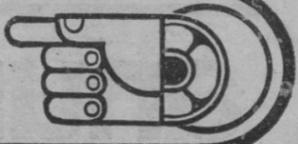
SE VENDE solar en Polígono La Paz, de 1.290 m<sup>2</sup>. Informes: Telf. 232986. (12)

SE VENDE solar en Son Flor, agua, luz alcantariado, cerrado. Telf. 266110. (12)

SE VENDE solar en Polígono La Paz, de 1.290 m<sup>2</sup>. Informes: Telf. 232986. (12)

SE VENDE solar en Son Flor, agua, luz alcantariado, cerrado. Telf. 266110. (12)

# anuncios económicos



## 3 LOCALES Y DESPACHOS

**SE ALQUILA** local para almacén muy grande, mucha claridad y mucha ventilación, en zona Forti, nuevo, para visitario de 1 a 2 y de 7 a 8. Señor Seijas, Teniente Jofre, núm. 18, 1.º (32)

**ALQUILO** localito 4.000 pts. Fray Antonio Llinás, 16 (10)

**ALQUILO** local 6.000. Rafael, apto negocio 284673 (10)

**ALQUILO** céntrico despacho 2.º piso, 100 metros zona San Miguel, 6.000 pts propio sala reuniones, almacén o academia. Telf.: 225536. (20)

**SE VENDE** o alquila despacho Plaza Madrid, Inf.: 280449 - 283084. (10)

**ALQUILO** local grande zona Forti, apto almacén o negocio, 5.000 pts. Informes: Alférez Ocaza Gual, 33, bajos. (17)

**MAGNIFICO** local de alquiler, de tres plantas, sótano 250 m., tienda 125 m. y entresuelo 125 m. en P.º Madrid. Tlfno.: 280449 - 283084 (23)

**LOCAL** con sótano y altillo en el centro de Palma, decorado, teléfono. Precio: 12.000.000,- ptas. Facilidades. OLIVER MATEU. Telf. 210640. (20)

## OPORTUNIDAD

Nave industrial, 2.700 m<sup>2</sup>, edificación sobre solar de 20.000 m<sup>2</sup>, a unos 12 kms. de Palma, junto carretera Sóller, con transformador electricidad y fuerza motriz, agua. Informes Tlf.: 464200 horas oficina Después estas horas Tlf.: 213135.

## NECESITA UD.

**VENDER, COMPRAR, ALQUILAR, TRASPASAR?**

## AGUDA A NUESTRA SECCION DE ANUNCIOS CLASIFICADOS

**EL MEJOR VINCULO ENTRE V.D. Y EL CLIENTE.**

## 4 FINCAS

**VALLDEMOSSA** Casa de campo con 1/4 cuarterada terreno, luz y carretera. 2.500.000 pts. Facilidades. Telf. 227794 (16)

**RUSTICAS** en Aiaró, Agrada, Biniali, Calviá, Dejá, Esporlas, Lluchmayor, Sóller, Orient, Andraitx, de diferente extensión y precio. Telf.: 227077 (19)

**RUSTICA** de 430 con tres manantiales, pozo, electricidad, casas señoriales. Tlf.: 227077 (12)

**RUSTICA** de 900 cuarteradas con pozo 100.000 metros, mucha caza. Tlf.: 227077 (12)

**PARTICULAR** Lluchmayor vendiendo terreno con varios árboles, muy buena vista, bien situado facilidades hasta 3 años. Telfono: 214311. (18)

**PARTICULAR** Consell: vendiendo finca rústica, con permiso edificar muy bien situada, sin entrada facilidades, hasta 4 años. Teléfono: 214311. (19)

**PARTICULAR** vendiendo cerca Sta. Ponsa, parcela 4.000 m<sup>2</sup>. Teléfono: 239523. (10)

**PARTICULAR** vendiendo dos cuarteradas, almendros, entre Sta. María y Consell. Facilidades. Tlfno.: 630153. (13)

**PARTICULAR** Lluchmayor: vendiendo finca rústica con caseta, árboles muy bien situada, facilidades. Tlfno.: 214311. (14)

**ALQUILO** pequeño, bajos, solo matrimonio. Fray Antonio Llinás, 16. (10)

**ALQUILO** piso nuevo sin muebles, tres habitaciones, salón, cuarto de baño, servicio, cocina amueblada, terraza 80 metros cuadrados, Bernardo Calvet-Héroles Manacor, Tel. 271187 de 14 a 16 horas. (28)

**CALA MAYOR:** mini estudio amueblado, nevera, sin cocina, 4.200. Razón: 289607. (11)

**PORTO PI,** Casa jardín amueblada, 12.000, terraza, tranquilo, Olmor 43. (10)

**SON GOTLEU,** 3 dormitorios, amueblado, Fantástico, 6.000, Olmos 43. (10)

**ALQUILO** apartamento amueblado a estrenar con teléfono, 3 dormitorios, zona Palma Nova, 210322. (12)

**ALQUILO** piso sin muebles, 3 dormitorios, zona Paseo del Borne, 210322. (11)

## LA VILETA

Apartamento amueblado para dos personas, última planta, calefacción central, apartamento cubierto, basurero automático, jardín, piscina, restaurante. Llamar antes de las 10.30, mañana. 236969.

## ALQUILARIA HOTEL

EN PLAYA DE PALMA (100 a 200 PLAZAS) APARTADO 69 CAN PASTILLA

## 6 CHALETS

**URBANIZACION** Sol de Ma llorca, Chalets excelente calidad, Estilo ibicenco. Todos los servicios. Teléfono 681398. (14)

**ALQUILAMOS** chalet, Santa Ponsa, Club Náutico, fantástico amueblado, 4 dormitorios, gran jardín, vistas mucho sol, aire acondicionado. Tlf.: 221202

**ALQUILAMOS** chalet Arenal, Club Náutico, 4 dormitorios, 3 baños, jardín, terraza con vistas. Precio interesante, 221202. (16)

**ZONA PLAZA DE TOROS.** Planta baja tipo chalet, bien conservado en solar de 220 m<sup>2</sup>, jardín, 4 dormitorios, baño, trastero, terraza cubierta, otras dependencias, 3.250.000 pts. Telf. 227794. (28)

**CALA LLOBARTS:** chalet 900 m<sup>2</sup>, jardín y huerto, 3 dormitorios, calor negro, baño, comedor con chimenea, cocina y terraza cubierta, precio: 2.100.000, Tlfno.: 274467, noches. (25)

## OCASION

vendo chalet en construcción en La Cabaneta, salón 800 m<sup>2</sup>, 4 dormitorios, piscina, etc. Precio: 1.600.000. Teléfono: 256211.

## 7 APARTAMENTOS

**EL ARENAL,** Apartamento segunda línea, 4 dormitorios, baño y aseo, espaciosa cocina, gran terraza, galería, 2.500.000 pts. Facilidades. Telf. 227794. (20)

**ESTUDIO** en Edificio Panam en Cala Mayor, 300 mil pts. Telf. 630398. (11)

**APARTAMENTO** Palma Nova, 3 dormitorios dobles, espléndida situación, vista al mar. Tlf.: 222598. (13)

**APARTAMENTO ARENAL.** Sala comedor con calefacción, 2 habitaciones, baño completo, cocina, terraza 20 mts, amueblado, 1.300.000 pts. Teléfono 279355. (19)

**PASEO MARITIMO:** vendiendo precioso apartamento, fabulosa vista bahía, piscina, teléfono, jardín. Corriente 125-220, 3 habitaciones, 3 armarios empotrados, cocina completamente amueblada, equipada, salón comedor, baño completo, terraza, suelo parquet, empapelado paredes y techos. Todo nuevo, mobiliario, decoración, tapicería de calidad. Todo a estrenar, televisión, radiocasette, tocadiscos, vajilla completa Bidaosa (nueva). Precio 2.500.000 pts. Condiciones a convenir. Teléfonos 292490-283925. (60)

**SE VENDE** piso con peluquería, Precio: 1.450.000, Telf. 277630. (10)

**SE VENDE** piso con peluquería, Precio: 1.450.000, Telf. 277630. (10)

**BONANOVA:** vendiendo piso estrenar, con aparcamiento a situación inmejorable. Tlf.: 230878 - 262218. (10)

**VENDO PISO** en Barcelona, aceptaría piso en Palma, valor dos millones y medio. Telf. 463835. De 18 a 20 horas. (18)

**ZONA GRAL. RIERA,** últimos pisos terminados, 3 dormitorios 1.050.000 pts. Telf. 463249. (12)

**CON** General Riera, 6 dormitorios, 3 baños, 3 dormitorios. Desde 1.000.000 pts. Tlf. 463249. (19)

**EL ARENAL** vendiendo piso 1.ª línea, cerca Club Náutico, 180 mts., 4 dormitorios. Telfs: 264071-261172. (16)

**PROPIETARIOS** Precisamos apartamentos, etc., para alquiler o venta con o sin muebles, todas zonas. A. LABRES Telf. 212256. 212338. (20)

**COMPRO PISO** de 1 ó 2 dormitorios. Llamar de 14 a 15 h. al Telf. 464255. (16)

**EN SON KIGALA** se venden pisos 130.000 pts entrada y 500 mensuales, llaves en mano. Informes: Jaime III, núm. 23, 4.º-2.º. Telf.: 281308. (24)

**ZONA** Plaza Columnas, vendiendo 4 dormitorios, 150 metros, 2 baños, todo exterior, ocasión. 2.150.000. Informes: 229594. (17)

**PARTICULAR** vendiendo piso 7.º Avda. Argentina, 3 dormitorios, salón comedor, baño, aseo, solado, totalmente decorado, precio 1.950.000, llamar tardes. Telf.: 284319. (21)

**VENDO** piso lujo zona Fleming, 1.900.000. Telf.: 240450. Lunes a viernes. (11)

**PLANTA BAJA** con pequeño jardín y un piso, zona Cardenal Reig. Muy buen estado. 4.200.000 Ptas. Ideal para vivir independiente sin gastos ni molestias comunidad. Telf.: 223633. (27)

**LA VILETA,** Pisos próxima terminación, 3 dormitorios, estudio, sala comedor, terraza, 1.550.000 pts. entrada desde 50.000, resto a convenir. Teléfono: 227794. (21)

**ZONA AVENIDAS,** Pisos 4 dormitorios, aseo, terraza. Desde 2.380.000 pts. Teléfono 227794. Facilidades. (13)

**ARAGON,** pisos llaves en mano, 4 dormitorios, baño y aseo, calefacción individual, construcción de clase, desde 3.200.000 pts. facilidades. Telf. 227794. (21)

**ZONA** Pedro Garau, piso usado, 3ª planta, sin ascensor, 4 dormitorios, sala y comedor, baño, muy espacioso y bien conservado, 1.500.000 pts. Teléfono 227794. (24)

**ZONA PL. ESPAÑA,** Vendemos pisos terminados, 4 dormitorios, áticos, apartamentos y locales comerciales. Facilidades de pago. Informes: Eusebio Estada, 21. Telf.: 280523. Sábados tarde y domingos mañana abierto. (28)

**ZONA** Plaza Toros, vendiendo pisos y apartamentos, C./ Arquitecto Bennassar. Informes: 221445. (12)

**VENDO** casa con jardín en Son Rapinya, solar 420 m, 3 dormitorios dobles, 2 baños, gran salón comedor empapelado, cocina con armarios y despensa, sistema, teléfono, instalación para calefacción eléctrica y gas ciudad. Precio 5.000.000, Telf. 224176. De 5 a 8. (41)

**SE VENDE** piso con peluquería, Precio: 1.450.000, Telf. 277630. (10)

**ZONA** GENERAL RIERA, Gran variedad pisos y áticos todos precios, 210322. (11)

**ZONA** EUSEBIO ESTADA, Piso 2 dormitorios, 1.100.000,- Facilidades, 210322. (10)

**ZONA** COLUMNAS, Pisos 4 dormitorios desde 1 millón 950.000, Facilidades, 210322. (10)

**SOBREAITICO** zona General Riera, vistas despejadas, 2 habitaciones dobles salón comedor, cocina, baño, terraza y galería, 900.000 pts., con facilidades. Telf.: 298017. (22)

**ATICO.** Zona Blanquerna, terraza y salón muy grande, 3 dorm. dobles, 1 baño grande, parquet, cocina amueblada, teléfono. Mucho sol. Telf. oficina: 212970, Casa 255393. (25)

**LUIS VIVES** frente colegio, particular, vendiendo sobreático soñado. Tres dormitorios, sala-comedor con balcón, baño completo, cocina equipada con galería, recibidor con teléfono. Ptas. 1.650.000. Informes: 224255 - 263993 (27)

**ATICO** en Colliure, 3 habitaciones, cocina amueblada, enmoquetado, teléfono y dotado de fuerza motriz. 1.000.000. Telf.: 294035. (17)

**ATICO** en Colliure, 2 habitaciones, dos terrazas. 800.000. Telf.: 294035. (10)

**ARQUITECTO BENNASAR,** 54. Pisos lujo tres dormitorios dobles dos baños, cuatro grandes armarios empotrados, gran despensa, cocina superamueblada, persianas enrollables aluminio, distribución optima, orientación sur. pta. para garaje incluida desde pesetas 2.600.000. Aticos grandes terrazas con parrilla para 15 años facilidades. Exentos contribución e impuestos. VEDLOS diariamente de 11 a 1 MARCOBRA teléfono: 225811. (60)

**PARTICULAR** vendiendo piso nuevo, detrás Plaza Toros, listo para habitar, 3 habitaciones. Ptas: 1.300.000, contado. Teléfono: 291456. (17)

**SE VENDE** piso, 3 dormitorios, sala comedor, cocina, terraza, etc... 1.350.000 ptas. Teléfono 277630. (14)

**PARTICULAR,** 8.º piso, empapelado, terraza sobre plaza Madrid, 4 habitaciones, armarios empotrados, sala-comedor baño cerámico aseo cocina amueblada, 2.400.000. Telf. 28516 tardes (22)

**ZONA** HEROES DE MANACOR, Piso 4 dormitorios, 1.750.000, Facilidades, 210322. (10)

**ZONA** GENERAL RIERA, Gran variedad pisos y áticos todos precios, 210322. (11)

**ZONA** EUSEBIO ESTADA, Piso 2 dormitorios, 1.100.000,- Facilidades, 210322. (10)

**ZONA** COLUMNAS, Pisos 4 dormitorios desde 1 millón 950.000, Facilidades, 210322. (10)

**BONANOVA:** vendiendo piso estrenar, con aparcamiento a situación inmejorable. Tlf.: 230878 - 262218. (10)

## GRAN OCASION

Extranjero vende ático en Pza. Hornabeque: Recibidor, 3 dormitorios, comedor con terraza, vistas panorámicas, cocina-office, 2 baños y aseo, calefacción individual, hilo musical. Precio: 2.950.000 Ptas. Facilidades 8 años. Tlf.: 237066 de 8 a 11 y det 15 a 18 h.

**URGENTE POR MAR-CHAR AL EXTRANJERO.**

## ATICO SON ARMADANS

Amueblado y decorado lujo, buena vista, tres dormitorios, dos baños, calefacción, teléfono, etc. 5.000.000,- ptas. Facilidades de pago. Informes:

Teléfono 23 44 16 (SR. OLIVER).

**COMERCIANTE** en esta sección un mercado de 500.000 personas le esperan

## 9 TRASPASOS

**SE VENDE:** Tienda ultramarinos y carnicería en Rafal Nou. Informes Tlf.: 248186. Horas 14.30 - 16.30 (15)

**SE TRASPASA** peluquería señoras, Son Roca. Para informes llamar de 8 a 10 noche. Telf.: 289520. (16)

**TRASPASO** local comercial muy céntrico, junto calle Brossa. Telf.: 258481 (10)

**OCASION:** Se traspasa o arrienda heladera y tienda de frutos secos, situada en 1.ª línea en Cala Mayor. Telf.: 401941, de 15 a 21. (24)

**POR ENFERMEDAD** se traspasa souvenir, buena situación, cerca 1.ª línea Playa de Palma, rodeado hoteles. Avda. Son Rigo. Apartamentos Nadal. Sometimes. (21)

**TRASPASO** local comercial completamente instalado, apto cualquier negocio. precio interesante. Teléfono 250679. (12)

**CAN PASTILLA** se traspasa Bar Binisalem, por no poder atender, centro turístico. Informes: Plaza Pio IX. Mismo bar. (18)

**TRASPASO** local comercial, mucha capacidad, nave para bodas y comuniones, patio barbacoa. Informes: toda la noche en la Discoteca Exodo, con facilidades. Carretera Manacor a Porto Cricto. Sr. Durán. (29)

**TRASPASO** bar por no poder atender. R. Católicos, 11 (10)

**ZONA** Son Gotleu, traspaso por no poder atender ultramarinos y lechería. Tomás Rullán, 72. (14)

**TRASPASO** o alquiler bar con buena clientela. Abierto todo el año, Arenal. Informes: Telf.: 262080. (15)

**TRASPASO** dispensario A.T.S. Buena ubicación. Telf. 227261. 8 - 10 noche. (10)

**TRASPASO** o vendo tienda Ca'n Pastilla, 90 mts, local, 86 mts., terraza, cocina y cuarto almacén, apto cualquier negocio. Tlf.: 264452 - 460398. (22)

**TRASPASO** local de 300 mts., en Plaza San Antonio, referente Bar, es apto para cualquier negocio, 2.000 pts, Alquiler, cambiaria en solares o finca rústica. Tlf.: 462940. (27)

**BOUTIQUE** infantil. Se traspasa por no poder atender con o sin género local 130 m<sup>2</sup>, General Riera, 297789. (18)

**SE TRASPASA** tienda listas de boda completamente equipada, zona Plaza Fleming. Clientela selecta. Informes: 296432. (15)

**EN EL ARENAL,** Traspaso cafetería, Teléfono: 262058. (10)

**PUERTO POLLENSA,** Vendiendo bar pequeño, rentable, apartado Corregos 114, Palma. (10)

**URGENTE** traspaso coimada, género, maquinaria, 500.000 ptas, contado. Telf. 284694. Llamar 2-5. (13)

**TINTORERIA,** maquinaria completa, alquiler y traspaso razonables, ocasión para matrimonio. Asesoraría caso interesar. 277920. (13)

**SE TRASPASA** tienda de comestibles con vivienda y cochería. Telf. 270874-265889. (12)

**SE TRASPASA LOCAL** de 1.000 m<sup>2</sup> en General Riera. Informes: Telf. 256817. (12)

**TRASPASO** droguería - ferretería, bien situada, mucha clientela, calle Capitán Crespi Coll, 10. Teléfono: 27 03 29.

un diario para...



la juventud deportiva

**MARCA**

«BALEARES»

# anuncios económicos



## bolsa del motor

### 10 MOTOCICLETAS

VARIOS Mobylettes y Torrot. Garantizadas, 500 MILLAS. Héroe de Manacor, 43. Telf.: 464883. (13)

PARTICULAR vende Ducati 350 ROAD PM-J, impecable, muchos extras. Telf.: 299484. (12)

### MOREY automoviles

SANGLAS 500 F PM-K solo 3.000 kms. Buñaco Mecánica, sofo estremo. Facilidades y cambios. (14)

MOBYLETTE modelo AV-72 perfecto estado, 20.000 pts. Cauvo Sotelo, 330 D. Cala Mayor. (13)

PARTICULAR vende Lambretta 150, en perfecto estado. Tl.: 226516. (10)

VENDO Norton 850 impecable, con solo 16.000 kms. parabrisas y otros extras. Tels.: 239839 - 650796. (14)

VENDO Sanglas PM-J. Telfono 273029. (10)

VENDO DERBI, impecable, buen precio, o cambiarla por Mobylette o Vespingo, calle Francisco Martí Mora, 11, bajos. (16)

VENDO VESPA 75-125 PM-J estado excelente, calle Bonaire, Parking, de 5,30 a 9. (13)

VENDO OSSA Turismo PM-I. Telf. 253857. (10)

### 11 AUTOMOVILES

**GARAU AUTOMOVILES SEAT VENDEDOR AUTORIZADO**

NUEVOS. Venta todos modelos SEAT Usados. Gran surtido todas marcas Revisados y garantizados. Visitenos. Sólo cerramos domingos Eusebio Estada 46. (20)

RENAULT 5, Renault 6. Renault 8, Renault 12 y Renault 4. Varios Garantizados. 4 años facilidades Sin entrada, 500 MILLAS. Héroe de Manacor 43 Telf. 464883 y Aragón, 178 Telf. 241185. (31)

PARTICULAR vende 850 con radio-cassette. PM 131.139. Telf.: 274886. (10)

SIMCA 1200 S, LS, y normal varios. Garantizados 4 años facilidades. Sin entrada, 500 MILLAS Héroe de Manacor, 43. Telf. fono 464883 y Aragón, 178. (junto cruce vía cintura). Telf. 241185. (30)

BARATISIMOS. Seat 600 y 850. Simca 1000. Morris garantizados. 4 años facilidades. Sin entrada 500 MILLAS. Héroe de Manacor, 43. Telf. 464883 y Aragón, 178 (junto cruce vía cintura). Telf. 241185. (16)

VENDO Seat 1.430 PM-F. En buen estado. Autos BEVERLEY. Telf. 299889. (10)

VENDO Seat 1.500 diesel PM-A. En buen estado. Autos BEVERLEY. Telf. fono 299889. (13)

VENDO Simca 1.200 PM-F. Autos BEVERLEY. Telf. fono 299889. (10)

VENDO R-12 Familiar PM-C. Autos BEVERLEY. Telf. fono 299889. (10)

VENDO Seat 600 PM-D. Autos BEVERLEY. Telf. fono 299889. (10)

VENDO Innocenti PM. 143 ma. Autos BEVERLEY. Telf. 299889. (10)

CAMION EBRO. Cabina abatible 5 años. Muy nuevo 500 MILLAS. Héroe de Manacor, 43. tel. 464883. (16)

### AUTOMOVILES AVENIDA, S.A.

COMPRA COCHES, valoración máxima, matrículas altas, aceptamos cambio y facilidades. IMPORTACION: Mercedes 220 Com pacto, Mercedes 220 S, Mercedes 220 Diesel, Maserati R-16 y Alfa Romeo Alfaut, SEATS: 132 PM-H Diesel, 1430 varios, 124 familiar, 124 varios, 124 H, 124-1600, Cupé varios, 600-133 H, 127 PM-F y B, 600 y 850 matrículas altas. RENAULTS: R-12 familiar PM-F, R-12 Super PM-A y D, R-5 PM-F, R-5 y 4-L, Diane. 6, Simca 1200 PM-G y B, Morris 1300. Avda. Gral. Primo de Rivera, 23 (frente gasolinera Avenidas). (98)

### 500 MILLAS

MINIS: GT, 1.000 y 850 varios a elegir Garantizados, 4 años facilidades Sin entrada 500 millas Héroe de Manacor 43 Telf. 464883 y Aragón 178 (junto cruce Vía Cintura). Telf. 241185 (31)

### GARAU AUTOMOVILES SEAT VENDEDOR AUTORIZADO

NUEVOS. Venta todos modelos SEAT Usados. Gran surtido todas marcas Revisados y garantizados. Visitenos. Sólo cerramos domingos Eusebio Estada 46. (20)

RENAULT 5, Renault 6. Renault 8, Renault 12 y Renault 4. Varios Garantizados. 4 años facilidades Sin entrada, 500 MILLAS. Héroe de Manacor 43 Telf. 464883 y Aragón, 178 Telf. 241185. (31)

PARTICULAR vende 850 con radio-cassette. PM 131.139. Telf.: 274886. (10)

SIMCA 1200 S, LS, y normal varios. Garantizados 4 años facilidades. Sin entrada, 500 MILLAS Héroe de Manacor, 43. Telf. fono 464883 y Aragón, 178. (junto cruce vía cintura). Telf. 241185. (30)

BARATISIMOS. Seat 600 y 850. Simca 1000. Morris garantizados. 4 años facilidades. Sin entrada 500 MILLAS. Héroe de Manacor, 43. Telf. 464883 y Aragón, 178 (junto cruce vía cintura). Telf. 241185. (16)

OPORTUNIDAD vende Simca 1.200. Cien mil pts. Telf. 273000 y 273004. (11)

VENDO Seat 127 muy buen estado. PM-E. 175.000. Telf.: 241947. (11)

### 500 MILLAS DIESEL

132, 1.430, 124 y 1.500 (más de 15 coches con motores gasoil). SAVA PERKINS y MERCEDES

- Garantizados.
- 4 años facilidades.
- Sin entrada.
- 500 MILLAS. Héroe de Manacor, 43. Telf. fono 464883 y Aragón 178. Telf. 241185

### MOREY automoviles

MINI Jujo 1.000 y 850. Revisados, 124-D 2 años. Superior. (10)

VOLVO 244 DL 21. Ultimo modelo, PM-K, solo estremo. (10)

600 E, D y N varios. Repasados y garantizados. (10)

850 especial 2 puertas. Buenas condiciones. (10)

SIMCA 1.000 barato y Seat 600 desde 25.000 pts. Recien pintado. (11)

CITROEN 2 CV. PM. 157 mil. rojo, muy bueno. (10)

CITROEN-8 PM. 152.000 pintado y garantizado. (10)

DYANE-6 amarillo garantía total. Sábados abierto. Facilidades y cambios. (10)

### 500 MILLAS

GAS-OIL Perkins 5 velocidades, 1.430 PM-C. Facilidades y cambios. (10)

1.430 familiar seminuevo. Sábados abierto. Telf. fono 278716. (10)

GS familiar. PM-J. Garantía. (10)

1.890 Sport llantas, etc. Perfecto. (10)

1.430 1.600 FU. Muy nuevo. (10)

RENAULT-6, R-4. Revisados. (10)

BIFARO 1.500 Perkins, muy buen estado y 1.500 Mercedes 4 faros. (11)

133 jujo solo 8.000 kms. Seminuevo. (10)

127 2 y 3 puertas, jujo. Garantía total. (10)

### MOREY automoviles

R-12 S PM-F impecable, 127 Simca 1.200, daría facilidades. Francisco Martí Mora, 34. Telf. 237476. (15)

SEAT 850 4 puertas y 2 puertas especial muy buen precio, Francisco Martí Mora, 34. Telf. 237476. (17)

PARTICULAR vende Seat 400 PM-C 65.000 pts., contado Telf. 613253 (11)

B.M.W. 2.000 Touring y 1.800 TI perfectos, EXPOAUTO. Archiduque Luis Salvador, 30. (12)

LANCIA RALLY Coupé 1'3 precioso EXPOAUTO Archiduque Luis Salvador, 30. (10)

EXPOAUTO 127, 1, 3 y 4 puertas, 850 Spider, capota dura, 1.430, 130, 600 E y D Simca 1.200 GLE PM-G Citroen GS familiar PM-H C-8, R-6, PM-B Cambios y facilidades Sin entrada y 5 años. Archiduque Luis Salvador 30. (40)

MERCEDES 250 automática aire acondicionado, tapiz piel, cristales automáticos EXPOAUTO Archiduque Luis Salvador, 30. (14)

### 500 MILLAS IMPORTACION

MERCEDES 250 - S. BMW 1.800 JAGUAR MK 10, JAVELIN AMX PM-B (el deportivo más bonito de Mallorca).

- Garantizados.
- 4 años facilidades.
- Sin entrada.
- 500 MILLAS. Héroe de Manacor, 43. Telf. 464883 y Aragón, 178. Telf. 241185

### MOSA

Carretera de Inca Km 2 Telf. 274700 04 Palma

CONCESIONARIO DE CHRYSLER ESPAÑA VENDE

Varios 133-850-600 PM-G y PM-C Seat 132-1.600 PM-G

### 500 MILLAS SEAT

600 y 850 varios, 127 LS, N, 2, 3, 4 puertas, 133 L, N, muy nuevos, 124 varios familiar, 1.430 - 124 económicos, SPORT, 1800 y 1600 132 - 1800 PM-E.

- Garantizados
- 4 años facilidades.
- Sin entrada.
- 500 MILLAS. Héroe de Manacor, 43. Telf. 464883 y Aragón, 178. Telf. 241185.

### MOTOSHOP Albons S.A.

Teniente Sánchez Bilbao, 22 Tl. 24 44 50

COMPRA Y VENTA Ventas sin entrada. Facilidades 3 años. Seat 127 PM-E Seat 133 PM-G Seat 850 varios PM-E Seat 600 especial pesetas 55.000. Mini Morris PM. 146.000 Simca 1.000 en buen estado, Seat 600 PM. 143.000 R-5 PM-E Simca 1.200 especial PM-H Seat 890 PM. 95.000 Seat 124 PM-A 124 PM. 162.000 Seat 127 PM-E

### 500 MILLAS

NUEVOS. Venta todos modelos SEAT Usados. Gran surtido todas marcas Revisados y garantizados. Visitenos. Sólo cerramos domingos Eusebio Estada 46. (20)

SIMCA 1200 LS, PM-J, 15.000 km. Ocasión. 600 MILLAS Aragón 178, Telf.: 241185. (11)

### CENTRO AUTO

COCHES

1430 F. U. PM-G 1430 PM-A 124-D PM-E 124 F PM-140.000 127 3 puertas PM-D 133 PM-G 850 E PM-160 600-E PM-B 600-L PM-E R-12 PM-160.000 R-12 F PM-E R-6 PM-G R-5 PM-D R-5 PM. 161.000 Simca 1200 PM-B 3 CV. PM. 85.000 Palma: Fco. Sancho, 26 Inca: Gral. Coded, 38

### 500 MILLAS

VENDE TODA CLASE DE MARCAS Y MODELOS

- Garantizados
- 4 años facilidades.
- Sin entrada.
- 500 MILLAS. Héroe de Manacor, 43. Telf. 464883 y Aragón, 178. Telf. 241185.

AUTOVENTA Manacor todas marcas y modelos, visitenos. Ahorrará tiempo y dinero. Avda. Fray Junipero Serra, 40, Manacor (19)

FAAB 99-E, automático PM-C, impecable. EXPO. AUTO Archiduque Luis Salvador, 30. (10)

VERDADERAS ocasiones Seats 1.430, 124, 127, 850 2 puertas, 133, 600 E y D Citroen C-8, Break, Dyane-6, Simca 1.200, Simcas 1.000 baratísimos, Austin 1.300, Mini 1.000, R-8 y muchos más. Cambios y facilidades, hasta 5 años. Sin entrada. AUTOA. NER, Honderos, 19. (44)

VENTA RECAMBIOS USADOS toda clase de automóviles. Archiduque Luis Salvador, 122. Telf. 290897. (11)

COMPRO TODA CLASE coches usados y accidentados. Telf. 290897. (10)

SEATS 133 varios, 127, 850 varios y Seat 600, C./ Botero, 18-20. Telf.: 254749. (15)

### garaje LAS COLUMNAS

PZA. LAS COLUMNAS, Seat 127, Seat 850, 850 coupé, 850 4 puertas, R-8 TS, Simca 900, Citroen Dyane-6. Obscuquiamos con 12 lavados gratis a todos los compradores. (27)

SEAT 124 1.800 Sport. Vendo con facilidades. Calle Guillermo Massot, 43. (11)

SEAT 124 1.600 Sport. Vendo con facilidades. Calle Guillermo Massot, 43. (11)

SEAT 137 PM-C. Vendo por 140.000 pts., calle Guillermo Massot, 43. (11)

### GARAU AUTOMOVILES SEAT VENDEDOR AUTORIZADO

NUEVOS. Venta todos modelos SEAT Usados. Gran surtido todas marcas Revisados y garantizados. Visitenos. Sólo cerramos domingos Eusebio Estada 46. (20)

PARTICULAR vende Simca 1.200 GLS letra G con facilidades. Teléfono: 275342 Solo tardes. (13)

### AUTOCASION

Luca de Tena, 10 (junto Pza. Pedro Garau)

SIN ENTRADA FACILIDADES 3 AÑOS

NO OFRECEMOS GANGAS. OFRECEMOS CALIDAD.

Seat 124 último modelo año 1977, Seat 133 especial jujo año 1977, R-5 TL año 1977, R-5 PM-F, Renault R-12 Super PM-B nuevo, Seat 600 PM-C, Seat 600 PM, 141.000, Seat 850 PM. 158.000, Seat 850 PM. 100.000 ocasión, Seat 127 PM-H impecable. (18)

### 500 MILLAS

PARTICULAR vende por traslado Seat 132 gasoil, pocos kms., motor Mercedes. PM-F 400.000 Ptas. Teléfono: 256211. horas de oficina. (14)

### 500 MILLAS

RENAULT 5 TS, PM-J, 10.000 KM. (techo corredizo). 500 MILLAS Héroe de Manacor 43. Telf.: 464883. (17)

PARTICULAR vende Seat 600 D, barato. Teléfono: 299094. (10)

PARTICULAR vende coche Diane 6. A toda pruebma. Tlf.: 270893. (10)

COMPRO coches accidentados. Telf. 242495. (10)

PARTICULAR vende Renault-8, PM-A, buen estado, toda prueba, tarde 2 a 5, Antonio Ribas, C./ Benito Pons, 13, 2.º (19)

PARTICULAR, Vendo Seat 124 familiar, o cambio por coche inferior, Cno. Son Gotleu, núm. 36, Joaquín. (16)

PARTICULAR, Vendo Seat 850. Telf.: 275495. (10)

PARTICULAR vende R-8 C./ San Vicente Ferrer, núm. 74. Travesía carretera Inca. (11)

PARTICULAR vende 850 Especial en buen estado. Telf. 278155. (10)

SEAT 124 1.800 Sport. Vendo con facilidades. Calle Guillermo Massot, 43. (11)

SEAT 124 1.600 Sport. Vendo con facilidades. Calle Guillermo Massot, 43. (11)

COMPRO AL CONTADO coches usados, calle Guillermo Massot, 43. Teléfono: 290760. (11)

### GARAU AUTOMOVILES SEAT VENDEDOR AUTORIZADO

NUEVOS. Venta todos modelos SEAT Usados. Gran surtido todas marcas Revisados y garantizados. Visitenos. Sólo cerramos domingos Eusebio Estada 46. (20)

PARTICULAR vende Simca 1.200 GLS letra G con facilidades. Teléfono: 275342 Solo tardes. (13)

### DESEAN TRABAJO

SE OFRECE Srta. auxiliar de clínica para consultorio médico. Llamar de 12 a 5 tarde. Telfs.: 293685-613265. (18)

### OFRECEN TRABAJO

MODAS EULALIA, moda femenina. Confecciones prendas de señora Admite telas y arregios Huertos, L-B. Teléfono 211613. (14)

LASES DE CORTE Confección sistema Martí Horta rio convenir. Modas EULA LIA Telf. 211613. (12)

### PELUQUERIAS

SALON de belleza, necesita aprendiz depiladora. Informes: Oficina de Empleo, C./ Santiago Ramón y Cajal, 15 Ref.: 10.491. 211697 Plaaz Olivar Edificio España (17)

## anuncios económicos

(Sin recargo alguno)

# llamando al nº 231177

de 8 a 2 y de 4 a 7

### SEAT

TODOS LOS MODELOS NUEVOS A ESTRENAR, ENTREGA INMEDIATA

CAMBIE SU COCHE USADO POR UN SEAT

CONDICIONES DE PAGO: comercial LAS SUYAS **maiorca, s.a.** C/ Pascual Ribot, 18. Telf. 23 71 44 - 23 67 49

# FORMULA 1

Compra - venta de automóviles - Avda. San Fernando, 37 - PALMA

Tel. 28 05 40 Sábados tarde abierto

## bolsa del trabajo

**IMPORTANTE**

LAS EMPRESAS están obligadas a sobcitar de las Oficinas de Colocación los trabajadores que necesitan, los que a su vez tendrán obligación de inscribirse como parados cuando hayan de solicitar su ocupación (Art. 3.º Ley de 10-2-1943) Las infracciones serán castigadas con multas de 1.000 pesetas PARA LA PUBLICACION DE ANUNCIOS LABORALES ES INDISPENSABLE EL VISA DE LA OFICINA DE COLOCACION

**13 DESEAN TRABAJO**

SE NECESITA matrimonio, cocineras, doncellas, cuerpocasa, camareras, asistentas, externas e internas, sueldo a convenir, Plaza Olivar Edificio España 1.º D (21)

SE NECESITA chica interna. Informes: Telf. 210928. (10)

SE PRECISA Sra. mediana edad con conocimientos de cocina. Dormir fuera. Concertar entrevista. Telf.: 221420, mañanas. (16)

SE PRECISA matrimonio para servicio doméstico con informes. Vía Argentina, 17 (zapatería), de 4 a 6 (16)

SE PRECISA empleada de hogar. Inicial sin referencias. Avda. Jaime III, 26-2ª-A Telf. 210224 de 9 a 4 tarde (20)

MATRIMONIO sin hijos necesita chica joven dormir en casa. Teléfono: 275968, Ref.: 10268 (12)

SE SON VIDA. Se necesita empleada de hogar interna, que tenga nociones de servir la mesa con informes sueldo 16.000 al mes más información, llamar al 234165 de 1 a 6 tarde (32)

SE NECESITA Sra mediana edad, para llevar casa, responsable, para matrimonio y un niño de 8 años dormir fuera teléfono mañanas 227182. Ref.: 10512 (23)

NECESITO jornalera de 9 a 6 para cocina y limpieza. Tfno.: 285502, Zona Son Roca (15)

SE GUARDAN NIÑOS a domicilio. Telf. 401044. (10)

SE NECESITA mujer que sepa de cocina para ir a Magalluf los meses julio y agosto en casa particular (externa), Telf. 211151, de 2 a 5 tarde. (27)

**14 OFRECEN TRABAJO**

PELUQUERIA señoras necesita oficiala. Reina M.ª Cristina, 3. Teléfono: 252559 (Ref.: 10482). (10)

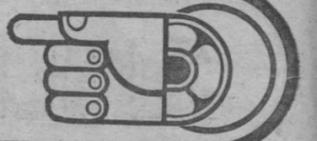
CARPINTEROS SE NECESITAN oficiales carpinteros, sueldo a convenir, según capacidad profesional, calle Estreich Artigues, 19 (Rafal) y Oficina Empleo C./ S Ramón y Cajal, 15. (24)

SERVICIO DOMESTICO NECESITAMOS matrimonio camareras doncellas, jornaleras asistentas, señoritas niños. Conseguiamos mejores sueldos. General Moia 15 prs. (15)

SE OFRECEN, cocineras doncellas señoritas niños jornaleras asistentas por días u horas. Teléfonos 22894 22-5078 225061 (16)

SE OFRECE toda clase de servicios domésticos con seriedad y garantía. Teléfono 211697 Plaaz Olivar Edificio España (17)

# anuncios económicos



14 OFRECEN TRABAJO

**FINISTERRE, S.A.**  
**COMPANIA DE SEGUROS**  
**PRECISAMOS:**  
 PERSONAL PARA AGENTE LIBRE DE SEGUROS EN SU SECCION DE PRODUCCION  
**OFRECEMOS:** Formación necesaria. Dietas y altas comisiones.  
 - Compatible con otros trabajos o actividades.  
 Interesados presentarse en Maestro A. Torrandell, 2, entresuelo (esquina a calle Olmos), de 10 a 14 horas.

**SE PRECISA ENGASTADOR DE JOYAS**  
 Informes OFICINA DE EMPLEO.  
 Calle Santiago Ramón y Cajal, 15 (B1-10.290)

**OFITEC INTERNACIONAL**  
**MAQUINAS Y MUEBLES DE OFICINA**  
**PRECISA DOS COMERCIALES PARA SU DEPARTAMENTO DE VENTAS**  
 INTERESADOS PRESENTARSE EN NUESTRAS OFICINAS DE 16 A 18 HORAS  
 Francisco Suau, 15, A. - Teléfonos: (971) 29.67.92 y 29.67.79. - Palma de Mallorca. (Ref. B1-10.485)

**ATENCION PALMA TRABAJO**  
 Gran empresa ubicada en Palma 1ª en su género, con proyección a nivel nacional necesita para cubrir varios puestos (hombres o mujeres preferentemente jóvenes) (entre 18 y 35 años). El personal que sea seleccionado quedará encuadrado inmediatamente en nuestra plantilla de Palma de Mallorca con carácter fijo. Le garantizamos todo tipo de seguridad dentro de la misma. Jornada intensiva de solo treinta y cuatro horas semanales. Trabajar con todo el apoyo necesario por parte de la empresa. Para realizar con todas las garantías el trabajo diario. Los ingresos con todo incluido son del orden de las 15.000 pesetas semanales. No se informa por teléfono.  
**ABSTENERSE CURIOSOS**  
 Para una más amplia información de nuestro ofrecimiento, pida entrevista personal al teléfono 23 52 78, D. F. P. C. en horas de oficina, los días 1, 2, 3 del presente mes. Preguntar por la secretaria Srta. BUSTOS. Ref.: 10.421

**VENDEDOR RUSTICAS**  
 PRECISA AGENCIA INMOBILIARIA CON EXPERIENCIA INTERESANTES COMISIONES TELEFONO 22 12 35

**SE NECESITA**  
 Tornero mecánico oficial, presentarse Oficina de Empleo (calle Santiago Ramón y Cajal). - Referencia: 10.667

**INMOBILIARIA**  
 Precisa vendedor rústicas con experiencia, a comisión. Concertar entrevistas al Teléfono 22 22 92 - 93.

**SE NECESITAN**  
 Señoras o señoritas para trabajo en horas libres. Interesadas presentarse el lunes de 4 a 6 en SERVI calle Arabí 9.

**SERVICIO DOMESTICO**

SE PRECISA empleada de hogar con nociones cocina. Indtíl sin referencias. Telf. 214248. B1: 9867. (13)

**VARIOS**  
 PROPONEMOS trabajo casero, ganando 30.000 mensuales. Interesados escribirnos. Publirenta. Alboraaya. (Valencia). (11)

GAÑE DINERO, efectuar correcciones mano o máquinero mano o máquina. Apartado 256, ALTEA, (Alicante). (14)

SE PRECISAN Srts. para masajes. Mayores de edad. Avda. Argentina, 67, 2.º De 4 a 8,30 (B1-8.688). (18)

IMPORTANTE entidad nacional necesita 5 personas para su departamento de producción. Se exige: Buena presencia, don de gentes, estudios medios, provengan del ramo de ventas: Seguros, capitalización, libros, etc. y dispongan de vehículo. Ofrecemos: Preparación a cargo de la entidad, trabajo totalmente dirigido, ingresos del orden de las 30.000 Ptas., pudiendo su perarlas fácilmente. Interesados llamar Tel.: 213328 para concertar entrevista de 9 a 11 y de 4 a 6, (8.541). (69)

SE NECESITAN señoritas para barra americana. Informes: Telf. 376492 de 12 a 18 h. (14)

SE NECESITA carpintero oficial 2.º. Presentarse en Oficina Empleo, C/ Santiago Ramón y Cajal, núm. 15, Palma. (16)

SE NECESITAN señoritas para barra americana. Mayor de edad. Sueldo: 1.000 pesetas diarias. Interesadas presentarse en Oficina de Empleo, calle Miguel Marqués, 15. (B2-6189). (24)

SE NECESITAN señoras y señoritas para la venta de productos de limpieza comisión hasta 6.000 ptas. semanales para informe en C/ Francisco Fiol y Juan, núm. 2, portería, de 5 a 7 tarde. (32)

SEÑORA O SEÑORITA ¿Necesita dinero para sus vacaciones? Hágase distribuidora de los famosos productos de cosmética Avón. Llámenos al Telf. 231510 de Palma de Mallorca o escriba al Apartado 14.875 de Madrid. (31)

SE NECESITAN 2 señoritas, que sean mayor de edad, en nuevo salón de masajes. C/ Obispo Maurer, 26, 5.º, 2.º. (20)

INMOBILIARIA precisa vendedor rústicas, con experiencia, a comisión concertar entrevistas al Telf.: 222292 - 93. (14)

BAJISTA doblando con saxo, busca grupo para hotel. Telf.: 274239. (10)

SE PRECISA teclista ha. cuido voces para grupo con trabajo. Telf. 232177, de 2 a 5. (15)

18 RADIO Y TV  
 TELESTAR, Reparaciones televisión a domicilio. Servicio económico y rápido. Padre Molina, 28. Teléfono 296670. Sábados abierto (16)

REPARAMOS televisores y antenas. Servicio a domicilio rápido y garantizado. Telf. 277025 (10)

ANTESA, reparaciones televisores y antenas. Servicio rápido a domicilio. Teléfono 241195. (11)

REPARAMOS antenas y televisores. Servicio rápido. Teléfono 296889 (10)

REPARACIONES urgentes a domicilio. Reparamos televisores blanco-negro y color. Antenas colectivas-individuales Sin cargo de desplazamiento. Reparamos en domicilio. Servicio rápido. económico. Sábados abierto. Telf. 286941 (96)

TELECON, Telf.: 254805. Servicio económico-urgente. Reparaciones a domicilio. Antenas individuales-colectivas. Televisores blanco-negro color. Autorradios. Sábados abierto todo el día (23)

ACUDIMOS en el acto. Reparaciones televisión y antenas. Servicio permanente. Toda garantía. Precios económicos. Sábados abierto todo el día. Tel. 298858 (14)

REPARACIONES TV a domicilio, instalaciones, reparación antenas. SATEL SA BALEAR, Escultor Galmés, 2. Teléfono 291267. (14)

REPARAMOS televisores, antenas y radio-cassettes. Servicio rápido y económico. Telf.: 281147 (10)

ATENCION: para reparar su TV urgente llamar a los Tels.: 273406 y 292659 acudimos antes de dos horas. precios económicos (20)

ELECTRONICA Tur. Servicios técnicos. Toda clase de reparaciones de radio y televisión Son Nadal. 63 Teléfono 272606 (17)

ANTENAS TV. somos especialistas, reparamos el mismo día garantía total. Telf.: 277241. (12)

19 NAUTICA  
 VENDO embarcación de fibra, doble fondo, segura y rápida, acolchonada, volante y mandos a distancia, depósito incorporado, inmejorable para la pesca, motor 20 H.P. Jamaica (nuevo). Telf.: 270022 - 276102. (27)

VENDO lancha 5 m. De particular a particular. Telf.: 461689. (14)

ALQUILO amarre, contrato anual, 3 x 9. Ca'n Pas. tilla. Tel. 213673. (10)

COMPRARIA embarcación tipo Zodiac de menos de 2,5 m. de eslora, en perfecto estado, con o sin motor. Telf. 681466. (20)

VENDO crucero vela Galmés, 22. Informes Telf.: 271363. (10)

OCASION, Venta botes polyester 3'99 eslora. Los mas baratos del mercado. Pepín Clemente. Polígono La Paz, calle Asegura, 1. Telf. 252091. (21)

VENDO embarcación Epe 6,80 mtos, con o sin motor Volvo Penta, días aborables de 9 a 1 y 4 a 6. Telf.: 295343. (21)

VENDO barca tipo lancha con remolque en perfecto estado, calle Sureda núm. 25, de 7,30 a 9,30. (16)

JOUET, Excelentes barcos a vela, entre ellos el Elor-22 y el TARANTE-LLE 27, disponibles en NAUTICA MUS, El Molinar. (20)

GUY COUACH, Yates de 8, 10, 12 y 14 metros fabricados en España. Los 8 y 10 disponibles en NAUTICA MUS, El Molinar. (23)

BRITISH SEAGULL, Único fueraborda de fiabilidad absoluta, insustituible como auxiliar. Garantía limitada. NAUTICA MUS, El Molinar. (16)

COPINO, Botes y llauds mallorquines de 15, 18, 20, 25 y 36 palmos. Pero no espere a plena temporada. NAUTICA MUS, El Molinar. (24)

VENDO MOTOR marino 6 hp. Penta 2 cilindros, calle Antonio María Alcover, núm. 38. (12)

TINTORERA PESCADOR, matriculada, impecable. Volvo 130 HP, wc, radio teléfono, toldo capota. Motor auxiliar. Vende particular. Telf. 263597. (18)

VOLVO CONCESIONARIOS S.A. MOTORES MARINOS VOLVO PENTA  
 FUERABORDAS INTRABORDAS DIESEL LIBEROS NOVEDAD: 1973 INTRABORDA DIESEL 130 HP.  
 MOTOR BOATS S.A.  
 CORONET BOSTON WHALER LARAYA GASTRON TAYLOR-CHRIST CRAFT DRACO MADISA ZODIAC FIBRESTER COPINO LLAUDS MAJONT IBYC-SUPER PESCADOR REMOLQUES IMAP  
**VELEROS**  
 DISTRIBUIDORES: SUMPLAST GEISHA 575 mtb, DANMO 700 mtb, SAKI 740 mtb. DISTRIBUIDORES: PLAYVISA CORONADO 25 CORONADO 31 CORONADO 35 CORONADO 42 (NOVEDAD)  
 EXPOSICION Y VENTAS: HERODES DE MANACOR Nº 29, TEL. 46 42 25-26

VENDO 1 máquina expendedora tabaco con ruedas para 9 marcas, 1 peladora de patatas, 1 registradora, 1 cafetera Gaggia de 2 brazos 1 molino, y 1 freidora, todo en muy buen estado. Informes: Padre Molina, 28. De 4 a 7 tarde. (41)

VENDO (barato) máquina registradora nueva por no utilizarla. Teléfono: 282250 (10)

LIQUIDAMOS antigüedades sillerías, mesas rústicas, azulejos, cerámica, cuadros. Protectora, 10 (10)

VENDO 1 vitrina conservación de 1 1/2, 1 góndola de 2 metros, 1 estantería de pared de 2 metros alto por 75 ancho, 1 aparato para colocar rollos, papel de envolver y 1 mostrador de cristales de 1 1/2 todo está casi nuevo. 85.000 pesetas. Informes Padre Molina, 28 T.: 299947, de 4 a 7 tarde. (54)

VENDO cuello cisterna, water, coccina gas butano, ropa usada. Teléfono 251589. (11)

VENDO MONEDAS antiguas, platos Manises. Tel. 224731. Preguntar por José. (10)

VENDO partida de alpergatas y zapatos desde 25 ptas. par, propias para vender en mercados. Informes: Telf. 212088. Manisanas de 11 a 1,30. Tardes de 5 a 8. (28)

VENDO dos tractores semi-nuevos, uno con pala y grupo de compresor. Ramón: Telf. 280310. (14)

VENDO NEVERA industrial con motor aparte, 5 metros de estantería metálica de largo por 3 de alto. Calentador de tapas de 8 bandejas, eléctrico de 220. Telf. 400028 (29)

VENDO 20 sillas-terrazas, cromadas y 12 de hierro pintadas, con asiento y respaldo de mimbre. Informes: Padre Molina, 28, Telf. 295947, de 4 a 7 tarde. (27)

VENDO maquinaria usada para bar carnicería, supermercado, toda clase, calle Beatriz de Pinós, 73. Telf. 440558 (16)

**SE VENDE**  
 Compresor «BETICO» equipado. Martillos, rompedor y perforador. HIPERAUTO  
 Teléfono: 24.49.48

**SE NECESITA 1 ELECTRICISTA**  
 - Para introducirse en electrodomésticos  
 - Libre servicio militar  
 - Carnet de conducir de 2ª  
**SE OFRECE:**  
 - Sueldo fijo más incentivos  
 - 15 pagas anuales  
 - Trabajo agradable y variado  
 - Formación a cargo de la empresa  
**PRESENTARSE EN:**  
 Oficina de Empleo. C/ Santiago R. y Cajal, 15 (10.501)

**AGENCIA INMOBILIARIA**  
 Precisa colaboradores, en diferentes pueblos de la isla. Bien remunerados. Trabajo fácil. Concertar entrevista al teléfono: 46.11.10.

**IBEROTEL PRECISA PARA CADIZ Y MENORCA MONITORES DE DEPORTES Y ANIMADORES**  
 -SUELDO A CONVENIR  
 Interesados: Presentarse en Oficina de Empleo B2. C/ Miguel Marqués, 13. - Palma de Mallorca.

**Otras secciones...**

15 HOSPEDAJES  
 HABITACIONES independientes, camas 85 ptas. 294582. (10)  
 CAMA económica, dormir un joven. Honderos, núm. 45, 5 - 2.ª. (10)  
 HABITACION para señoritas, dormir, casa familiar. Tlf.: 232827. (10)

**HOSTAL 2 ESTRELLAS**  
 CENTRO PALMA. TODO CONFORT, SOLO CUPO PARA 15 PERSONAS DEL 1 A 10 JUNIO. PRECIO ESPECIAL 400 P. COMPLETA. TELF.: 22 35 36.

16 ENSEÑANZAS  
 FRANCÉS. Principiantes-Protesorados. Niños y adultos. ALIANZA FRANCESA. Teléfono 214101 (11)  
 AUTO-ESCUELA RIOVER Aprende a conducir teórica y práctica. Plaza Mercaderías, 10. Tel. 216208. (14)  
 MECANOGRAFIA sistemas audiovisuales. Aprende en sólo 14 horas. CENTRO UNO. Vía Portugal, 1-A, 2.º. Telf.: 224371 (frente Instituto Ramón Llull). (21)

PROFESORA prepara oposiciones para el Instituto Nacional de Previsión y Son Dureta. Exámenes en julio. Tel. 462188 (18)

OPOSICIONES para Auxiliares de la Administración Civil del Estado. Exámenes en breve. Preparación. Tels. 462186. (15)

PROFESORA PREPARA oposiciones para ingreso a la escuela auxiliar de la Jefatura Central de Tráfico. Ambos sexos. Presentación de instancias hasta 15 de junio. Exámenes en Palma. Teléfono 462188 (29)

TAQUIGRAFIA. Academia necesita profesora. Tardes. Telf. 232998. (10)

GRADUADO ESCOLAR. Curso Verano. Desde el 3 de junio. Academia MAUR. Archiduque Luis Salvador, 41. (15)

CENTRO estudios inglés, Adultos y niños. Avenida Alejandro Roselló, 26 A. Teléfono 460765, traducciones. (18)

PROFESORA nativa de clases de francés, Palma, 293496. (10)

INGLES, Profesor nativo de clases particulares en Arenal. Tel.: 266961. (10)

INGLES, clase individual, 500 mensuales. Plaza del Buen Consejo, 2 (tercer). (11)

GRADUADO ESCOLAR en tres meses. Título asegurado. ACADEMIA SAN ANTONIO, Avenidas (frente Carretera Manacor). (14)

17 MUSICA  
 SE NECESITA organista para trabajo hotel. Buen sueldo. Telf. 253326. (16)

ACORDEONES. Doy clases con solfeo, Reparación y afinación. Telf.: 246399. (10)

CANTANTE doblando bajo, trompeta y trombón, busca trabajo. C/ Júpiter, 8. Son Serra. (13)

EX - Lorenzo Santamaría, ex-Tony Ronald, ex-Bronze, se ofrece batería para grupo con trabajo a diario. Preguntar por Jorge. Telf. 236688. (22)

# anuncios económicos



## Otras secciones...

22 PERDIDAS

**EXTRAVIADO** perro blanco, con rojo en oreja y nalga. Gratificaré con 25.000 ptas. Teléfono 527351 y 527376. (18)

### DESAPARECIDO

En El Arenal, Seat 127 amarillo, PM, 6993-J. Informes al TL: 252170

### EXTRAVIADO

**PERRITO SALCHICHA** de 6 meses, marrón. Atiende por **KUKI** Mascota del **BAR SANCHE PANZA** del Arenal. Teléfono: 26.10.68. Se gratificará.

23 TRANSPORTES



**GRUAS Y TRAYLERS**

Transportes diversos. Especialidad en embarcaciones, maquinaria, etc. Tels. 274067-275026

**MUDANZAS J. MUT.** Ofrece sus servicios especializados. Embalajes, guardamuebles, traslados pianos, cajas caudales, maquinaria, camiones grúa. Llámenos y pasaremos a hacerle presupuesto. Teléfonos 278044 - 274656. Curtixó, 31 (Vivero). (28)

**TRANSPORTES SAUZA.** Traslados, camiones, grúas. Transportes barcos. Tels.: 297307 - 297316 (10)

**MUDANZAS CATALAN** transportes en Baleares y península. Económicos. Intenso festivo. TL 898102.

### NOCHE Y DIA

S.A. **CAMIONES GRUA.** Mudanzas. Guardamuebles. Teléfonos 291800 - 291804. Noches y festivos: 241726.

### MUDANZAS PORIAS

Mudanzas Nacionales e Internacionales. Containers - Cadrés. Cajas caudales. Guardamuebles público. Transportes de muebles. Pianos.

**BLANQUERNA, 45**  
TEL. 297800

### TRANSPORTES GALMES

Transportes y camiones GRUA. Tls.: 211369 - 462543, Felipe Bauzá, 8.

25 DIVERSOS

**LIMPIEZA DE ALFOMBRAS** Moquetas, sofás, butacas. Guardamos alfombras. **PINGUINO** Teléf. 294340. (11)

**LIMPIEZA DE ALFOMBRAS** moquetas, tresillos, Domicilio y taller. **SISTEMA MORLIMP.** Conservación verano. **ALFOMBRAS MOREY.** Telf. 277582. (16)

**FONTERO,** instalaciones y reparaciones urgentes. Teléfono 293327. (10)

**REPARACIONES** y reformas de albañilería. Informes: **Martín Calmarí** Teléfono: 294289 (10)

**ARREGLOS** inmediatos de persianas enrollables y gradalux. Tlf.: 241541 - 371378. (10)

**AHORRE DINERO Y PAGUE COMO QUIERA.** Con nuestro sistema de venta y colocación de papeles pintados, moquetas, pinturas y revestimientos interiores. Desde una simple habitación a un piso completo. Trabajos rápidos y de primera calidad. Presupuestos sin compromiso. **OSTA, c/ Padre Bm. Pou, 2.** Teléfono 297477. (46)

### SAFARI

**VENTA** de perros de raza del Sepulcro, núm. 5 (travesía Jaime III), Teléfono 214162. (18)

**GATOS** siameses, machos y hembras, 45 días. **CANYPLANT.** Tel.: 270566. (10)

**PASTORES** alemanes, cachorros. **CANYPLANT.** Telf.: 270566. (10)

**TEKEL** pelo liso, marrones y negros, cachorros. **CANYPLANT.** Tel.: 270566 (10)

**BOXER** leonados, atigrados y blancos, cachorros. **CANYPLANT.** Telf.: 270566. (10)

**CANYPLANT,** venta de perros de raza. Fco. Manuel de los Herreros, 35. Telf.: 270566. (13)

**BARSOI** (galgo ruso) cachorros. Telf.: 270566.

**GATITOS** siameses 6 semanas, machos y hembras. Telf.: 262879. (10)

**SE VENDEN:** cachorros, gran danés de 4 meses, atigrados y leonados, abuelo campeón de Portugal, abuela campeona de España, bisabuelos campeones de América, con garantía sanitaria. Informes TL: 232901 - 210224. (30)

**PARTICULAR** vendo cachorros Basset - salchichas, negros y rojos. TL: 221526 (10)

**VENDO** cachorros Pastor Alemán y West Highland White Terrier. Teléfono: 665069. Algaída. (12)

**VENDO** cachorros Boxer, tercera generación. Juan Serra Roca. Calle Rut, 25. Coll d'En Rebassa. (14)

**VENDO CACHORROS** gran danés a precios interesantes. Telf.: 403687. (10)

**REPARACION RÁPIDA** de persianas enrollables y gradalux. Telf.: 279437. (10)

**MAESTRO DE OBRAS,** Se hacen toda clase de trabajos de albañilería y presupuestos. Telf. 241019. (16)

**PROXIMA** apertura, «Nuevo salón masajes», calle Barón de Pinopar, núm. 8, segundo. (48)

**TAPICERO** trabajos a domicilio, tresillos, fundas, silleras. Tfn.: 215174. (10)

**URGENCIAS** albañilería, reparaciones, reformas y obras en general. Tlf.: 272519. (10)

**SALON CAPRI:** Ofrece sus servicios de masajes terapéuticos, deportivos y relax, atendido por señoritas. Calle Francisco Sancho, 30, principal. M. A. Rodríguez. (22)

**HOSPEDAJES** Fuster, sito en calle Cisne, 13 de Palma, figuraba actualmente a nombre de D. José Fuster Fuster, a partir de esta fecha seguirá a nombre de D. Encarnación Rufat Aused. (30)

**URGENCIAS** fontanería, electricidad y termos en 2 horas sin recargo. Telf.: 242119. (12)

**COLOCAMOS** cerraduras antirrobo. Arreglamos puertas metálicas servicio rápido. Teléfono: 274659. (10)

**REPARACIONES** urgentes frigoríficos, electricidad, cocinas de gas, cafeteras, neveras, termos y fríos industriales y domésticos, fontanería, teléfono 24 horas diarias, Palma: 285166. (22)

**SE NECESITA** persona capacitada y competente para montaje y conservación de ascensores, con participación en la empresa. Informes: 2:30 a 4 tarde. Telf. 251607. (24)

**SE COMUNICA** que los apartamentos **VISTAMAR** con domicilio en el Puerto Sóller, calle Camino del Faro, s-a cuyo propietario era don Juan Puig Rullán pasan a ser propiedad de don Damia Castañer Sánchez, al cual deberán dirigirse en lo sucesivo. (60)

**VENTANALES ALUMINIO** cerramientos galerías, trabajo completo, presupuestos. **TALLERES RAMON.** Telf. 244069. (10)

**TOLDOS** lana con armazón aluminio. **TALLERES RAMON.** Telf. 244069. (10)

**PARA CASAS** de campo. Grupos de hacer corriente de 12 voltios y al mismo tiempo sacar agua aljibes. Precios económicos. Eléctrica **PUIGCERCOS.** Héroes de Manacor, 30. Teléfono 240919-246198. Palma. (23)

**PARA CASAS** de campo. Pala retro para excavación de cimientos, zanjas, aljibes, piscinas. Se retiran escombros. Teléfono: 226390.

**PELUQUERO** de señoras diplomado desearía alquilar o trabajar como director de salón, idiomas. Informes: Peluquería Jerri, Paseo del Mar, Palma Nova, núm. 5. (22)

**SALON LUZBEL,** les ofrece en su nuevo gabinete, una amplia gama de masajes, atendido por señoritas. Titulada M. A. Rodríguez, Calle Alférez Gralla Lladó, 23 primero. (Detrás Plaza Toros). (28)

**ANDRES BALLESTER PERICAS,** comunica que ha procedido a la reapertura de la casa de huéspedes «LA NAO», sito en calle Zama núm. 2, El Arenal, que permanecía cerrada desde junio de 1976. (31)

**TIERRA A DOMICILIO** Tierra marrón, tierra negra, tierra preparada (tierra cribada, mezclada con arena y estiércol). - Informes: Teléfono 22.63.90.

**MESON RESTAURANTE Ca'n Amador** (Junto Picadero EL RANCHO Can Pasilla) Especialidad en: COCINA MALLORQUINA y PAELLAS. FRITO, PAM-BOLI, CARACOLES. PRECIOS «ESTABLES». SOLO A 8 KMS. DE PALMA

**LIMPIEZA DE OFICINAS** y su conservación, confíela a **EL BRILLO BALEAR.** Fida presupuestos Tel: Curtixó, 31 (Vivero) 222700. (15)

**CRISTALES,** escaparates. Se limpian y conservan, confíela a **EL BRILLO BALEAR.** Tel. 222700 (13)

**SALON DE MASAJES** precisa señoritas. Avda. Argentina, 67, 2º (junto al Banco de Vizcaya). Abierto de 11 a 20,30, Sábado inclusive, (B-1 8.688). (28)

**anuncios económicos**  
(Sin recargo alguno)

**llamando al nº**  
**231177**  
de 8 a 2 y de 4 a 7

**FUERTRAS** ventanales y reparaciones de aluminio. Teléfono: 274659. (10)

**RIEGO POR GOTEO,** Vendemos y también instalamos material riego por goteo y aspersión. Eléctrica **PUIGCERCOS.** Héroes de Manacor, 30. Teléfono 240919-246198. Palma. (23)

**PARA CASAS** de campo. Pala retro para excavación de cimientos, zanjas, aljibes, piscinas. Se retiran escombros. Teléfono: 226390.

**PELUQUERO** de señoras diplomado desearía alquilar o trabajar como director de salón, idiomas. Informes: Peluquería Jerri, Paseo del Mar, Palma Nova, núm. 5. (22)

**SALON LUZBEL,** les ofrece en su nuevo gabinete, una amplia gama de masajes, atendido por señoritas. Titulada M. A. Rodríguez, Calle Alférez Gralla Lladó, 23 primero. (Detrás Plaza Toros). (28)

**ANDRES BALLESTER PERICAS,** comunica que ha procedido a la reapertura de la casa de huéspedes «LA NAO», sito en calle Zama núm. 2, El Arenal, que permanecía cerrada desde junio de 1976. (31)

**TIERRA A DOMICILIO** Tierra marrón, tierra negra, tierra preparada (tierra cribada, mezclada con arena y estiércol). - Informes: Teléfono 22.63.90.

**MESON RESTAURANTE Ca'n Amador** (Junto Picadero EL RANCHO Can Pasilla) Especialidad en: COCINA MALLORQUINA y PAELLAS. FRITO, PAM-BOLI, CARACOLES. PRECIOS «ESTABLES». SOLO A 8 KMS. DE PALMA

## GUIA DE SECCIONES

### bolsa inmobiliaria

- 1 HIPOTECAS
- 2 SOLARES Y TERRENOS
- 3 LOCALES Y DESPACHOS
- 4 FINCAS
- 5 ALQUILERES
- 6 CHALETS
- 7 APARTAMENTOS
- 8 CASAS Y PISOS
- 9 TRASPASOS

### bolsa del motor

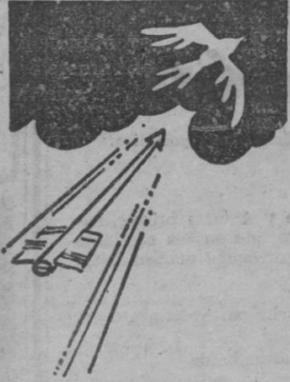
- 10 MOTOCICLETAS
- 11 AUTOMOVILES
- 12 CAMIONES

### bolsa del trabajo

- 13 DESEAN TRABAJO
- 14 OFRECEN TRABAJO

### Otras secciones...

- 15 HOSPEDAJES
- 16 ENSEÑANZAS
- 17 MUSICA
- 18 RADIO Y TV
- 19 NAUTICA
- 20 COMPRAS
- 21 VENTAS
- 22 PERDIDAS
- 23 TRANSPORTES
- 24 ANIMALES DOMESTICOS
- 25 DIVERSOS



**DELITOS MONETARIOS**

**GRADO MAXIMO PARA LAS PENAS DE PRISION  
UNA ORGANIZACION CUANDO SE UTILICE**

En las próximas semanas, el Gobierno estudiará, para su posterior envío a las Cortes el proyecto de Ley de control de cambios, que recobra interés por la actualidad de evasión de capitales.

Algunos aspectos de este texto son los siguientes:

Aplicación: Quedan sometidos a la Ley los actos, negocios, transacciones, transferencias y operaciones de toda índole entre residentes o no residentes de las que se deriven o puedan derivarse pagos y pagos exterritorios, el Gobierno podrá desarrollar la definición de estos actos.

**DELITOS**

Cometen delitos en materia de control de cambios los que sin hallarse legitimamente autorizados realicen por acción u omisión alguno de los siguientes hechos, cuando su cuantía exceda de dos millones de pesetas:

a) La exportación de oro

amonedado o en pasta, moneda metálica española, billetes de bancos extranjeros, o de cualquier medio de pago o instrumentos de giro o créditos que estén cifrados en pesetas o moneda extranjera.

B) La importación de moneda metálica española, billetes del Banco de España o de cualquier medio de pago o instrumentos de giro o crédito cifrados en pesetas; sin embargo, no será ilícita si se hiciere declaración en la Aduana, sin perjuicio de la eventual retención para la averiguación de la legalidad de su introducción.

C) El no poner a la venta, a través del mercado español de divisas, por parte de los residentes, de las divisas extranjeras que posean o adquieran, dentro del plazo que reglamentariamente se establezca, así como la tenencia o colocación en el extranjero por parte de residentes de cualquier clase de medios de pago o instrumentos de giro o crédito cifrados en pesetas o mo-

neda extranjera.

D) Los pagos en pesetas por residentes por cuenta de no residentes.

E) La tenencia en el extranjero por parte de residentes de bienes o derechos de contenido patrimonial adquiridos a título oneroso.

**PENAS**

Estos delitos serán castigados con las penas siguientes:

1) Si la cuantía es inferior a cinco millones de pesetas, con pena de arresto mayor y multa del tanto al quintuplo.

2) Si excede de esta cantidad y no pasa de diez millones, con arresto mayor y multa del duplo al decuplo.

3) Siendo superior a diez millones, con la de presidio menor y multa del triple al decuplo.

Cuando el delito se haya cometido utilizando una organización como medio que facilite su comisión, las penas privativas de libertad se impondrán en su grado máximo.

Con independencia de las penas, se podrá acordar comisos.

El incumplimiento de la Ley sin llegar al delito podrá ser sancionado con multa por un importe máximo del doble del contenido económico de la infracción, graduándola según las circunstancias que concurren en los hechos y las personas responsables de los mismos, debiendo tomarse en cuenta la repatriación del capital.

**RESPONSABLES EN EMPRESAS**

Cuando los delitos o infracciones fueran cometidos por sociedades, empresas o entidades análogas, se impondrán las correspondientes sanciones a los directores, gerentes, con sejeros delegados o personas que efectivamente ejerzan la administración, a menos que quede manifiesta su falta de responsabilidad. En tal caso, responderá de los hechos su autor material, sin perjuicio de la responsabilidad de participes. En ambos supuestos, procederá la responsabilidad subsidiaria de sociedades y empresas respecto a sanciones pecuniarias.

**NADIE QUIERE EN ESTOS MOMENTOS UN GOBIERNO DE COALICION**

MADRID. (Europa Press).— Oficialmente, todas las partes afectadas por un posible Gobierno de coalición niegan que esté próxima tal alternativa. "Europa Press" ha consultado a "Unión de Centro Democrático", al Gobierno y al PSOE con tal motivo, y oficialmente nadie desea un Gobierno de coalición.

**UCD**

Un portavoz autorizado de Unión de Centro Democrático ha dicho: "De Gobierno de coalición, no hay nada. Quien desee gobernar tendrá que ganar las elecciones próximas. El Gobierno de coalición sería nefasto en estos momentos. Lo primero de todo es la Constitución. En el partido hay cada vez más unión, como lo demostró la última reunión de la Ejecutiva".

**PRESIDENCIA DEL GOBIERNO**

Una fuente autorizada de la Presidencia del Gobierno ha respondido: "El Gobierno de coalición es impensable, y el de concentración también. El interés por el Gobierno de coalición lo difunde otro partido, que piensa que el tema está planteado con ca-

rácter inminente. En el Gobierno no existe división en torno a este asunto".

En cuanto a la interpretación que este sentido ha podido darse a las declaraciones de los ministros Garrigues y Fernández Ordoñez, la misma fuente añade: "Ver en esas declaraciones un ataque a otros miembros del gabinete es completamente falso y equivoco. Las declaraciones revelan coincidencias en lo fundamental y diferencias solo de matiz. Las declaraciones estaban hechas con el conocimiento de la cabeza del partido".

**PSOE**

En cuanto al PSOE, ha puesto de manifiesto que "por ahora, rechaza formar parte del Gobierno sin que medien unas elecciones generales", en declaraciones de un portavoz autorizado. "El debate sobre el Gobierno de coalición en la Ejecutiva y en la próxima reunión del Comité Federal, no supone una posibilidad de acceder a carteras ministeriales, antes de unos comicios. Lo único que se plantea el PSOE es si, llegado el momento de entrar en el Gobierno, estaría dispuesto a esa tarea o, por el contrario, se decidirá a continuar en la oposición".

**Semana de la Constitución  
Amplio consenso y gran serenidad**

Esta fue la nota, imprevista para algunos, de la Mesa Redonda sobre Libertad Religiosa, tan polémica y batallona en otras calendarias ya lejanas. Tal vez ello se debe al reconocimiento explícito de la Iglesia católica y demás confesiones" aprobada por la Comisión, que rectificó el borrador pobre y demasiado ambiguo y de posibles interpretaciones laicistas. Lo cierto es que el texto actual fue defendido decididamente por el señor Valero, PCE, y el señor Porto, PSOE, con gran respeto al tema religioso y con sereno realismo ante la objetividad sociológica e histórica del país. Naturalmente el señor Gomila, AP, mostró su satisfacción por la enmienda que ellos habían presentado, observando empero que el texto resultaba poco concreto y que por tanto sólo el desarrollo ulterior podría concretarlo.

Fue precisamente el teatino P. Oliver quien se inclinó más bien por el silenciamiento de la Iglesia en el texto constitucional, en base del desprendimiento y espíritu evangélico. Se lamentó la ausencia del pastor evangélico Hellibrand por motivos de salud en Suiza. Las Confesiones no-católicas suman en España unos

250.000 fieles según informe del Secretariado Protestante.

Alguien recordó que el episcopado tuvo positivo interés para que se estableciera plena igualdad con las otras confesiones en el próximo proyecto de ley de libertad religiosa. El coloquio reflejó la armonía y serenidad del nuevo espíritu ecuménico conciliar y, como dijo el Sr. Valero, la nueva actitud de la Iglesia más independiente y abierta que permite campos de colaboración en la denuncia y corrección de las injusticias sociales.

El coloquio público, muy bien moderado por el señor Panero, enriqueció el tema con varias observaciones sobre la vigente confesionalidad de muchos Estados europeos (luteranos, anglicanos, etc.) y de la mayoría de los países musulmanes. La vigencia de los pactos internacionales firmados por el Estado, la oportunidad discutida de la declaración episcopal, con igual derecho cívico o a dar su criterio como los sindicatos y partidos y entidades culturales o regionales, etc. Las concreciones previsibles de esta libertad religiosa y de la cooperación en el futuro ordenamiento jurídico, los derechos del niño a la libertad religiosa, etc. Una sesión apacible en que participó con interés el público en esta cuarta jornada de esta semana de la Constitución.

**Con motivo del homenaje de la Legión a Franco**

**A INVESTIGACION LO OCURRIDO EN EL VALLE DE LOS CAIDOS**

El Ministerio de Defensa ha hecho público un comunicado en el que se señala que: «Ante ciertos hechos acaecidos en el Valle de los Caídos, con motivo de la celebración del «Día de las Fuerzas Armadas», y que en su momento fueron recogidos por los medios de comunicación social, se han tomado las medidas oportunas para el esclarecimiento de los mismos».

Como se recordará el pasado viernes, día 26, se concentró en el Valle de los Caídos la bandera del Tercio Gran Capitán de La Legión para rendir un homenaje ante la tumba del que fuera jefe del Tercio y anterior jefe del Estado, Francisco Franco.

En el acto de homenaje estuvieron presentes la señora de Meirás y otros miembros de la familia Franco. Sobre este acto en «El Imparcial», uno de sus comentaristas afirmaba ayer que el general Jiménez Henríquez atiene problemas por culpa del homenaje que las fuerzas legionarias rindieron en el Valle de los Caídos al anterior jefe del Estado».

**MUNDO CURIOSO**

**INTENTO PAGAR UNA MULTA CON MONEDAS DE 10 CENTIMOS**

SANTANDER. (Europa Press). — Un conductor de Torrelavega (Santander), que había sido multado por aparcamiento indebido con 250 pesetas, se presentó en la Jefatura de Policía Municipal portando un saquito que contenía 2.500 monedas de 10 céntimos.

Ante el montón de calderilla que tendrían que contar, los agentes argumentaron que la moneda no estaba en curso legal. Finalmente, tras largas discusiones, el sancionado hubo de dirigirse a una entidad bancaria para cambiar la calderilla y efectuar el pago de la multa.

**UN PEQUEÑO PASO, HECHO CON**

**ONCE MIL GARBANZOS**

ALCALA DE GUADAIRA (Sevilla). (Efe). — Un artesano de esta localidad ha realizado un paso de Semana Santa, en miniatura, que ofrece la originalidad de que el palio está compuesto por 11.000 garbanzos engarzados con alambre fino.

José Luis Portillo Nieto, de 40 años, soltero, tiene como "hobby" la ejecución de estas miniaturas de pasos. El que ha realizado ahora tiene unas dimensiones de 1,60 por 0,80 metros. Lleva, además del palio, sus correspondientes faldones, candelera, etc., y sirve para sacar en procesión una pequeña imagen de la Virgen de la Soledad.

Según ha manifestado el paciente artesano, para integrar los 11.000 garbanzos que forman el palio tuvo que dejarlos algún tiempo en remojo, después los ensartó con alambre fino y, una vez secos, los fue dorando hasta figurar de esta manera un palio de malla cuyos flecos y bambalinas cobran movimiento como en los pasos de la Semana Mayor sevillana.

El pequeño paso fue llevado el domingo en procesión, por seis niños costaleros que lo pasearon por las calles alcalaínas con motivo de las tradicionales cruces de mayo.

**el tiempo CASI VERANO**

**INFORMACION TECNICA**

**Y PRONOSTICO**

Hay que esperar nieblas altas o neblinas en la cornisa cantábrica, y en el resto de las regiones de España, cielo poco nublado o despejado durante la mañana, con alguna nubosidad por la tarde y leve riesgo de tormentas muy dispersas, de menos intensidad que las de días anteriores, continuarán las temperaturas altas en todo el país.

**PREVISION PARA BALEARES**

Poco nublado. Vientos de Levante, con brisas en las horas centrales. Marejadillas dispersas.

**OBSERVACIONES**

MAXIMA: 25,4 a las 11,30 horas  
MINIMA: 10,8 a las 4,30 horas.  
HUMEDAD: 64 por ciento.  
INSOLACION: 12 horas y 10 minutos.



**Rogad a Dios en caridad por el alma de**  
**D. Francisco Pérez León**

Que falleció ayer a la edad de 67 años, en Palma, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

**E. P. D.**

Sus afligidos: esposa, Juana Jofre Ferrer; hermana, Agustina; hermanos políticos, María, Matéo y Andrés; primos, sobrinos y demás familiares al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir a las exequias y funeral, que se celebrarán hoy, a las 9 de la noche, en la iglesia parroquial de San Jaime (ALCUDIA), por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

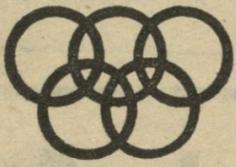
Casa mortuoria: Alós, núm. 4 F, 3º, 1ª.

No se invita particularmente.

El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de esta Diócesis, se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.

**WILLIAM'S®**  
JAIME III 5  
Personalidad masculina  
Personality for men





### Brillante apertura del Mundial Los campeones (Alemania) empataron con Polonia (0-0)



Las selecciones de Alemania Federal y de Polonia, que ayer abrieron el Mundial de Futbol 1978.

Ayer por la tarde, en Buenos Aires, con una ceremonia vistosa y brillante, se inauguraba el Mundial de Fútbol-1978, que se calcula presenciaron en directo, 800 millones de telespectadores.

Es un poco absurdo describir con detalle lo que sin duda vieron la mayoría de nuestros lectores. De momento, la A.F.A. (Asociación de Fútbol Argentina), está demostrando que ha cuidado todos los detalles. No se opinaba lo mismo el pasado mes de enero, cuando muchas cosas estaban atrasadas. Se ha hecho un gran esfuerzo para que todo, o casi todo, resulte perfecto.

Después de la ceremonia, que presidió el presidente Videla, junto con el presidente de la F.I.F.A., Joao Havelange, con el desfile de los representantes de los 16 países finalistas, dió inicio el encuentro que enfrentaba a los actuales campeones mun-

diales (Alemania Federal) y la siempre desconcertante Polonia.

El estadio del River Plate presentaba un aspecto impresionante. La mejor entrada de su historia. La capacidad (80.000 espectadores), fue desbordada. En tribuna, 1.800 localidades para medios informativos.

#### Alineaciones:

**ALEMANIA:** Maier (1), Vogh (2), Rusmann (4), Kaltz (5), Zimmermann (8), Bonhof (6), Flohe (10), Baer (15), Hans Müller (20), Abramczik (7) y Fischer (9).

**POLONIA:** Tomaszewski (1), Muda (9), Nawalska (5), Gorgon (6), Makulewica (3), Asztaler (11), Deyna (12), Lato (16), Lubanski (19) y Szarmach (17).

En la segunda parte.. Minutos 32 y 40 Lubanski fue sustituido por Boniek (18) y Kasperczak (11) entró por Asztaler.

#### ARBITRO

Lo fue el argentino Coerelza, considerado como el mejor de su país y uno de los mejores de América, que ya estuvo en el mundial de Alemania. Hizo todo lo posible por estar a la altura de su categoría pero tuvo algunos errores. A destacar la falta

punible en el área alemana cuando un delantero polaco fue empujado descaradamente si bien el balón no podía alcanzarlo y al ignorar un córner cometido por los alemanes señalando saque de puerta. Bien en líneas generales y correcta la actuación de todos los jugadores.

Ambos equipos botaron 7 saques de esquina y sancionó con 11 faltas a la representación de Polonia y 9 a los germanos.

#### COMENTARIO

Mal partido este inaugural. Los actuales campeones del mundo se mostraron lentos y torpes en la concepción de las jugadas. Fueron muy pocas las veces que ligaron jugadas, y con una carencia enorme de tiro a gol. Muchos fallos en las cesiones a compañeros y muy reservados, sin arriesgar nada.

En cuanto a sus rivales, en la primera parte, salvo muy pocos minutos, fueron quienes dominaron y fueron quienes lanzaron más disparos a gol, unos desviados y otros cortados por Maier. La segunda parte fue de iguales características. A veces no había jugador alemán alguno en el terreno polaco. Los dos equipos dispusieron de un par de ocasiones para marcar, principalmente Polonia, fallando Lato en el minuto 8 de esta mitad una clarísima ocasión y en el 14, Maier, con su salida evitó el gol que ya se cantaba. En suma, partido muy aburrido, con dos selecciones que ofrecieron escaso juego, que lograron aburrir a todos. Veremos si esto no tiene repetición. Los dos equipos salieron a no perder y lo consiguieron.

## Radiola

### Servicio asistencia técnica durante los mundiales

Tels. Laborables  
25.30.00  
29.45.01

FESTIVOS:  
27.60.21

Buenos Aires. (Por Carlos Cabeza Minarro, corresponsal de Pyresa). — Cuando el balón comienza a rodar, impulsado —según la moneda decida— por un alemán o un polaco, el país quedará prácticamente paralizado, y así estará hasta que el 25 de junio un árbitro cuyo nombre aún se desconoce, toque tres veces el silbato y el balón quede quieto.

¿Cuánto le va a costar a la Argentina esa casi total paralización de las fuentes productivas? Es algo que posiblemente nunca se sabrá, pese a que algunos economistas aseguran que superará con creces los ochocientos millones de dólares que, según el secretario de Hacienda, Juan Alemann, obligó a invertir al país organizador esta Copa del Mundo de fútbol, que dicho funcionario no dudó en calificar de "generadora de inflación", provocando entonces una oleada de protestas y una polémica que aún dura. En ésta incluso intervino el escritor Jorge Luis Borges,

#### DURANTE LOS VEINTICINCO DIAS DEL MUNDIAL

## ARGENTINA, PARALIZADA

pero no por razones económicas, sino, sencillamente, porque el fútbol no le gusta, prefiere el boxeo y las peleas de gallos, pese a que éstas están prohibidas aquí, lo cual no es obstáculo para que en muchos pueblos de muchas provincias se organicen regularmente, con la presencia, dicen, del comisario, lo cual es una forma de avalar la clandestinidad.

Pero si bien la cifra invertida alarma a más de uno, la previsible caída de la productividad parece ser motivo de tranquilidad y hasta de

alegría para no pocos empresarios, que esperan ver disminuir los grandes "stocks" que la recesión les obligó a almacenar y para los cuales no tienen clientes a causa del cada día más deteriorado poder adquisitivo de la población.

Es por ello que días atrás un grupo de gerentes de las más importantes industrias argentinas —algunas de ellas multinacionales— dieron una normal lección de comprensión y hasta de humanidad al acordar medidas para que los trabajadores pudieran presenciar el espectáculo

que, como reza la publicidad, no se repetirá aquí hasta dentro de cien años. Unos acordaron colocar televisores en las plantas industriales durante las horas de partidos; otros hablaron de reducir la jornada laboral, y no faltó quien aconsejó cerrar las puertas de talleres y fábricas mientras el Mundial dure.

El Gobierno siguió el ejemplo de esos empresarios y dispuso que la jornada laboral de los empleados públicos el día de la inauguración del Campeonato finalizara a las doce, esperándose ahora un decreto sobre la modificación de horarios los días que juegue la selección argentina.

Si a estas franquicias sumamos las horas que la masa laboral perderá mientras los capataces hacen la vista gorda, comentando y discutiendo los partidos, no es difícil aventurar, como ya dije, que el país quedará paralizado 25 días, sobre todo si la Argentina, como aquí se descuenta, se clasifica para la final.

## TRANQUILIDAD EN LA SELECCION ESPAÑOLA



BUENOS AIRES. (Por JOSE MELENDEZ, de Efe). — En pleno campo, al aire limpio y frío de este invierno argentino, la selección española trabaja, descansa y espera su debut en el Mundial 78, que será el próximo sábado frente a Austria.

Para llegar a «La Martona», donde la selección se ha recogido, huyendo del barullo urbano de Buenos Aires, hay que recorrer una cincuenta de kilómetros por un llano paisaje de árboles y pastizales. Desde que uno llega a las bien guardadas puertas de la hacienda convertida en «Country Club», con pistas de golf y de polo, se respira ambiente de tranquilidad. Esa tranquilidad se ha transmitido a los jugadores.

No hay problemas, no hay lesionados y no hay tensiones, puesto que quedaron atrás algunas pequeñas diferencias de opiniones, lógicas cuando se llevan largos días de concentración.

La única preocupación de Ladislao Kubala antes del partido inaugural entre Alemania y Polonia, era un ligero resfriado del madrildista San José. Poca cosa realmente, ya que el resto de los seleccionados se encuentran bien y trabajan normalmente.

«La Martona» tiene facilidades suficientes para los entrenamientos y un campo de fútbol al que el técnico Gustavo Bosca dará el grado exacto de humedad que tendrá el estadio del Vélez Sarfield el día del partido con Austria, para que los jugadores se acostumbren a él y, especialmente, a los botes en esa superficie del nuevo balón «tango» que, por su liviandad y rapidez de contacto, es la preocupación de todas las selecciones.

La selección española es, sin duda, la que tiene menos problemas de las cuatro que componen el grupo tercero. En las filas austríacas, algunos jugadores están tocados o no repuestos todavía de lesiones que trajeron al mundial, así como existen rumores de que uno de ellos fue sancionado por cometer un acto de

indisciplina. Pero los jugadores clave del conjunto austríaco se encuentran bien. Johann Krankl, máximo goleador en Europa y estrella indiscutible del conjunto admitió que tiene varias ofertas de equipos de España, Italia, Alemania Federal y Francia para jugar la próxima temporada, aunque se mostró cauto y no indicó nombres ni aventuró posibilidades.

A sus 25 años y con 41 goles marcados en 34 partidos, rápido, acometedor y certero en el remate, Johann Krankl es un jugador codiciado por los grandes clubs europeos.

En la Villa Marista, de Mar del Plata, donde se encuentra la selección brasileña, parecen haber surgido discrepancias entre el seleccionador Claudio Coutinho y el hombre es el arquitecto del juego carioca, Roberto Rivelino.

Las diferencias se centran en que Coutinho, que todavía está haciendo ensayos, hizo jugar a Rivelino en el último entrenamiento como extremo izquierdo en relevo con Zico, el cual, a su vez, debía permitir al defensa de esa banda Edinho subir en acciones ofensivas, en las cuales Zico se replegaría para cubrir el hueco y Rivelino recuperaría su posición en el centro del campo.

Coutinho insiste en que este experimento se hará en el primer partido contra Suecia, pudiendo ser cambiado después si no resulta bien, pero Rivelino —que tiene dadas pruebas de rebeldía y poca disciplina con otros seleccionadores— opina, sin que le falte razón, que su puesto está en el centro del terreno y que un Mundial no es el lugar adecuado para ensayar innovaciones.

Esto creó un clima de preocupación entre los seguidores brasileños que, forzosamente, repercutió en los jugadores.

CAIDA - GRASA - PICOR - CASPA  
**NO JUEGUE CON SU PELO, cuídelo**  
**IMCA - JAIME III, 23 - 5.**  
TELEFONO 21 07 58 de 11 a 20 horas  
**PERSONAL ESPECIALIZADO**  
(Control Médico)

**Ayuntamiento de Palma de Mallorca**  
**NEGOCIADO DE CONTRATACION**  
CONSTRUCCION DE UN EDIFICIO PARA CONSULTORIO DE LA SEGURIDAD SOCIAL Y HABILITACION PARCIAL PARA ALCALDIA DE BARRIO, EN EL ARENAL (C/ Gaspar Rullán G.)

El B. O. del Estado n.º 114 y el de esta Provincia n.º 17.415, de fecha 13 y 27 de los corrientes, publican el anuncio relativo a la subasta convocada por este Excmo. Ayuntamiento, para ejecución de las obras reseñadas, cuyo tipo de licitación, en baja, es de SEIS MILLONES TRESCIENTAS NOVENTA MIL CIENTO CUARENTA Y OCHO PSETAS (6.390.148'— ptas.).

La garantía provisional a constituir por los licitadores, es de 93.901'— ptas.

El plazo de ejecución de las obras es de seis meses, finalizando el de presentación de pliegos para optar a la subasta, el próximo día 7 de junio, a las 13'— horas. La subasta se celebrará en estas Casas Consistoriales, el siguiente día 8, a las 12'— horas.

Lo que se publica para general conocimiento y a los efectos oportunos.

Palma de Mallorca, a 29 de mayo de 1978  
EL ALCALDE,

No se le deben regatear elogios a los responsables de la apertura del Mundial. La ceremonia fue brillante. Se habían hecho muchos ensayos, así como dos de carácter general. Cuidándose todos los detalles, como debe ser. Algo que se ve en todo el mundo, no puede ser improvisado.

Ultima frase de Kubala, por el momento:  
—Si pasamos a la segunda eliminatoria, lo consideraré un éxito sensacional.

Lamento discrepar. Entra dentro de la más pura lógica. Si no pasa, constituirá un gran fracaso. Pero de esto, al «éxito sensacional», media un abismo. No puede exagerarse tanto.

El miércoles por la noche, los alemanes, al salir de Córdoba para dirigirse a Buenos Aires, fueron despedidos por varios centenares de aficionados congregados en el aeropuerto.

Alemania y Polonia son los dos grandes favoritos del grupo segundo, mientras que México y Túnez se ven descartados de toda opción, por los técnicos y la prensa.

Schoen, antes de comenzar el partido, dijo:

—Estamos perfectamente preparados. Tenemos una defensa muy firme y un ataque que buscará rápidamente los goles.

Ustedes vieron el desarrollo del partido.

Mientras tanto, los escoceses continúan de fiesta en fiesta.

Ya se sabe que disfrutaron de libertad absoluta todo el pasado domingo, hasta el lunes por la noche.

Ayer, aprovechando que el defensa Stuart Kennedy cumplía su 25 cumpleaños, organizaron otra fiestecita, con descorche de champaña.

¡Y antes habían entrenado durante cuatro horas!

Por cierto que lo hicieron a puerta cerrada, sin permitir la entrada a los informadores.

Fueron detenidas cuatro personas —en Buenos Aires— implicadas en el robo de entradas para los partidos que debe disputar la selección argentina.



### Argentina '78

Dos de los detenidos son los periodistas deportivos de Radio Rivadavi, Miguel Zeifer y Ricardo Ruiz, siendo éste último, además, empleado del ente autárquico Mundial-78, organismo organizador del campeonato.

La investigación se inició a raíz de ciertos comentarios que los citados periodistas hicieron en la radio en que trabajaban, sobre que ellos sabían quien tenía «gran cantidad de entradas» para los partidos de la selección argentina, pese a que estas se encuentran agotadas desde hace días.

Lío brasileño. Los jugadores piden 50.000 dólares para cada uno, si ganan el título. Su Federación les ofrece solo 15.000.

Ello puede influir en el ánimo de algunos jugadores, que el sábado deben enfrentarse a Suecia.

Más problemas: Rivelino, la máxima figura del fútbol brasileño, que por cierto no se ha recuperado por completo de su lesión en el empeño izquierdo, se ha enfrentado de manera dialéctica con Coutinho, por cuestiones de orden técnico.

Hubo la designación de árbitros.

Un director de banco (el italiano Sergio Gonella) y un instructor deportivo (el húngaro Karoli Balotai), dirigirán los encuentros que España jugará contra Austria y contra Brasil.

Un administrador de fincas

(el argentino Angel Norberto Coerezza) fue el árbitro de anoche.

Noticias de teletipo:

• El seleccionador italiano, Bearzot, anunció ayer que la formación del equipo que enfrentará a Francia, hoy, en Mar del Plata, la resolverá, pocas horas antes del «match».

• Norberto Alonso, volante del River Plate y del equipo de Argentina, sufrió un encontronazo con su compa-

ñero Oviedo, en un entrenamiento, resultando con desviación de tabique nasal.

• Más problemas para Menotti: René Houseman, tiene inflamación en una rodilla. No pudo entrenarse.

• La cibernética también está presente en el Mundial. Es más, la cibernética, pidió la palabra. Incluso antes de que se le concediera la respuesta, habló... para inquietar a la «afición» argentina, por cierto.

Once bandas de música infantiles interpretaron ayer el tango universal «La cumparsita», en el acto inaugural del torneo, pero en la zona de Rosario.

(Posiblemente en España, dentro de cuatro años, se tocará algún pasodoble).

En estas once bandas, figuraban muchachos de edades comprendidas entre los 4 y los 18 años.

Se agotaron también las localidades. Rosario tiene mucha tradición futbolística, pues no en balde tiene dos equipos punteros: el Rosario Central (el equipo donde se hizo Mario Kempes) y el Newells Boy, el club de los amores de Jorge Bernardo Griffa.

Mañana continuaremos. Falta poco para que el seleccionado español «rompa el fuego». LORENZO RIPOLL.

### GUIA PARA EL TELESPECTADOR

HOY, VIERNES

Información especial en:

14,30 h.: «Telediario 1.ª edición». (Reportajes, entrevistas, etc.)  
18,45 h.: (UHF). En directo, desde el Estadio Mar del Plata: FRANCIA (seleccionador Michel Hidalgo — ITALIA (seleccionador, Enzo Berzot).  
21,30 h.: Telediario 2.ª edición, (Reportajes, entrevistas, etc.)

MAÑANA SABADO

Información especial en:

15,00 h.: Noticias del sábado, 1.ª edición (Reportajes entrevistas, etc.)  
18,45 h.: En directo, desde el Estadio de Vélez Sarsfield, en Buenos Aires: ESPAÑA (seleccionador Ladislao Kubala) — AUSTRIA (seleccionador Helmut Senekowitsch).  
22,00 h.: Noticias del sábado 2ª edición (Reportajes, entrevistas, etc.)  
23,30 h.: «ARGENTINA'78». (Imágenes de los partidos del día, repetición de los goles, noticias, anecdotario, etc.)

# Congreso de la FIFA: Un lío

## ESPAÑA ORGANIZARA EL MUNDIAL DE 1982 CON VEINTICUATRO PAISES

Buenos Aires, (por Tomás Arguello, de Efe). — España organizará el Mundial de Fútbol de 1982 con veinticuatro países, según acordó el congreso de la "FIFA". Un congreso tumultuario, que no terminó a bofetadas porque la cordura, finalmente se impuso. Esta noticia, junto a la ya sabida de la reelección del brasileño Havelange como presidente para un nuevo periodo de cuatro años, y el subirse a las barbas de los países africanos y asiáticos fueron las notas descolantes de esta especie de reunión pugilística, en la que todo se perdió, hasta

la compostura, aunque no se llegara al combate de fondo entre el propio Havelange y el presidente de una Federación asiática no identificada, que ante los requerimientos de su "segundo" abandonó el ring antes de intercambiar los primeros golpes y, en su ofuscación, se cargó la puerta de cristales de la sala. Todo, como verán, ejemplar y edificante.

En resumen, los puntos acordados fueron la reelección de Havelange, la organización del próximo Mundial con veinticuatro países y el tema Taiwan y República Popular China de-  
jarlo para estudio.

Al informador le quedó la duda de si España deberá organizar su Mundial con los 24 países, por lo que, aun exponiéndose que el exañado Havelange quisiera desahogarse con él, le abordó para dejar las cosas en su sitio.

—El acuerdo de los veinticuatro países, señor Havelange, ¿quiere decir que España deberá organizar su Mundial con ese número?

—En absoluto —fue su respuesta—. El acuerdo del Congreso deja mano libre al país organizador, en este caso España, para que lo organice bien con veinticuatro, bien con

veinte o con los dieciséis clásicos como hasta ahora. Si España solicita veinticuatro países se le concederá, porque es uno de los siete que a nivel mundial pueden organizar un Mundial así. Pero si lo pide con dieciséis, su decisión también será respetada.

—¿Cuál será la postura de la FIFA ante esta especie de ultimatum de los países africanos y asiáticos?

—Se estudiará este caso más adelante, con toda tranquilidad, es lógico que estos países quieran estar mejor representados en mundiales próximos, pero hay que tener en cuenta que su potencial dista de ser el más idó-

neo. Si Africa y Asia consiguieran dos países representantes en un Mundial, sería en detrimento de naciones europeas de gran historia, como ha ocurrido en este mundial, en el que selecciones como las de Inglaterra, Unión Soviética, Bélgica y Checoslovaquia, por mencionar algunas, se han quedado fuera. El tema, como puede comprender, es merecedor de un detenido estudio.

Muy detenido ha de ser este estudio, ya que el presidente de la "UEFA" y vicepresidente de la "FIFA", Artemio Franchi, se opuso enérgicamente a que países subdesarrollados futbolísticamente aspiren a tener más re-

presentación en el Mundial, cuando son muchas y valiosas las selecciones europeas que quedan en la cuenta.

Pero Havelange tiene ante sí cuatro años de indudable riesgo, ya que en su próxima elección —que logró merced a los votos de Asia y Africa, entre otros— prometió a estos continentes dos equipos representativos en el Mundial. Ahora se encuentra entre la espada y la pared, porque si pretende dar satisfacción a asiáticos y africanos, se pondrá en contra de la "UEFA". Y este organismo contribuye, nada menos, que con el ochenta por ciento de los gastos del máximo organismo del fútbol mundial.

### ¡¡AUN ESTA A TIEMPO!!

DE VER LOS  
MUNDIALES  
EN COLOR  
SERVIMOS  
DE INMEDIATO



RADIOLA - THOMSON - EMERSON - LAVIS - VANGUARD  
TELE - HOGAR C/. Nicolás de Pax, 16. Tfno. 27.97.50.

### ARBITROS DESIGNADOS

Estos son los árbitros que dirigirán los partidos de las dos primeras fechas del Campeonato Mundial de Fútbol que comenzó ayer en Buenos Aires, según las designaciones del comité arbitral de la Federación Internacional del Fútbol Asociación.

Hungría-Argentina.—Viernes, a las 19,15 (22,15 gmt). En River Plate: A. J. Da Silva Garrido (Portugal).

Francia-Italia.—Viernes, a las 13,45 (16,45 gmt). En Mar del Plata: Nicolás Rainea (Rumanía).

Túnez-Méjico.—Viernes, a las 13,45 (16,45 gmt). En Rosario: John Robertson Gordon (Escocia).

Suecia-Brasil.—Sábado, a las 13,45 (16,45 gmt). En Mar del Plata: Olive Thomas (País de Gales).

Irán-Holanda.—Sábado, a las 16,45 (19,45 gmt). En Mendoza: A. González Archundia (Méjico).

España-Austria.—Sábado, a las

13,45 (16,45 gmt). En Velez Sarsfield: Raroly Palotai (Hungría).

Perú-Escocia.—Sábado, a las 16,45 (19,45 gmt). En Córdoba: Ulf Ericsson (Suecia).

Polonia-Túnez.—Martes, a las 16,45 (19,45 gmt). En Rosario: Angel Franco Martínez (España).

Italia-Hungría.—Martes, a las 13,45 (16,45 gmt). En Mar del Plata: Ramón Barreto (Uruguay).

Méjico-Alemania.—Martes, a las 16,45 (19,45 gmt). En Córdoba: Farouk Bouzo.

Argentina-Francia.—Martes, 6,

a las 19,45 (22,15 gmt). En River Plate: Jean Dubach (Suiza).

Austria-Suecia.—Miércoles, 7, a las 13,15 (16,45 gmt). En Velez Sarsfield: Charles Corver (Holanda).

Escocia-Irán.—Miércoles, 7, a las 16,45 (19,45 gmt). En Córdoba: Youssou N'Diaye (Senegal).

Brasil-España.—Miércoles, 7, a las 13,45 (16,45 gmt). En Mar del Plata: Sergio Gonella (Italia).

Holanda-Perú.—Miércoles, 7, a las 16,45 (19,45). En Mendoza: Adolf Prokop (Alemania Democrática).

¡¡ HOY UNICA ACTUACION !!  
VIERNES  
2 DE JUNIO A LAS  
20'30 h.  
EL ESPECTACULO  
IDEAL PARA TODA  
LA FAMILIA  
LOS FABULOSOS  
**Harlem Globetrotters**  
CONTRA NEW JERSEY REDS  
Y GRANDES ATRACCIONES  
AMERICANAS

PALACIO MUNICIPAL DE DEPORTES  
PRECIOS POPULARES

VENTA ANTICIPADA DE LOCALIDADES:

EN GALERIAS PRECIADOS  
PALACIO MUNICIPAL DE DEPORTES Y  
Cevasa de Jaime III, 3.

NIÑOS  
Tarifa Especial

Información y Reservas. Tel. 23 99 41

Pastelitos **Bony** **BIMBO**

MINISTERIO DE SANIDAD Y SEGURIDAD SOCIAL  
DIRECCION GENERAL DE SERVICIOS SOCIALES  
**SERVICIO DE RECUPERACION  
Y REHABILITACION DE  
MINUSVALIDOS FISICOS  
Y PSIQUICOS SEREM**  
Curso de Psicodiagnóstico para Psicólogos de Centros y Entidades dedicados a la asistencia de Minusválidos.  
Fecha de iniciación: 5 de junio.  
Lugar de celebración: Centro de Educación Especial de Sordos «LA PURISIMA».

OFERTA  
MANGUERA PARA RIEGO  
**20%** Dto.  
SUMINISTROS FRAU  
Avda. A. Rosselló, 30  
Pta. San Antonio, 12  
Palma

Adquiera **Baleares**  
en Palma  
ZONA LA SOLEDAD  
Papelería Luis. -- C./ Héroes de Manacor, 383  
Papelería Minguez. -- C./ Héroes de Manacor 403.  
Papelería Salamanca. -- Plaza Guillermo Moragues.  
Papelería Virginia. -- C./ Rafael Blanes Massanet, 25.  
Papelería Catalina Farrona. -- C./ San Dámaso 1.  
Papelería Manolo. -- C./ Fornaris, 187  
Papelería Fran Mary. -- Pl. San Francisco Javier, 51  
Papelería Micaela Monteros. -- C./ Gabriel Llabrés, 28.  
Papelería San Rafael. -- C./ San Rafael, 15  
Papelería Ima. -- C./ Regalo, 52.  
Papelería Gabriel Pellicer. -- C./ Reyes Católicos, 159.

**JOYERIA  
RELOJERIA**  
**UNIVERSO**  
Palma de Mallorca - San Sebastián  
Casa establecida en 1944  
Agencia oficial perlas Majórica  
Talleres propios de relojería y joyería  
Paseo Mallorca, 14 (esq. Jaime III)  
Tel. 21 49 84 - Palma

Con el signo del júbilo queda grabada esta mi crónica semanal. Júbilo tanto por los acontecimientos vividos en los últimos siete días —ahí es nada el rotundo éxito del desarrollo del Campeonato de Mallorca de categoría infantil y cantar el alirón a tres nuevos vencedores de las competiciones que están en juego— como por las excepcionales jornadas que se nos brindan en los próximos días. Por si no bastará, las importantes y novísimas noticias que nos llegan en relación con la próxima temporada para infantiles y alevines.

De todo ello voy a ocuparme en esta página. Aunque tenga que condensar la información, porque no olvidemos que siguen en liza varios equipos y es obligado el comentario a cuanto sucedió en sus parcelas la anterior jornada que, por razón de la festividad intersemanal, en la mayoría de los frentes fue de doble actividad.

Siguiendo cronológicamente los acontecimientos a que me refiero hay que empezar por ese éxito sin precedentes alcanzado por el Comité Infantil y sus magníficos colaboradores —«Coca Cola» y «Adidas»— en la organización y desarrollo del Campeonato de Mallorca de categoría infantil, celebrado en el espléndido escenario del campo federativo «Rafael Puelles». Puntualmente di noticia a mis lectores en notas publicadas en las ediciones del pasado viernes y el domingo del singular ambiente y expectación que rodearon las fases eliminatorias disputadas las tardes del jueves y el sábado así como también del resultado de los encuentros celebrados. Para hoy me reservo recoger la jornada final pues quería que quedara constancia en estas páginas semanales el título de campeón de Mallorca Infantil conseguido por el Cide y el no menos honroso segundo puesto alcanzado por La Salle, en encuentro que dejó en todos gratísima memoria. La contienda, por nivelada, estuvo presidida por la emoción. Se adelantó La Salle en el marcador. La igualdad no llegó hasta después del descanso. Para ser a continuación Cide el que cobrara ventaja, con dos goles a uno. A tres minutos del final y tras una fuerte presión La Salle nivelaba la balanza. Pero apenas puesta la pelota en juego Cide batía la meta contraria y con el tres-dos a su favor finalizó el encuentro.

Un clamor de voces, una cerrada ovación se alzó en el campo premiando con ellos la actuación de los dos equipos porque si bien era cierto que había un campeón no era menos el contrincante.

El broche de oro fue la entrega de galardones. A cargo de las máximas jerarquías del fútbol balear que ocuparon el palco de honor. Allí el pleno de la Federación con su presidente, señor Seguí; todo el Comité Infantil que comanda el señor Muntaner, sin faltar el Colegio de Arbitros con su presidente señor Simó Fiol. Hubo trofeos para Cide y La Salle y placas para los restantes seis equipos participantes en el Campeonato. Para todos había balón de fútbol, obsequio de la Federación y a cada jugador un ejemplar de novísima edición de las Reglas del Fútbol. El señor García, de «Coca Cola» hizo obsequio a los jugadores de camisetas deportivas. El señor Oriol, de «Adidas» dio a estrenar balones en los partidos celebrados. Una comunidad de ayudas y colaboraciones que dieron realce a la manifestación deportiva. Un buen hacer que fue captado por el numerosísimo público que acudió al campo en las tres jornadas, registrándose las mayores entradas conocidas en el «Rafael Puelles» y que han servido para promocionar como nunca hasta ahora este fútbol de los «peques» de nuestros amores. La ya legión de seguidores ha crecido en considerable número. Ese ha sido el mayor triunfo.



## LOS PEQUES TAMBIEN CUENTAN

por CHUS

### CIDE INFANTIL, CAMPEON DE MALLORCA LOS DIAS 15 Y 16 PONDRAN EL MISMO TITULO EN JUEGO LOS EQUIPOS ALEVINES

I y II División, para ambas categorías, la próxima temporada

#### AHORA LOS ALEVINES

Tan memorables jornadas no podían caer en saco roto y el Comité, atento a las oportunidades, consideró la organización del Campeonato de Mallorca para la categoría alevín. Toda vez que por ser los grupos insulares no se contaba más que con otros tantos vencedores absolutos, se pensó en elegir un cuarto equipo para montar un cuadrangular y jugarlo por eliminatorias a un solo partido. Para decidir a esa participante fueron convocados los delegados de los equipos primeros clasificados en los grupos A —Indisutibles ya Olímpico y L'Estel— Mallorca y Ramón Llull, del B y Cide y La Salle, C. La propuesta era decidir de entre los segundos clasificados el equipo participante. Hubo aceptación plena. La suerte quiso que fuera el palmasano Ramón Llull, subcampeón del grupo B el que habrá de competir con los campeones Olímpico, Mallorca y Cide.

El calendario para este Campeonato de Mallorca de categoría alevín se fijó para los días 15 y 16 del próximo mes de junio. También por sorteo se emparejaron los equipos que jugaron la primera tanda de eliminatorias, quedando así: Cide-Ramón Llull y Mallorca-Olímpico. Estos partidos se jugarán el día 15 a las siete de la tarde el primero y a las ocho el segundo. Únicamente los vencedores jugarán el día siguiente, también a las ocho de la tarde, procediéndose seguidamente a la proclamación y entrega de trofeos y premios que serán los mismos que recibieron los infantiles. Y también recibirán los equipos y jugadores los mismos obsequios de «Coca Cola» y «Adidas».

Volveremos, pues, a vivir otras jornadas maravillosas del fútbol de los «peques» en el mismo escenario. En el campo «Rafael Puelles». Y con estas nuevas a ganar más adeptos.

#### I Y II DIVISION

#### LA PROXIMA TEMPORADA

Por gentileza del Comité federativo han llegado a mis manos las normas complementarias de la Federación Española para las competiciones de infantiles y alevines en la próxima temporada 1978-79.

En ella se confirma cuanto sobre las edades quedó establecido en la pasada reunión de clubs celebrada en la Federación. También respecto a la libertad y «retención» de jugadores. Y sobre la duración de los encuentros (60 minutos en alevines y 70 minutos en infantiles).

Como novedades más destacables, en un punto no precisado en aquella reunión de referencia, se señala que «los jugadores inscritos en competiciones federativas no podrán participar simultáneamente en otros campeonatos. Tomen debida nota, pues, aquellos clubs que se empeñan en lo contrario.

Otra novedad es que cuando

el número de equipos tanto alevines como infantiles sea suficiente, se establecerá una Primera, una Segunda y hasta una Tercera División, cuya composición en los bloques de I y II División no podrán sobrepasar el número de doce equipos. Por tanto, bastaría que en la próxima temporada se contara con los equipos que han militado en la actual para que tanto en alevines como en infantiles existieran esas tan ansiadas por los respectivos jugadores divisiones que habrían de llevar emparejadas los correspondientes as-

ensos y descensos y hasta las promociones, para darle todo el sabor que precisa la participación en un Campeonato.

Como se verá, mis queridos «peques» y estimados lectores, vamos a más llevados de la mano de la Federación.

Otros puntos dignos de destacar tiene la circular que comento. Pero como tiempo queda por delante, lo dejaremos para las semanas de vacaciones.

Ahora hay que dedicar su espacio a los que siguen en juego y decir lo sucedido la jornada última.

## pre-juveniles

Ya tenemos finalistas para el título de Campeón de Baleares de pre juveniles I División: La Salle, de Palma y Sami, de Mahón, por haber superado las eliminatorias dejando respectivamente en la «cunetas» a Portmany, de Ibiza y al palmasano Cide.

En relación con estas eliminatorias me tiraron de las orejas el pasado domingo en el «R. Puelles». Por no haber reflejado en mi crónica anterior el resultado del primer encuentro Portmany-La Salle. Encajó el golpe porque tenían razón. Se me fue el marcador al cielo porque resulta que tan poco reflejó la victoria de Cide ante Sami.

Aún más. Me reprocharon también que hace siete días tan solo hubiera dedicado tres líneas a esa primera ronda de la eliminatoria. Les acabo de contar y le doy la razón a mi amonestador. Aunque asimismo advierto que esas tres rónicas líneas estaban dedicadas exclusivamente a La Salle ambientando el encuentro que tenía que jugar en Palma, y no se decía ni pío del partido que correspondía al Cide.

Tremendos fallos que intento corregir ahora aunque la noticia está pasada de rosca.

Hace quince días, en esa primera fase eliminatoria, La Salle venció a Portmany, en Ibiza, por 3-1 mientras Cide ganaba en Palma a Sami por 1-0. En los encuentros de vuelta, hace ocho días, La Salle volvía a vencer a Portmany por 3-1 y Cide perdió en Menorca por 4-1.

En consecuencia y como digo al principio, pasan a la final La Salle y Sami. Deciden el título a doble partido. El primero en Ibiza, pasado mañana. Ocho días después la revancha en Palma. ¡Suerte!

(A ese mi amonestador y admirado amigo le pido disculpas por no haber tenido tiempo de echarme la colección de «BALEARES» al colete y repasar lo del «Melón». Todo se andará porque, repito, a mí no me duelen prendas de cantar el «mea culpa» cuando se tercia).

Paso ahora a la II División pre infantil. Para felicitar cual corresponde a Juventud Sallista, de Inca por haberse erigido en vencedor del grupo C en el Campeonato de Liga. Y a Porreras, por su segundo puesto. Aplausos para todos los demás. Este grupo, por lo

avanzado de la temporada no tendrá competición de Copa Presidente. Y es que, se han ganado el descanso. Vacaciones que adelantó Consell pues estuvo inactivo en la jornada final que tuvo, por cierto, color netamente local y de la que destaca el triunfo de San Jaime, además por goleada, ante un Cardessar muy por encima de la tabla. Para redondear, los dos puntos le hacen subir sendos escalones y es el único movimiento que refleja la clasificación.

No terminó el partido Alaró-Alcudia. Cuando faltaban diez minutos y el marcador señalaba victoria local por 2-1 hubo sus más y sus menos entre los jugadores y también entre el público. El árbitro dijo basta. Y el Comité ha dicho se acabó dando el partido por finalizado con el resultado señalado.

La clasificación definitiva del grupo va a continuación. De ella hay que recordar dos aspectos. Uno, que Villafranca figura con dos puntos menos por la sanción que le fue impuesta en el partido de vuelta que jugó con L'Estel. Otro, la regularización obligada por la expulsión de Vázquez de Mella ante su reiterada incomportancia a los encuentros. Es decir, que este equipo como si no hubiera participado en la Liga.

CLUBS	J. G. E. P. F. C. P.
Sallista	28 23 3 2126 27 49
Porreras	28 20 3 5112 37 43
Alaró	28 20 2 6 79 40 42
Felanitx	28 16 3 9 79 61 35
L'Estel	28 16 3 9 75 67 35
Murense	28 13 5 10 62 61 31
Consell	28 13 4 11 48 56 30
Villafranca	28 10 7 11 70 62 25
Serverense	28 10 2 16 54 69 22
Cardessar	28 9 4 15 54 72 22
Llosetense	28 8 5 15 43 62 21
San Jaime	28 9 2 17 54 97 20
Alcudia	28 7 5 16 50 67 19
Montuiri	29 7 5 16 35 69 19
Artá	28 2 1 25 42 136 5

Independiente Santa Catalina es otro de los equipos que se llevan esta semana mis fervientes felicitaciones pues se alzó con el título de vencedor ab-

En el grupo A descansa Mallorca, vencedor anticipado e imbatido. En el B es de presumir que lo sea el actual líder, Juventus pues se la ha de ver con Calviá.

Estos fueron los resultados registrados en ambos grupos y las correspondientes clasificaciones.

#### GRUPO C

At. Baleares, 6 — Arenal, 0  
Molinar, 2 — Mallorca, 0  
Arenal, 0 — Molinar, 7  
Mallorca, 6 — La Victoria, 1

CLUBS	J. G. E. P. F. C. P.
Mallorca	8 7 1 0 30 7 15
Baleares	7 3 3 1 19 5 9
Molinar	7 4 1 2 22 12 9
Arenal	7 1 1 5 7 28 3
La Victoria	7 0 0 7 43 0 0

#### GRUPO D

Calviá, 6 — At. Rafal, 2  
Juventus, 1 — J. Covas, 1  
Genovés, 3 — Amasol, 1  
Calviá, 4 — Amasol, 2  
At. Rafal, 1 — Juventus, 2  
J. Covas, 2 — Genovés, 2

CLUBS	J. G. E. P. F. C. P.
Juventus	9 6 2 1 26 12 14
Genovés	9 5 3 1 27 13 13
J. Covas	9 4 5 0 16 9 13
Calviá	9 4 1 4 19 21 9
Amasol	9 1 2 6 14 27 4
Rafal	9 0 1 8 10 30 1

## infantiles

Queda recogido en el delantal de esta crónica el eco del Campeonato de Mallorca de categoría Infantil.

Solo resta añadir la «perla» del incidente provocado por el delegado del Llosetense, don Miguel Miralles Truyols con el árbitro del encuentro. Dada su actitud, el Comité de Competición le ha sancionado con la suspensión de sus funciones por seis meses.

Otro sí es dar noticia del resultado del encuentro que tenían pendiente Calviá-Independiente del grupo D, en la Liga. Vencieron los visitantes por seis goles a cero. El dato va dirigido a esos minuciosos aficionados que anotan todos los resultados. ¡De nada, amigos!

Para conocimiento general recordar que los grupos que juegan la Copa descansaron el pasado domingo por mor de las finales del Campeonato de la categoría. Vuelven a la palestra esta semana.

Sin embargo los colegas de Menorca tuvieron doble sesión y así acabaron con el litigio.

Ferrerías A ha sido vencedor del grupo de su misma inicial siendo Isleño A, el triunfador

en el B. Ovación para ambos. Mañana se enfrentan en el primer encuentro de eliminatoria para el título absoluto.

Los resultados y clasificaciones últimas fueron y son las siguientes:

#### GRUPO A

Mercadal, 1 — Ferrerías A., 3  
Ferrerías B., 0 — Ciudadela, 5  
Ferrerías A., 2 — Sami, 2  
Ciudadela, 5 — Mercadal, 0

CLUBS	J. G. E. P. F. C. P.
Ferrerías A	8 5 3 0 31 7 13
Ciudadela	8 5 1 2 22 8 11
Sami	8 3 3 2 19 8 9
Ferrerías B	8 2 0 6 9 33 4
Mercadal	8 1 1 6 6 30 3

#### GRUPO B

Mahón, 2 — Isleño B., 1  
Isleño A., 7 — Alayor, 0  
Isleño B., 1 — V. Carlos, 0  
Alayor, 1 — Mahón, 3

CLUBS	J. G. E. P. F. C. P.
Isleño A	8 7 1 0 36 3 15
V. Carlos	8 5 1 2 16 9 11
Mahón	8 3 1 4 11 18 7
Isleño B	8 3 1 4 10 14 7
Alayor	8 0 0 8 23 1 0

(Continúa en la pag. siguiente)

# COOPERMATIC

elimina las moscas de su establecimiento o industria

Instale un Coopermatic, el activador electro-automático de aerosoles que pulveriza insecticida o ambientador, a intervalos regulares, con capacidad de graduación hasta 170 m<sup>3</sup>. El insecticida especial para Coopermatic no es tóxico, puede usarse en presencia de personas y alimentos.

Coopermatic, la barrera contra las moscas

**COOPER-ZELTIA, S.A.**  
DIVISION QUIMICOS

DISTRIBUIDOR:

PRODUCTOS QUIMICOS PARA LA INDUSTRIA Y EL HOGAR  
Juan Alcover, 47 - Tel. 27 24 82  
PALMA DE MALLORCA

## futbol regional REVOLTIJO

Empieza a notarse acusado movimiento futbolístico, cara a la próxima temporada. Si es bien verdad que al que madruga... etc. etc., no por ello conseguirán nada positivo, por la sencilla razón de que en el local federativo, están huérfanos por completo, de las nuevas licencias, que otras temporadas, por estas fechas, ya habían sido expedidas por la Nacional. Al ocurrir tal circunstancia, los jugadores, libres de compromiso o superada la edad juvenil, se dedican a dar palabra verbal, con quienes se interesan por sus servicios.

La picaresca de algunos, no ha tardado en ser conocida. Concretamente tres jugadores del CIDE, que hace bastantes semanas se comprometieron con un equipo recién descendido de categoría nacional, han dicho luego donde antes muy formalitos digeron digo, lo que trajo como consecuencia fuerte «mano a mano verbal» entre el chasqueado presidente y uno de los componentes de la Comisión Deportiva colegial, por lo visto único causante de que los muchachos fueran «ofrecidos» a distinta dirección. Ni afirmamos ni desmentimos, nos limitamos a transcribir lo que hace dos días se nos comunicó.

Hay que reconocer que entre los dos finalistas de la Fase Juvenil, existen jugadores interesantes, jovencísimos (acaban de cumplir los 18 años), en condiciones de reforzar considerablemente cualquier plantilla de preferente, pero de aquí, a tener infulas de saltar de inmediato a categoría nacional, va un abismo, y lo decimos en base a nuestra experiencia de los muchos años «quemados» detrás de) intrínquil futbolístico. Una cosa es militar en categoría juvenil, y otra muy distinta, realizarlo en categoría regional, y nada digamos de la nacional, donde se cortan en flor, montones de ilusiones de muchachitos que en su poca experiencia, ya se consideraron «figuritas de postín». Y eso poco más o menos les va a ocurrir a jugadores que hasta la jornada pasada vistieron de blanco y pantalón negro, a no ser que algún mentor (que no faltará) les hagan comprender, el mal camino que ante ellos, han trazado.

Otros, con tantas ilusiones y clase como los discretamente aludidos, se lo han pensado mejor y su palabra de honor han pronunciado, avalada por el consentimiento paternal, para pasar a militar la próxima temporada en destacado equipo preferentista. Nos referimos a Pinilla (La Salle), José María (CIDE), Prohens (lasallano también) y un largo etc. que dentro de breves días daremos a la publicidad.

Nos contaron al oído, de que «pintan bastos» en el seno de algún equipo que esta última temporada ha «alternado» en el Grupo V de Tercera División. Por de pronto antes de ir a recoger las fichas oficiales para el próximo ejercicio, deberá satisfacer en la propia Federación los honorarios correspondientes por derechos arbitrales, del último encuentro disputado en su recinto, ya que de lo contrario, se verá imposibilitado de «legalizar» a su numerosa plantilla, cara a la inminente temporada que como quien dice, está ya a punto de empezar. Y que conste que no es el Porreras.

Pedro Matemales, el «insustituible» en la directiva del Artá, cada temporada es protagonista de algún exquisito «show» similar a los apetitosos que elabora en su industria familiar. Nos explicaremos: Como de lo que se trata es de llamar la atención, y al mismo tiempo, calcular la parte espectacular de la operación con vistas a ayudar a la tesorería del Club, hete aquí que esta semana ha iniciado la «operación Meñico», con vistas a incorporar al «negrito de marras» a la plantilla de Ses Pesqueres de Artá, jugador al que seguirán, los Candela, Felipe (ambos del Felanitx) y otros varios, que escaparon a nuestra línea de tiro, al infiltrarnos en cierta reunión basada en la renovación total del cuadro artané, con vistas a la futura competición.

Madrugadores sí lo han sido, en Es Torrentó felanitxé. Ya hay fechas para el III Torneo Ciudad de Felanitx, con participación segura y rubricada, del Porreras, Santanyí, Felanitx y otro a escoger entre Manacor y España de Lluchmayor. Las fechas, 19, 20, 27 y 28 de agosto.

Equipo este último que ya lleva ultimada la organización del I Trofeo Barón de Vidal, para los días 12, 13 y 15 de agosto, con la participación de los Constancia, Felanitx, Mallorca y España.

Y ahora una en bandeja, procedente de Sa Plana de Andraitx. Alberto Andonegui, presidente del Club, está dispuesto, poniendo en práctica el sentir de su fiel directiva, a hacer «barridos», a base de bien. Por de pronto, las bajas se darán a porrillo y se calcula que de la plantilla actual, hilando muy fino, solamente quedarán, López, Paez II, A. Alemany, J. Alemany, Paco y a lo mejor Paco Vázquez. (este muy problemático) confiando en incorporar a Morey y Cabrera (Calviá), Mateo Alemany, (Ca De Paguera), Forteza (Porreras), Sánchez (meta del Calviá), Tomás Garí (Campos), Ferrer (juvenil local) y dos jugadores del CIDE Primera División. Así como a Carrió del Porreras.

GABRIEL GENOVART



## LOS PEQUES TAMBIEN CUENTAN

por CHUS

(Viene de la página anterior)

Ahora sí que no hay quien le quite a Olímpico alevín el título de campeón de Liga del grupo A. Por si no le bastaba hallarse en la antepenúltima jornada con un partido menos que su más directo rival y la ventaja de cuatro puntos este, L'Estel, fue vencido el pasado domingo por Escolar. Sin embargo tampoco estuvo acertado el líder. Porque encajó dos goles en su partido con Serverense y eso le ha hecho perder el excepcional record de coeficiente que ha estado a punto de establecer en el proceso de una competición. Una lástima, si señor. Por contra, para Serverense ha de significar un honor haber perforado la meta que ante todos era prácticamente imbatible. Tan notables esos goles como el primer encuentro ganado por el colista Villafranca quien, por fin, tiene en su cuenta puntos positivos válidos.

A reseñar igualmente los triunfos de Porreras y Buñola amén de la ya comentada de Escolar. Una jornada, como se verá, plena de novedades y que sin embargo no ha producido el menor cambio en la tabla. Descansó Montuiri y lo hará Avance.

La nota discordante corrió a cargo del delegado del L'Estel, don Antonio Salas Montserrat por su actitud para con el árbitro del encuentro en el que perdió su equipo. El Comité le ha sancionado con seis meses de suspensión en sus funciones.

Consell, 3 — Alaró, 1  
Avance, 0 — G. Escolar, 3  
Villafranca, 3 — Alcudia, 2  
Olimpic, 3 — Serverense, 1  
Porreras, 2 — B.R. Llull, 1

## alevines

Escolar, 3 — L'Estel, 0  
S. Buñola, 4 — S. Jaime, 3

CLUBS	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
Olimpic	25	24	1	0	106	3	49
L'Estel	26	20	8	3	74	21	43
Serverense	25	15	5	5	53	24	38
S. Jaime	25	16	3	6	73	20	35
B. R. Llull	25	18	3	7	48	33	33
Escolar	25	14	3	8	39	20	31
G. Escolar	25	7	3	15	32	31	25
J. Buñola	26	9	5	12	23	62	23
Porreras	25	6	16	0	29	40	22
Consell	25	9	4	12	34	65	22
Montuiri	25	5	9	11	24	40	19
Alaró	25	7	3	15	32	42	17
Alcudia	26	6	4	16	23	60	16
Avance	27	1	4	22	10	85	6
Villafranca	26	1	2	23	11	70	1

Los grupos alevines A y B que juegan la «Copa» al igual que sus hermanos mayores también tuvieron doble tanda de partidos la semana pasada.

Ante la penúltima jornada los títulos de vencedores parecen recaer en Cide y La Salle, respectivamente.

Esta próxima ronda descansarán Ferriolense y San Andrés en cada bloque citado.

Los resultados y clasificación son los siguientes:

GRUPO A  
Cide, 8 — Ferriolense, 0  
S. Bernat, 1 — S. Francisco, 1  
Ferriolense, 0 — Esporlas, 3  
S. Francisco, 1 — Cide, 4

CLUBS	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
Cide	7	7	0	0	26	4	14
Esporlas	6	2	2	2	8	7	6
S. Francisco	6	2	2	2	8	8	6
S. Bernat	6	1	3	2	7	10	5
Ferriolense	7	0	1	6	6	26	1

GRUPO B  
La Salle, 2 — San Andrés, 6  
S. Corazones, 1 — V. Lluc, 5  
San Andrés, 3 — R. Calvo, 3  
V. Lluc, 0 — La Salle, 1

CLUBS	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
La Salle	3	3	1	0	8	8	3
V. Lluc	6	3	2	1	7	3	8
R. Calvo	6	3	2	1	7	3	8
S. Andrés	7	3	1	4	7	10	5
S. Corazones	6	0	0	6	5	17	0

El conjunto «copero» por eliminatorias queda ya reducido a cuatro equipos, tras los resultados registrados la semana pasada.  
Montesión venció a Ramón

Llull por 3-0. Mallorca a Estudiantes por 2-0. San Cayetano a Sant Jordi por 0-2 y La Salle Atlético a Vivero, por 2-0.

Quedan apeados: Estudiantes, Ramón Llull, Sant Jordi y Vivero.

Esta semana, en las semifinales jugarán Mallorca-Montesión y San Cayetano-Vivero.

Yo tengo hecho el pronóstico final. ¿Y usted, querido lector? ¿Coincidimos?

Diga, diga... ¡Exactamente, así será!

En Menorca van más avanzados. Allí los alevines ya tienen final estas para la Copa Alayor y Peña Orient puesto que este venció a Isleño por 3-0 inclinando definitivamente a su favor la balanza de méritos que tan equilibrada estaban mantenidos. A ver quien conquista el cetro.

Mañana último día de la semana de Artículos plástico para el hogar 20 % de descuento



**CASA CODINA**

Gral. Mola, 22 · Galerías Avda. 14  
Plaza de Pedro Garau, nº 9

¡CARCAJADAS A 250 KMS. POR HORA!

¡STOP!  
AGARRESE A SU BUTACA  
Y ...¡RIASE DE BUENA GANA!

CINEMA  
**CAPITOL ¡HOY!**



¡EL «RALLIE» MAS ELECTRIZANTE Y DIVERTIDO DEL MUNDO!



WARNER ESPANOLA, S.A. presenta  
**LOS LOCOS AL VOLANTE**

UNA PRODUCCION FIRST ARTISTS

Protagonista: MICHAEL SARRAZIN  
Norman Burton, Gary Busey, John Durren, Susan Flannery, Steven Keats, Tim Montre,  
Joanne Hall, J. Pat O'Malley, Nicholas Pryor  
Producida y Dirigida por: CHUCK BAIL, Leon Capetanos, Leon Capetanos, Raul Julia como Franco  
Escrita por: CHUCK BAIL, Leon Capetanos, Productor Ejecutivo: FIRST ARTISTS PRODUCTIONS  
Editada por: DOMINIC FRONTIERE, Technicolor Panavision

Complemento: GEORGE SEGAL en  
«LA RULETA RUSA»

«APTO  
TODOS  
LOS PUBLICOS»

# DEPORTES

## baloncesto

### IV TORNEO INTERBANCOS

## CAJA DE AHORROS, CAMPEON

Como se esperaba, Ahorros, tras sus últimas victorias ante Crédito y Vizcaya, se ha proclamado brillante vencedor de este IV Torneo, apeando de esta supremacía, que venía ejerciendo durante las tres temporadas anteriores al Banco de Bilbao.

Creemos que lo ha conseguido merecidamente, encajando tan solo una derrota, precisamente ante Bilbao, apoyando todo su juego sobre este gran jugador que se llama Canaillots, bien secundado por el juego ordenador del base Oliver y naturalmente con la colaboración de todos los integrantes del equipo, todos juntos y llevados de la mano sabia de su preparador Pepe Henales, han hecho posible este gran triunfo.

Párrafo aparte merecen sus seguidores, ya que ha sido el único equipo que se ha visto arropado por los gritos y aliento de sus incondicionales en los momentos que necesitaba de

ellos. A toda esta gran familia de la Caja de Ahorros, nuestra enhorabuena.

Resultados de la última jornada:

Crédito, 97 — Pensiones, 46  
Exterior, 2 — Bilbao, 0  
Crédito, 68 — Ahorros, 92  
Ahorros, 61 — Vizcaya, 36  
Santander, 70 — Occidental, 46  
Exterior, 60 — Occidental, 46

Ahorros 14 13 1 984 736 26  
Crédito 14 10 4 1086 870 20  
Bilbao 14 10 4 827 675 20  
Exterior 14 9 5 708 682 18  
Vizcaya 14 6 8 743 773 12  
Pension. 14 3 11 670 825 6  
Santand. 14 3 11 698 875 6  
Occiden. 14 1 13 731 1013 2

Como nota negativa, hay que registrar esta incomparecencia en la última jornada del Bilbao, por lo que se le resta un punto de la clasificación, circunstancia que le hace perder el segundo puesto.

### CLAUSURA DEL TORNEO

El próximo jueves, día 8, se celebrará el último partido, entre una selección y el actual campeón Caja de Ahorros, iniciándose a las 19 horas teniendo como marco el Polideportivo La Salle. Seguidamente todos los que se hallen inscritos se reunirán en un céntrico restaurante, para dar cuenta de unos succulentos platos, finalizando y como cierre de este campeonato, con la entrega de trofeos.

Los seleccionados son: Comas y Mari del Bilbao; Alomar y Borrás Crédito; Ferrer y Riera del Exterior; Rebassa del Vizcaya, J. Picó, Pensiones; Perelló, del Santander y Rezta del Occidental. A todos ellos, se les ruega que estén a las 18,30 en las dependencias del Pabellón.

G. PALMER

## ciclismo

PARA EL CAMPEONATO DE ESPAÑA CONTRA RELOJ

## SELECCION BALEAR JUVENIL A ALICANTE

### Carreras tras moto, el domingo, en Algaida

Continúa la intensa actividad en esta especialidad deportiva tanto a nivel local como en el nacional. Así, hoy parten hacia Alicante el equipo que va a participar en el Campeonato de España, por regiones, contra reloj por equipos, categoría juvenil, competición que tendrá lugar en la localidad de Sax.

El seleccionador, Bartolomé Bauzá, ha designado a estos corredores:

José Angel Sendín, del C. C. Iberia de Valencia.

Rafael Rigo (Campos-Blahi)  
Juan Gelabert (Campos-Blahi)  
Jaime Pou (Campos-Blahi)

Aclararemos que Sendín, el bien está enroliado en aquel equipo valenciano, corre con licencia de la Federación Balear. También, noticia muy grata, que éste, en el campeonato de Valencia, fondo en carretera, con 102 kms. de recorrido, se clasificó en tercera posición, a sólo 3 segun-



El seleccionador nacional de pista, Sansinanea, cambiando impresiones con Rafael Rigo. -- (Foto PASCUAL.)

dos del ganador, el levantino J. Antonio Sanchis y se le consideró el vencedor moral de la prueba ya que fue quién llevó, y magníficamente, el peso de la prueba.

### EL DOMINGO EN ALGAIDA.

A las 4'30, en el «Andrés Oliver», nueva reunión con carreras tras moto.

En esta modalidad intervendrán Caldentey, actual subcampeón mundial de la especialidad; Fuentes, campeón de España; Antich y Adrover, todos ellos del Campos-Blahi. Como entrenadores, los conocidos Mora, Oliver, Cerdá y Sastre. Disputarán 3 mangas de 15, 20 y 25 kms.

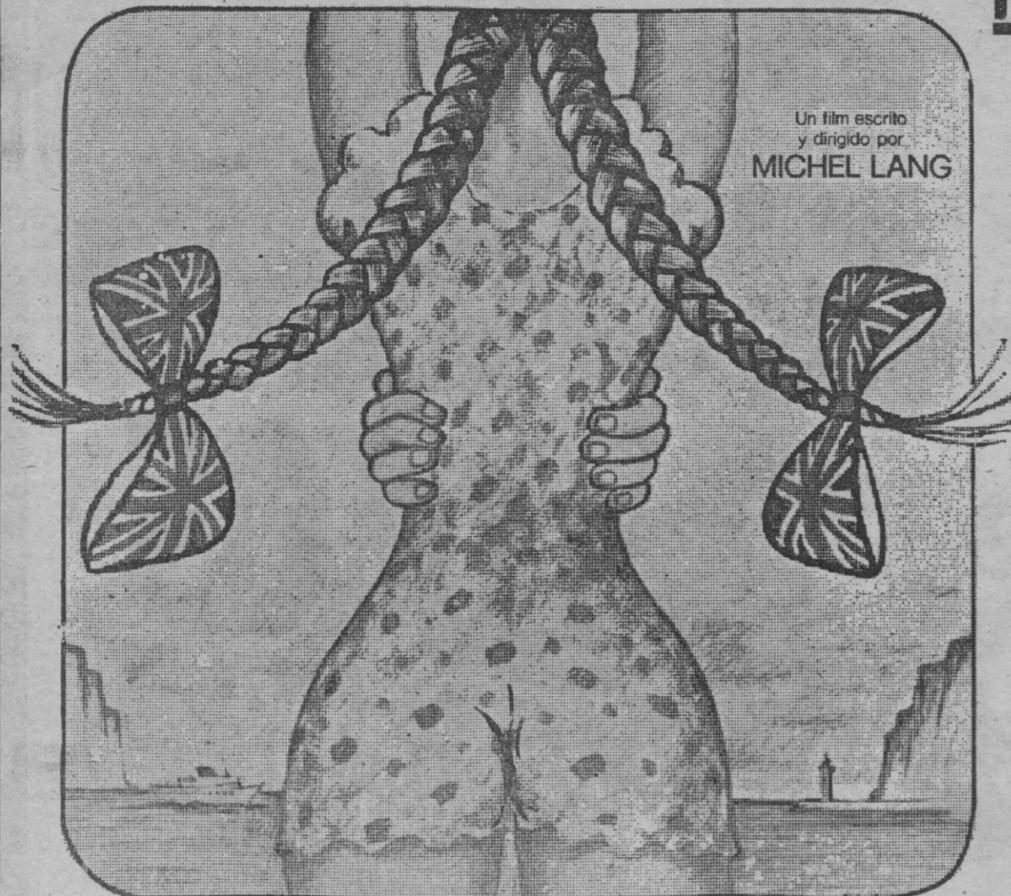
Completarán el programa para las categorías infantil, cadete y alevín.

L. S.

Unas vacaciones maravillosas al grito de...

# ¡para nosotros las inglesitas!

"LA ADOLESCENCIA" UN MOMENTO PRIVILEGIADO QUE SE VIVE INTENSAMENTE... SIN SABER QUE SE VIVE



Un film escrito y dirigido por MICHEL LANG

con REMI LAURENT • STEPHANE HILLEL • VERONIQUE DELBOURG • SOPHIE BARJAC  
BRIGITTE BELLAC • MICHEL MELKI • JULIE NEUBERT • RYNAGH O'GRADY

Director de fotografía DANIEL GAUDRY  
Música original de MORTIMER SHUMAN

Un film producido por IRENE SILBERMAN LES FILMS GALAXIE Paris

IN CINE

¿LE GUSTO «VERANO 42»?

¿LE DIVIERTEN LAS PELICULAS DE SUMMERS?

¡¡ENTONCES NO SE PIERDA EL FILM MAS JOVEN Y FRESCO DEL AÑO!!

LIRICO PALACE

# HOY

ASOMBRESE ANTE LAS FECHORIAS DIABOLICAS DE ESTOS EROTICOS CHAVALES

DESCUBRA TODO LO QUE SABEN A TAN TEMPRANA EDAD EN MATERIA SEXUAL!!

AUT. SOLO MAYORES 18 AÑOS

COMPLEMENTO:

«EL HOMBRE QUE DESAFIO A LA ORGANIZACION»

## fútbol

### LIGA ITALIANA

Orientación para la Jornada 39.<sup>a</sup> del próximo día 4 de junio.

Clasificación (del día 21 de mayo)

	G.	E.	P.	Pn.
ASCOLI	24	9	2	57
SAMPDORIA	12	13	10	37
AVELLINO	12	14	9	38
CAGLIARI	12	12	11	36
BARI	11	12	12	34
MODENA	6	8	21	20
COMO	7	14	14	28
CESENA	10	14	11	34
PALERMO	12	15	8	39
CREMONESE	8	14	13	30
PISTOIESE	10	10	15	30
MONZA	12	14	9	38
RIMINI	9	13	13	31
CATANZARO	14	11	10	39
TARANTO	9	17	9	35
LECCE	11	15	9	37
TERNANA	11	14	10	36
BRESCIA	9	15	11	33
VARESE	9	14	12	32
SAMBENEDETTSE	11	14	10	36

### RESERVAS

ALESSANDRIA	9	15	11	33
TREVISIO	13	13	9	39
TRIESTINA	10	15	10	35
NOVARA	12	15	8	39
PRATO	6	15	14	27
PISA	13	14	8	40

«BALEARES»

## VII TROFEO SPORTING TENIS CLUB

### ORDEN DE JUEGO PARA HOY

#### SEMIFINAL INDIVIDUAL

Pista 4 17,00 h.: Miguel Roselló — Venc. Nicolás Nicolau — José Estarellas

Pista 5 17 h.: Bob Rubio — Venc. Felipe Bñanes — Pablo Gomila

#### FINAL DOBLES

Pista 5 18 h.: Bob Rubio — Bartolomé Pujol contra Jimmy Morrey — Luis Seguí

#### SEMIFINAL TROFEO CONSOLACION

Pista 6 17 h.: David Bernal — Miguel Mas.

## REGATAS DE SULF EN NUESTRA BAHIA

### Mañana, sábado y el domingo

Para mañana, sábado —y continuará el domingo— se han organizado las primeras regatas del popular deporte de Sulf, en la bahía palmesana, lo que permitirá que puedan ser seguidas por quien lo desee, desde todo el Paseo Marítimo.

La inscripción es considerable. Y aquellos que deseen tomar parte, pueden inscribirse en el Real Club Náutico de Palma (teléfono 226848).

Se trata de una regata abierta, para distintas modalidades, así como para regatistas de cualquier nacionalidad.

Mañana, informaremos con más detalle.

## bolos

### II TORNEO BOWLING CA'N PASTILLA

## JAIME REYNES (VIP'S) VENCEDOR ABSOLUTO

El pasado domingo se disputó la final del II Torneo Bowling Ca'n Pastilla, tras varias semanas de eliminatorias. Dicho torneo resultó muy brillante tanto en participación como en organización ya que lo disputaron 40 jugadores clasificándose 6 para la fase final, los finalistas con su buen juego nos brindaron una magnífica matinal bolística, los cuales quedaron de la siguiente manera:

	Pins
1. Jaime Reynés (Vip's)	968
2. Matfée Bibiloni (B. Ca'n Pastilla)	958

3. Pablo Seguí (Vip's)	921
4. Agustín Fraile (B. Ca'n Pastilla)	900
5. Juan Alomar (B. Ca'n Pastilla)	874
6. Laly Comas (Vip's)	828

Hasta cuarenta participantes. Cabe destacar la magnífica actuación de los jugadores del Vip's ya que solamente participaron tres de ellos y los tres jugaron la final logrando conseguir para su club el primer puesto.

La organización corrió a cargo de don Bartolomé Alomar la cual fue del todo brillante.

Pablo SEGUI

## BAR RESTAURANTE TORREMAR

### VISTA A LA BAHIA

ESPECIALIDADES: CONEJO CON CEBOLLA  
BODAS, BAUTIZOS, COMUNIONES  
C/. Rafaletas, 1. — Telf. 40.00.38 — Porto Pi

## pesca deportiva

### TROFEO «I CENTENARIO CA'N SION»

## EL DOMINGO SE DISPUTA LA TERCERA PRUEBA

### SERA EN LA MODALIDAD DE ROQUE Y ES DECISIVA PARA LA CLASIFICACION FINAL

Para el próximo domingo está programada la tercera y definitiva prueba del trofeo el Centenario Ca'n Sion, que tanto interés ha despertado dentro del mundo de la pesca deportiva.

Dicha prueba será en la modalidad de roqué y se disputará en aguas de Punta Amer.

La concentración de los participantes tendrá lugar a las 5'30 de la mañana en el Bar Gran Sol, de Manacor, local social del club de Pesca «Els Serrans».

El interés que ha despertado esta prueba es difícil de explicar, pero es lógica y natural ya que es en esta prueba donde se decidirán los primeros puestos de este trofeo. Hay pescadores que

tienen muchas posibilidades, otros, menos, y los más no tienen ninguna posibilidad de ganar el trofeo para sí de quedar clasificados entre los diez primeros. Lo que sea se sabrá una vez finalizada esta emocionante prueba del próximo domingo.

Por la noche y en S'Hostal des Pla, tendrá lugar una cena de compañerismo y a los postres se efectuará la entrega de trofeos y regalos a los ganadores.

Hasta la próxima semana, pues, en que les informaremos ya de manera segura y definitiva del vencedor de este gran trofeo que se ha disputado a lo largo de tres domingos.

### SALA 1

## ESTRENO

# HOY

UN FILM ESPONTANEO CON LA FRESCURA DEL ARTE ANDALUZ



## OCAÑA

RETRAT INTERMITENT  
UNA PELICULA DE VENTURA PONS

PRESENTADA PER PROZESA Estrenador  
PROFILMAR

Una película catalana hablada en andaluz.

SELECCION OFICIAL CANNES '78

OCAÑA HACE LA CRITICA DE LA SOCIEDAD NEUROTICA DEL OCCIDENTE SUPERINDUSTRIALIZADO Y TRISTE... (Mayores 18 años)



### ATENCION A LOS HORARIOS

Sesiones no continuas

#### SALA 1:

3'35 — 5'45  
7'35 — 10'15

#### SALA 2:

3'25 — 5'45  
8'15 — 10'30

#### SALA 3:

3'10 — 5'30  
7'50 — 10'20

En atención y respeto al espectador «MULTICINES CHAPLIN» en ninguna de sus tres salas realiza publicidad

### SALA 2

## EXITO

DE UN GRAN FILM



... Paolo Vittorio Taviani  
Marcello Mastroianni — 3 bocanoe  
Lea Massari — Mimsy Farmer — Laura Betti

V. D. SUBTITULADA (MAY. 13 AÑOS)

### SALA 3

## 5.a SEMANA

¡Ultimos días!



(Versión en castellano)  
Clasificada Mayores «S» 18 años

### PLAZA de TOROS PALMA

DOMINGO, 4 JUNIO  
5'45 tarde  
SENSACIONAL NOVILLADA CON PICADORES

6 Novillos:  
3 de los Sres Herederos José Benítez Cubero, y 3 de D. Antonio Garde 6

Rafael de PALMA

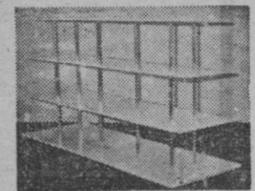
«CAMPANILLA»

Aguilar GRANADA

Entrada especial jóvenes hasta los 17 años, 50 ptas.  
Venta de localidades: a partir del viernes día 2. Plaza de Toros. Tel. 255245 Rincón Taurino. Tel. 221943

### ¡ALGO NUEVO!

en instalaciones comerciales (estanterías, expositores cromados, góndolas, percheros, pantaleros, mostradores, vitrinas)



GONDOLAS NACRUS (con ruedas).

Facilidades de pago



Fabricación propia  
C/ Caball de Mar, 4. Tel. 27 96 31  
(Entre Puente Ten y Aragón)-Palma

CAPELLERA

TEATRO PRINCIPAL

SALA MOZART

AUDITORIUM

SALAS DE ESTRENO

Palacio de la Música

SALA AUGUSTA

Palacio AVENIDA

Alexandra

Palacio BALEAR

Palacio BORDA

BOLLEVER CINEMA

CAPITOL

Chaplin multicines

Palacio WISTAR

JAME II

LUMIERE

Palacio RIALTO

Palacio VERSAILLES

Palacio RIALTO

TEATRO

Hoy, a las 10'15 horas: «UN SOMBRERO LLENO DE LLUVIA».

BALLET

Cerrado por preparación GRAN BALLET ANTONIO despedida a raíz de sus BODAS DE ORO CON LA DANZA.

«LAS ORGIAS DE LA LOCURA». Kim Novak, Georgia Brown, Joan Collins, Jack Hawkins.

«SALON KITTY» Pases a las 4'15, 7'20 y 10'30, un film prohibido, de Tinto Frass.

«NIDO DE VIUDAS» Patricia Neal, Valentina Cortese, Susan Oliver, Yvonne Mitchell.

«DOS SUPER-POLICIAS». Terence Hill, Bud Spencer. Director: E. B. Cluacer.

«DEL AMOR Y DE LA MUERTE». Un film de A. Giménez Rico, con Amparo Muñoz.

«BURDELLA», por Al Lettieri y Taryn Power. Complemento: «EL MADRE, LA MELONES Y EL RUEDAS».

«TRES MUJERES», un film de Robert Altman, con Sissy Spacek y Shelley Duval.

«MAHOMA»: (El mensajero de Dios). Con Anthony Quinn e Irene Pappas.

«LOCOS AL VOLANTE», con Michael Sarrazin, Norma Burton y Susan Flannery.

«OCANA» (Retrat intermitent). Una película de Ventura Pons.

«ALLONSANFAN». Un film de Paolo y Vittorio Taviani.

«LA GRAND BOUFFE» (La gran comilona) de Marco Ferreri.

«EMILIENNE» un film clasificado «S» realizado por Guy Casaril.

«LA MUJER FS UN BUEN NEGOCIO» con Manolo Escobar.

«EL GRAN MC GONAGALL» con David Grant, Peter Lamb y James Peska.

«DIFERENTE» un film de Alfredo Alaria.

Desde las 4:00:

«PARA NOSOTROS LAS INGLÉSITAS». Por Remi Raax y Stephen Hill.

Cuarta semana «FIEBRE DEL SABADO NOCHE» John Travolta, Karen Lynn Arney.

Tercera semana «EL SACERDOTE» un film de ELOY DE LA IGLESIA.

«EL IMPOTENTISIMO» con Lando Buzzanca e Ira de Fürstenberg.

«DEL AMOR Y DE LA MUERTE». Un film de A. Giménez Rico.

«EL GOLPE». Paul Newman, Robert Redford. Director: George Roy Hill.

«SALE EL DRAGON, ENTRA EL TIGRE». Bruce La (Color).

Viernes a lunes «EL HALCON Y LA FLECHA» con Burt Lancaster.

«LA LLAMADA DEL SEXO». George Hilton, Verónica Miriel.

«ROMA A MANO ARMADA» y «LA ISLA DEL DR. MOREAU».

«EL TERRENO (C/ Teniente Mulet)». Hoy, a las 3'00:

Sábado, día 3. Desde las 6 tarde, Domingo día 4.

CABARET DE SABA (Antigua Casa Valiés).

MARIAVELO (Hotel San Francisco) Playa de Palma.

JARTAN'S - Baile y atracciones CLUB LATINO.

MARINELAND - Carretera Palma Nova.

Conservatorio de Música FINAL DE CURSO EN EL TEATRO PRINCIPAL

Con gran acierto, la dirección del Conservatorio Profesional de Música de la Diputación Provincial, organizó un final de curso, que tuvo lugar anteayer en el Teatro Principal.

DISCOTECA UTSCHBAHN (LAS MAVILLAS) HOY, VIERNES, DIA 2 DE JUNIO Presenta para todo el público Mallorca la actuación especial de MIKE KENNEDY (LOS BRAVOS - LACK IS BLACK)

Después de SYLVIA KRISTEL Superó su erotismo en «EMMANUELLE» «LA MARGE»

Veán desde HOY EN JAME III esta película de escándalo

UNA MUJER DE LA VIDA (LA MARGE) SYLVIA KRISTEL tan seductora como en «Emmanuelle»

UNA MUJER DE LA VIDA (LA MARGE) SYLVIA KRISTEL JOE DALY ANDRÓ WALERIAN BOROWCZYK

La historia ardiente de una mujer que entregaba su cuerpo al mejor postor... ¡DOS SERES ENFRENTADOS EN UNA LOCURA DE PLACER! ...Y ADEMÁS, UNA PELICULA DE IMPACTO «SOLO CUANDO DESEO» ¡DESNUDOS INTEGRALES EN UN DOBLE PROGRAMA EROTISMO AL MAXIMO! totalmente prohibido a menores 18 años

los estrenos

UN FILM DE TERROR Y UN PERSONAJE PINTORESCO Comenta: CINEFILO

«LAS ORGIAS DE LA LOCURA»

ASTORIA Producción: Paramount - Wol Films. — Dirigida por Freddie Francis.

Un psiquiatra cree haber encontrado la explicación de una serie de casos absurdos. Cuatro historias sobre otros tantos casos de desequilibrio mental.

«EL GRAN MC GONAGALL»

LUMIERE T. O. The great Mc Gonagall. — Producción: David Grant, Peter Lamb y James Peska.

William Mc Gonagall fue un pintoresco personaje escocés de la época victoriana que intentaba sobrevivir de sus interpretaciones en los escenarios.

HOY

EN CONTINUACION DEL EXITO ¡VEA LOS PROBLEMAS QUE ACARREAN CIERTAS COSAS QUE NO SUBEN... CUANDO EN REALIDAD, DEBERIAN SUBIR!



EL IMPOTENTISIMO

LANDO BUZZANCA KATIA CHRISTINA - IRA DE FÜRSTENBERG-ALFREDO RIZZO

EN EL MISMO PROGRAMA: ¡EL FILM MAS CRUDO Y AUDAZ DE NUESTRO CINE CONTADO EN IMAGENES QUE FUERON PROHIBIDAS!

La Petición

FREDERIC DE PASQUALE EMILIO GUTIERREZ CABA



AUTORIZADO SOLO MAYORES

# DEPORTES

## tenis de mesa

### Gabriel Garau, todo un campeón

El Tele-Club de la colonia de San Pedro puede considerarse que está de enhorabuena. Al menos del equipo de tenis de mesa, por su trabajo realizado en breve tiempo, asombrando a propios y aficionados por los resultados obtenidos en tercera categoría. Cuentan con el campeón individual de las Baleares de tal categoría, Gabriel Garau Pastor.

El victorioso desenlace desfiló con ocho victorias y brillantes partidas, siendo efectivas seis para el campeón contra una de fallida.

A Gabriel Garau Pastor le preguntamos:

- ¿Cuántos años tienes?
- 18.
- ¿Tiempo en el tenis de mesa?
- Prácticamente empecé hace dos años, en el equipo de juveniles, y esta temporada pasé a tercera categoría.
- ¿Cuál es tu secreto?
- Fuerza, temple, fuera nervios y estudiar mucho las tácticas del contrario con sensibilidad e inteligencia.
- ¿Aspiraciones?
- Que el Tele-Club San Pedro sea estimado, defenderlo. Cuidarme al máximo físicamente en mi especialidad, tener amigos y, a poder ser, lograr un sueño: ser campeón de España.
- Físicamente hablando, ¿qué cualidades o ventajas produce tu deporte?
- Muchísimas y reconocidas: agilidad, reflejos, etc., pero lo más importante es que sea el más recomendado para quitar las toxinas del cuerpo humano.
- ¿Otros deportes?
- Mi trabajo diario es en albañilería, y ayudar a mi padre en sus quehaceres. Sigo mis estudios y pretendo ser mecánico también, pero estoy en una edad donde juega por medio el servicio a la patria, que debo cumplir.

## boxeo

### Esta noche, velada Baleares - Alicante en Son Ferriol

Esta noche, viernes, a partir de las 10 y media, tenemos interesante reunión de boxeo en la localidad de Son Ferriol. Se enfrentan las selecciones de Baleares contra Alicante. Los balearicos después de la brillante campaña que vienen realizando, ofrecerán dura lucha a los alicantinos y puestos a pronosticar creemos que Baleares se apuntará una nueva victoria, una más a la lista de esta Liga Nacional y que solamente una derrota cuenta en su haber, ello fue en la visita Cataluña.

El orden de los combates entre ambas selecciones, correspondientes a la Liga Nacional son Montero (Baleares) contra Serrano (Enero) (Alicante) contra Molina; Vicho II (Baleares) contra García; Martínez (Alicante) contra Flores y Cristóbal (Baleares) enfrentado a Menáquez. Los combates de Liga Nacional serán dirigidos por el señor García, del Colegio Murciano.

#### EN ANDRAITX

El día 30 de junio hay una velada de boxeo en Andraitx. La organizan el "Club Cate" de Paguera, del cual dimos cuenta hace unos días en estas páginas habian puesto en funcionamiento un gimnasio en la dicha localidad turística.

Hay otras veladas en perspectiva, si bien no confirmadas debido a que ahora parece que el máximo interés está en la susodicha Liga Nacional. Pero hace falta una campaña de promoción de nuevos valores y así poder ofrecer veladas semanales en los pueblos de la isla. Las fechas de fiestas populares son siempre algo propicias. De momento ya tenemos una de confirmada, en Andraitx que

## billar

### SEGUNDA CATEGORIA NACIONAL

### MIGUEL LLULL, CAMPEON DE BALEARES EN LA MODALIDAD AL CUADRO

Conforme anunciamos oportunamente, finalizó el pasado miércoles en el salón Metropole la disputa del Campeonato de Baleares de segunda categoría nacional, en la modalidad a tres bandas, que al igual que en las anteriores jornadas, registró una gran asistencia de aficionados.

Se inició la última ronda, jugando en una mesa Jesús y Martí, partida que constituyó la mayor nivelación, como puede desprenderse del resultado final, que registró 40-38 a favor de Jesús.

En la otra mesa, se enfrentaron Bauzá y Benassar, correspondiendo el triunfo al primero por 40-28, resultado que fue reflejo de la cierta superioridad demostrada por el vencedor.

A continuación se jugaron otros dos partidos, decisivos, jugando en una mesa Vicens y Gili, resolviéndose a favor del primero por 40-32, después de una bonita par-

tida y en la otra mesa, Miguel Llull y Gustavo iban en busca del título. Desde un principio, se hizo patente la mayor seguridad de Llull, lo que le valdría el final apuntarse una merecida victoria, por 40-23, con lo cual se adjudicaba el Campeonato y ganaba el derecho a representar a la provincia en el próximo campeonato nacional.

Después de esta ronda final, la clasificación quedó así establecida:

Llull, 11 puntos, Gustavo 10, Vicens y Bauzá 8, Gili 7, Benassar y Jesús 6 y Martí 2.

No cabe más que felicitar a todos los participantes y de manera especial al campeón, así como a la organización y al director de la prueba, don Lorenzo Serra, ya que este Campeonato constituyó un nuevo y rotundo éxito en todos los sentidos.

### AMPE DE PLATA PARA EL BANCO DE VIZCAYA

El pasado 11 de mayo, en el Hotel Convención de Madrid, se entregaron los trofeos AMPE, que creados por la Asociación de Medios Publicitarios Españoles, premian anualmente las mejores campañas publicitarias.

Este año, el Ampe de Plata a la mejor campaña en el medio Prensa, ha sido para el Banco de Vizcaya.

Otro año más en que el Banco de Vizcaya es figura destacada entre los distinguidos por los premios AMPE.

## tenis

### XII TROFEO MANUEL ALONSO III CAMPEONATO DE ESPAÑA INFANTIL LA FASE PROVINCIAL, EN EL CLUB NATACION PALMA Y MALLORCA TENIS CLUB

El Trofeo Manuel Alonso, entra en este año en su XII edición con la denominación de III Campeonato de España Infantil de Tenis patrocinado desde sus comienzos por la firma Coca-Cola, sin duda alguna el torneo más interesante de los celebrados en España por lo que se refiere a una labor de promoción del tenis en los pequeños jugadores.

La fase provincial o insular se celebrará los próximos días del 5 al 10 de junio en las pistas del Mallorca Tennis Club para los jugadores mallorquines y los días 21, 22, 23 y 24 la fase regional que ha de clasificar los representantes de Baleares en la final nacional se disputará en el Club Natación Palma.

Hemos de destacar que debido al gran número de participantes de la isla hermana de Menorca, el número de repre-

sentantes de esta isla en la fase regional será el mismo que la de los mallorquines.

Por vez primera, participarán los dobles tanto masculinos como femeninos y la representación balear por tanto en la fase final será de 1 finalista masculino, 1 finalista femenina y las dos parejas correspondientes a dobles.

El juez-árbitro de esta fase regional será don Ramón Dot.

La final nacional que agrupa a los vencedores de las distintas regiones españolas se celebrará este año en Madrid, en el Club de Tenis Chamartín durante los días del 7 al 13 de julio. Y el número de participantes teóricos en el mismo serán los siguientes:

- Individual niños: 48.
- Individual niñas: 24.
- Dobles niños: 24 (parejas)
- Dobles niñas: 12 (parejas)

R. TUDELA

un diario para...



la juventud deportiva

**MARCA**

### EL PUBLICO DE MALLORCA ENTERA COMENTA ESTE FILM...

SIMON ANDREU EMILIO GUTIERREZ CABA



JOSE FRANCO · RAMON REPARAZ · QUETA CLAVER · AFRICA PRATT · JOSE VIVO

y la colaboración especial de director ESPERANZA ROY ELOY DE LA IGLESIA

Una producción Alborada, P.C. (Oscar Guarido). Guión, P.C. EASTMANCOLOR

SE ADVIERTE AL PUBLICO QUE ESTA PELICULA POR SU TEMATICA O CONTENIDO, PUDIERA HERIR LA SENSIBILIDAD DEL ESPECTADOR.

clasificación (S) SF

#### UN ESPECTADOR ASIDUO:

...EL FILM ME HA GUSTADO, DICE MUCHAS VERDADES

#### UN NO CREYENTE:

...ESOS CURAS!!

#### UN CREYENTE:

...ES UNA IRREVERENCIA!!

#### UN CINEFILO:

...ES UNA EXCELENTE REALIZACION CON EL MEJOR PAPEL DE SIMON ANDREU

#### UN CURA:

...ESOS DEL CINE YA NO SABEN QUE INVENTAR

#### UN CRITICO:

...(CINEFILO - BALEARES) «CAUSARA UN GRAN IMPACTO ENTRE EL PUBLICO POR SU CRUDEZA EXPOSITIVA. Y PORQUE NO LE FALTAN VALORES PARA SER JUSTAMENTE APRECIADA

### Y UD... ¿QUE OPINA?

Nuevo MODERNO 2.º MES

## RESUMEN DE LA ULTIMA SEMANA EN BOLSA

### ANODINO EQUILIBRIO BURSATIL

El célebre consenso que parece predominar en las esferas políticas del país se ha trasladado estos días a la Bolsa de manera tal que, tras una semana de cotización reducida a tres sesiones, el Índice General de la Bolsa de Barcelona ha experimentado una variación de tan sólo el 0,14% en sentido negativo. Esta mínima oscilación no es artificial sino que responde estrictamente a la realidad de un mercado en el que la nota dominante vuelve a ser la irrelevancia de las posiciones y un reducido volumen de negocio que en

mucho nos recuerda al de hace poco tiempo.

Parece, pues, como si en la Bolsa se hubiese llegado a un acuerdo entre las dos fuerzas en presencia — oferta y demanda — para mantener las cosas tal y como hoy están, debiéndose considerar los actuales niveles como aceptables tanto para compradores como para vendedores. De hecho, esta situación es muy parecida a la existente hace algunos meses, sólo que el Índice estaba entonces por debajo de 100 y hoy está unos escalones más arriba. Al igual que entonces ni el dinero acude con entusiasmo ni la oferta parece tener el menor interés en manifestarse ahora que los especuladores y todos aquellos que estaban ansiosos por cambiar de posición ya han realizado sus deseos. Además, ni el inicio de la ampliación del Banco Central ha conseguido en su primer día conmover los ánimos, ni las ampliaciones actualmente en curso se desarrollan con graves quebrantos; y es sabido que a la Bolsa se la conoce por sus ampliaciones.

Esta relativa placidez de que disfrutamos es también compartida en buena proporción por el entorno extrabursátil. Por ejemplo, en la reciente Constitución se ha incluido sin dificultad aparente el concepto de economía de mercado, la inflación acumula desde primeros de año hasta abril 5,3 puntos — cifra que es considerable por sí sola pero ciertamente razonable si se compara con el 9,2% que subieron los precios en el mismo período de 1977 — y las reservas de divisas están en su máximo histórico cuando aún no ha comenzado la campaña turística. Teniendo en cuenta únicamente estos datos sería lógico que el

optimismo imperase en lo económico; sin embargo, si añadimos las cifras de paro, la nula inversión producida y las reiteradas llamadas de socorro que se hacen desde los medios empresariales, el resultado — seguramente benévolo — debería ser el de un empate.

Empate o equilibrio; son

pues las palabras más adecuadas para definir el actual momento bursátil, pero como en la Bolsa el equilibrio es por definición inestable no hay duda de que pronto habrá un cambio de tendencia cuyo sentido dependerá más que nada de factores extrabursátiles, hoy por hoy, de imposible previsión.

### EL INSTITUTO DE LA PEQUEÑA Y MEDIANA EMPRESA YA TIENE REGLAMENTO

Madrid. (Efe). — El reglamento orgánico del Instituto de la Pequeña y Mediana Empresa Industrial, organismo creado por Real Decreto de ocho de octubre de 1976, aparece hoy en el Boletín Oficial del Estado.

De acuerdo con el citado reglamento, el Instituto estará constituido por un presidente, un Consejo de Dirección, una Secretaría General, unos servicios centrales y un máximo de quince unidades territoriales para las distintas regiones españolas.

El presidente del Instituto, que lo será también de su Consejo de Dirección, tendrá categoría de director general y será nombrado por Real Decreto, a propuesta del ministro de Industria y Energía.

El Consejo de dirección estará compuesto, además de por su presidente y secretario, por veinte vocales, que ostentarán la representación de la Administración y de los sectores privados que, por su actividad, estén relacionados con la pequeña y mediana empresa industrial.

### EL BALANCE DE LA SIDERURGIA ESPAÑOLA VUELVE A SER NEGATIVO

Madrid. (Pyresa). — «El balance de la industria siderúrgica española vuelve a ser negativo por tercer año consecutivo, prueba evidente de que la economía española no ha resuelto todavía la más grave crisis de los últimos años», señala el informe que sobre la situación de este sector en 1977 ha elaborado la Unión de Empresas Siderúrgicas, Umesid.

«Con una producción de 112 millones de toneladas de acero y 10,1 millones de consumo, 1977 ha sido el tercer año consecutivo de bajo nivel de actividad de la siderurgia española, presentando cifras lejos de las alcanzadas en 1974».

El informe de Umesid prosigue: «dos han sido los factores que han influenciado la evolución de la crisis siderúrgica en España: Los desequilibrios económicos internos y la recesión experimentada por los mercados mundiales a partir del segundo trimestre de 1977».

«La demanda interior, que había señalado posibilidades de recuperación en el transcurso del primer cuatrimestre, se debilita progresivamente a partir del mes de junio hasta alcanzar los mínimos del año en el último período trimestral, no son ajenos a esta evolución las situaciones desfavorables de la industria de la construcción y obras públicas, principal sector consumidor de productos siderúrgicos; de la construcción naval, en crisis en la totalidad de los países constructores de barcos; de la automoción, que se ha agravado a raíz de la reducción de ventas observada a partir de los meses estivales y de los fabricantes de bienes de equipo, a los que el estacionamiento y posterior reducción de inversiones ha supuesto un duro revés que han trasladado íntegramente a la cartera de pedidos de los fabricantes de sus productos siderúrgicos habitualmente demandados».

### Habrán cambios en la Presidencia de las empresas del INI

MADRID. (Pyresa). — En el próximo Consejo de Administración del INI, a celebrar el día 9 de junio, pueden cambiar el 80 por 100 de los presidentes de empresas del Instituto Nacional de Industria, según una información publicada ayer en las páginas económicas del diario «Ya». Parece ser que el nuevo presidente del INI, José Miguel de la Rica, tiene el proyecto de incorporar a

las empresas del INI jóvenes profesionales con experiencia en la dirección.

Lo que si parece seguro, según informa «Ya», es que ni el presidente de Iberia, Manuel de Prado y Colón de Carvajal, ni el de Seat, Juan Miguel Antónanzas Pérez Egea, serán removidos de sus cargos. Entre los posibles nuevos nombramientos no figura ningún nombre conocido de la economía española.

#### LA BOLSA

### BANCO DE CREDITO BALEAR MADRID

BANCOS:		
Banco Popular Español	237	(- 2)
Banco Europeo de Negocios	—	—
Banco de Bilbao	310	(+ 3)
Banco Central	304	(- 3)
Banco Español de Crédito	276	(=)
Banco Exterior de España	270	(=)
Banco Hispano Americano	220	(=)
Banco Iberico	—	—
Banco Rural y Mediterráneo	765	—
Banco de Santander	409	(=)
Banco Urquijo	264	(+ 3)
Banco de Valencia	413	—
Banco de Vizcaya	244	(- 4)
Banco Zaragozano	—	—

ELECTRICIDAD:		
Electra de Viesgo	73	(+ 1)
F. E. C. S. A.	72'50	(+ 0'75)
F. E. N. O. S. A.	75	—
Hidroeléctrica Cantabrico	—	—
Hidroeléctrica Cataluña	64'50	—
Hidroeléctrica Española	79'25	(+ 0'50)
Electricas Reunidas Zaragoza	52'50	—
Iberduero	83	(+ 2)
Saltos Nansa	—	—
Sevillana Electricidad	72	(+ 1)
Unión Eléctrica	76	(- 4)

ALIMENTACION:		
EBRO Azucarés y Alcoholes	310	—
El Águila	—	—
General Azucarera	83	—

INMOBILIARIA Y CONSTRUCCIONES:		
Cementos Alba	121	(- 1)
Dragados y Construcciones	280	(=)
Inmobiliaria Metro	104	(=)
Inmobiliaria Urbis	100	(- 7)
Portlano Valderrivas	165	(=)
Urbanizadora Metropolitana	188	(- 5)
Vallehermoso	126	(- 4)

QUIMICAS:		
Energia e Indus. Aragonesas	—	—
Explosivos Rio Tinto	96'50	(- 2'50)
Papelera Reunidas	78	(=)
Española de Petroleos	204	(+ 2'50)

SIDERURGICAS:		
Altos Hornos Vizcaya	40	—
Auxiliar de FF. CC.	—	—
Duro Felguera	—	—
F. A. S. A.	98'50	(+ 2'50)
Finanzauto	—	—
Materiales y Construcciones	—	—
Metallurgica Santa Ana	65	—
S. E. A. I.	92	(+ 1)

MONOPOLIOS:		
C. A. M. P. S. A.	248	(- 3)
Tabacalera	155	(- 3)
Telefónica Nacional	88'75	(- 0'25)

VARIOS:		
Finanzauto y Servicios	—	—
Galeries Preciados	—	—
General Inversiones	97	(- 1)
Industria y Navegación «INSA»	—	—
Metropolitano Madrid	—	—
Popularinsa	136	(+ 2)
Sarric - Papelera de Leiza	—	—

FONDOS INVERSION:		
Eurovalor - 1	227'34	(- 0'31)
Eurovalor - 2	260'16	(- 0'69)

INDICE, Anterior: 103'16  
HOY: 103'56  
Diferencia en + 0'40

#### BARCELONA

BANCOS:		
Banco Atlantico	228	(=)
Banca Lopez Quesada	222	(=)
Banco de Madrid	236	(- 1)
Banco Industrial de Cataluña	194	(+ 1)

CEMENTOS - INMOBILIARIAS Y CONSTRUCCIONES:		
Asland	113	(+ 1)
Inmobiliaria Colonial	136	—
Fomento Obras	66	(=)

QUIMICAS:		
S. A. Cros	65	(=)

CONSTRUCCIONES METALICAS:		
La Maquinista T. y M.	—	—
Motor Iberica	167	(- 2)

TEXTILES:		
España Industrial	—	—
La Seda de Barcelona	57	(- 2)
Snlace	—	—

MONOPOLIOS:		
C. A. M. P. S. A.	251	(- 1)
Telefónica Nacional	89	(=)

VARIOS:		
Papelera Reunidas	—	—
Tabacos Filipinas	—	—
Trasmediterránea	—	—

INDICE, Anterior: 104'56

#### BILLETES DE BANCO EXTRANJEROS

#### CAMBIOS FACILITADOS POR EL BANCO DE CREDITO BALEAR

Dólar U. S. A.:	79'25
10 y superiores	78'46
1, 2 y 5	70'77
1 Dólar canadiense	17'00
1 Franco francés	34'07
100 Francos C. F. A.	143'62
1 Libra esterlina	40'55
1 Franco suizo	239'08
100 Francos belgas	37'36
1 Marco alemán	9'12
100 Liras italianas	34'91
1 Florin holandés	16'86
1 Corona sueca	13'83
1 Corona danesa	14'41
1 Corona noruega	18'28
1 Marco finlandés	518'19
100 Chelines austríacos	165'76
100 Escudos portugueses	34'89
100 Yens	14'14
1 Dirham	3'67
1 Cruceiro nuevo	—
1 Peso mejicano	—
1 Peso colombiano	—
100 Pesos uruguayos	—
1 Sol peruano	18'16
1 Bolívar	—
100 Pesos argentinos	—
100 Dracmas griegos	—

### El presidente del INI pide la liberalización de los precios de los coches

MADRID. (Europa Press). — En la Junta General de Accionistas, celebrada ayer, el presidente de «SEAT» (Sociedad Española de Automóviles y Turismos, S.A.), don Juan Miguel Antónanzas, anunció el acuerdo de ampliar el capital social en las próximas semanas, probablemente a principios de julio, en 1.200 millones de pesetas, con los cuales se situará en 6.000. Una junta extraordinaria convocada a continuación autorizó al Consejo a emitir obligaciones en los próximos tres años hasta un total de diez mil millones de pesetas. En ambas juntas, la primera de las cuales aceptó la proposición de no distribuir dividendo alguno y destinar los 406 millones de pesetas de beneficio final de 1977 a la reserva legal y a la amortización de parte de las pérdidas del año anterior (456,5 millones), estuvo presente don José Miguel de la Rica, presidente del Instituto Nacional de Industria, que tiene un 30 por ciento del capital de «Seat».

#### EL INI POR LA LIBERACION DE PRECIOS

El señor De la Rica, el único accionista que tomó la palabra, pidió el apoyo y la

confianza de todos para afrontar al necesaria adaptación o reestructuración de la empresa, en la que el INI —indicó— no regateará esfuerzos. Después glosó tres factores a su juicio, debe recoger una política de automoción, a la que el presidente de «Seat» había aludido anteriormente. Estos factores son:

— Liberalización total de precios para los coches, que el año pasado pasaron del régimen de precios «autorizados» al de «comunicados»; es decir, que requieren una comunicación a la Administración, la cual solo puede demorar la subida. Según el señor De la Rica, la liberalización total está plenamente justificada y acabará con efectos distorsionantes.

— Aprovechamiento del amplio margen de crecimiento que ofrece todavía la estructura viaria y, en consecuencia, el consumo y la producción.

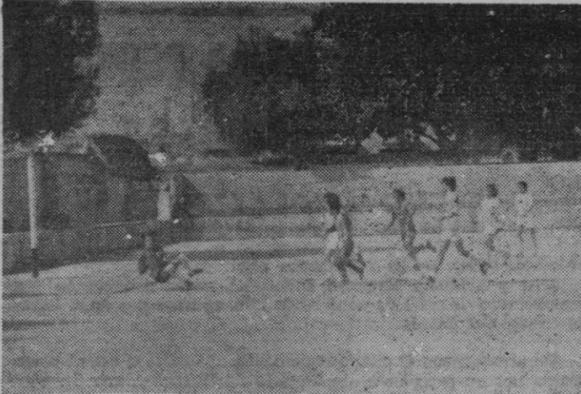
— Aplicación de una política industrial que contemple los objetivos a medio y largo plazo de las empresas con el horizonte puesto en el ámbito internacional que supondrá la integración en Europa, así como un replanteamiento profundo de los conceptos por los que se instrumentaba el control estatal.

## MANACOR DIA A DIA

### fútbol

AQUI, EL OLIMPIC

**OLIMPIC, 6 - COLONIA, 1**  
FASE ASCENSO A SEGUNDA REGIONAL



Mira y Timoner, dos puntales de ataque que gestaron las más impresionantes jugadas en el Olímpic, cuando todavía eran juveniles. Ahora mismo, Mira es codiciado por el Manacor y Timoner puede ser pieza clave en el futuro, porque ya se sabe, el primer año la adaptación es difícil.

COLONIA: Arazola, Bonet, Oliver, Martín, Janer, Alfaro, Vidal, Verger, Palomas y Fluxá.

OLIMPIC: A. Pascual (4), Mula (2), Andrés (4), Ramis (3), J. Riera (3), Durán (3), Suárez (3), Adrover (3), Mochi (4), J. Riera (3) y Mayol (3).

En la segunda parte salió Pol (3) por A. Pascual.

Arbitro: Señor Mercader Rullán, muy deficiente. Siguió el juego desde el centro del campo, anuló tres goles por supuestos fuera de juego y en un partido fácil se le complicó, convirtiéndolo en irritante, gracias a sus facultades físicas, que no dudamos tenga, pero que en este partido no exhibió.

Muy pobre impresión ha causado el Colonia en este encuentro, puesto que al presentarse con diez jugadores se daba por tácitamente vencido, y si a esto añadimos que a los pocos minutos abandonó su capitán por lesión, amén de dos jugadores colgando, bien poco podía hacerse.

El Olímpic, con una alineación de circunstancias, salió nervioso, y sin orden fue atacando con bravura, aunque la veteranía del equipo visitante ponía freno a las ansias locales.

Aún así, Adrover a los 7 minutos resolvía una jugada y marcaba el 1-0.

Poco después, y a raíz de sacarse una falta desde la izquierda y a la altura de la medular manacorense, Vidal empalmó un chutazo sin parar, cruzado y raso, que batió a Pascual (1-1).

Siguió hasta el final de este período una presión desajustada, en donde creemos no se acertó al colocar a Suárez como delantero centro, pero en fin, aun así dio resultado y J. Mira, de cabeza, marcó el 2-1.

En la segunda parte siguió aumentada y corregida la presión local, que dio su fruto con goles de Mochi, Mayol (2) y por último J. Mira.

Esta segunda mitad estuvo caracterizada por la defensa a ultranza visitante, ataque en tromba local, despiste arbitral continuo, galopadas de Palomas y buenos parados de Arazola. También es de destacar la buenísima actuación del portero local, A. Pascual, que tuvo que arriesgar su físico bastantes veces, como consecuencia de las internadas de Palomas y el flojo marcaje de Mula.

#### TROFEO

«EXCLUSIVAS SUREDA»

1. Mayol, 24 puntos.
2. Ramis, 23.
3. Mochi, 23.
4. Andrés, 22.
5. Durán, 20.
6. Adrover, 20.
7. Suárez, 17.
8. Pol, 14.
9. J. Mira, 10.
10. A. Pascual, 8.
11. J. Riera, 6.
12. Mula, 2 puntos.

Sebastián SERRANO

### JUVENILES

**Olimpic, 0 - Porto Cristo, 1**

PORTO CRISTO: Vives, Amer, J. Vives (Amengual), Sansaloni, Piña, Badía, Capó, Barceló, Juan, Miquel y Vecina.

OLIMPIC: Jaime, Naqui, Nico, Padilla, Saas Pont, Caldentey (Jaume), Sureda (Gallego), Miquel, Gayá y Lluís.

Arbitro: Señor Tegeo Laguna, aceptable.

Ultimo partido de la temporada de los juveniles y justa victoria del conjunto porteno, que bajo la batuta de Sebastián Gomila ha dejado un buen sabor en todos los campos donde ha jugado esta liga. Por otra parte, el Olímpic, dedicado ya a preparar la próxima temporada salió a jugar este partido con la idea de ganar y de ver en acción a nuevos luga-

dores, cosa que por supuesto no empañó lo más mínimo la victoria visitante. Los dos equipos salieron con un claro 4-3-3, pero el empuje del Porto Cristo no era correspondido con serenidad y buen juego por el equipo azul, con evidentes lagunas en su línea media, con Pont que no tuvo su día y que se dedicó a preocuparse más de otras cosas que de jugar al fútbol. Por su parte, Miquel fue el único destacado.

El go. marcado por Barceló en los primeros compases del encuentro fue decisivo, aunque ambos equipos tuvieron ocasiones de hacer más goles.

Sebastián SERRANO

## GABRIEL ESTARELLAS ES NOTICIA

DIRECTOR TITULAR  
DE LA ORQUESTA DE  
CAMARA "CIUDAD DE  
MANACOR"

En reunión extraordinaria de la directiva de la Orquesta de Cámara "Ciudad de Manacor", se acordó por unanimidad nombrar titular de la misma, en calidad de director a Gabriel Estarellas, que, desde fechas atrás, venía desempeñando el cargo en absoluta satisfacción y beneplácito de todos. Se acordó, también, en la misma reunión, entregarle, en el curso del concierto de mañana sábado, una batuta simbólica con carácter de oficialidad y prueba de simpatía.

Gabriel Estarellas nos diría al respecto: "Representa para mí, esta titularidad, una grata experiencia; psicológicamente es algo que agradezco muy de veras en lo que vale: Fe en mí. Recordarás que actué por primera vez, como solista, en el Concierto en Re Mayor, de Vivaldi, de la mano de Jaime Piña, —en aquel entonces el único conocido—, cuando dirigía el maestro Pizarro. No imaginé, ni remotamente, que terminaría empuñando la batuta..."

GRABACIONES PARA  
R.N.E. EN PRADO DEL REY

En Madrid, para Radio Nacional de España, en Prado del Rey, en el programa "15-17", que se emite a estas mismas horas, el insigne guitarrista y titular de nuestra Orquesta de Cámara, G. Estarellas, ha grabado doce obras. Pero, dejemos que sea el propio Gabriel que nos informe:



"Realmente ha sido agotador, doce horas en Prado del Rey trabajando, destemplan a cualquier cosa... Pues sí, estoy satisfecho. Se emitirá seguido durante una semana... Marisol del Valle me entrevistó. Fue una charla más bien autobiográfica pues hablamos desde el inicio de mi carrera hasta proyectos futuros... Y, naturalmente, no podía soslayar, —me llena de orgullo—, la reciente titularidad como director de la Orquesta de Cámara "Ciudad de Manacor", añadiendo que la presentación en Palma la haríamos a final de año actuando como solista la manacorense Concepción Vaddell... Al preguntarme si dejaría la guitarra en aras de la batuta contesté que ante todo soy concertista de guitarra, sin desmerecer la dirección, claro..."

Y, nada más. Oído a la radio y enhorabuena, maestro...

GILO

### ULTIMA HORA DEPORTIVA:

**EL EQUIPO DE TENIS, CATEGORIA CADETE, DEL INSTITUTO MOSSEN ALCOVER, PASA A LA FINAL NACIONAL, DE LOS JUEGOS ESCOLARES**

Hace unos días, los jugadores Juan Gómez Martínez y Lorenzo Rosselló Bosch, pertenecientes al Instituto Nacional de Bachillerato de Manacor, marcharon para Hellín (Albacete) al objeto de disputar la fase final de los Juegos Escolares.

Toman parte en dicha competición los ganadores de las fases intersectoriales, representantes de ocho provincias finalistas que fueron divididos en grupos de cuatro. A nuestros representantes les correspondió enfrentarse a los de Sevilla, Avila y Pontevedra, perdiendo solamente con Sevilla, equipo, que junto al de Manacor pasa a disputar la finalísima con los vencedores del otro grupo que han sido los representantes de Burgos y Zaragoza.

Según manifestaciones de nuestros representantes, parece ser que el equipo de Sevilla es el que tiene más posibilidades de alcanzar la victoria final, siendo los más firmes candidatos al segundo puesto los de Zaragoza y Manacor, ya que los de Burgos técnicamente son inferiores.

En sucesivas ediciones daremos más noticias sobre el particular.

## Hipódromo «SON PARDO»

DOMINGO  
DESDE LAS 4'10  
SELECTO PROGRAMA  
DE CARRERAS AL TROTE



Todos queremos una Sociedad sin paro.

## EMPRESARIO

¿tú tienes que ayudar a conseguirla!

¡Es tu obligación ante la Sociedad!

El desarrollo de los Pactos de la Moncloa señalan caminos ¡RECORRELOS!



**SEAF-PPO**  
Ministerio de Trabajo  
Dirección General de Empleo y Promoción Social.

## CALCULADORA ELECTRONICA

### IMPRESORA

## Busicom

5 MODELOS



Cuatro operaciones - Tanto por ciento  
Memoria acumulativa - Cubicación, etc.

TOMAMOS A CAMBIO SU MAQUINA USADA

Distribuidor exclusivo



EQUIPOS PARA OFICINA

Plaza Cuartera, 7  
Tel. 21-78-46  
Avda. Gral. Primo de Rivera, 11  
(frente Escuela Graduada)  
Gral. Franco, 39. Inca  
Amargura, 1. Manacor

INCA DIA A DIA

PLENO MUNICIPAL  
ASFALTADO DE CALLES Y URGENTE BACHEO,  
TEMAS DESTACADOS DE UN PLENO PACIFICO

El pasado miércoles, a las 19'30, tuvo lugar el Pleno ordinario. El orden del día era, sobre el papel, de los considerados pacíficos o de puro trámite, al no figurar temas que, a priori, se adivinan como polémicos.

Presidió el alcalde, señor Fluxá, y asistieron los concejales señores Beltrán, Morell, Pujadas, Ballester del Rey, Mateu, Rigo, Togoers y Domenech.

El secretario, señor Llobera, dio lectura al acta de la sesión anterior, que fue aprobada. Se pasó a la correspondencia oficial, siendo de destacar la aceptación por parte del departamento correspondiente del pase de cuatro funcionarios, que llevan más de diez años de servicio, al subgrupo de Administración General, para los cuales se ha concedido el correspondiente visado.

Sobre obra de Cooperación Provincial, se acordó suplicar urgentemente las ayudas posibles, puesto que los plazos, al parecer, están llegando al límite.

TELEFONOS

Se aprobó la instalación de tres nuevas cabinas telefónicas en distintas zonas urbanas. Se habló de la Gran Vía de Colón, zona estación del ferrocarril y Cristo Rey. Esperemos que pronto estén terminadas y, de paso, nos permitimos insinuar la conveniencia de que dichas cabinas sean dotadas de luz eléctrica. Por las noches, si existe la necesidad de efectuar alguna llamada, los usuarios tienen que hacer uso del mechero para poder leer los números anotados en su agenda.

BAR POLIDEPORTIVO

Al objeto de acelerar la puesta en marcha del Campo Municipal de Deportes, se mostró un proyecto, que está en avanzado estado de gestación, al objeto de conceder la explotación del bar-restaurante en el citado recinto. La idea nos parece de perlas, porque los gastos no agravan los presupuestos municipales y, de paso, se resuelve el grave problema del cuidado y vigilancia del importante recinto. Claro que, según se dijo, dicho plan se hará público y, a su debido tiempo, será sacado a subasta, por si existieran varios interesados.

ASFALTO

El arquitecto, señor Vidal, presentó el estudio que le había sido encargado en el Pleno anterior, relativo a la necesidad «urgentísima» de proceder al bacheo o asfaltado de las calles inquenses. Y decimos calles, porque, como es del dominio general, la lista sería inagotable. La relación es extensa: Muestra, Teatro, Cueto, Fortuna, Francisco Navarro, Vidal, Santiago Russiñol, San Bartolomé, y..., y..., y... Se comentó la posibilidad de asfaltar la Gran Vía de Colón, en sus pasos laterales, cosa que parece se llevará a cabo inmediatamente.

A requerimiento del señor Beltrán, se discutió la posibilidad de que el paseo central de dicha vía fuera sometido a un «regalo» asfáltico, al objeto de posibilitar el paso de los transeúntos o el simple paseo, imposible actualmente, debido a la abundancia de piedras y baches.

Se hicieron cálculos y presupuestos y, al parecer, se asfaltarán los laterales y se obsequiará a la parte central con un riego ligero, para adecentarla y ponerla en condiciones...

—Y fuera autobuses y coches aparcados en ella! —fue el grito que surgió en el Pleno.

¿Y PINELL?

En el capítulo de ruegos y preguntas salió a colación el homenaje rendido al pintor Valeriano Pinell, en Lloseta. Alguien insinuó que cómo era posible que un hombre que había donado tantas obras a los centros inquenses no hubiera contado con el calor de la ciudad en dicho acto. Hubo dudas, «mastagament de fasols» y al final se supo que, desde hace tiempo, estaba en marcha una petición a la superioridad competente para que a Pinell le fuera concedida una condecoración oficial. Las gestiones serán aceleradas. En este capítulo fueron defensores y paladines el alcalde y el

señor Mateu, cosa que nos alegra dejar consignado, así como la preocupación del secretario, señor Llobera, que acreditó las gestiones llevadas a cabo en este sentido. Y dejemos constancia de que el Consistorio en pleno se sumó a dicho proyectado homenaje ciudadano.

FIESTAS PATRONALES

Tuvimos un cambio de impresiones con el señor Pujadas, presidente de la comisión de festejos. ¿Qué novedades nos presentarán las fiestas patronales?

Y su respuesta fue:  
—Llevamos ya mucho tiempo metidos en este berengenal. El programa está muy avanzado e incluso tienen ya los nombres de las orquestas que, casi con seguridad, amenizarán las verbenas. Pero como todo es un simple esbozo, es mejor dejarlo para más adelante. Lo único cierto es que la comisión correspondiente trabaja en este sentido.

—¿Y sobre el tema de...?  
—De eso puedo informar, en plan particular. Pero conviene que la prensa no lo publique, todavía.

A nuestro lado, un concejal recibió un papelito...

—Es meu llaip és estret i d'això n'estic content. ¿Així ho vol s'Ajuntament? Idè... ¡guardam es secret!

Y no habiendo más asuntos que tratar, y pensando con los «Kubala nois», se levantó la sesión.

«DEPORTES OLIMPO»

CON GRAN BRILLANTEZ SE CELEBRO LA ENTREGA DE TROFEOS

En la noche del pasado martes, en las dependencias del bar Sa Punta, se celebró la entrega de trofeos del III torneo «Deportes Olimpo».

El acto resultó altamente interesante, ya que la mayoría de dirigentes y componentes de las respectivas plantillas de los equipos participantes quisieron sumarse con su presencia para dar un mayor realce al mismo, por lo que las amplias dependencias fueron totalmente abarrotadas de público.

El acto se inició con unas breves palabras de don Guillermo Coll, propietario-gerente de la firma organizadora del torneo.

El señor Coll, entre otras cosas, agradeció la asistencia de los presentes, como asimismo la colaboración encontrada en todos y cada uno de los equipos participantes, a fin de que el torneo navegara por las aguas tranquilas de la deportividad y compañerismo, al mismo tiempo que hacía patente su deseo de que en próximas confrontaciones de tipo competitivo los equipos y dirigentes se comportaran con la misma corrección como en la presente edición del trofeo «Deportes Olimpo».

Estas últimas palabras fueron ahogadas con una atronadora salva de aplausos.

Seguidamente, se procedió al reparto de trofeos, siendo los mismos entregados por don Guillermo Coll, como organizador del torneo; don Francisco Homar, por haber donado el trofeo que correspondía al equipo más deportivo, y, por último, un servidor de ustedes, que ostentaba la representación de los medios informativos.

...Y saltó la primera sorpresa de la noche, y concretamente para un servidor, ya que en nombre de los organizadores y equipos participantes se me hace entrega de la placa a la información. El texto reza así: «Por la magnífica y reiterada labor informativa.»

A región seguida se realiza la entrega más emotiva y sentida profundamente de la noche, y al recoger el guardameta Jiménez (lesionado gravemente en la jornada inaugural) su trofeo como mejor deportista, se deja sentir una atronadora ovación, saltando



A nuestro compañero Andrés Quetglas le fue entregada una placa por su dedicación periodística al deporte minoritario. ¡Enhorabuena, Andreu!

algunas lágrimas en los ojos del deportista, como asimismo del señor Coll, que se funda en un emotivo abrazo con el deportista.

Seguidamente, se hace entrega de un trofeo a todos y cada uno de los equipos participantes, de

mayor a menor, según la clasificación obtenida.

Igualmente, se hace entrega de un trofeo al equipo máximo goleador, en este caso Bar Cristal, y otro al equipo menos goleado, en este caso los equipos de Sa Punta y M. Abrines.

Mientras que los trofeos a los equipos más deportivos fueron concedidos a los equipos de Bar Cristal y Sa Punta, respectivamente.

Una vez finalizado el reparto de trofeos, fue servido un vino español. Prodigándose los comentarios en torno a las próximas competiciones y habiéndose ya del eminente II torneo «Ciudad de Inca».

Desde estas columnas reciban todos y cada uno de los equipos participantes nuestra más sincera felicitación. Felicitación que hacemos extensiva a los organizadores del torneo, ya que su labor puede decirse que ha rayado casi en lo perfecto. Igualmente la particularísima felicitación a todos y cada uno de los componentes del equipo de Ses Forques, brillante campeón de este III torneo.

Y por último, vaya mi particular agradecimiento a todos por esta distinción que un tanto benevola me fue concedida.

Andrés QUETGLAS

Adquiera Baleares

- EN INCA: Librería Arias. — Obispo Llompard, 45
- Librería Beltrán. — General Franco, 34
- Librería Técnica. — Jaime Armengol, 35
- Estando «Cristo Rey». — Santiago Rusiñol 51
- Estando Meliá. — General Franco, 14
- Estando «Ca'n Pilos». — Campana, 6
- Estando «Sanjurjo». — Pl General Sanjurjo
- «Cas Borrítxons». — Plaza España
- «Ca'n Blancos». — Plaza Oriente
- Bar Leo. — Calle Obispo Llompard
- Bar «Sa Punta» — Pl. José Antonio

—¿Que no trobes que és ben hora de aixecar ses cortines del misteri futbolístic?

—No existeixen misteris. En matèria futbolística, tot quant es diu en secret poc temps després és del domini públic.

—I, si és així, ¿per què no ho donau a la publicitat tot lo que sabeu?

—Perquè una cosa és xerrar pel carrer, i un altra deixar-ho escrit.

— o —

—¿Què saps de l'entrenador?

—Ha arribat a ses meves orelles que el senyor Pol, president del club, té una llista de els preparadors per a la vinent temporada.

—¿Tots són de categoria?

—Millors que n'Andreu Quetglas... segons deia l'informador.

—¿I pel que fa a la part econòmica?

—Uns més econòmics i altres del mateix preu, poc més poc manco.

—¿I referent al coneixement del futbol nostre?

—De moment, com pots suposar, sa part que més pesa és s'econòmica. Es que tenguí més desig de fer feina —encara que sia de paraula— i es conformi amb un sou més baix, contarà amb els màxim de possibilitats de fer-se l'amo.

—¿I la seguretat de que les coses vagin bé?

—Això, dins l'estiu, no té importància. A l'hora de comprar s'utilitza l'esperit comercial i l'article més econòmic és el que priva.

—¿Amb garanties de que aguantarà tot l'any?

—Això ja és farina d'altre sac.

— o —

—¿Quin és el nom que més sona?

—Ja vaig escriure fa quinze dies que molts directius s'havien declarat monàrquics. Però no podia dir res... perquè, com he



dit abans, eren secrets professionals.

—¿I què hi té que veure l'ideal polític amb les coses de futbol?

—Es que, els monàrquics, són partidaris del rei.

—¿I vendrà de franc, aquest senyor?

—Supòs que no. Però sempre es agrada veure cares noves.

— o —

—¿I en quant als jugadors?

—El senyor Pol s'ha comprat unes estores de tondre, i les està usant per a retallà i acursà les nòmines i sous de tothom.

—¿Encara més?

—Així pensa ells. L'economia del club no és bona, i tothom ha de sacrificar-se i s'ha d'estrènyer sa corretja.

—¿I fins on pensa arribar?

—Fins allà on pugui. Si algun jugador no cedeix, pensa cedir ell donant-li sa baixa.

— o —

—¿Quins noms sonen com a possibles cessants?

—En López resulta massa costós i, per això, si surt cap capritós que el vulgui comprar, el passarà en venda. Si no hi ha acord, s'arribarà a un acord entre «ambas parts» i marxarà cau allà on vulgui.

—¿Més baixes?

—En Miguelito, n'Hilario, En Gual...

—¿Que pensen jugar es directius?

—Podria ser que l'any qui vé el campionat es convertís en una «costellada», i fins i tot el soci s'aguéssin de posar ses sabates.

— o —

—¿No ha acabat En Corró?

—També queda en llibertat... perquè s'ha acabat el compromís. Si En Miquel vol sacrificar-se pels colors del Contància, se contarà amb ell.

—¿Baix quines condicions?

—Dins el nostre club, ja pots suposar que tots els sacrificis són monetaris. En Corró s'ha de conformar amb un sou més baix.

— o —

—¿Com van les relacions Constància-Sallista?

—Com una seda. Alguns jugadors han rebut ofertes dels directius. Concretament En Mulet i En Moranta.

—¿I què diuen dins el Sallista?

—Allà no soben res. Les ofertes s'han fetes directament.

—¿I què pensen fer els jugadors?

—No ho sé ni m'importa. El «Sallista» té un equip de regional y els seus jugadors no acaben el compromís quan deixen el juvenil. Per això, i per allò d'evitar males interpretacions, tal vegada fos convenient que les ofertes o peticions es canalitzassin a través de directives.

— o —

—¿I comptant amb el Mallorca i el Baleares, ¿no creus que s'ha de procurar fer un bon equip?

—Per això fan falta pessetes. I com que ni tú ni jo pensam posar nos estovilles.

—No tenim dret a dir res.

—Sols que m'entenguis.

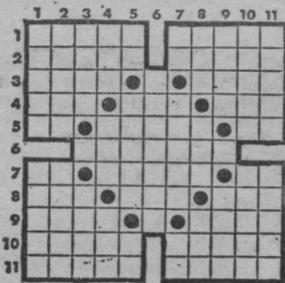
—Però partint de tan baix pressupost, els simpatitzants no sofriran empentes a l'hora de apuntar-se socis.

—De moment s'ha de rebaixar més i més el pressupost. Després ja veurem per on surt el sol.

—Seguirem escoltant.

# PASATIEMPOS

## CRUCIGRAMA



**HORIZONTALES.** — 1: Coche de punto. Antiguamente, mitad. — 2: Nombre antiguo de Elche. Isla de la Polinesia. 3: Débil, macilenta. Consonante. Encargado de presidir la oración del pueblo entre los mahometanos. — 4: Sufijo usado en Medicina, como terminación propia de tumores. Entregar. Esposa de Saturno. — 5: Voz del arriero. Porciones de pescado que se subastan. Prefijo negativo. — 6: Manotada. — 7: Símbolo químico del tántalo. Barra de hierro que remata en punta. Símbolo químico del osmio. — 8: Dueño, señor. Patriota español, consejero de Palafox. En este lugar. — 9: Figurado, fin a que se dirigen las acciones de una persona. Consonante. Hijo de Jacob y Zilpa. — 10: Caba montés. En Blasónica, agregado al escudo ciertas señales de distinción. — 11: Especie de caalón, con pernils abiertos que se atan a los muslos. Figurado, pulidos, delicados o graciosos.

**VERTICALES.** — 1: Municipio de la provincia de Santa Cruz de Tenerife. Cedazo muy tupido. — 2: Nombre que dan en Méjico a una especie de anona. Protozoario microscópico. — 3: Orden del presbíterio. Consonante. Al revés, mojón o poste de piedra. 4: Juego infantil. Especie de

gibón de pelaje negro que vive en Malaca. Al revés, ave palmípeda. — 5: Conjunción copulativa. En plural, habilidad para hacer una cosa. Preposición. — 6: Varear un árbol. — 7: Repetición, gesto o ademán burlesco. Espacios breves de tiempo. Símbolo químico del americio. — 8: Preposición inseparable que significa sobre. Baile popular cubano. Arbol leguminoso de Venezuela. — 9: Pelusilla que se cría debajo de los muebles. Consonante. Río de la provincia de Santander. — 10: Distrito del departamento de Puno, en el Perú. En Botánica, nombre antiguo del clavel. — 11: Traspasen graciosamente alguna cosa. Golfo del mar Egeo, cerca de la Tracia.

## SOLUCION A LOS PASATIEMPOS DE AYER CRUCIGRAMA

**HORIZONTALES.** — 1: Ke-fir. Napón. — 2: Aleda. Araña. — 3: Beba. M. Atal. — 4: Uso. Sil. Ato. — 5: La. Cerio. En. — 6: Notabas. — 7: Os. Nabad. Po. — 8: Bar. Ser. Zaf. — 9: Icor. L. Sari. — 10: Comas. Salet. — 11: Esopo. Acasa.

**VERTICALES.** — 1: Kabul. Obice. — 2: Eles. Sacos. — 3: Febo. N. Romo. — 4: Ida. Con. Rap. — 5: Ra. Setas. So. 6: Mirabel. — 7: Na. Libar. Sa. 8: Ara. Oab. Sac. — 9: Pata. S. Zala. — 10: Oñate. Pares. — 11: Nalón. Ofita.

**SALTO DEL CABALLO**  
"La fuerza del amor estriba, principalmente, en la debilidad del recuerdo".

## JUEGO DE LOS OCHO ERRORES



## JEROGLIFICOS

La ampara un asilo (la ampara; un, as, i; l, o).  
Está operado (es, tá; o, pe; radio menos l).

## SALTO DEL CABALLO

LOS	TE	PRE	EN	TIS
SIEM	A	AR	U	LO
CIENTOS	TUM	TAS	VI	
BRANSE	O	SU	COS	
A	FI	A	DIAR	TROS

Con los movimientos del salto del caballo del ajedrez, y empezando por la sílaba subrayada, podrá leer un pensamiento del escritor y crítico inglés John Ruskin.

## RADIO

(Viene de la página 39)

pretos; 18: Estudio Música 1; 18,30: Los clásicos de la música ligera; 19: Pinacoteca musical; 19,15: Evolución de la sinfonía; 20,30: XV Festival de la Opera de Madrid; 0,30: Familias instrumentales; 1,00: Cierre.

**RADIO POPULAR**  
Onda media 1.268 kilociclos  
F. M. 97,5 megaciclos  
(Programa para hoy)  
7:00: Apertura; 7:02: Bon día; 7:05: A quién madruga...Radio Popular le acompaña; 8:00: Bon día Mallorca; 8,45: Hiperauto; 9,00: Revoluciones 9; 9,30: Mú-

sica de España; 10: A toda radio; A la luz del día. Angelus; 13,30: Panorama; Países catalans; 13,45: Países de l'illa; 14:00: Radio Popular informa; 14:30: Mundo noticia; Informativo en cadena; 15:00: Sobremesa musical; 15,30: Mallorca al vent; 16,00: Generación joven; 16,30: Espiral; 17: 45ª a la sombra; 17,35: Equip 5-35; 18,30: Per vocaltres menuts! 18: Estudio Alemán; 20: Sorteo cupón pro-ciegos; 20,05: En marxa; Mundo laboral; 20,30: Teletipo del deporte; 21,05: Ciclos; 21,29: Farmacias de guardia; 21,30: Mallorca día a día. Novel·la. Fes memoria Bel; 23,00: Aula Popular; 23:30: Nocturno 1.268; 0:55: Bona nit; 1:00: Cierre de la emisora.

Frecuencia modulada:  
7:00: Apertura en simultáneo con onda media; 10:00: Estudio alemán; 11:00: Confidencial con Santolaria; 12:30: Simultáneo con onda media; 13:45: Informatiu en llengua catalana; 14:15: Simultáneo; 18:15: Programa en llengua danesa; 19:30: Programa en llengua sueca; 20:00: Programa en llengua finlandesa; 20:30: Programa en llengua inglesa «Dateline»; 21:00: Simultáneo con onda media; 1:00: Cierre de la emisora.

## JEROGLIFICOS



¿En qué posición viene Juan?



¿Qué piedra preciosa es?

## ES TIEMPO PARA PELICULAS DE CALIDAD ES TIEMPO PARA ABORDAR EL MUNDO FEMENINO

Tras el éxito de «JULIA» la misma productora triunfa mundialmente con un delicado, fuerte y audaz film

SISSY SPACEK (la protagonista de «CARRIE») y SHELLEY DUVALL (candidata al Oscar y ganadora del Gran Premio de Cannes...)

La película que le hará reexaminar todas las personas que usted ha querido ser...



## 3 mujeres

Twentieth Century-Fox Presenta  
3 mujeres



escrita, producida y dirigida por Robert Altman  
protagonizada por Sissy Spacek · Shelley Duvall · Janice Rule  
música de Gerald Busby  
pinturas murales Bodhi Wind  
filmada en Panavision  
color Deluxe



SALA BORN CLIMATIZADA

AUT. MAYORES 18 AÑOS

# HOY

NO ES SOLO UN FILM PARA MUJERES... A LOS HOMBRES LES VA A INTERESAR POR «DETERMINADAS» CIRCUNSTANCIAS

Horario proyección: 4'20 - 7'20 - 10'25

## HOJA DEL CALENDARIO

■ HOY, VIERNES; El Sagrado Corazón de Jesús. S. Marcelino, mr. — El Sol sale a las 6'26 y se oculta a las 21'11. — Luna: C. menguante.

## RADIO

### RADIO JUVENTUD

(Radio Cadena Española)

Programa para hoy

7:30: Apertura. Lectura de programas; 8:00: España a los ocho; 8:30: Sun Radio; 9:00: para ti mujer; 9:45: Musical R. J.; 10:30: Mundorama; 11:30: La Gran Feria de Rox-Alar; 12:00: Radio Diario (primera edición); 12:30: Mediodía R. J.; 13:40: Óptica Moreno; 14:00: Servicio informativo RNE; 14:50: Minutos con Morriña; 15:00: Radio Diario (segunda edición); 15:30: Discoteca 45; 16:15: La última rebeldía; 17:15: Super Star; 17:30: Novela en catalán; 18:00: El Barco; 18:30: Programa RIALP; 19:00: Consultorio Francés; 19:30: Temas religiosos del mundo de hoy; 20:00: Cupón pro-ciegos; 20:05: Pista de baile; 21:15: Radiocadena actualidad; 21:30: Radiogaceta de los deportes; 22: Servicio informativo de RNE; 22:30: Fragmentos; 23:00: Tefismán; 1:00: Mundiales de Fútbol 78. En directo desde Argentina; 2:00: Despedida y cierre de la emisión.

F. M. Stereo, 88,8 megacíclos.

9:00: Apertura. La mejor de Hispanoamérica; 10:00: Cancionero; 11:00: La hora de las melodías; 12:00: Últimos éxitos; 13:00: Salom Radio; 15:00: Cierre. 17:30: Apertura. Orquestas famosas; 18:00: Stereo musical (Simultáneo O. M.); 19:00: Panorama alemán; 20:15: Conciertos; 21:30: Música joven; 23:00: Tefismán (Simultáneo O. M.); 1:00: Cierre.

### RADIO MALLORCA

(Programa para hoy)

Sólo en F. M.:

11:00: Canal 2; 12:00: Llamando a los principiantes (curso de lengua inglesa); 16:00: Musical F. M.; 19:00: La vuelta al mundo en inglés; 19:15: The Riki Lash Lazzar Show.

Ondas media y de F. M.:

7:00: Apertura. Cuando Mallorca despierta; 7:45: Informativo matinal Ser; 8:30: Primera hora; 9:57: Sintonía y pensamiento, por Eduardo Angulo; 10:00: Viva la radio; 11:00: La Ser informa; 11:05: La radiouniversidad de Dany; 12:00: Viva la radio; 13:55: Hoja de cotización; 14:00: Hora exacta. Palma hoy; 14:05: De todo un poco; 14:15: Actualidades; 14:30: Informativo Ser. Información local. Corteleros; 15:00: El musical de los tres; 15:30: Club Seven Up; 15:40: La saga de los Porretas; 16:00: La muchacha que vino de los fos; 16:40: Cada voz, un estilo; 17:00: Eva nada más; 17:30: Cancionero; 18:00: La Ser informa; 18:05: Temas del día; 18:20: Las

ciudadanas; 18:35: La verde energía de sus plantas; 18:40: Sigma con nosotros; 19: La radio en directo; 19:57: Hora exacta. Santoral para mañana; 20: Informativo Ser; 20:40: el micrófono en el ruedo; Tomeu Coll; 20:45: Latino-América, continente joven; 21: Jazz en la noche; 21:30: Tiempo para el deporte; 22: Informativo Ser; 22:15: Diario musical; 23:15: Superdiscoteca Topset 23:30: Hora 25; 1:00: Los gigantes de Chrysler; 1:05: Programas para mañana y cierre de la emisora.

### RADIO NACIONAL DE ESPAÑA

PRIMER PROGRAMA

Programa para hoy

6:00: Noticias; 5:05: Alborada; 7:00: Avance Informativo; 7:10: Agenda; 7:30: Avance Informativo; 7:40: Radiogaceta de los deportes; 8:00: España a las ocho; 8:40: Música, sólo música; 9:00: Noticias; 9:05: Tiempo de vivir; 9:30: Radionovela; 10:00: Noticias; 10:05: Protagonistas: nosotros; (11:00: Noticias); 12:00: Angelus; 12:02: Noticias; 12:10: Espacio regional; 12:30: Línea abierta; 13:00: Noticias; 13:05: Espacio regional; 14:00: Segundo diario hablado; 14:30: Espacio regional; 15:00: Resumen del segundo diario hablado; 15:15: Estudio 15-17; (16:00: Noticias); 17:00: Noticias; 17:05: Mis discos; 18:00: Noticias; 18:05: Objetivo: salvar la Naturaleza; 18:45: Doña, doña, tirabola; 19:00: Noticias; 19:05: Para vosotros, jóvenes; 20:00: Noticias; 20:05: Novelas famosas; 20:30: Clásicos pop; 21:00: Tercer diario hablado; 21:30: Radiogaceta de los deportes; 22:00: Resumen del tercer diario hablado; 22:15: A cuerpo limpio; 23:00: Noticias; 23:05: Historias del país de la música; 24:00: Última edición; 1:00: Noticias; 1:05: Mundial 78; 2:00: Noticias; 2:05: La hora épica; 3:00: Noticias; 3:05: Nocturno español; (4:00: Noticias);. Les recordamos, que el espacio Mundial 78 se transmitirá todos los días hasta el domingo día 25.

### RADIO NACIONAL DE ESPAÑA

SEGUNDO PROGRAMA

Programa para hoy

7:00: Primer concierto barroco; 8:00: Momentos estelares de la música; 8:45: Formos breves; 9:00: Ciudades musicales; 9:30: La música y sus temas; 10:00: Imagen de un famoso; 10:30: Galería de solistas; 11:15: El piano; 12:00: La edad de oro del romanticismo; 13: La azuleja y sus autores; 14: Panorama del jazz; 14:30: Segundo diario hablado; 15: Música de Rusia; 16: Iniciación a la música árabe; 16:15: Álbum de la música española; 17: La música y sus intérpretes. (Continúa en la página 38)

## Cupón del ciego 667

### FARMACIAS DE GUARDIA

ABIERTAS DE 9 MAÑANA A 10 NOCHE

Aymat Monjo: Camino San Toelís, 22 (San Agustín), tel. 230639; Bonmín Hrdz.: Nuño Sanz, 42 (Hostaltes), tel. 273396; Calafell Clar: Sindicato, 41, Tel. 211446; Caldeutey Vives: Cno. Vecinal San Rapiña, 77 tel. 238146; Canals Canals: Avd. Alejandro Rosselló, 19, tel. 226817; Cano Oleo: Archiduque Luis Salvador 35, tel. 230037; Carrió Estrech Piñer: Plaza Hornabeque, 5, tel. 231036; Fernández Viejo: Carretera Arenal (Somotimes) (Frente Balneario, 4), Tel. 263377; Grimalt Blanch: Héroes de Manacor, 62, Tel. 271490; Palmer Covas: Marqués de la Cenja, 6 (San Armadans), Tel. 230731; Planas Gual: San Nicolás, 16, Teléfono 234498; Plaza Montaner: Monserrat, 2 (Cafetería), Tel. 214887.

ABIERTA DE 10 NOCHE A 9 MAÑANA

(\*) Clavero Mit: Plaza de la Reina, 11.

### ABIERTAS

DE 10 A 12 DE LA NOCHE

Cardell Mir: Plaza Cardenal Reig, 1.  
Viader Sitges: Aragón, 298 (El Vivero).

(\*) Tiene servicio de oxígeno.

ASISTENCIA SANITARIA DE LA SEGURIDAD SOCIAL

De 5,00 de la tarde a 9,00 de la mañana siguiente, Palma y suburbios, incluido El Arenal.

Servicio interrumpido: Teléfono 239447 y en su Ambulatorio «Félix Sánchez», calle Andrea Doria.

### TELEFONOS DE INTERES

AMBULANCIAS: Tel. 251445.

BOMBEROS: Tels.: 291250-251254 y 291254.

CASA DE SOCORRO: Tel.: 232179.  
GUARDIA CIVIL: Tel.: 241237.  
POLICIA: Tel.: 272622.

POLICIA ARMADA: Tel. 211544.  
POLICIA MUNICIPAL: T.: 281600.  
JUZGADO DE GUARDIA (Servicio nocturno). Tel.: 212632.

### SERVICIOS AEREOS Y MARITIMOS

## PARA HOY

AEREOS

### VUELOS NACIONALES

Palma - Alicante

10,55 y 22,05.

Palma - Barcelona

8,00 - 9,00 - 9,50 - 12,05 - 14,40 - 17,10 - 19,40 - 21,20 y 23,59.

Palma - Madrid

00,15 - 8,15 - 11,40 - 17,40, 21,15.

Palma - Málaga

19,40.

Palma - Sevilla

10,55.

Palma - Valencia

10,35 - 17,10 - 19,55.

Palma - Las Palmas

10,55.

Palma - Tenerife

10,55.

Palma - Ibiza

7,40 - 16,00 y 21,20.

Palma - Menorca

8,15 - 18,30.

### VUELOS AVIACO

Palma - Barcelona

13,30 y 19,10

Palma - Madrid

13,45 - 20,25 y 23,05.

Palma - Valencia

23,05.

Palma - Ibiza

9,35.

Palma Menorca

18,00.

### MARITIMOS

COMPANIA TRASMEDITERRANEA  
Palma - Barcelona

Diario a las 24 horas. Lunes, miércoles y sábados, a las 12 horas.

Palma - Valencia

Diario excepto domingos a las 11 horas.

Palma - Alicante

Lunes, miércoles y viernes, a las 19 horas.

Palma - Ibiza

Lunes, miércoles y viernes a las 24 horas.

Palma - Cabrera

Viernes a las 9 horas.

Palma - Ciudadela

Domingos a las 10 horas.

COMPANIA YBARRA (Servicio «Canguesa»)

Palma - Barcelona

Salida a las 24 horas (diario, excepto sábados).

## TELEVISION

### PROGRAMA PARA HOY

13,30: TOT ART. SUPLEMENT SETMANAL (Sólo para Cataluña y Baleares.)

13,45: (\*) CARTA DE AJUSTE «Quieto núm. 1», de Antonio Soler.

14,00: (\*) AVANCE TELEDIARIO

14,05: (\*) PROGRAMA REGIONAL SIMULTANEO

14,05: (\*) MIRAMAR (Sólo para Cataluña y Baleares.) Espacio Informativo regional.

14,30: (\*) TELEDIARIO

15,00: (\*) HORA 15 Espacio de información artística, cultural y técnica que se emite todos los días, de lunes a viernes, presentado por Manuel Martín Ferrand.

15,30: NOVELA: «El misterio de María Roger». Capítulo V y último. Finalizadas las investigaciones, Auguste y Edgard se reúnen con el prefecto para exponerle sus conclusiones y relatarle el crimen tal y como tuvo lugar.

15,45: (\*) EL CANTO DE UN DURO Rafael de la Torre dirige este programa destinado primordialmente a sensibilizar al consumidor en torno a su misión de protagonista en la actual situación económica nacional.

16,15: DESPEDIDA Y CIERRE

16,45: (\*) CARTA DE AJUSTE Canciones de la soprano Carmen Bustamante.

19,00: (\*) AVANCE TELEDIARIO

19,05: UN GLOBO, DOS GLOBOS, TRES GLOBOS

20,00: (\*) LOS TELENECOS: PAUL WILLIAMS Los simpáticos muñecos, capitaneados por la rana «Kermit», que tienen como invitado a Paul Williams.

20,35: (\*) LENGUA VIVA «Tradiciones literarias de la lengua actual». Este espacio es presentado por el profesor Manuel Cria de del Val.

20,55: (\*) EL HOMBRE Y LA TIERRA;

«Operación zorro» (II) (I) programa dirigido y presentado por Félix Rodríguez de la Fuente.

21,30: (\*) TELEDIARIO (Segunda Edición)

22,05: (\*) CANTARES: LA CAMBORIA Este espacio musical que trae de nuevo a las pantallas a los grandes de la canción española, presenta hoy a la Camboria.

23,00: (\*) DEPARTAMENTO DE ASUNTOS ARCHIVADOS: «ATRAPADOS» (♦♦♦) Margarite, joven de buena posición, hija de un acaudalado comerciante, se casa con un individuo sin ningún tipo de escrúpulos que termina involucrando a su joven esposa en todas sus fechorías. La muchacha no puede aguantar por más tiempo la situación y, simulando un robo en su casa, da muerte a su marido.

23,30: (\*) ULTIMAS NOTICIAS DESPEDIDA, ORACION Y CIERRE.

## U. H. F.

18,15: (\*) CARTA DE AJUSTE Canciones de Los Sabandicos.

18,45: (\*) MUNDIALES DE FUTBOL: FRANCIA - ITALIA Desde la ciudad de Mar del Plata, retransmisión en directo, a través del satélite de comunicaciones, del partido de fútbol entre las selecciones de Francia e Italia, correspondiente al Grupo Primero de la fase final del Campeonato del Mundo.

21,00: (\*) REDACCION DE NOCHE

21,30: (\*) HORIZONTES Revista semanal de las ciencias y la técnica, presentada y dirigida por Ramón Sánchez Ocaña

22,30: (\*) OPINION PUBLICA Espacio semanal en el que se abordan temas de actualidad, enfocados desde la opinión que estos temas merecen al público.

23,00: (\*) TOI ART. SUPLEMENT SETMANAL (Sólo para Cataluña y Baleares) Repetición por el Segundo Programa de este espacio, que ya se ha emitido por el Primero.

## HORARIO DE TRENES

TRENES PALMA - INCA

13,00 - 15,15 - 19,45 - 22,30 (1).

Salidas de Palma:

8 - 8,15 - 7,30 - 8 - 9 - 9,45 - 11,15 - 12 - 13 - 13,30 - 14 - 15 - 16,30 - 18 - 18,30 - 19 - 19,45 - 20,30.

Salidas de Inca:

7 - 7,45 - 8,15 - 9 - 10,30 - 11 - 12 - 13 - 14 - 14,45 - 15,15 - 15,45 - 17,15 - 19 - 19,30 - 20,30 - 20,45 - 21,15.

TRENES PALMA - LA PUEBLA

Salidas de Palma:

8 - 9 - 13,30 - 16.

Salidas de La Puebla:

7,15 - 10,30 - 14,45 - 20,15.

TRENES PALMA - SOLLER

Salidas de Palma:

8,00 - 10,00 turístico -

Salidas de Sóller:

6,45 - 9,15 - 11,50 - 14,10 - 18,20 - 21,15 (1).

(1) Sólo domingos y festivos. NOTA: Las llegadas y salidas de los trenes combinan con el servicio de tranvías del Puerto.

### SERVICIOS POR CARRETERA

Servicios de autocares desde Palma a Alaró, Inca, Lluch, Cón Píscarot, Puerto Pollença, Puerto Alcudia, Felanitx, Algaida, Vilafranca, Manacor, Artá, Cala Ratjada, Porto Cristo, Cuevas del Drach, etc. así como a todas las poblaciones intermedias.

Cor. EL ARENAL servicios cada 8 o 10 minutos. Información en Tels.: Ferrocarril 252245 y 252246. - Autocares: 252224.

## SERVICIO DE TRANSPORTES URBANOS

Línea	Nombre	Prim. Salida	Ult. salida	F. regreso	Ult. regreso	Frecuen. minut.
1/2	Faseo Marítimo	6,15	21,45	6,50	22,30	50
2/13	Illetes Font d'Inca	6,40	24,30	6,35	01,30	8
4/12	Génova - Puerta S. Antonio	6,00	22,00	6,40	22,40	85
5/15	Son Duroto - C/ta Fustilla	6,40	01,30	6,05	01,30	8
6	Son Español	6,15	21,45	6,55	22,15	20
7	Son Vida	6,00	23,00	6,20	23,20	20
8	Son Roca	6,55	23,45	6,45	23,35	8
9-1	Cas Capiscot por Gral. Riera	6,15	22,15	6,00	22,00	20
9-2	Cas Capiscot por Blanquerna Amanacor	6,25	23,00	6,10	22,45	20
11	Collado-Polígono-Son Cistera	6,00	22,00	6,30	22,30	15
12-A	Palma - Son Gotien - Rafal	6,00	22,00	6,00	23,30	15
12-B	Palma - Soledad - Son Gotien	6,05	22,45	6,00	23,00	15
13	Establiments	6,30	22,00	6,00	22,30	30
17-A	Acropuerto	6,20	21,30	6,55	22,35	30
17-B	Especial Acropuerto	6,30	24,10	7,00	24,40	30
18	INGIMA	6,18	21,00	6,35	21,30	20
21	Palma Nova	6,20	24,35	7,10	01,30	15
22	Portales Nous	7,30	19,30	8,15	20,15	30

## «EL FEDERALISMO DEL PSOE»

### EL PAIS

«Si el diputado Peces-Barba y los demás parlamentarios del PSOE quieren salvar el principio federativo para el conjunto de España, hay que esperar de ellos que tratarán de encontrar la fórmula mediante la cual la Constitución puede interpretarse (pero interpretarse claramente, no mediante ambigüedades ni forzando el sentido de los términos) como un pacto entre los pueblos españoles. Pero si no quieren hacerlo, o si su intento no prospera, al menos, hay que esperar de ellos que no pongan obstáculos al empeño de que la Constitución consagre un pacto entre las entidades vascas, por una parte, y, por otra, el Estado en su calidad de heredero de las prerrogativas soberanas de la corona. Esta es la única diferencia que puede haber entre la autonomía "de los antiguos" y la actual. Es, en cambio, inadmisibles que —so pretexto de anacronismo— se eche por la borda la idea del pacto; en otras palabras, que se consagre la violación unilateral de éste. En el caso de un movimiento partidario del régimen federativo —como dice ser el PSOE—, rechazar la idea del pacto, que es la base y la esencia de toda federación, sería además tan absurdo que nos impediría tomar en serio su etiqueta de "federalista".»

José Miguel DE AZAOLA

### nuestros COMENTARISTAS

## UN PUEBLO MODERADO

Por el momento, existen cuatro formaciones políticas significativas en el panorama español. Un análisis simple permitiría afirmar que dos son de derechas y dos de izquierdas. Pero, si profundizamos, nos daremos cuenta de que sólo hay una formación a la derecha y otra a la izquierda.

El centro no está formado, ni mucho menos, por la UCD, sino por algunos sectores de este partido y por algunos sectores del PSOE. Una y otra formación, o al menos sus potenciales votantes, están condenados al acercamiento, como demuestra su orientación socialdemócrata. La gran mayoría del pueblo español eligió la moderación el 15 de junio de 1977. Las recientes elecciones al Senado en Asturias y Alicante demuestran que, por el momento, el panorama apenas ha variado, especialmente si se tienen en cuenta las repercusiones del abstencionismo en las zonas templadas del voto.

Ante las próximas elecciones legislativas, todo está aún en el reino de las incógnitas. Pueden pasar muchas cosas: la economía podrá recuperarse o deteriorarse aún más, el orden público también puede evolucionar en uno o en otro sentido... También, internamente, los partidos actuales pueden descomponerse o consolidarse, podrán surgir nuevos partidos y nuevas alianzas... Pero siempre quedará el pueblo, un pueblo que ha sabido manifestarse ante las urnas no con madurez, sino con total dominio.

Lo único que se ha consolidado es el sistema de partidos, no la hegemonía de ninguno de los partidos actuales.

Cuando al pueblo se le ofrezca de nuevo la oportunidad de definirse, no importará cómo se denominen las opciones que se le presenten. El pueblo no renegará de su tiempo, del presente, y seguirá eligiendo a quienes le ofrezcan la continuidad de las nuevas instituciones y de las nuevas leyes forjadas en este período de consenso.

En la democracia, la voluntad del pueblo está por encima de todo. Cuando los ciudadanos emitieron su voto el pasado 15 de junio obtuvieron unos resultados concretos, que cada vez podrán analizar y juzgar con más datos. Ahora que la democracia ya no necesita consolidarse, se votará algo más que democracia, se votará por los contenidos de los programas y por los resultados del rodaje de cada partido. Los que puedan ofrecer una imagen mayor de sensatez serán los preferidos de la voluntad popular.

Ramón MARIA ALLER

## PICARESCA EN LA ALIMENTACION

### Arriba

Hay familias en las que no se toma más que un plato de pollo a la semana y otro de huevos. A pesar de la relativa baratura de los productos avícolas no se excede de esa ración semanal, por el extendido temor a las hormonas femeninas que se suelen dar en las granjas a las aves para que aumenten su producción o su peso. Las madres, siempre precavidas —y quizá más alarmadas de lo debido—, tratan de evitar el afeminamiento futuro de sus hijos, atribuyendo el incremento de la sodomía masculina en España a esa granjería... Tal vez sea una exageración, pero se trata de uno de los escasos medios de defensa de que disponen las amas de casa —abnegadas heroínas de la sociedad de consumo— para proteger a su prole contra las demasías de la industria de la alimentación. Pues, salvadas las consabidas excepciones (que para vergüenza de las empresas nacionales casi siempre son multinacionales), el fraude, el engaño, la adulteración de los comestibles que se ofrecen enlatados o envasados, refrigerados o en congelación, viene a ser plato de cada día. Ya no sólo se da gato por liebre en los restaurantes. Se da merluza congelada por fresca, se dan albóndigas o hamburguesas cocinadas con los más inverosímiles residuos, haciendo del picadillo cifra y resumen de toda la picaresca bromatológica.

La picaresca, que alcanza categoría de genocidio, cuando la falsedad se industrializa, multiplicándose geométricamente, ya que puede suponer la debilidad física de toda una generación. Así, por poner un criminal ejemplo, cuando se sustituyen en las papillas para las criaturas las vitaminas por las féculas. Aunque éstas aparentemente engordan y fortalecen a los niños, la verdad es que tan sólo les dan un fofu, blando, aspecto que anuncia y precede a la delicada textura que mostrarán conforme avanzan en edad.

BOROBO, en "Arriba"

## CONTRASTE DE PARECERES

### INICIADORES DE CAMINOS

Don Jesús López Medel escribe en «Amanecer»:

#### «Amanecer»

«El hecho de que Portugal haya recobrado su libertades ciudadanas, personales, políticas, etc., pero que los creadores del movimiento revolucionario que dio al traste con el régimen de Salazar, prácticamente todos, estén marginados o residenciados, es decir, con limitaciones de ejercicios públicos que los demás portugueses disfrutan, me recuerda la anécdota de Max Scheler cuando sus discípulos, al escucharle, le decían:

--Maestro, ¿y por qué no pone en práctica sus ideas?

Y Max Scheler contestaba:

--Los indicadores que hay en los caminos no son precisamente los que recorren los caminos.

No entro en los detalles del panorama portugués. Se hayan o no resacado los clavos o quepa pensar en que de los pétalos hayan surgido nuevas semillas. Dios lo quiera. Simplemente anoto el hecho de que en la tramoya política hay indicadores --como para las carreteras-- y hay quienes recorren los caminos. Hay quienes han servido --y acaso hayan cumplido-- una etapa revolucionaria o creadora, y otros los que, en definitiva, han recorrido el camino o se han aprovechado de la revolución. En la historia hay numerosos casos. También en la historia española reciente. Pero ni quiero citar nombres ni situaciones.»

## PICARESCA DE ALTURA

### ABC

Priva en este mundo nuestro una picaresca de orden internacional, que va imponiéndose, practicada por algunas potencias y que es la característica del tiempo. Existe una gran diferencia, es verdad, entre las prácticas de hoy y las viejas prácticas; por ejemplo: el Tratado de Viena, cuando Europa era Europa y dominaba en el orden del mundo y todavía no se sabía nada del manifiesto comunista.

Esta picaresca de altura ha venido impuesta, sobre todo, por el comunismo triunfante, a raíz de la última guerra; en realidad, la vencedora fue la Unión Soviética; se quedó con media Europa y todavía está instalada en ella y dispuesta a mantenerse --recordemos Berlín, Hungría, Checoslovaquia--, sin reparar en medios y con una absoluta decisión; esto, mientras predica la desolonización, la libertad de los pueblos, etcétera, según la picaresca o el cinismo puestos en práctica. En este sentido, se han rebasado todas las medidas.

No hace mucho --todavía colea-- se produjo el incidente de Camboya; se invadió el pequeño país por su poderoso vecino, con la ayuda de la URSS; pues bien, apenas empezada la acción, la Unión Soviética elevó su protesta contra la invasión de Vietnam y la intervención china; el Vietnam, a su vez --la voz de su amo--, repetía la lección. En una crónica de Olivier Todd, en "L'Express", podía leerse: "La diplomacia vietnamita, de cara al extranjero, afirma que Hanoi "no hace la guerra a Camboya". Declara que nunca el Vietnam ha soñado con reunificar los Estados de la antigua Indochina. En suma, proclama que es de noche en pleno día..."

Señalaba algunas muestras más, dentro siempre de la táctica en uso, y terminaba con estas palabras: "Los comunistas vietnamitas son unos stalinistas de primer orden: no creen en lo que dicen, pero saben muy bien lo que quieren."

Hace sólo unos días el Vietnam elevó de nuevo su protesta contra una nueva invasión, ¿quién lo va a creer y qué interés puede tener esta pobre Camboya en molestar a su poderoso vecino?; esta pobre Camboya sí, del desgraciado Shianuk, que fue en las promesas del comunismo. Algo se ocultará --ya lo veremos-- detrás de esta protesta.

El caso de Camboya se ha repetido después, aumentado, con Etiopía y Somalia; ya se sabe la intervención de la URSS; envío de armas, tropas, aviones, técnicos. "Nunca --se lee en una crónica-- un país africano, ni siquiera Angola, ha recibido de la URSS tantas armas..." Si faltaba algo, están los jóvenes cubanos enviados por Fidel Castro a hacerse matar en las selvas de Africa, lejos de su patria, a las órdenes de la URSS, que es la que manda; y está la pasividad americana, que parece, con su presidente --¿no le han visto en la televisión?--, haberse dormido.

De un editorial de "ABC"

### TIERNO: «SE HA MALINTERPRETADO A FELIPE GONZALEZ»

## posible

«¿Marxismo o socialdemocracia?»

—Lo que ha dicho Felipe González hay que aclararlo, porque se le ha malinterpretado. Lo que ha dicho claramente.

mente en varias ocasiones es que él no es socialdemócrata, que se mantiene fiel a los orígenes marxistas del partido y a la metodología marxista. Y ha dicho también que se cree que el socialismo debe ser una alternativa al sistema capitalista y no simplemente una pieza en el proceso del propio sistema capitalista. Lo ha dicho repetidas veces, y, creo, esto hay que tenerlo en cuenta. Por otra parte, el secretario general ha propuesto una variación terminológica: la supresión de una palabra. No ha propuesto nunca la supresión de un concepto, sólo la de una palabra, lo que tiene un alcance más limitado que si se tratara de un concepto, que, por otra parte, es lógico que no se suprima: tienen una vigencia y no se suprime así como así los conceptos. Desde ese punto de vista hay que entender sus declaraciones. Y, por último, no hay que olvidar que el partido, hoy por hoy, es un partido que responde a lo que el XXVII congreso del PSOE definió, y definido está. Y habrá que pensar si en el próximo congreso conviene proponer o no proponer la sugerencia o la gestión que ha hecho Felipe González, que puede que tácticamente tenga un gran valor o eso es peligroso, porque no todos los compañeros entienden los problemas tácticos, y, por otra parte, hay que darse cuenta de si supone o no supone una malversación del contenido real del partido, en cuyo caso también habría que evitarla. Pero todo esto está para discutir y presentar al propio congreso. En cualquier caso, mi posición personal, que siempre procura que sea una actitud, una visión muy objetiva y, además, por mi situación dentro de él, de presidente de honor, y, en cierto modo, lejos de la polémica cotidiana o de la política menor, creo, y es un juicio que se tendrá en cuenta, que no podemos arriesgarnos en ningún caso a plantear problemas que puedan dividir al partido, aunque no se le divida en el sentido de crear otro, pero por lo menos que creen divisiones profundas en lo que se refiere a las actitudes de los militantes. Esto se tendrá muy en cuenta, porque los partidos tienen hoy, más que nunca, que permanecer unidos, mantener su unidad, porque los problemas nacionales son muy graves y se exige que los partidos mantengan, sostengan, su unidad para que puedan reaccionar sin problemas internos."

Declaraciones a José LOPEZ BOZA, a "Posible"



(De "El Imparcial")